



## Confirmado: Huidobro será consejero de Presidencia

Las noticias de última hora de ayer señalaban que nuestro ilustre paisano, César Huidobro será el consejero de Presidencia en el Gobierno de la Junta de Castilla y León que presidirá Juan José Lucas.

César Huidobro en unas declaraciones a DB dijo ayer que cuenta con «la confianza y el afecto del presidente Juan José Lucas», respondiendo a preguntas sobre su colaboración en el Ejecutivo regional.

Respecto de la formación del nuevo Gobierno, hay algunas variantes de la lista que anticipó la Agencia ICAL: El consejero de Fomento será Jesús Merino. Para Economía se confirma la participación de Fernando Bécquer; en Cultura estará, Manuel Fernández de Santiago; en Agricultura también se confirma que será Encarnación Redondo; en Medio Ambiente, Francisco Jambrina y en Bienestar Social, Emilio Zapatero, de acuerdo con lo dicho por ICAL. Como secretario general de Economía figura confirmado, Roberto Escudero, que ya ocupaba este puesto en la Consejería de Miguel Pérez Villar.

PAGINA 3

## La Ley de Alquileres puede ser anticipada

**Habrà algunas  
medidas  
transitorias dentro  
de este año**

El Gobierno estudia la posibilidad de adelantar la aprobación de la nueva regulación sobre arrendamientos urbanos que derogará el decreto Boyer —podría recibir el visto bueno del Ejecutivo en los dos próximos meses— y prevé incorporar este año parte de los aspectos más favorables de la financiación de las viviendas de Protección Oficial, según explicó ayer la directora general de Vivienda, Cristina Narbona. Subrayó que a partir de este año el Banco de Crédito Local concederá a las administraciones públicas y las empresas municipales y mixtas de las Corporaciones Locales, créditos sin interés y con tres años de carencia para conseguir abaratar el suelo y anunció un encuentro sectorial entre el



El decreto Boyer tiene los días contados. (Foto: DB)

ministro de Obras Públicas, José Borrell, y los responsables de vivienda de las Comunidades autónomas.

Cristina Narbona explicó el plan de viviendas para el período 1992-95.

PAGINA 28

## El PSOE presiona a Galeote para que no dimita

La Comisión ejecutiva del PSOE decidirá en su reunión de hoy la renuncia a su escaño del diputado Carlos Navarro, vinculado familiarmente con las empresas Filesa, Malesa, Time Export y Distribuidora 2.000, supuestamente relacionadas con la financiación del PSOE. Del informe elaborado por la dirección del partido con los resultados de la primera fase de la investigación interna no se deriva que se hayan cometido irregularidades. A pesar de ello, el responsable de finanzas socialista, Guillermo Galeote, ha presentado su dimisión, aunque sus compañeros le están presionando para que no la haga efectiva ante el secretario general hoy.

Las medidas que adopte la ejecutiva socialista dependerán en gran medida del planteamiento que haga Felipe González a lo largo de la reunión. El secretario general del PSOE podría exigir decisiones «moralizadoras», independientemente del contenido del informe que no demuestra que se hayan cometido irregularidades en la financiación del partido.

PAGINA 26

## «Cumbre» en Berlín por una Europa más estable y eficiente

**Baker esboza la visión de  
Estados Unidos de una  
gran comunidad atlántica  
de Vancouver a  
Vladivostok**

Los ministros de Asuntos Exteriores de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE) se reunieron ayer en Berlín en busca de una mayor estabilidad y seguridad, y de caminos para superar el desnivel socioeconómico en Europa.

Es la primera vez que se reúne el Consejo de Ministros de la CSCE, instituido en la «cumbre» de París de noviembre pasado y llamado a ser una especie de órgano rector del proceso iniciado en 1975 en Helsinki con la aprobación del Acta Final.

Para el canciller alemán, Helmut Kohl, que pronunció el discurso inaugural, el objetivo de ese proceso ha de ser de «co-

locar las primeras piedras para una nueva cultura de convivencia entre los pueblos» y de crear al mismo tiempo «un ejemplo de convivencia también para otras partes de nuestro agitado mundo».

La reunión comenzó con una novedad esperanzadora, ya que Albania, único país europeo apartado hasta ahora de la CSCE, se sumó a ella como trigésimoquinto miembro, una vez aceptados por el Gobierno de Tirana los deberes y responsabilidades que conlleva, y conseguido el pleno consenso del Consejo.

Gran atención atrajo en vísperas de las sesiones de trabajo un discurso pronunciado en el Instituto Aspen de Berlín por el secretario de Estado norteamericano, James Baker, en el que éste esbozó la visión de Washington de una gran «comunidad euroatlántica desde Vancouver hasta Vladivostok».

Baker prometió a los países del Este ayuda en sus procesos de reforma democrática.

PAGINA 33

## HOY EN DB

**5** La sequía provoca grandes pérdidas en la agricultura

**17** Desbloqueado el convenio colectivo de Renfe

**19** Reiteradas denuncias en un grupo de viviendas de Roa

**32** Aparece un niño muerto en un canal de Lerma

**43** Real Zaragoza y Cádiz continúan en Primera División



**BARRIOS DE BURGOS: HOY, VILLAFRIA.**— Villafria se incorporó como barrio a Burgos en 1969. Hasta entonces sus vecinos vivían de la agricultura y ganadería, hoy, su población está compuesta, mayoritariamente, por obreros. Como otros muchos barrios, ha contribuido con sus terrenos, a potenciar el futuro de Burgos y también esperan por ello su recompensa.

PAGINAS 9 A 14



## EDITORIAL

## Una feria con mucha categoría

**H**EMOS entrado ya en los prolegómenos de la feria taurina de Burgos. Todo un acontecimiento el que se nos anuncia este año. Está mereciendo los elogios y los comentarios de toda la Prensa especializada, por cuanto la Plaza de Toros de Burgos con seis corridas es algo que llama la atención, por la confección de los carteles y por las figuras que se han dado cita en nuestras fiestas mayores de San Pedro. La empresa Roca tiene deseos de seguir siendo la arrendataria de nuestro coso de «El Plantío» y por ello ha querido esmerarse.

Días pasados escuchábamos unas declaraciones del señor Roca con la Prensa especializada a través de la COPE y nos llamó la atención el enorme interés que hay en estos momentos en el mundillo taurino por Burgos, que es la plaza que tiene la llamada «llave del Norte», con seis corridas, una de rejones que siempre es un atractivo especial y las cinco donde están los triunfadores de Madrid y los que son imprescindibles para confeccionar unos carteles.

Por ello queremos en esta ocasión destacar más allá de los espacios habituales del periódico esta feria, así como la presencia del torero de la tierra que el pasado año no fue posible verlo. Luis Miguel Calvo estará en el coso burgalés, en su casa, para demostrar que sigue siendo un diestro que tiene un sitio en la Fiesta Nacional. Cabe esperar que aproveche bien la oportunidad que se le brinda para poder responder a cuantos comentarios se hicieron el pasado año: Luis Miguel está dispuesto e ilusionado a volver a entusiasmar a su público y a relanzar su carrera por esos ruedos de España. Las fiestas, desde ese punto de vista, tienen un enorme atractivo que traerá a Burgos a numerosos aficionados de la región. Al menos esto es lo que se comenta en los círculos de aficionados, no de Burgos sino de La Rioja, el País Vasco, Valladolid, Madrid y otras zonas donde los toros siguen siendo el complemento de la Semana Grande.

**DB**

## RETINA



**PRÁCTICAS CONTRA INCENDIOS.**— El Servicio contra Incendios continúa desarrollando los cursos de prácticas en la extinción de incendios para empresas burgalesas. Con ello se dominan determinadas técnicas y se capacita a personal para cualquier emergencia antes de la propia intervención de los bomberos. La imagen dice todo lo que se puede expresar de una actividad formativa que nos parece de enorme interés público. (Foto: Jesús Javier Matías).

## QUISICOSAS

## MARTINILLOS

## Declaración

□ Hemos recibido algunos datos sobre la declaración de la renta (la de IRPF) del año 1989. En Burgos, a favor de la Iglesia, puso la crucecita el 58,79 por ciento. Nos ha ganado esta vez Jaén. Por muy poco, pero ha sido así: en la capital andaluza se inclinó por la Iglesia el 58,90. Una décima más. La cantidad en números absolutos, sin embargo, es pequeña: 121.032.000 pesetas. Dados los gastos enormes de que hablamos hace unos días, muy poco. Para otros fines, los burgaleses hemos destinado 77.351.000 pesetas. Jaén no tiene que ganarnos, hombre. Por cierto: este año, el Gobierno se calla como un muerto el porcentaje de los que dejan la casilla en blanco y los que la llenan *para otros fines*. Dicen que para que la señora Matilde no sufra.

## ¿Llegó el buen tiempo?

□ ¡Hay que ver lo que en este Burgos nuestro nos preocupa el clima! Seguramente hay motivos para ello, sobre todo cuando está ocurriendo que temblamos de frío en pleno mes de Junio, lo que si no es cosa insólita para estos lares, sigue siendo tan desagradable como siempre. En fin, ayer (para quien esto escribe es hoy) lució el Sol y subió la temperatura. Está haciendo buena falta para personas y para el campo.

## Pelusilla

□ Llegado este tiempo, la pelusilla que se desprende de los chopos es fenómeno también muy conocido, pero igualmente desagradable. Claro que tampoco es para tanto. Han vuelto los *pirómanos* a entretenerse prendiendo fuego en algunas partes.

ciertamente, hasta ahora no ha habido ningún disgusto serio con estas diversiones de tonto, pero conviene recordar aquello de la prevención. Y si, como nos cuentan, hay quien llama la atención a algún chaval por esa maniobra y se le insolenta, como nos dice un amigo que le ha pasado, pues nada: un tortazo cariñoso, que mejor es eso que no tener que llamar a los bomberos, que a lo peor cuando lleguen ya se ha hecho daño en las cosas (y hasta a las personas).

## Verano

□ Dicen que el verano entra mañana. Y dicen otros que no, que la cosa está entre los días 22 y 23... Bueno, el verano oficial, el astronómico o el que sea. Aquí, a quien queremos ver en tiempo de presente y ejerciendo el oficio es al otro: el que viene con el calor.

## HOY

**20**

Ss. Silverio, Florentina, Macario, Inocencio, Pablo, Ciriaco. Misa de Feria.

## AGENDA

- Cuarenta Aniversario del Grupo Espeleológico Edelweis. A las 8,30 de la tarde, en el Salón de Estrados de la Diputación, audiovisuales «Las Cuevas de Atapuerca» y «El Sistema de Pozalagua. La mayor travesía integral de Castilla y León».
- Tercera Muestra Provincial de Teatro, Final Adultos 1989. A las 20,00 horas, en el Salón de Teatro de la Caja Municipal de General Vigón, el Grupo de Teatro Contraación, de Burgos escenificará «Dramaticulas».
- A las 8,00 de la tarde, en el salón de actos de la Casa de Cordón, organizado por «Colectivo Alternativa Universitaria «Eirene» y Ateneo Popular «Los Otros», conferencia de Elena Saña sobre «Poder y antipoder en la sociedad del fin de siglo».
- Fiestas de verano de C.A.M.P. A las 16,00 horas, recuerdo y entrega de premios de los distintos trabajos expuestos.
- Novena a la Virgen del Perpetuo Socorro. A las 7,30 de la tarde, en la parroquia de San Lorenzo, novena, rosario y exposición.

## Rallye a destiempo e ilegal

□ Alguien, con más razón que un santo, nos llama y nos dice: «En la zona que, más o menos transcurre de la glorieta de Bilbao a Las Torres son muchos los que se quejan». Nos asegura que después de hacer muchas otras cosas, en la parte trasera del Laboratorio Municipal algunas personass, al parecer del sexo femenino, se dedican con automóviles que parecen de lujo, a «rallies» que consisten en derrapar, saltarse semáforos y otras lindezas. Todo esto ha sido una vez a las cuatro y media de la madrugada y otra a las doce y media de la noche. Cuando llegó la Policía, a la que se había llamado, ya se habían marchado. En fin, ¿se puede montar el servicio oportuno? Se agradecería.

## NOGAT

Raticida de acción rápida  
QUE NUNCA FALLA



una rata?  
Nogat la mata

Con Nogat en polvo, grano y pasta fosforada exterminará rápidamente y sin molestias ratas, ratones, y topos. NOGAT no las mata en días, las fulmina en horas. Pruébalo.

Envíe este recorte a  
**Laboratorios SOKATARG**  
Ter. 16. 08026 Barcelona  
Tel. (93) 231 34 56  
y recibirá un interesante folleto.

## CIUDAD DEPORTIVA MILITAR

Comunica que los horarios de VERANO comenzarán el próximo sábado, 22 de Junio, con apertura de todas las piscinas. Se recuerda que el próximo mes será exigido el nuevo carnet de usuario.

## INTENSIVOS INGLÉS - FRANCÉS

- JULIO, AGOSTO Y SEPTIEMBRE
- UNA O DOS HORAS DIARIAS
- CURSOS SEMIPARTICULARES

**OUIYES**  
LANGUAGE CENTER

Soportales Antón, 7. Telf. 20 07 70 — BURGOS

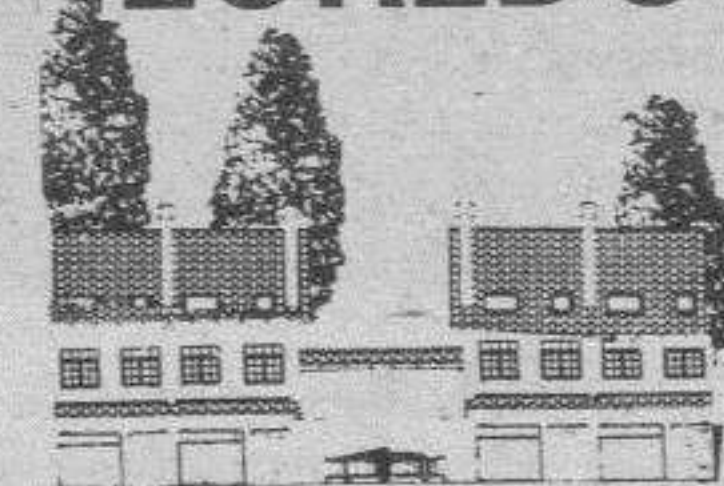
La publicidad de

## Diario de Burgos

deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

Anúnciate en tu Diario

## CHALETES EN LA PLAYA DE LOREDO



¡VISITE CHALET PILOTO!  
Horario en obra: Viernes, sábados  
domingos y festi.: de 11,30 a 14 h.  
de 16,30 a 20 h.

Residencial  
**LAS QUEBRANTAS**  
(LOREDO)

De 140 a 200 m.<sup>2</sup>

INFORMACION Y VENTA:  
**NORKOPIN, S. A.**

C/. Cádiz, 20, 1.º — Teléfono: 21 20 27 — SANTANDER



# BURGOS

## EL PROCURADOR BURGALÉS PODRÍA REPETIR COMO CONSEJERO DE PRESIDENCIA

César Huidobro, responsable de la cartera de Presidencia y Administración Territorial en el gobierno regional de Jesús Posada, se perfila como el máximo aspirante para revalidar este puesto en la próxima legislatura de la mano de Juan José Lucas, una vez descartada su candidatura a la presidencia de las Cortes de Castilla y León. «Yo espero, porque sé que cuenta conmigo y tengo su confianza, pero no sé para qué ni en qué puesto», asegura el procurador burgalés.

# CESAR HUIDOBRO DIEZ

**«Parece ser que Juan José Lucas cuenta conmigo para formar gobierno; pero, de momento, sólo tengo su confianza personal»**

J. A. MARTIN  
BURGOS

Hasta el momento en que se produzca su nombramiento oficial, este burgalés de Sedano, prefiere opinar con cautela. César Huidobro no ha perdido el optimismo, a pesar de quedar desbancado en la carrera por la presidencia del Parlamento regional. «Yo sólo tengo la confianza personal y política de Juan José Lucas», según sus propias palabras. El consejero considera que es pronto para decidir cuál va a ser la composición definitiva del futuro gobierno de Castilla y León. «El me ha comentado que gozo de su confianza, pero aún no puede pronunciarse sobre el nuevo proyecto de gobierno», afirma.

—¿Este respaldo puede entenderse, por lo tanto, como una continuidad de César Huidobro en el Ejecutivo de la Junta?

—Lógicamente, me gustaría saberlo. Yo quisiera continuar. Parece ser que el presidente Lucas cuenta conmigo para formar su gobierno, pero de ahí no pasa. Es decir, no tengo ninguna confirmación oficial para saber si seré consejero de Presidencia, de Fomento o Medio Ambiente. El me ha dicho textualmente que «tengo su confianza personal y política».

—¿Cómo valora este ofrecimiento de su presidente?

—Bueno, pues que soy una de las personas que se barajan para componer su futuro gobierno. Desde luego, tener este respaldo me satisface mucho.

—¿Está satisfecho con el trabajo desarrollado al frente de la consejería de Presidencia?

—Por supuesto. Creo que durante estos años hemos hecho muchas cosas, aunque quedan otras por hacer. Yo he sido continuador del trabajo que iniciaron otros, concretamente del trabajo que inició el actual presidente, y de lo que continuó otro burgalés. Pienso que hemos avanzado mucho en los dos



César Huidobro, consejero de Presidencia y Administración Territorial de la Junta. (Foto: DB).

campos especiales, tanto en la función pública como en Administración Territorial, donde se han llevado a cabo actuaciones concretas muy importantes como los convenios de Telefónica, el fomento de mancomunidades, la Ley de Policías Locales, el Plan Regional de Carreteras Provinciales. Además, se ha trabajado de manera muy intensa y se ha tenido una buena relación con Ayuntamientos y Diputaciones, que yo considero es muy importante.

—¿Han quedado asuntos pendientes sobre la mesa?

—No hay asuntos pendientes como tales. Lo que queda es una Comunidad por hacer en muchos campos y una Administración Pública por perfilar y rematar. Pero esto, no es porque se hayan quedado temas sobre la mesa, sino porque somos una

Comunidad Autónoma muy joven, con sólo ocho años de funcionamiento y todavía queda mucho trabajo por hacer.

—César Huidobro pugnaba en esa carrera por la presidencia de las Cortes Regionales con el procurador Manuel Estella, que al final fue designado...

—Eso decían los rumores. Lo que puedo decir es que no he tenido nunca ese tipo de ofrecimiento para ocupar ese puesto y por lo tanto, no contaba con ello, aunque es un puesto francamente bonito. Lo cierto es que los demás saben mucho más que yo. Como he dicho, tengo la confianza, el aprecio personal y la relación directa con el presidente, pero no he tenido ninguna oferta concreta para ningún puesto. Yo espero, porque sé que cuenta conmigo, pero no sé para qué ni dónde.

—Ocupar una consejería podría ser interpretado como un premio de consolación al no acceder a la presidencia del Parlamento Regional...

—No me considero, de ninguna manera, desplazado de la presidencia de las Cortes. Es más, creo que el candidato lógico es el que se ha nombrado. Es un buen profesional, un procurador que lleva dos legislaturas, que ha sido vicepresidente y que ha ejercido, por lo tanto, en muchas ocasiones como presidente. Se trata de un político con un carácter equilibrado y adecuado para que las Cortes funcionen bien. Yo no me he visto en su puesto. Es más, yo siempre he pensado más en el Gobierno que en las Cortes, aunque hubiera estado muy a gusto si me hubieran dicho que fuera presidente.

—¿Dónde se ve mejor en la Consejería de Fomento o en la cartera de Presidencia?

—En Fomento no me he visto nunca. Presidencia lo conozco. En el caso de Fomento, tendría que empezar a conocerlo, pero no creo que sea un problema.

—¿Eso significa que podría ser el sustituto de Monforte en la Consejería de Fomento?

—No tengo ni idea. La semana que viene lo sabremos. Por el momento sólo existe un compromiso de amistad y confianza. Nada más. Lógicamente, tal y como se van desarrollando las cosas, parece que apuntan a que estaré en ese gobierno. El único que tiene la palabra para decirlo y asegurarlo es Juan José Lucas. Decirlo yo, sería totalmente arriesgado e imprudente.

—¿Goza en estos momentos del beneplácito de su partido? ¿Cómo se explica que un consejero ocupe el tercer puesto de la lista autonómica por Burgos?

—El número uno lo ocupaba el secretario provincial del partido, Vicente Orden Vígara; y el número dos, alguien que también estaba en la Ejecutiva. Precisamente un partido funciona con órganos, y yo no soy ni el secretario ni el tesosero o el presidente del partido. Soy el consejero de Presidencia y por eso iba en la lista de número tres. Si hubiera sido presidente del PP hubiera ido de número uno.

—¿Esta circunstancia no admite una segunda lectura?

—Yo, por lo menos, no le doy otra lectura. Llevo ya nueve o diez años en política. Yo siempre lo he dicho: no habré estado de acuerdo en alguna ocasión con las decisiones del partido, pero las acepto. No me siento marginado, no me siento quitado de la mesa de las Cortes, no me siento discriminado por ir de número tres; me siento muy satisfecho de ser procurador en las Cortes de Castilla y León y si fuera consejero dentro de unos días, me sentiría igualmente muy satisfecho.

**EMPRESA DE ARTES GRAFICAS**  
De primera línea. Necesita  
• Teclistas  
• Fotocomposición  
• Montadores  
• Maquinista de offset  
Condiciones económicas. Ventajas a convenir. Profesionales o iniciados en la profesión.  
Telf. (988) 531302. Srta. Juli.

**AYUNTAMIENTO DE CARCEDO DE BURGOS: ANUNCIO.** — Hasta las 13 horas del día 27 del actual, se admiten proposiciones a la enajenación de los solares «camino de la Fuente» y «Corral de las Burras», ver anuncio publicado en el B. O. de la provincia n.º 104 del día 4 de los corrientes.  
Carcedo de Burgos, 7 de Junio de 1991.  
EL ALCALDE, José Antón

## 4.108 PLAZAS

Para Graduados Escolares

Convocadas 4.108 plazas AUXILIARES MINISTERIOS Y S. SOCIAL. Ambos sexos, desde 18 años. Graduado Escolar (o equiv.). Instancias hasta 25-06-91. GRAN ÉXITO DE NUESTROS ALUMNOS en la última convocatoria 1990: 1.228 aprobados. ¡¡EXTRAORDINARIA OPORTUNIDAD!! Disponemos de textos, clases orales y a distancia. Pídanos urgente información gratuita.

### CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS MADRID - BARCELONA - VALENCIA - SEVILLA

Sagasta, 23, 28004 Madrid. ☎ (91) 445 93 35  
Bailén, 126, 08009 Barcelona  
Plz. Mariano Benlliure, 5, 46002 Valencia  
Linares, 8, 41004 Sevilla



## AHORRE Y REBAJE IMPUESTOS FONDOS DE INVERSION

ATLAS RENTA DE INVERSIONES FIAMM DINERO | ALHAMBRA FIM MIXTO

Patrimonio: Activos monetarios (Letras del Tesoro. Deuda Pública. Pagars de empresa) | Patrimonio: Renta fija y variable

GARANTIA - LIQUIDEZ - RENTABILIDAD

### AHORRO FISCAL

**Renta 4**  
S.A.

Representación  
Avda. del Cid, 6 - 1º B.  
Tlf. 20 36 44 - Fax: 27 30 66  
BURGOS



## ARTE

## «Siena»: una muestra muy interesante

ALFONSO SALGADO  
BURGOS

□ En la Galería «Siena» se ve ahora una exposición que ni siquiera necesita comentario. Está avalada por los nombres de los autores y se trata de una colección de grabados (a excepción de unos dibujos de Luis Sáez de una de sus épocas más interesantes).

Reproducimos los nombres de los autores y con eso prácticamente está dicho todo: el ya citado Luis Sáez, Antonio Tapiés, Antoni Clavé, Francisco Boreas, Antonio Saura, Juan Barjola y José Guinovart.

Además de estos nombres, que hacen innecesario todo comentario, como hemos dicho, está el hecho de ser una exposición colectiva, lo que hace las cosas aún más difíciles.

Sí que merece la pena citar, aunque mejor sería glosarlo, la dedicación de esta Galería que viene realizando unos esfuerzos formidables por ofrecer en cada ocasión autores de primera línea. Quizás ha llegado ya el momento de darle las gracias y habrá que hacerlo de algún modo. En eso estamos.

## LOS ALUMNOS DEL LICEO

En la Sala «Hondillo», de la Caja de Ahorros del Círculo, se ve estos días la muestra de los trabajos de los alumnos del Liceo Castilla, consistentes en esmaltes, óleos y otras modalidades que han realizado bajo las enseñanzas de la directora del taller de ese Centro, Olga Murillo. La muestra, que merece verse, estará hasta el próximo domingo.



**ENTREGA DEL PREMIO «EJERCITO».**— Ayer por la mañana, en el Salón del Trono de Capitanía General, fue entregado el Premio «Ejército» 1991, correspondiente al nivel EGB, que fue ganado por los alumnos del tercer curso del Colegio de MM. Concepcionistas de nuestra ciudad. Presidió el acto el jefe de la Región, teniente general Martínez Valín, habiendo asistido la M. Celia Montero y Esther Alonso, con los niños. Al finalizar el acto, los niños fueron obsequiados con refrescos. (Foto: Villafranca)

## No son ovnis los que se observan ahora sobre los cielos de Burgos

□ **BURGOS.**— Son muchas las personas que se han dirigido a nuestra Redacción preguntando por un fenómeno que se viene observado sobre nuestros cielos, desde hace unos días y durante las noches. Se trata de dos estrellas (algunos las llaman ovnis) que se ven en dirección al Norte. No es ningún fenómeno extraño, sino lo más natural. Puestos al habla con personas especializadas nos han informado del siguiente modo:

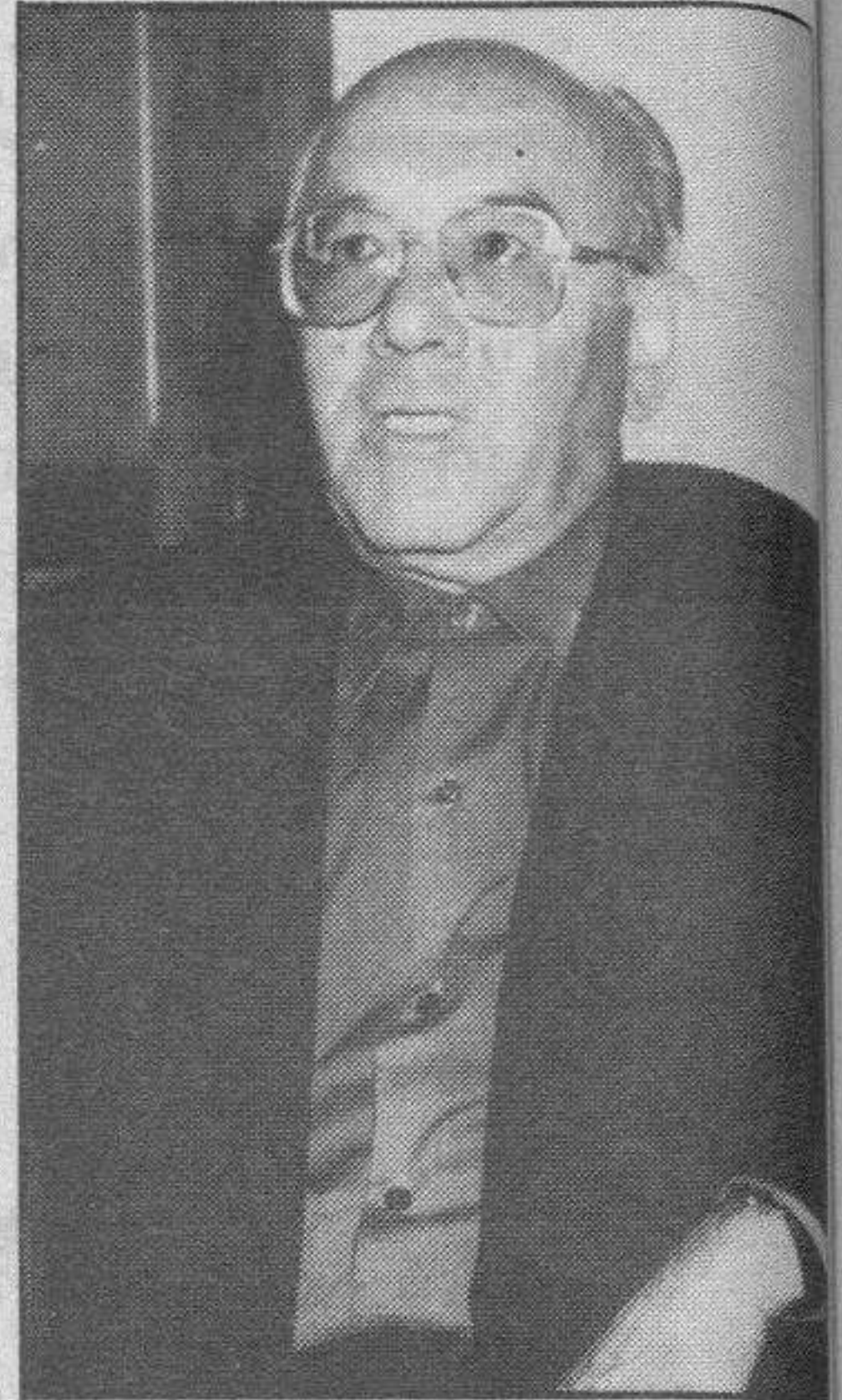
El astro de arriba, el más

brillante, es el planeta Venus y el de abajo, Júpiter. Así que ni siquiera son estrellas.

A Venus se le sigue viendo hasta poco antes del amanecer, hacia el Este, puesto que en realidad es lo que se conoce por *lucero del alba*. La vista actual se debe a la posición durante este mes de Junio, en que se aparecen ambos astros así, durante un período de unas nueve horas diarias. En definitiva, nada de ovnis, nada de fenómenos extraños. Por cierto que

ahora se recuerda cómo aún no hace muchos años, durante el verano, se vio sobre nuestro cielo, durante el día, una a modo de estela vertical, luminosa, que trajo en jaque a la imaginación de muchísimos vecinos, hasta que nuestro periódico logró aclararlo: se trataba de un satélite artificial, de comunicaciones, que por la posición de la Tierra en estos meses pueden aparecerse a simple vista. Ni entonces ni ahora eran o son ovnis.

## PERSONAS



**JOSE LUIS DEL RINCÓN**, administrador general de la Diócesis, es quien mejor sabe de la respuesta de los burgaleses con eso de la «cruz» en el momento de declarar el Impuesto de la Renta de las Personas Físicas.

Ayer insertábamos en nuestras páginas un anuncio sobre cómo y de qué modo hay que poner la cruz en favor de que sin otros puestos se destine una parte de lo que nos cobra Hacienda a la Iglesia Católica, si esas son nuestras convicciones.

Ya es sabido que en Burgos se da el más alto porcentaje de cruces en favor de ese destino. Por algo será, claro.

**ELIAS GUTIERREZ**, presidente del Círculo de la Unión. Un hombre que en estos momentos encuentra la crítica de un grupo de socios.

Pueden o no tener razón, y en función de ello sólo hay un camino seguro y libre, convocar la asamblea general y aclarar todo tipo de dudas.

Ya que hay algunos socios que desde la crítica no quieren dar la cara, debe hacerlo el presidente y su junta directiva y demostrar que es incontestable su gestión. Nos parece que es lo mejor. En nuestra tierra las cosas se hacen así, llamando al pan y al vino, pero desde luego responsabilizándose cada uno de cuanto afirma. La gestión de una junta debe quedar a salvo, sin otros comentarios.

**CESAR HUIDOBRO**, que durante la pasada legislatura fue el consejero de Presidencia de la Junta de Castilla y León, va a repetir cargo en el nuevo gobierno regional.

César Huidobro, que durante dos legislaturas fue diputado de AP por Burgos, es el único miembro del ejecutivo de Posada que repetirá en el nuevo de Juan José Lucas, que ha vuelto a depositar su confianza en él.

**CHUS PEREDA.**— De magnífica puede catalogarse la actuación de la selección española de fútbol «Sub 18», que dirige Jesús, «Chus, Pereda, y que ha conseguido clasificarse para los cuartos de final del mundial que se celebra en Portugal.

Si contra Inglaterra, en el primer encuentro, los discípulos de este famoso medinés, ya dieron una muy buena impresión, el partido contra Uruguay ha satisfecho a los más exigentes que están disfrutando más con los «chicos» de Pereda que con la selección absoluta.

¡Enhorabuena y que sigan los éxitos!

TFE TIEMPO FRECUENCIA  
Y ELECTRONICA, S.A.

Sociedad española de componentes, productos y sistemas electrónicos

Necesita para su fábrica en el Polígono Industrial de Villalonquéjar (BURGOS)

RESPONSABLE DE MANTENIMIENTO  
DE MAQUINARIA E INSTALACIONES

## Se requiere:

- Experiencia mínima de 2 años en trabajo similar.
- Amplios conocimientos de electrónica analógica y digital.
- Experiencia en mantenimiento de instrumentación y sistemas informáticos.
- Experiencia en mantenimiento de equipos electromecánicos e instalaciones generales de fábrica.
- Deseables conocimientos de mecánica general y taller mecánico.
- Conocimientos de inglés suficientes para manejo de instrucciones, documentación técnica y proveedores.

## Se ofrece:

- Puesto de trabajo de responsabilidad con posibilidades de promoción.
- Remuneración de acuerdo con la experiencia y valía del candidato.

## Interesados:

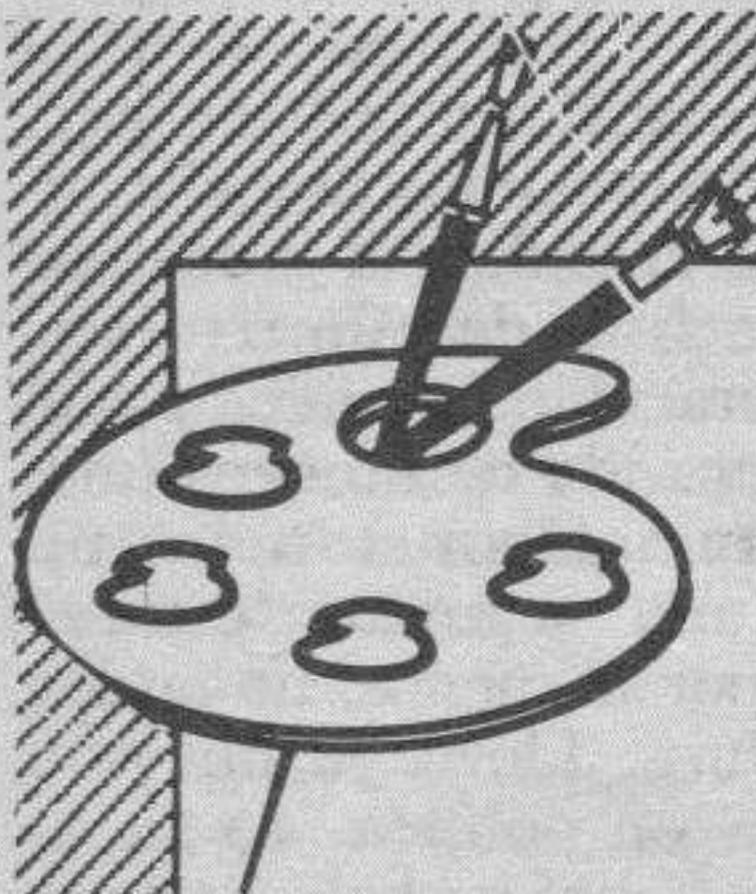
Dirigirse por escrito a  
Apartado de Correos 557 — BURGOS

La publicidad de

## Diario de Burgos

deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

Anúnciate en tu Diario

OLEOS  
DEFIDEL M.<sup>a</sup> PUEBLA

## Horario:

Laborables: 12-2 y 6-9

Festivos: 12-2

HOY, INAUGURACION



AULA ESPOLON

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



## La sequía provoca pérdidas por valor de 7.000 millones

□ **BURGOS.**— En siete mil millones se cifran las pérdidas que la sequía ha provocado en la agricultura burgalesa, especialmente en los cereales.

Si las previsiones que se barajaban hace 20 días indicaban que la cosecha de cereales en la provincia alcanzaría las 1.600 toneladas, ahora mismo las previsiones se han reducido a 1.280 toneladas.

No obstante, la situación no es igual para todas las comarcas. Mientras que en la zona Norte la cosecha puede considerarse normal, aceptable, sin riesgos excesivamente grandes de aquí a final de la campaña, en otras, como Ribera y Pisuerga, la situación es mucho más grave, estando las cosechas mucho más afectadas. Aún así, no todas las zonas se encuentran en igual situación, y hay importantes diferencias entre los cultivos tempranos o tardíos.

Los responsables de Agricultura, si no llueve pronto, son pesimistas con relación a las previsiones para la campaña cerealística de este año, y no descartan que aún haya que reducir más las previsiones.

## Pruebas para subalternos de Economía

□ **BURGOS.**— Se convoca a todos los opositores que han superado la primera fase de las pruebas selectivas (lista de aprobados en el tablón de anuncios de la Delegación de Hacienda), para la realización del segundo ejercicio, test cultural, que tendrá lugar el próximo día 22 de junio de 1991, a las 10,00 horas, en la Delegación de Hacienda de Burgos, sita en calle Vitoria, 39.

Todos los aspirantes deberán acudir provistos del DNI y utensilios de escribir, lápiz del número 2 y goma de borrar.

## Campaña Mundial en favor de las Víctimas de la Guerra

+ Cruz Roja Española



**CAMPAÑA EN FAVOR DE LAS VÍCTIMAS DE LA GUERRA.**— Enmarcada en las actividades que viene realizando Cruz Roja, dentro de una campaña mundial pro-víctimas de la guerra, Manuel Antón, secretario del Centro de Estudios de Derecho Internacional de CRE pronunció una conferencia en el salón de la Caja Municipal sobre «Derecho Internacional Humanitario». También se entregaron los premios del concurso de dibujo «Una luz en la oscuridad». (Foto: A. Ayala)

## Alcanzado un preacuerdo en el convenio de gasolineras

□ **BURGOS.**— UGT y CC.OO. han firmado un preacuerdo con la Confederación Española de Empresarios de Estaciones de Servicio, por lo que en próximas fechas se procederá a la firma del convenio del sector. Este acuerdo desbloquea las negociaciones que mantenían empresarios y sindicatos y que provocó la convocatoria de varias jornadas de huelga.

Los principales puntos de este preacuerdo se basan en la duración del convenio, que será de un año, un incremento del salario base del 8 por ciento con una revisión a partir del 6 por ciento. El seguro de invalidez queda establecido en 3.250.000 pesetas y el de muerte en tres millones. El plus de transporte pasa de 6 a 8 pesetas por kilómetro,

mientras que el plus festivo pasará de 1.000 a 1.250 pesetas.

En cuanto al cambio de horario, se incrementa a los administrativos a doce semanas en vez de las ocho establecidas. La Comisión de Salud será, por otro lado, la que decida sobre los reconocimientos médicos.

### EDIFICIO DE CORREOS

Por otro lado, el sindicato provincial de CC.OO. ha propuesto la construcción de un nuevo edificio para Correos ya que «desde hace muchos años llevamos denunciando el actual estado del edificio principal de Correos de Burgos de acuerdo con las necesidades reales y pensando en el futuro».

Según denunció en una nota, «hace varios años la Administración anunciaba a los medios de comunicación burgaleses, la rápida remodelación del edificio principal. Sin embargo, las gestiones que esta central sindical lleva haciendo con los diferentes ministros y directores generales han dado como respuesta, según una carta del anterior director general, que por falta de medios económicos y personales esta obra está pospuesta para el ejercicio 1991-93».

Para Comisiones Obreras, «esta respuesta significa una nueva tomadura de pelo para los usuarios y funcionarios burgaleses, porque se nos vuelve a considerar ciudadanos de tercera con impuestos de tercera».

## PROSAME dice estar extrañada por la creación de una Gestora

□ **BURGOS.**— La Coordinadora pro-reapertura del ferrocarril Santander-Mediterráneo (PRO-SAME) ha mostrado «su extrañeza ante la creación de la Gestora para la reapertura y modernización del Santander-Mediterráneo, ya que esta Coordinadora lleva ya más de medio año funcionando en pos de los mismos fines, estando constituida legalmente a tal efecto».

Según explica PROSAME en una nota, «en este tiempo, ya hemos iniciado acciones y nos hemos puesto en contacto con representantes de diversos ayuntamientos de toda línea y otros organismos que exceden el ámbito provincial y regional, y desde ninguno de ellos se nos ha comunicado la existencia de esta Gestora. La Coordinadora también considera extraño que, «ante la confluencia de nuestros intereses, los promotores de la Gestora no se hayan puesto en contacto con nosotros en todo el tiempo que llevamos funcionando y pretendan crear ahora, después de siete años del cierre del Santander-Mediterráneo, una organización paralela».

## Los soldados pueden pedir permiso para las Fiestas

□ **BURGOS.**— Los jóvenes que en estos momentos estén cumpliendo el Servicio Militar y sean vecinos de Burgos pueden, si desean acudir a las Fiestas Mayores de San Pedro, pedir el permiso correspondiente para que se les concedan unos días. Dichas peticiones deben cursarse a través de sus jefes respectivos en forma reglamentaria.

Los familiares de estos soldados pueden ser los más indicados para hacerles llegar esta información y señalarles el trámite a seguir para obtener estos permisos especiales de fiestas.

## En la zona más residencial de BIARRITZ (Francia) APARTAMENTOS DE LUJO EN EXCEPCIONALES CONDICIONES

### AHORA ES EL MOMENTO DE INVERTIR EN BIARRITZ

Por varios motivos.

Porque aún quedan en Biarritz parajes idílicos (aunque muy pocos), en los que disfrutar de los encantos de la naturaleza. Residence PARC AGUILERA es uno de esos pocos. Porque toda buena inversión realizada ahora, se verá excelentemente recompensada dentro de un corto plazo de tiempo. Este es el caso de Residence PARC AGUILERA. Porque, financieramente, todavía existen ventajas muy especiales.

### PRIVILEGIADA ZONA DE ALTO STANDING

Residence PARC AGUILERA, de singular belleza, está situada en uno de los más atractivos parques privados de Biarritz, en medio

de una vegetación dominada por árboles de edad centenaria, dentro de un ambiente muy tranquilo y saludable, con un paisaje maravilloso, a 900 metros del Golf y del centro de Biarritz y de la playa.

### EDIFICIO RESIDENCIAL

Estudios y Apartamentos hasta de 4 dormitorios, salón comedor, cocina, dos baños... Planta baja, otras 4 plantas, dos sótanos con garajes individuales cerrados y trasteros. Grandes terrazas. Algunos apartamentos de planta baja, gozan de jardín particular y todos disfrutan de un parque privado con piscina.

### PRECIO INMEJORABLE

El precio de estos APARTAMENTOS DE LUJO, oscila entre las 180.000 y 250.000 ptas. el m<sup>2</sup>, según altura o tipo.

### FINANCIACION

Si lo desea, podrá pagar su apartamento a través de un crédito hipotecario al 10,75%.

### INFORMACION EN BURGOS

### HOTEL CONDESTABLE

C/. Vitoria, 8  
Tel. 26 71 25

DIAS: 20 y 21 DE JUNIO

HORARIO:  
de 12,00 a 22,00 horas



Residence PARC AGUILERA. Biarritz  
DONDE LO MEJOR SE SUMA A LO MAS BELLO

INFORMACION EN FRANCIA:  
CARMEN HENDAYA IMMOBILIER - Tel. (07-33) 59.20.82.82



## El responsable del MEC elegirá al director del «Diego de Siloé»

□ **BURGOS.**— El director provincial de Educación, Antonio Fernández Santos, designará entre los profesores al director del Instituto «Diego de Siloé» de Burgos, después de que se realizaran dos votaciones del Consejo Escolar.

La primera votación entre los dos candidatos, Alfredo de la Fuente y Fernando Arribas, arrojó el resultado de seis votos para el primero y cinco para el segundo. La circunstancia de que sean once los miembros del Consejo Escolar, número impar, obliga, según Fernández Santos, a que la mayoría sea por exceso, es decir, siete votos. Por ello, la votación se repitió. Una segunda ocasión le dio 4 votos a Alfredo de la Fuente, 6 a Fernando Arribas y un miembro estuvo ausente. «La votación sigue sin proporcionar la mayoría absoluta a nadie, por lo que se realizará por libre designación del director», apuntó Fernández Santos.

## La Asociación de Diabéticos recibe 100.000 pesetas del Ayuntamiento

□ **BURGOS.**— La Asociación ha señalado que «paralelamente a la información suministrada a Diario de Burgos, publicada el día 14 de los corrientes, se producían gestiones llevadas a cabo personalmente por el director de la colonia para niños diabéticos, que dieron como fruto una subvención económica para este proyecto por parte del Ayuntamiento de Burgos. La Asociación de Diabéticos de Burgos desea agradecer la colaboración del Ayuntamiento en dicha actividad.

## ENTREVISTA CON UN MEDICO DEL HOSPITAL MILITAR DE KUWAIT

Ahmed Al-Terkawi ha vivido la guerra de cerca. Hoy contará sus experiencias en el Hospital «General Yagüe». En el centro asistencial de Burgos dejó buenos amigos de su época de residente en Urología. Volverá a Kuwait, un país que vive con miedo y con el temor a las armas y a la contaminación.

# AHMED AL-TERKAWI

## «Los muertos y los torturados no iban al hospital»

MONTSEERAT GOMEZ  
BURGOS

□ Ahmed Al-Terkawi llegó a España el sábado. Ha vivido la guerra de cerca, en Kuwait. Es médico. «Nos hemos dedicado a salvar vidas durante estos meses», dice a DB. En aquel país, aún traumatizado por el conflicto, ha dejado a sus dos hijos y a su mujer, que está a punto de dar a luz. Volverá dentro de diez días. Antes, contará sus experiencias humanas y médicas a sus antiguos compañeros del «General Yagüe», donde fue médico residente de Urología.

La Guerra del Golfo sorprendió una noche de agosto a los kuwaitíes. Al-Terkawi, jefe de la Sección de Urología del Hospital Militar de Kuwait City, creyó que aquello no era verdad.

—¿Cómo ha quedado el país después de la Guerra?

— Hay miedo porque hay muchas armas, los iraquíes han dejado muchas armas allí y han abandonado todo muy deprisa. Hay miles de bombas y minas. Hasta mis hijos se han encontrado balas en la calle. Y luego, lo de los pozos de petróleo.

—La guerra fue sorprendente y excepcional, una guerra entre primos hermanos, que nadie esperaba.

— Nadie se creía lo de la guerra. Yo me di cuenta de que iba en serio cuando empezaron a llegar heridos. Comenzamos a trabajar. Llegaron los militares al hospital, nos tuvieron allí quince días. Después, mandaron un equipo médico y nos mandaron a sus enfermos. Enviaron telegramas al mando iraquí y la respuesta fue que a los médi-



Ahmed Al-Terkawi obsequió a María Jesús Coma con un pañuelo kuwaití. (Foto: A. Ayala).

cos civiles nos enviaran a sanidad, con vigilancia iraquí. Te limitaba un poco este control. Nuestra misión era salvar vidas, porque los muertos o los maltratados no llegaban a los hospitales. La intervención aliada tampoco cambió nada. Nuestro pánico era a las bombas químicas, porque este loco se cabrea y empieza a soltar armas químicas y...

— ¿Cuáles son las secuelas de la Guerra?

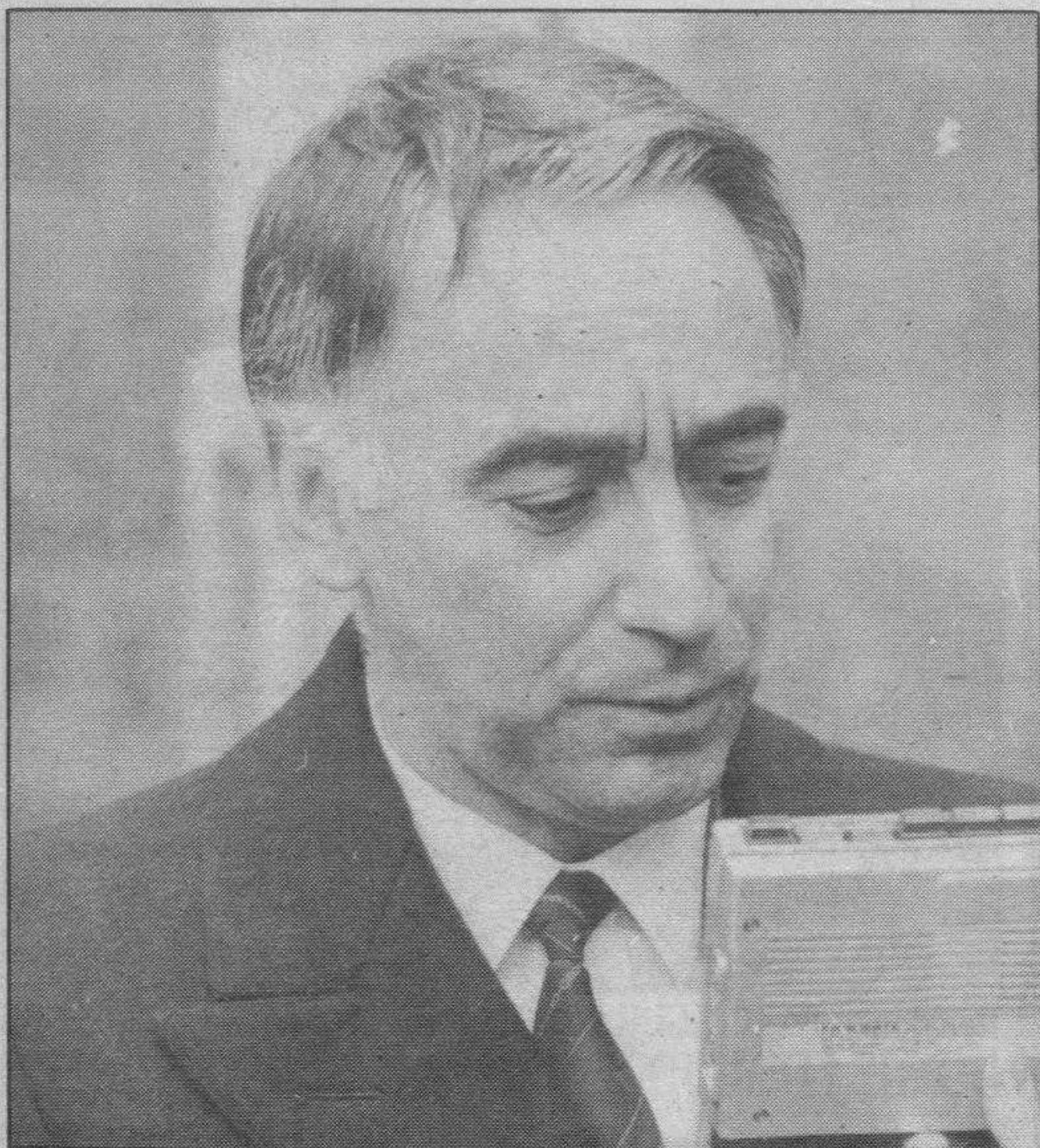
— Sigue el temor. Hay miedo. Y también el problema de los pozos de petróleo que siguen

ardiendo. Hay más de 700 pozos que aún no han sido apagados. Como poco, se tardarán entre seis meses y dos años en sofocarlos. Por la mañana, una niebla negra se extiende por las calles y a las doce, es imposible ver nada. Hay que apagar el aire acondicionado para evitar que entre la contaminación. Los problemas de enfermedades respiratorias serán a más largo plazo. También hay muchas muertes por la manipulación de bombas abandonadas y minas, sobre todo niños.

—¿Qué opina de la situación

del Hospital «General Yagüe»? ¿Ha cambiado mucho?

— Creo que sí. Hay un buen nivel y no es tan diferente a Kuwait antes de la guerra, un país rico con una buena medicina y un excelente nivel de asistencia, con un ritmo de vida al estilo americano, con técnicas muy sofisticadas. Ahora necesitamos muchos médicos en Kuwait. Aquí, se hacen cosas que yo no esperaba ver en Burgos, operaciones muy finas. Hay buen futuro para el estudio, con la creación de la Unidad de Investigación.



Fernando Tejerina inaugurará el curso 91-92 en Burgos.

## El curso 91-92 de la Universidad se abrirá en el Hospital del Rey

□ **BURGOS.**— El rector de la Universidad de Valladolid, Fernando Tejerina, anunció ayer en Junta de Gobierno que la apertura del curso 1991-92 se celebrará en los primeros días del mes octubre en Burgos, con motivo de la inauguración del Hospital del Rey, rehabilitado para servir de sede a la Facultad de Derecho que empieza así a funcionar y al Vicerrectorado del campus de Burgos.

Por otra parte, el rector ha presentado a la Junta de Gobierno el informe sobre el grado de cumplimiento del horario de clases en la Universidad de Valladolid, que es del noventa y tres por ciento. El seguimiento ha sido realizado por la Inspección de Servicios del Ministerio de Educación en 700 clases de todo el distrito universitario durante los meses de abril y

mayo de 1991.

Asimismo, el rector ha informado de la notable ampliación de los programas Erasmus que, solicitados por la Universidad de Valladolid, han sido aprobados por la Comunidad Europea.

Otro de los puntos ha sido el del compromiso adquirido por la Universidad para realizar un estudio sobre el posible reciclaje de papel, con el objetivo de colaborar en la política de protección de medio ambiente.

### BECAS PARA POSTGRADUADOS

La Junta de Gobierno informó también de la convocatoria de 23 nuevas becas convocadas por el Vicerrectorado de Relaciones Internacionales, con las que se pretende facilitar estudios de postgrado en esta Universidad a graduados universi-

tarios de países en vías de desarrollo. Las 23 becas convocadas para el curso 91-92, cuyo número quiere ampliarse en próximas convocatorias, se distribuirán de la siguiente forma: seis para Latinoamérica, seis para África, dos para la India, una para China, una para Rumanía, otra para Yugoslavia, dos para Checoslovaquia, dos para Polonia, una para Hungría, una para la Unión Soviética y otra para Marruecos.

Los derechos que otorgan estas becas, que se pueden solicitar hasta el 20 de julio en el Vicerrectorado de Relaciones Internacionales de la Universidad, son la exención de matrícula, el alojamiento gratuito en la residencia de postgrado «Reyes Católicos» y una dotación económica de 30.000 pesetas mensuales.



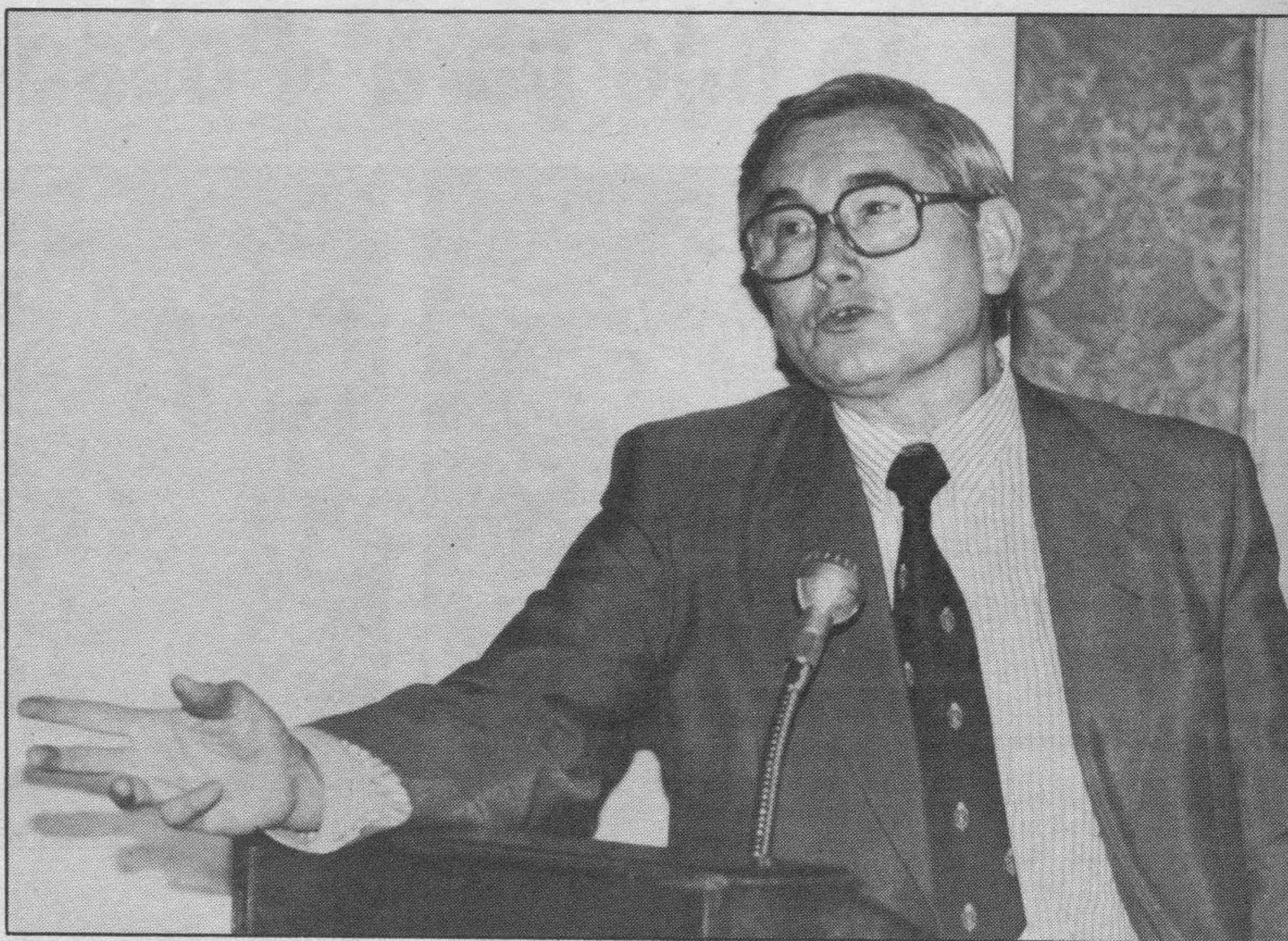
# El profesor Apellániz disertó sobre el arte rupestre de la Meseta

□ **BURGOS.-** Continuando con los actos programados por el grupo espeleológico «Edelweiss», con motivo de su XL Aniversario, Juan M<sup>a</sup>. Apellániz, catedrático de Prehistoria de la Universidad de Deusto y uno de los mayores expertos en el estudio del arte rupestre paleolítico, pronunció ayer una conferencia, en el Salón de Estrados de la Diputación, en la que comentó diversos aspectos del arte rupestre encontrado en las cuevas de Penches, Atapuerca y Ojo Guareña.

Por otro lado, el programa de actos previsto para hoy incluye la proyección de dos audiovisuales, realizados por el grupo «Edelweiss», a partir de las

20,30 horas, en el Salón de Estrados. El primero tratará sobre «El sistema de Pozalagua. La mayor travesía integral de Castilla y León»; cavidad de 13 kilómetros de desarrollo localizada en Villalba de Losa.

El segundo estará dedicado a las Cuevas de Atapuerca; núcleo de cavidades ubicadas en Ibeas de Juarros y Atapuerca, entre las que destacan la Galería del Sílex -impresionante santuario utilizado por el hombre prehistórico desde el Neolítico hasta el Bronce Final- y la Sima de los Huesos, donde se encontraron los primeros restos de homínidos anteneandertales, los restos humanos más antiguos localizados en España.



Juan M<sup>a</sup>. Apellániz, en un momento de su intervención. (Foto: Angel Ayala).

# Hoy, conferencia de Heleno Saña sobre poder y antipoder

□ **BURGOS.-** Heleno Saña, familiar a los lectores del Diario de Burgos por sus numerosas colaboraciones nació en 1930 en Barcelona y reside desde 1959 en Alemania. Escritor bilingüe y profundo conocedor de la cultura europea, su amplia obra de historiador, ensayista, ideólogo y filósofo se distingue por la lucidez, la profundidad, la originalidad e independencia de juicio, sus análisis y planteamientos, así como por la garra y claridad de su estilo.

Estos rasgos creadores encuentran su expresión más acabada en los últimos libros editados; en uno de ellos, «El dualismo español», el autor, partiendo de una concepción afirmativa y esperanzadora de España, expone una visión altamente crítica de nuestros errores y defectos desde la época del imperio a la España felipista de hoy. La otra obra publicada en alemán fue el año pasado uno de los grandes acontecimientos editoriales de la RFA y situó al autor en el centro de la vida intelectual germana.

Heleno Saña se desplaza a Burgos invitado por Alternativa Universitaria, Eirene. Cultura para la paz y el Ateneo Popular Los Otros, que celebra su XV aniversario, para hablar hoy -a las 20,30 horas en el salón de actos de la Casa del Cordón- sobre «Poder y antipoder a finales del milenio». El tema encuadra perfectamente con los criterios expuestos en las dos obras citadas en los que se denuncia el envilecimiento del poder y la pasividad del ciudadano en países tan dispares como Alemania y España.

Todas estas ideas son consecuentes con su propia vida, en un exilio voluntario donde su actitud militante ha asumido «los fracasos históricos de la causa» porque la historia pasa, pero el militante queda y queda en la historia misma donde a pesar de todo, los hechos perduran menos que los valores cuando estos salen de verdad.

E N V A C A C I O N E S

## La Tranquilidad no se paga con Dinero



Tarjeta CajaBurgos



Visa CajaBurgos



American Express



Cajas de Seguridad



Cheques Gasolina



Moneda Extranjera Cheques de Viaje



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

## Crédito Vacaciones

Solicite el pago aplazado en tres mensualidades, sin recargo, en estas agencias:

### BURGOS

- Barceló: Martínez del Campo, 2
- Castilla Mundial: Héroes del Alcázar, 3
- Clunia: Paloma, 25
- Ecuador: Avda. Reyes Católicos, 10
- El Corte Inglés: Vitoria, 48
- Eurovia Travel: Moneda, 21
- Halcón: Cardenal Segura, 3
- Intercostas: Avda. General Yagüe, 12
- Meliá: Santander, 17
- Sayca: Moneda, 18
- Solinieve: Avda. General Yagüe, 11 Defensores de Oviedo, 9
- Todomundo: Virgen del Manzano, 17

### ARANDA DE DUERO

- Aranda Tours: Rodríguez de Valcárcel, 1
- Clemente: Obispo Velasco, 86

### MIRANDA DE EBRO

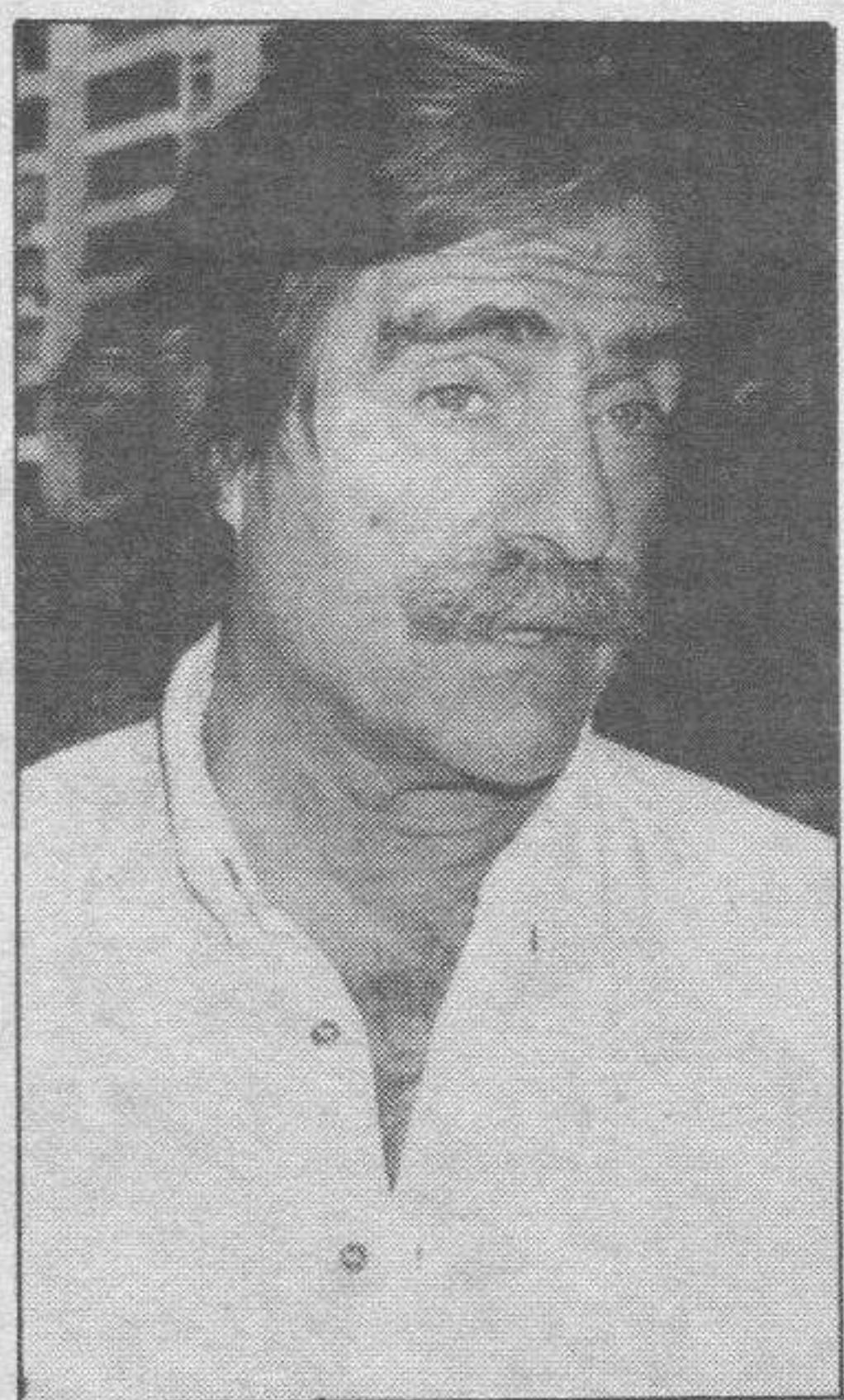
- Avica: Avda. Comuneros, 5
- Viajencia: Estación, 19



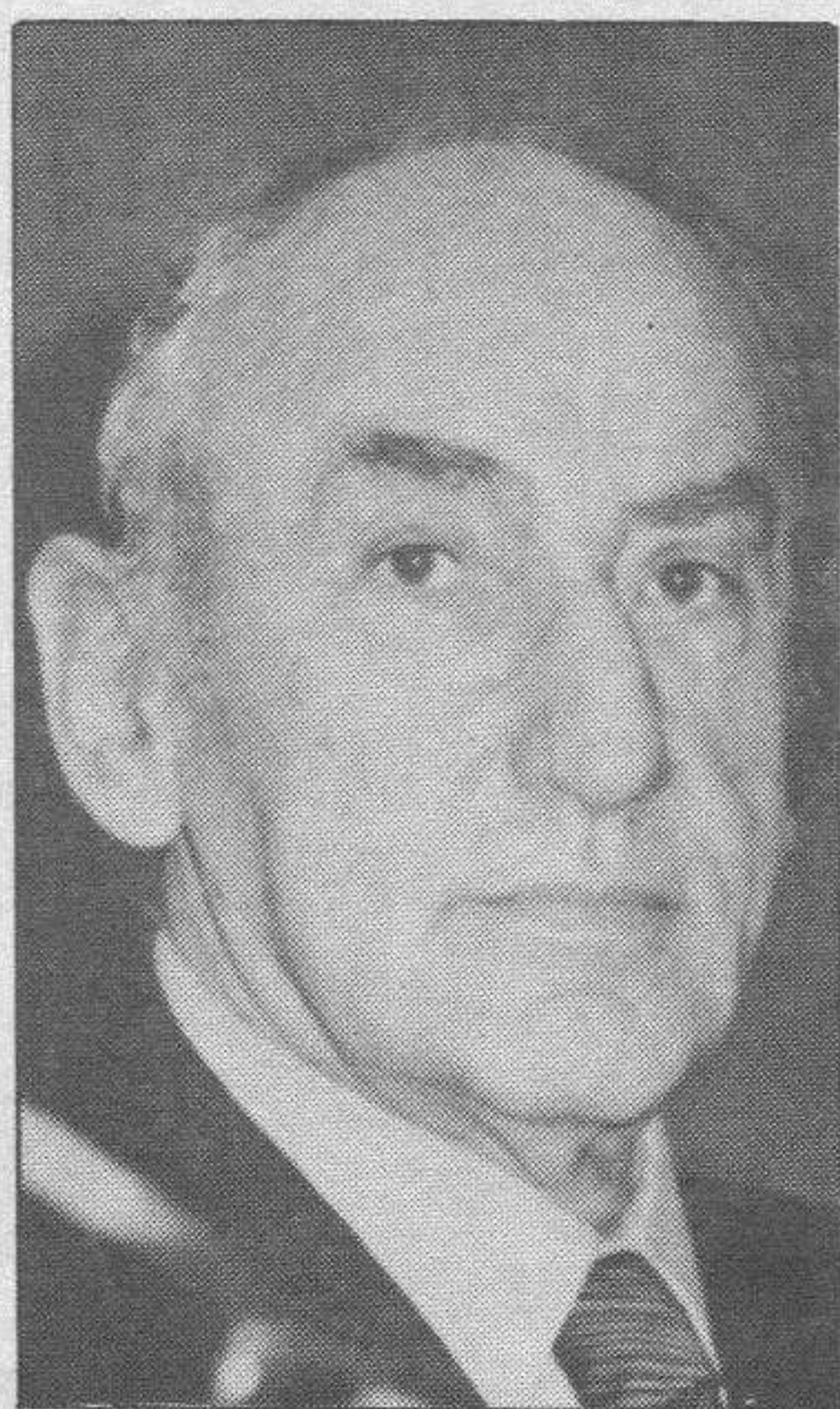
# Jurado de lujo para «Posada, camino y viento»

**Integrado por Carlos Bousoño, Luis María Ansón, Miguel de la Cuadra Salcedo y Joaquín Araujo**

**A la IV edición se han presentado 53 trabajos**



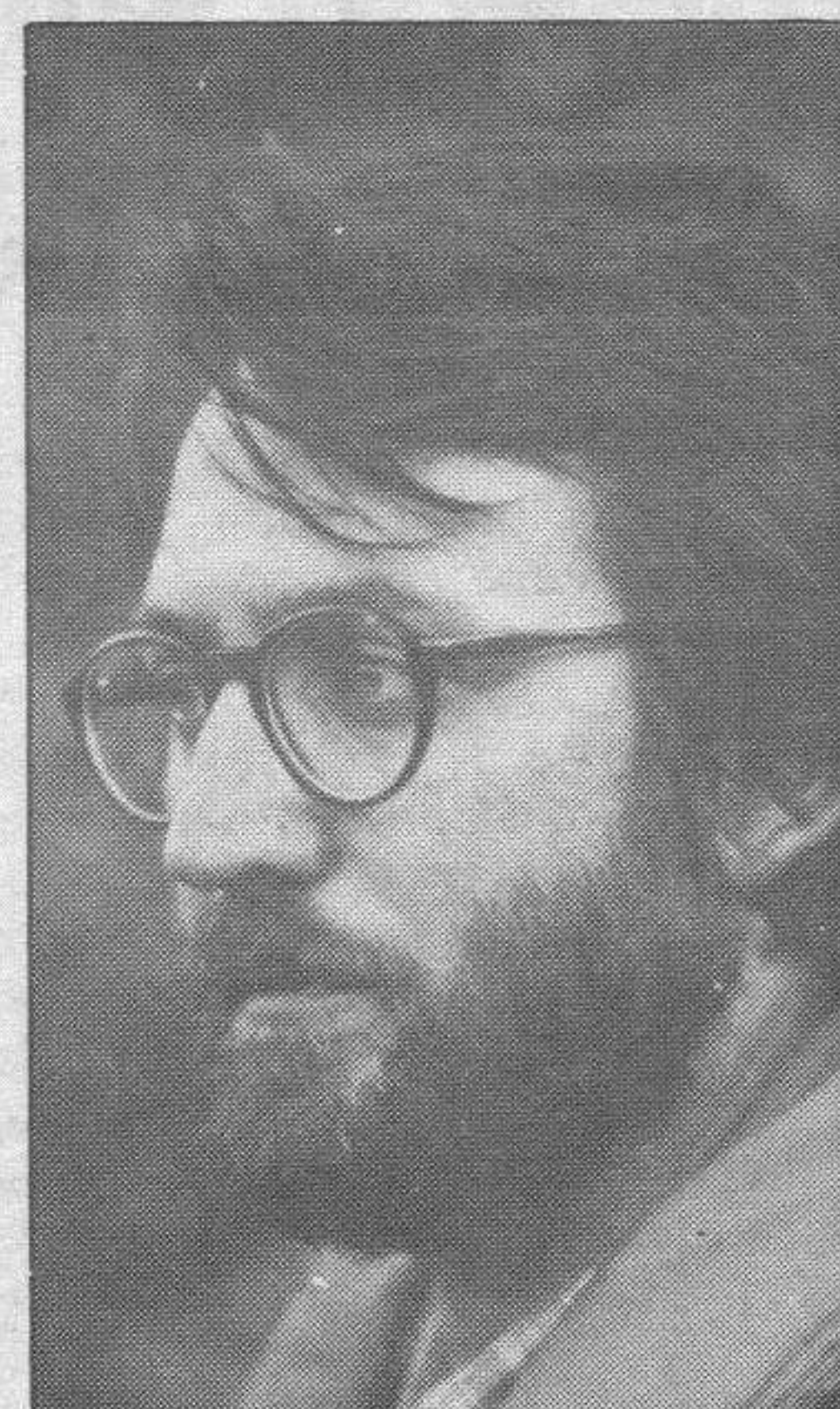
Miguel de la Cuadra Salcedo.



Carlos Bousoño.



Luis María Ansón.



Joaquín Araujo. (Fotos: DB).

□ **BURGOS.**— Mañana se fallará en nuestra ciudad la cuarta edición del premio literario «Camino, posada y viento», convocado por el hotel restaurante «Fernán González» y bodegas «Valduero».

El jurado de este certamen, al que se han presentado un total de 53 trabajos, está integrado en la presente edición por cuatro personalidades de la poesía, el periodismo, la literatura y la defensa de la Naturaleza: Carlos Bousoño, Luis María Ansón, Miguel de la Cuadra Salcedo y Joaquín Araujo.

A la hora de entresacar los datos más significativos de sus respectivos currículum, cabe señalar que Luis María Ansón, nuevo Premio «Príncipe de Asturias de la Comunicación y Humanidades», nacido en Madrid en 1935, es un caso excepcional de vocación perio-

dística. A los 13 años publicaba sus primeros artículos; terminó el bachillerato con Premio Extraordinario y cursó en Madrid la carrera de Periodismo, que concluyó con el número 1 de su promoción. A los 19 años comenzó a escribir en el diario «ABC» —medio que dirige en la actualidad— y, posteriormente, trabajó como corresponsal de guerra en diferentes países. Presidente y director de la Agencia Efe, profesor y subdirector de la Escuela de Periodismo, Premio «Ondas» 1977, único escritor que ha conseguido los seis grandes premios del Periodismo español, ha dirigido numerosos programas de radio y TV, y es uno de los máximos responsa-

bles del relanzamiento del diario «ABC».

Carlos Bousoño nació en Boal (Asturias) en 1923, ha hecho poesía de voz adolescente en su adolescencia, después de mayor madurez humana, y poesía de mucha más complejidad y libertad expresivas finalmente.

Es doctor en Filosofía y Letras, miembro de la Real Academia Española y de la Hispanic Society of América, Premio Nacional de Literatura en 1973 por el libro «El irracionalismo poético del símbolo». Premio de la Crítica (1968 y 1974). Profesor numerario de la Universidad de Madrid y doctor Honoris Causa por la Universidad de Turín.

Miguel de la Cuadra Salcedo

nace en Pamplona en 1934, es periodista, ingeniero agrónomo, y fue corresponsal de TVE en Iberoamérica, enviado especial de TVE durante 12 años y director de series geográficas e históricas en el mismo medio.

Entre sus numerosos galardones destacan el Premio Nacional de Periodismo, Premio Internacional de la Crítica de TV en Cannes, Medalla de plata al mérito deportivo y al mérito agrícola. De la Cuadra participó en las Olimpiadas de Roma y Melbourne.

Finalmente, Joaquín Araujo Ponciano, nacido en Madrid en 1947, es fundador de bosques, agricultor, escritor, naturalista, realizador, director y presenta-

dor de series de TV, ha publicado más de 30 libros relacionados con temas ecológicos y agronómicos y fue uno de los mayores colaboradores de Félix R. de la Fuente.

Entre sus numerosas becas, premios y distinciones, reseñar varios galardones «Vida sana», «Adelpha», «Amigos de la Tierra», mención especial del jurado del Premio Nacional de Medio Ambiente y, recientemente, el Premio «Global 500» —convocado por la ONU— por su labor divulgadora a favor del Medio Ambiente.

El premio «Posada, camino y viento», se fallará mañana, a las 21,30 horas, en el hotel restaurante «Fernán González».

## Ganadores del Concurso de Periodismo «Coca Cola»

□ **BURGOS.**—Relación de alumnos premiados en la fase provincial del XXXI Concurso Nacional de Periodismo Escolar organizado por «Coca Cola»:

*Redacción periodística*

1º) Verónica Alcalde González (colegio Blanca de Castilla), 2º) Ana Belén Pérez Hierro (Los Vadillos)

3º) Narciso Benhadi Marín (Ntra. Señora de la Asunción)

4º) Lorena López González (Los Vadillos)

5º) César Santacatalina Ribote (Ntra. Señora de la Asunción)

6º) Marta-María Sanz Buezo (Liceo Castilla)

7º) Arancha Márquez Beleña (Sagrada Familia)

8º) Nuria Martínez Urbaneja (Blanca de Castilla)

9º) Luis-Javier Gómez Llorente (La Salle)

10º) Julio Santamaría Alonso (Antonio Machado).

*Reportaje gráfico*

1º) José Luis Urbano Jiménez (colegio La Merced)

2º) Marta García Nuevo (Virgen de la Rosa)

3º) Rebeca Sancho Moral (La Salle)

4º) David Pérez Merino (Círculo Católico de Obreros)

5º) Cristina Sebastián Martínez (María Mediadora).

Los campeones de esta fase provincial pasarán a disputar ahora la fase nacional.

## «Contraacción Teatro», la experiencia de cuatro actores que rompen con la tradición y apuestan por lo «nuevo»

**«Una contraacción no es una no-acción, sino una forma distinta de acción»**

□ **BURGOS/J. SAIZ.**— A finales de 1990, Juan Luis Saez, María Eugenia García, Juan Andrés García y Ana Rosa García López fundaban en Burgos el grupo «Contraacción Teatro».

En su primera representación, los miembros que integran esta formación, procedentes del extinto «Tabladillo» y de la Escuela Municipal de Teatro, pusieron en escena «Dramatículas», de Samuel Beckett; montaje con el que han pasado a la fase final de la III Muestra Provincial de Teatro, organizada por la Diputación, y que hoy volverán a escenificar, en el Salón Teatro Vigón.

«Una contraacción no es una no-acción, sino una forma distinta de acción»; este juego de palabras, en boca de Juan Luis Saez, ilustra un poco la «filosofía» de un grupo joven, (aunque experimentado), a la hora de enfrentarse y representar los textos teatrales.

«Queremos hacer cosas distintas de las que está acostumbrado a ver el público burga-



Imagen de una de las primeras representaciones de «Contraacción Teatro». (Foto: DB).

les; otro tipo de espectáculo, que incite a pensar y a participar, sin importarnos si el espectador se entusiasma o no con lo que está viendo», asegura Saez, un actor que estuvo ligado a la Compañía de Teatro Clásico y fue profesor de la Escuela Municipal.

El principal obstáculo de «Contraacción Teatro» —y de casi todos los grupos de la ciu-

dad— radica en el hecho de carecer de un local en el que poder realizar sus ensayos. A esto hay que añadir la falta de infraestructura —recurren a la buena voluntad de otros grupos para procurarse el equipo técnico necesario—, la dificultad de compaginar su profesión habitual con las exigencias del teatro y las irrisorias subvenciones y ayudas

que reciben de las distintas instituciones. En su opinión, la Muestra Provincial de Teatro es una buena iniciativa, que anima y fomenta la aparición de nuevos grupos sin buscar la competitividad, pero marcada por un presupuesto totalmente insuficiente.

Hoy, a las 20,30 horas, «Dramatículas», a cargo de «Contraacción Teatro».



# Barrios de Burgos

Villafría se incorporó como barrio a Burgos, según se aprobó en Pleno Municipal, en mayo de 1969, aunque los vecinos no tuvieron demasiadas opciones de dejar oír sus voces. Hasta entonces, su población se dedicaba a la agricultura, la ganadería y algo de huerta. También había bastantes obreros, ya que siempre han funcionado en el barrio las empresas Campsa y Renfe. Los vecinos, como lo han hecho siempre, apuestan por un próspero porvenir

## Villafría: La esperanza puesta en el futuro

**Este barrio que hoy no llega a los 500 habitantes, superó en otras décadas los 700**

**Sus vecinos confían en un esperanzador futuro**



Villafría sigue conservando, en su núcleo central, el mismo aspecto que hace décadas. (Foto: Angel Ayala)

INMACULADA PASCUAL  
BURGOS

Según consta en algún anuario antiguo, Villafría tenía por entonces más población que ahora y el número que se recuerda por parte de su alcalde, Valentín Díez de Miguel, es de 700, cuando ahora no llegan a los 500.

Entonces todas las casas estaban habitadas, no como hoy, que la mitad están vacías y que sólo se habitan los fines de semana y vacaciones, con gente de la zona, pero que viven en el País Vasco. En su estructura estética, por otra parte, lo que es el núcleo central del barrio no ha cambiado, aunque se hayan ampliado otras zonas.

Los terrenos de Villafría eran extensos. Donde ahora se levantan los restaurantes eran tierras de siembra de los vecinos y donde se construyó la Aduana, los terrenos de su ampliación, el Mercado de Frutas y Hortalizas, los campos de Pallafría y las dos márgenes del río hasta Rubena, eran propiedad del Ayuntamiento de Villafría, con parcelas de particulares incluidas en esos terrenos.

La primera ampliación de Villafría, cuando aún era pue-

blo, surgió con el levantamiento de los restaurantes, siendo el primero en construirse el Uruñako, hace unos 40 años, aunque entonces no tenía este nombre, sino «El Montañés» porque quien lo construyó y regentó era un cántabro y ahora es un navarro el propietario.

Posteriormente fueron levantándose el resto de restaurantes, el Buenos Aires, Las Vegas, La Morena..., hasta llegar a los ocho que hay actualmente. En lo que era propiamente el pueblo están también la cantina y el bar de la sociedad.

Discutir las ventajas o desventajas de ser barrio no parece a estas alturas que preocupe

demasiado, lo cierto es que, según el alcalde, el único derecho que tenemos es a que nos paguen las fiestas del patrono.

### CARENCIAS POR CUBRIR

En cuanto a las obras y el acondicionamiento del barrio, de cinco años para acá se han hecho mejoras importantes, como el Centro Cultural, el asfaltado de calles, aunque aún faltan y está pendiente el arreglo de tres calles. Otras carencias son la falta de aceras y mejorar el servicio de agua de la fuente pública que procede de un manantial que tiene el pueblo, en el término de Fuente Rey,

y que hay que conservar; en ese aspecto se ha comenzado a remodelar el aspecto de la fuente, situada en el centro del barrio, pero hace falta con suma urgencia abordar la traída del agua desde su manantial y hacer un depósito.

Por otra parte, harían falta más servicios de autobús los domingos y mayor higiene por parte de los vecinos. En cambio, en cuanto a servicio sanitario, están bien dotados, ya que Villafría es centro rural con médico y practicante todos los días, no sólo para el barrio, sino que cubre también las localidades de Orbaneja, Cardeñuela, Quintanilla, Cótara y Rubena.

Dentro del barrio de Villafría está lo que se conoce como la barriada de Moisés, en la zona de restaurantes. Se construyó hace unos 23 años y está formada por 64 viviendas.

En ella viven unas 250 personas, en su mayor parte matrimonios jóvenes, que sumándose a las del resto del barrio dan una población de unos 500 habitantes.

El barrio tendrá que ir hacia adelante, según manifiesta su alcalde, si se amplía la Aduana y si se construyen una serie de chalets que están proyectados, algunos ya prácticamente terminados y otros a levantar en «Carrera Honda».

## HOTEL BUENOS AIRES

Habitaciones — Restaurante

**Precios económicos**

Kilómetro 245 — N-I

Teléfonos 22 41 15 — 23 77 00

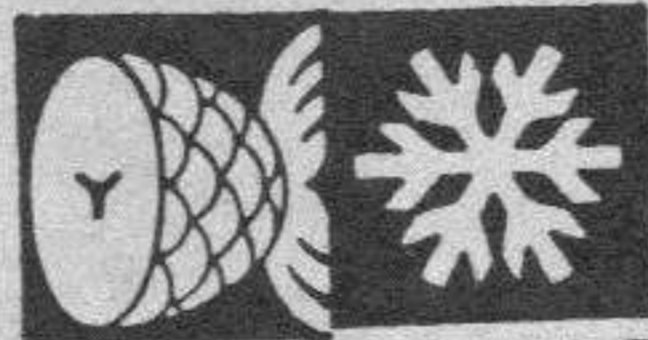
Villafría (Burgos)

La publicidad de

**Diario de Burgos**

deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

**Anúnciate en tu Diario**



**Martinez de Quel, S.L.**

MAYORISTA EN PESCADOS Y ALIMENTOS ULTRACONGELADOS

26006 LOGROÑO

Valdegastea, s/n. (Barrio de Yagüe)

Teléfonos 22 85 58 y 22 53 47

VILLAFRÍA - BURGOS

Carretera Madrid-Irún, Km. 245

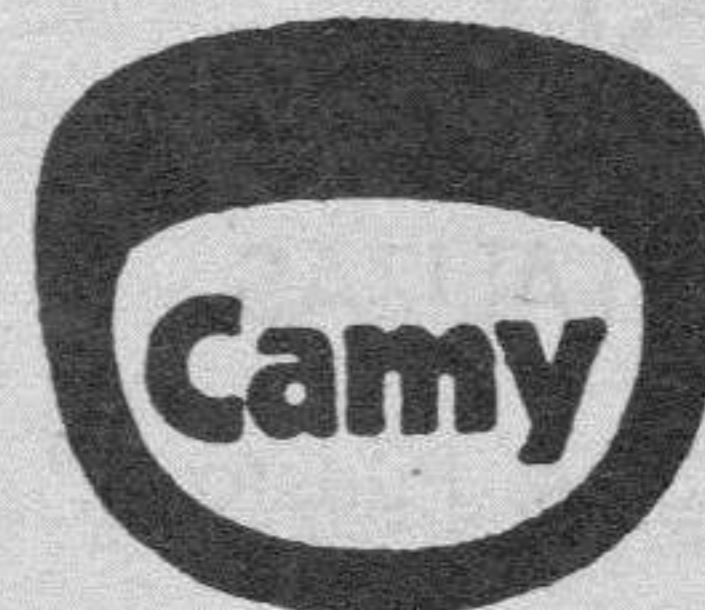
Teléfonos 22 26 36 y 22 72 50

31010 PAMPLONA

Polígono de BARAÑAIN

Teléfonos 25 20 12 y 25 01 38

Garantía NESTLÉ





## BARRIOS DE BURGOS: VILLAFRIA

## La Sociedad Cultural y Recreativa busca aires de juventud

□ BURGOS/I.P.- Javier Moradillo González es el presidente de la Peña Sociedad Cultural y Recreativa de Villafría y lo es desde hace tan sólo cinco meses. La Peña se constituyó en octubre de 1980 y surgió, como otras tantas, por la inquietud de un grupo de amigos; pero la voz se fue corriendo rápido y esa docena de compañeros pronto fueron muchos más.

Su sede actual es lo que en otros tiempos fueron las escuelas municipales, edificio que fue reconstruido casi por completo por los propios socios que en estos momentos son 184 mayores de 18 años, aunque tienen los mismos derechos los hijos de los matrimonios; ahora hay más flexibilidad, pero los primeros años era condición obligatoria para ingresar en la sociedad, ser vecino o nacido en Villafría y entre los matrimonios, que uno de los cónyuges fuera del barrio.

### QUIEREN AIRES DE JUVENTUD EN LA PEÑA

La Peña tiene un carácter interno, es decir, sus actividades son para socios; al no tener gru-

**La Peña ha llegado a tener hasta 334 socios**

**Sus actividades se centran en la Otoñada Cultural y la matanza del cerdo, en San José**

po de Blusas y Fajas, no participan en las actividades festivas de la ciudad.

San Pedro para ellos pasa desapercibido, pero lo compensan con los buenos ratos que los socios pasan en el asadero de la sede y en las fiestas de su barrio que, aunque las organizan los jóvenes, ellos las viven de forma intensa.

Entre las actividades que lleva a cabo la Peña está la tradicional matanza del cerdo, en San José, distintas excursiones de convivencias y una interesante Otoñada Cultural, patrocinada por el Ayuntamiento.



Javier Moradillo, presidente de la Peña y Valentín Díez, alcalde del barrio. (Foto: A. Ayala)

Por otra parte, no falta la buena armonía y los socios participan en diferentes juegos de mesa, algunos de ellos, los organizados por la Hermandad de Peñas, así como en deportes. También parece que sacan rendimiento con una minipista donde los niños juegan al baloncesto y fútbol-sala.

No hay juventud, de eso se queja el presidente, que quiera integrarse en la Peña, aunque sí hay un número de jóvenes elevado, entre 18 y 25 años que son los que organizan las fiestas del barrio, con el dinero que les da el Ayuntamiento de Bur-

gos. Parece que últimamente están estos jóvenes del barrio más activos y pretenden poner en marcha una Asociación Juvenil.

### BUSCAR PATRONO

El patrono del barrio es San Esteban Promártir y lo celebran el segundo viernes de julio, aunque la fiesta religiosa del santo es el 26 de diciembre, pero pocos de los que actualmente viven en Villafría han conocido la celebración de la fiesta en invierno. También ha habido intentos de celebrar fiesta los

días 27, 28 y 29 de septiembre, San Cosme y San Damián, pero acabó por no cuajar, por cuestiones climatológicas.

Por su parte, el presidente de la Peña, también quiere que ésta tenga su propio patrono y será algo que proponga a los socios. En cuanto al futuro de la sociedad, son optimistas de cara a superar el bache en que ahora se puedan encontrar, con bastantes socios que se han dado de baja por distintos motivos personales. No estaría mal volver a acercarse a la cifra que tuvieron hace años, 334, señala el presidente, Javier Moradillo.



## FRUTAS Y VERDURAS MERCADO CENTRAL

Teléfono Mercado (947) 22 69 62 (2 líneas)  
Cámaras: Naves JOLPA (BURGOS)

*Hijos de José Sanmarti, S.L.*  
ALMACENES DE FRUTAS Y PATATAS

Cámaras y Transportes Frigoríficos

### BURGOS:

ALMACENES Y OFICINAS: Mercado Central de Frutas — Puestos 14 y 15  
Carretera Madrid-Irún, Km. 245. Teléfono 22 94 49 — Fax: 22 94 69

### VALENCIA

Teléfono 372 93 28

FRUTAS GOMEZ  
IGNACIO Y JOSE LUIS

VILLAFRIA (BURGOS)

FAX (947) 22 28 71  
MERCADO CENTRAL PTO. 16 PARTICULAR  
TELEFONO 22 96 57 TELFS. 213578 - 213062

RAFAEL MIRANDA  
ALONSO

FRUTAS Y HORTALIZAS

Mercado Central de Frutas, Puesto n.º 1

Teléfono 22 86 67



Carretera Madrid - Irún, Km. 245  
Tfno. (947) 21 74 53 - Fax. (947) 21 75 97  
09192 Villafría - BURGOS

HOTEL *Las Vegas* RESTAURANTE *Las Vegas*



BARRIOS DE BURGOS: VILLAFRÍA

# La centralización llegó con el Mercado de Frutas y Hortalizas

□ **BURGOS/I. P.-** Los fruteros burgaleses todavía recuerdan las calamidades que pasaban cuando tenían que vender su género en pésimas condiciones tanto higiénicas como de infraestructura en las calles del centro de la ciudad.

No es extraño, pues, que fueran ellos mismos quien dieran vida a la iniciativa de construir un mercado y centralizar toda la actividad de los mayoristas vendedores de frutas y hortalizas en un mismo local.

La idea cuajó y el Ayuntamiento le cedió los terrenos por treinta años —cuando revertirán de nuevo a la Corporación—, aunque la construcción del mercado corrió por cuenta de los propios profesionales del sector; su coste fue de 48 millones y su amplitud —con puestos de 200 metros cuadrados— y su buen funcionamiento hace que vengán, incluso, desde otras ciudades a visitarle con el fin de que sea un ejemplo a seguir.

## UN GRAN PASO HACIA ADELANTE EN LA CENTRALIZACION

Así surgió, hacia el año 1974

**El mercado se construyó en terrenos cedidos por el Ayuntamiento**

**Pero el coste corrió a cargo de los profesionales**

este Mercado Central de Frutas y Hortalizas en Villafría que supuso un gran paso adelante por varios motivos: porque se construyó modernamente, porque suponía mayor comodidad, mejor conservación y sobre todo, porque se centralizaba una actividad que suponía un caos también en el centro de la ciudad.

Esto al mismo tiempo ha creado mayor competitividad entre los fruteros al estar todos juntos y poder, el minorista que va a comprar a partir de las



Este mercado supuso la centralización en un sector que estaba diseminado. (Foto: L. Matías)

seis de la mañana, ver todo el género en el mismo sitio, lo que supone afinar en el precio, porque una peseta que hoy puede ser insignificante, no lo es a estos niveles.

La centralización de esta actividad supuso, al mismo tiempo, la propia unión de estos trabajadores del sector de la Alimentación, «costó un poco poner en marcha el mercado y esa unión —señala Félix Bustos, hasta hace un mes presidente de la Asociación de Fruteros— pero se consiguió con el esfuer-

zo de todos».

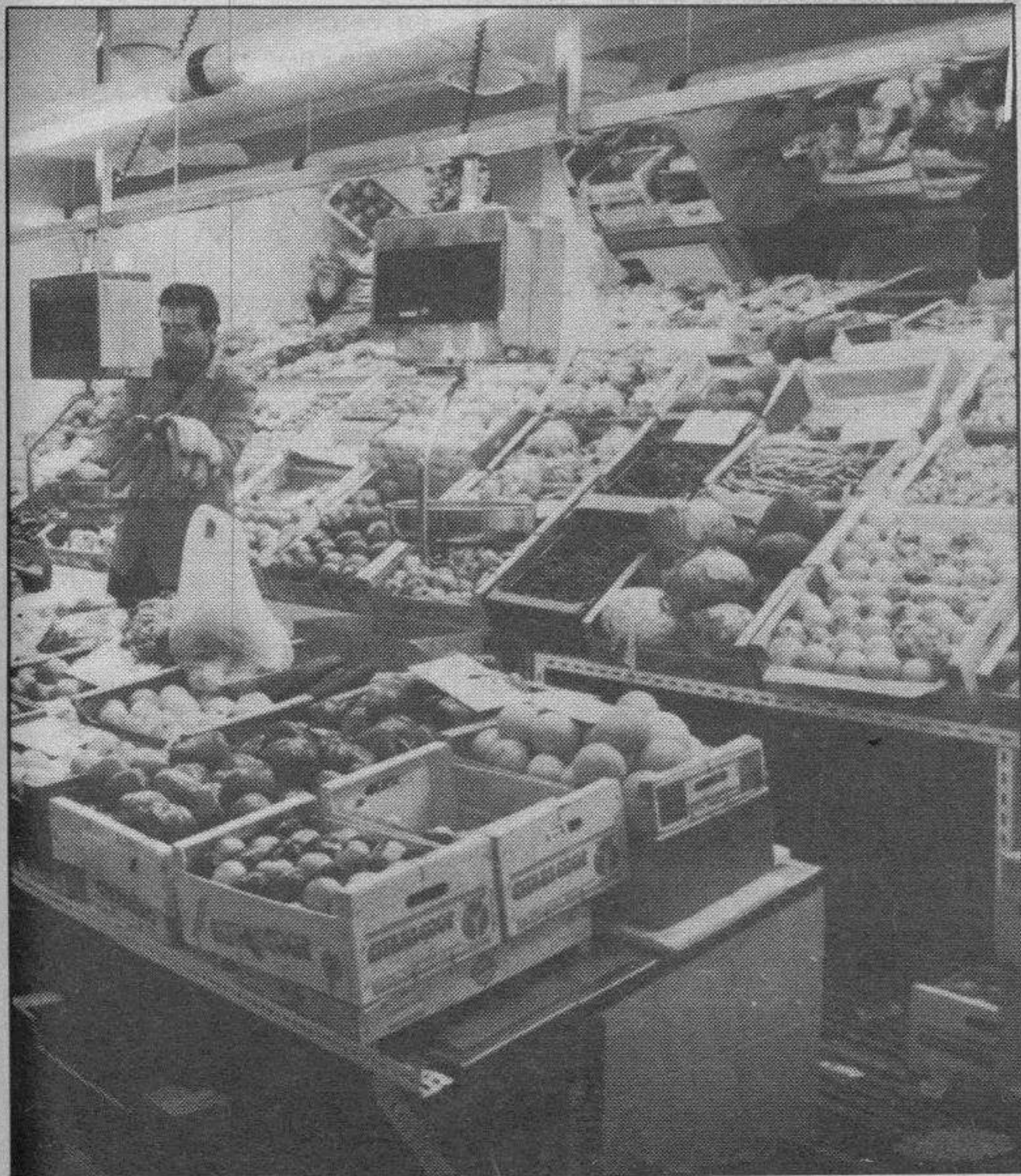
### TIEMPOS DE CRISIS

Sin embargo, ahora parece que la propia crisis del sector alimentario, ha marcado también una crisis interna en la Asociación y nadie tiene demasiado interés en asumir la presidencia, aunque todos reconocen la necesidad de seguir adelante.

Esa crisis en el sector viene determinada por varios factores, uno de ellos, es la propia competencia fuera del mercado,

por parte de los que no se someten a las normas de esa centralización, productores y vendedores; por otra parte, hay preocupación en cuanto a lo que pueda suponer la plena integración de España en Europa a partir de 1 de enero del 93.

Todos estos factores necesitan de la unión de los profesionales y por ello, aunque hay dificultades, Félix Bustos espera que alguien tome el relevo y se pongan a trabajar para defender su sector que en estos momentos es bastante incierto



Los fruteros se resienten de la crisis del sector alimentario

## Tránsitos Castellanos, S. A.



# ALTINSA

### SERVICIOS:

- Alquiler por módulos de 50 m<sup>2</sup>.
- Distribución local y nacional.
- Servicio de carga y descarga.
- Paletización de mercancías.
- Confección de embalajes especiales.
- Vaciado y llenado de containers.
- Preparación de pedidos.
- Básculas de camiones.
- Recogida y distribución con vehículos propios.
- Tarifas especiales para largos períodos o grandes cantidades.

Aduana Interior de Villafría (Burgos)

#### IMPORTACION

Despachos 27 y 28

Tfnos. (947) 23 92 03 — 23 94 52 — Fax. (947) 23 31 58

#### EXPORTACION

Nave N.º 7 - bajo

Tfno. (947) 48 12 78 — Fax. (947) 48 11 85

#### TRANSPORTE - ALMACENAJE - DISTRIBUCION

Nave N.º 7 - Entreplanta

Tfnos. (947) 48 12 78 — 23 93 03 — Fax. (947) 48 11 85 — Télex 39449

## SA RESANO IBERICA

Especializados en CARGAS DE VOLUMEN

NACIONAL E INTERNACIONAL

Carretera Madrid-Irún, km. 245  
Aduana de Burgos - Oficina N.º 24  
Teléfonos (947) 23 63 88 - 23 67 06  
Telefax (947) 22 35 07

09192 BURGOS



## BARRIOS DE BURGOS: VILLAFRIA

## Aduana y aeródromo: Esperando un mejor y prometedor futuro

□ **BURGOS/I. P.-** Existen dos importantes proyectos que para el barrio de Villafría significan un nuevo empuje de cara a las décadas que se avecinan y que van a suponer la plena integración de España en el Mercado Común Europeo.

La Aduana y el aeródromo forman parte de este barrio y aunque los vecinos de Villafría se sienten orgullosos de que en sus terrenos se levantaran ambas, lo cierto es que tampoco notan de forma especial en sus vidas y economía la incidencia de sus movimientos.

El último proyecto que se conoce para la Aduana burgalesa es el de la Cámara de Comercio: la construcción de un pabellón ferial del que carece la ciudad. Así lo expuso el presidente de la misma cuando el pasado mes de mayo presentó los objetivos para esta nueva legislatura, quien señaló que la construcción de dicho pabellón podría hacerse en unos terrenos municipales situados cerca de la Aduana y ello podría suponer una inversión de 1.000 millones de pesetas.

Este objetivo, junto a la ampliación de la Aduana, han dado lugar a la creación de una Comisión de Infraestructuras y Universidad-Empresa.

Uno de los actuales retos de la Aduana de Burgos, que a primeros de año terminó de ampliar su aparcamiento para vehículos pesados, está en el traslado del ferrocarril, ya que esto supondría un incremento considerable del tráfico de mercancías.

No obstante, está también el reto del 93, pese a que a partir de ese año, las mercancías despachadas en la Comunidad Económica Europea no pasarán por la Aduana, aunque quedarán las de terceros países, que en Bur-

gos representan el 9 por ciento del tráfico de mercancías. La Aduana burgalesa se convertirá así en un centro de transporte, de almacenamiento de mercancías.

### AERODROMO DE VILLAFRIA

En cuanto al aeródromo, éste es una base de apoyo logístico capacitada para recibir cualquier avión militar y prestarle apoyo de primer escalafón.

El año pasado surgió la alarma, al no estar incluido el aeródromo en la relación oficial de instalaciones susceptibles de ser utilizadas para el tráfico civil, aunque posteriormente se aclaró que eso no significaba, en modo alguno, que variase su situación y cometidos actuales y se limitara así más aún su uso.

Sin embargo, pudiera ser que en un futuro se contemplaran nuevas iniciativas para él, ya que los organismos burgaleses, comenzando por la Diputación Provincial, han adoptado un acuerdo -la Comisión de Gobierno de la Corporación Provincial lo hizo en marzo pasado- por el que se decide iniciar gestiones para conseguir su reapertura a la aviación civil ante altos cargos del ejército del aire.

Se trataría de que el aeródromo pudiera ser utilizado, además de por aviones militares y vuelos deportivos, por pequeños aviones de unos treinta pasajeros o mercancías, aparatos de protección civil, extensión de incendios o servicios de urgencia médica.

La Cámara de Comercio, por su parte, también ha manifestado que colaborará en cualquier tipo de gestión que se haga con el mando aéreo para conseguir esos objetivos.



El último proyecto para la aduana es la construcción de un recinto ferial.(Foto L. Matías)



Además de vuelos militares y deportivos, se pide aviación civil

## Camping de Villafría, el refugio del turista

□ **BURGOS/I. P.-** En el kilómetro 245 de la carretera Madrid-Irún, está instalado desde hace unos treinta años el camping privado que regenta Francisco Calderón Pérez.

Por aquel entonces, Francisco se construyó una casa en estos parajes de Villafría, donde no existía otra cosa que terrenos, el bar «El Montañés» e instalaciones militares. Construirse una casa era su primera intención, pero lo debió de pensar mejor y darse cuenta del boom turístico que se avecinaba y lo que iba a ser un hogar se convirtió e en eso y en un negocio familiar.

El camping tiene capacidad para 240 plazas y ocupa alrededor de la hectárea. Empezó a desarrollarse, ya que entonces apenas había en la ciudad y provincia, y poco a poco ha ido manteniendo sus niveles, aunque se trata de un camping de estancias cortas, uno o dos días, es decir, de etapas, mientras los turistas paran en Burgos, camino de otros destinos. La mayor clientela y que suele ser fija todos los años es de holandeses, franceses, ingleses, de los Países Bajos, Italia y del resto de España que pasan por nuestra ciudad hacia otros puntos y que reposan aquí unos días para contemplar nuestros monumentos.

El camping se suele abrir en estas fechas de junio en las que nos encontramos y permanece hasta finales de septiembre. Los meses en los que hay más ocupación son julio y agosto y dentro de éstos los fines de semanas.

Es una zona fresca, con abundante sombra, pese a que el río Vena está algo alejado, pero ello facilita que algunos campistas que primero van a Fuentes Blancas acaben desplazándose a este camping privado que según señala Francisco Calderón, tienen precios similares a otros de segunda categoría.

## BAR RESTAURANTE JESUS

MERCADO CENTRAL DE FRUTAS

Carretera Madrid-Irún, Km. 245

Teléfono 22 50 31

Villafría (Burgos)

## DAVID SAGREDO PEDROSA

FRUTAS Y VERDURAS

MERCADO CENTRAL, PUESTO - 10

TELEFONO 22 97 23

VILLAFRIA (BURGOS)

## frutas BONACHIA

M<sup>a</sup> Angeles Fernández del Moral

ASENTADOR DE FRUTAS, VERDURAS Y HORTALIZAS

MERCADO CENTRAL DE FRUTAS, Pto. 18 y 19

☎ 22 97 52 - 22 97 03

Fax 22 97 03 - 09192 VILLAFRIA (BURGOS)

## Félix de los Moxos Cantero

FRUTAS, HORTALIZAS Y TRANSPORTES  
EN COMISION Y CUENTA PROPIA

MERCADO CENTRAL, Puesto n.º 11

TELEFONO 22 77 14

DOMICILIO: TELF. 22 34 37

BURGOS



# MM Hnos MIGUEL

## FRUTAS Y VERDURAS

### BURGOS

**Hnos. Miguel García, S.A.**  
 Mercado Central - Puesto 20  
 Teléfono (947) 21 24 58  
 Fax: (947) 22 20 02  
 09192 VILLAFRIA

### SANTANDER

**Frutas Santander, S.L.**  
 Mercasantander - Puestos 39 y 40  
 Teléfono (942) 33 23 69  
 Fax: (942) 33 44 26  
 39011 Peñacastillo (Santander)

### A SU SERVICIO:

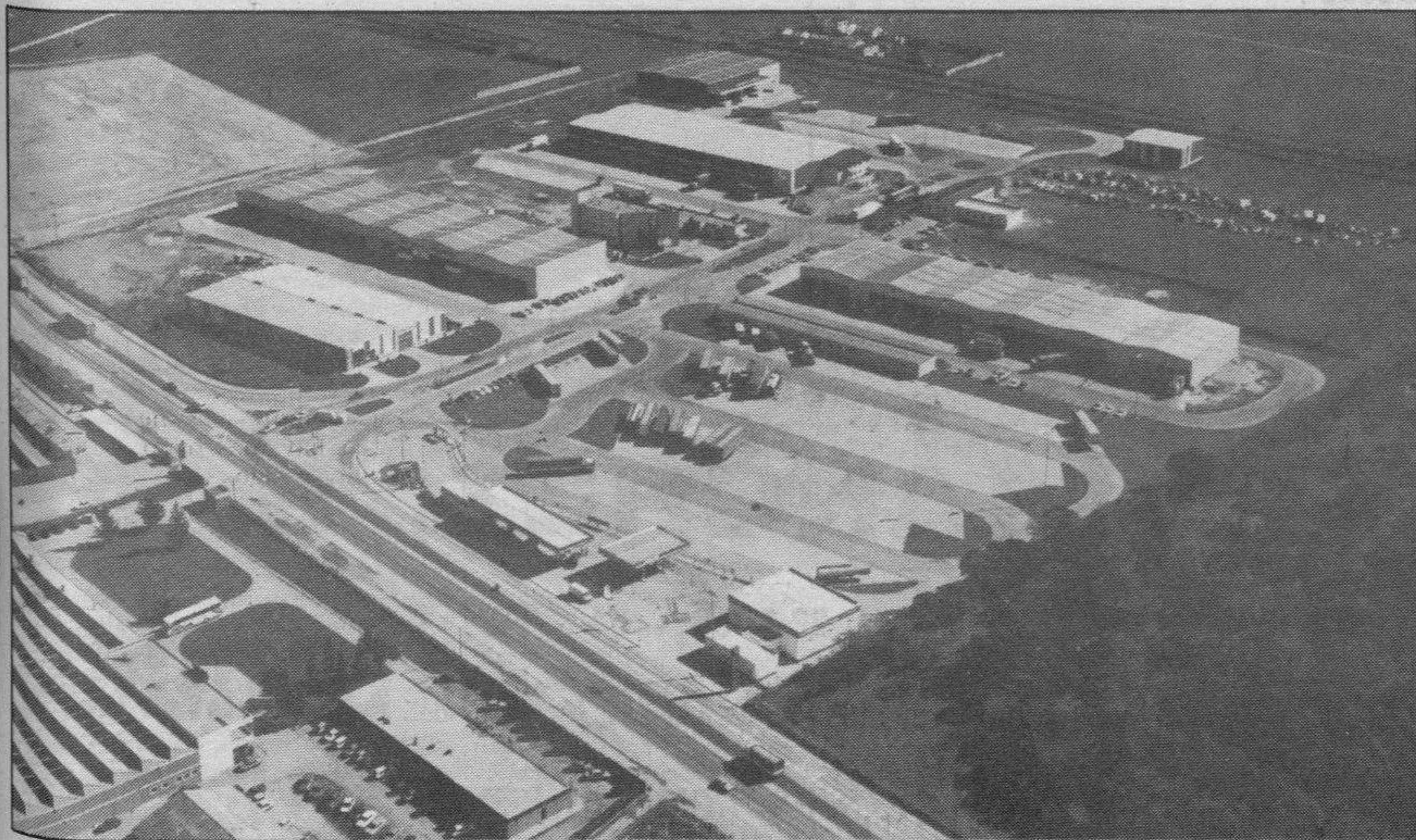
Francisco Grandmontagne, 7 — Teléfono 23 41 90  
 General Mola, 34 — Teléfono 27 67 26  
 Plaza del Dr. López Sáiz, 2 — Teléfono 20 01 41  
 BURGOS



**PRIMERA MARCA  
 EN MELONES  
 Y SANDIAS**

## CENTRO DE TRANSPORTES ADUANA DE BURGOS

*Por muy lejos que vaya,  
 nada más cerca*



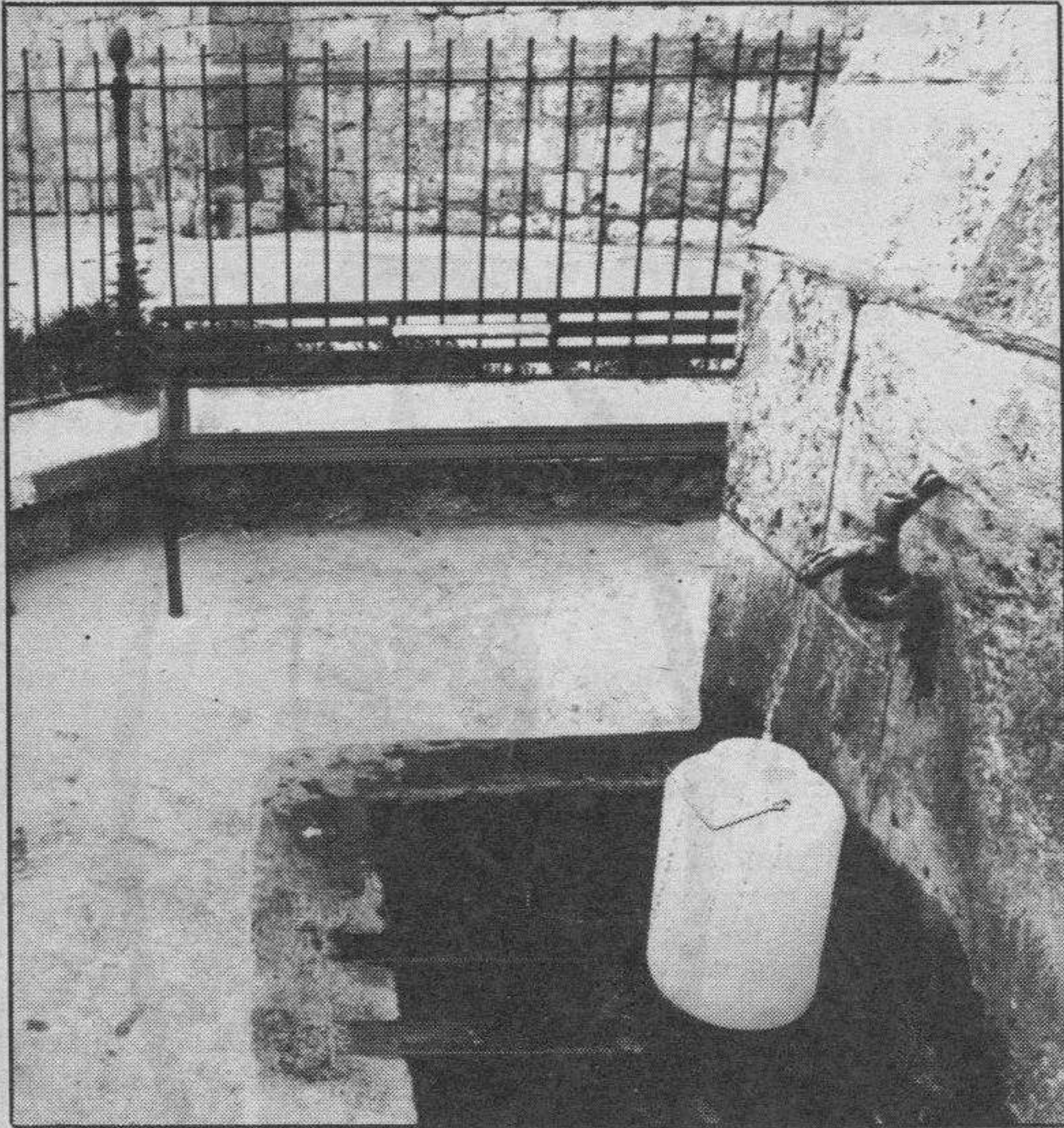
### SERVICIOS

- Despacho aduanero.
- Depósito franco.
- Oficinas para transportistas, agentes de aduanas, agencias.
- Naves almacén. Aparcamiento vigilado.
- Taller de reparación, neumáticos, electricidad...
- Estación de servicio. lavado, engrase.
- Básculas electrónicas.
- Hotel, cafetería, restaurante.
- Oficinas bancarias.
- Servicio videotex.

Ctra. N-1 - Madrid - Irún, Km. 245  
 Tlfnos. 23 22 12 - 23 45 61  
**BURGOS**



BARRIOS DE BURGOS: VILLAFRIA



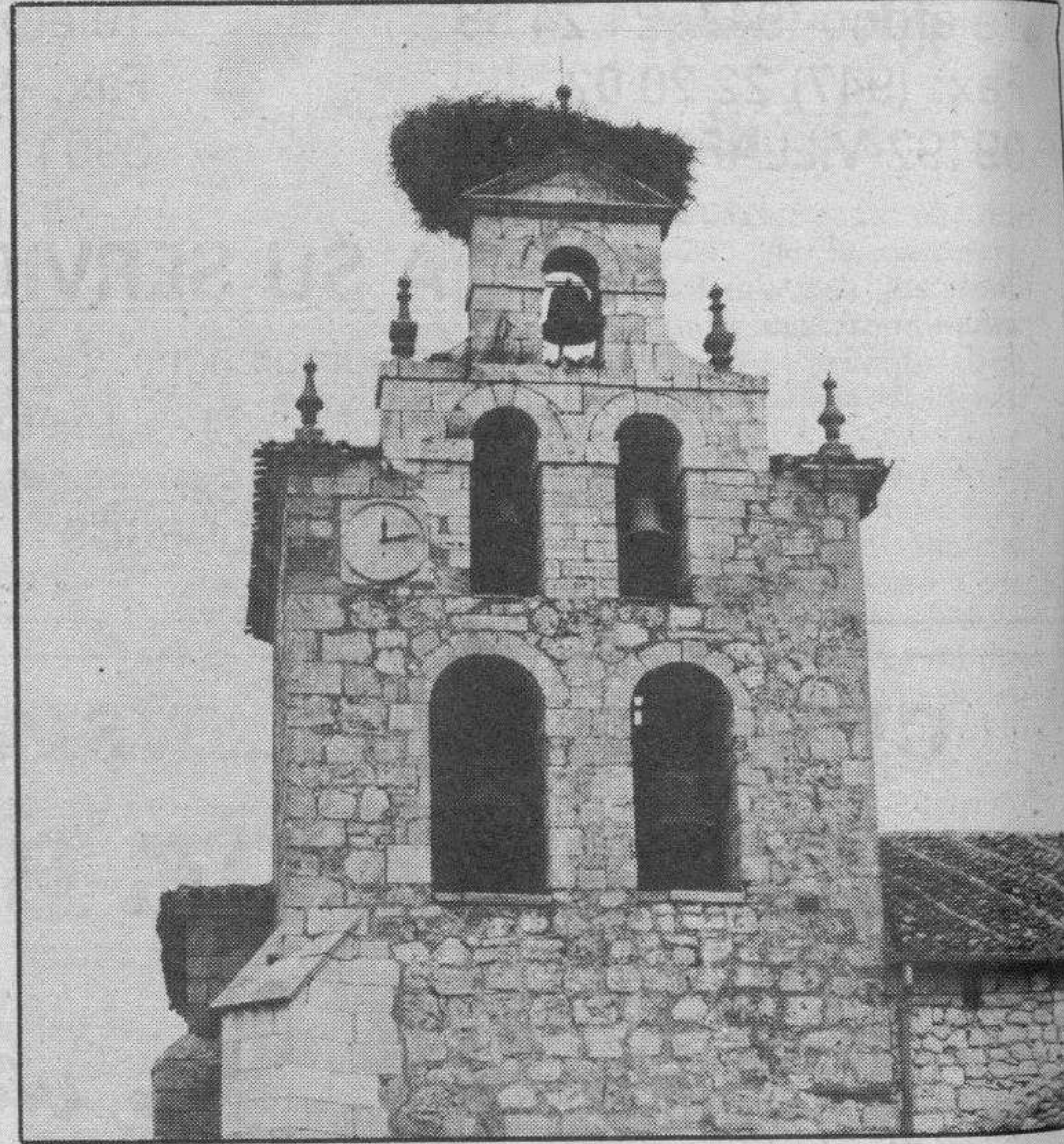
Esta hermosa fuente, en el centro del barrio, ha sido remodelada, se han puesto las barandillas y los bancos. (Foto: Angel Ayala)



El Uruñako fue el primer restaurante que se construyó en Villafria, aunque entonces con otro nombre y otro propietario. Hoy son ocho los que se levantan en esta zona. (Foto: A. Ayala)



La arquitectura de Villafria es la típica de cualquier pueblo burgalés, lo que fue hasta hace treinta años. Por encima de los tejados asoma la iglesia. (Foto: A. Ayala)



Hermosa imagen de la iglesia del barrio, dedicada a San Esteban, patrono de Villafria. (Foto: Angel Ayala)

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

**Anúnciate en tu Diario**

**Frutas Ponti**

Fraga, 100  
Tels: (974) 46 13 66 - Part. 46 12 27  
Coche 908-13 90 26 - Fax: 46 10 18  
22528 Velilla de Cinca  
Huesca (Spain)

Mercado Central, Pto. núm. 6  
Tels.: (947) 22 94 14 - Part. 23 64 07  
Fax: (947) 23 23 02  
09192 Villafria de Burgos  
Burgos (Spain)

*Luis Fernández e Hijos, S. L.*

**FRUTAS Y VERDURAS  
MADURACION DE PLATANOS**

MERCADO DE VILLAFRIA PTO. 8  
Teléfonos 22 47 87 y 22 47 24

FAX - 233163  
Cámaras Telf. 22 89 62  
Particular Telf. 22 65 83

BURGOS

**Talleres MOISES SANCHEZ, S. A.**

BARRIO VILLAFRIA (CARRETERA MADRID-IRUN, KM. 245. TELEFONO 22 14 50 - 54 - 58)

TALLER AUTORIZADO

CONCESIONARIO

SEMIRREMOLQUES, REMOLQUES  
KIT CARROCERIA



## ■ MEDINA DE POMAR

# Cerca de 500 ejemplares concurren a las exposiciones caninas del domingo

**Todas las instalaciones del complejo «Jesús Pereda» están a punto**

EMILIO GONZALEZ TERAN  
MEDINA DE POMAR

□ La participación en las exposiciones caninas batirá un año más su propio récord al superar las inscripciones confirmadas la barrera de los cuatrocientos ejemplares, cincuenta más que en los certámenes del pasado año, según manifestaron los directivos de la Sociedad Canina de Burgos y Soria.

Cuando tan sólo restan tres días para la celebración de la III Exposición Internacional Canina y VI Nacional, todos los preparativos se encuentran ultimados y tan sólo resta que el domingo, día 23, el tiempo colabore en el éxito de estas muestras caninas. De momento, según información recogida por este periódico, las plazas hoteleras de Medina de Pomar, Villarcayo y Villasana de Mena se encuentran al completo.

Por lo que a las razas se refiere, prácticamente todas las familias caninas estarán presentes. Se han inscrito ejemplares de un total de 114 razas y por primera vez, según los directivos, concursará la del pastor de la llanura, raza que no se ha presentado hasta la fecha en ningún otro concurso español.

Hablando de estadísticas, los responsables de las muestras caninas señalaron que,



Directivos de la Sociedad Canina de Burgos y Soria. (Foto: E.G.T.)

aproximadamente, el 25 por ciento son perros de procedencia francesa. A nivel nacional, los de la capital de España superan notablemente a los asistentes de otras provincias de la geografía peninsular.

Consultados sobre la afluencia de perros y el ámbito internacional de estas exposiciones caninas, María Luisa Fernández Serna, la presidenta de la Sociedad, señaló que empieza a ser habitual y común este encuentro de criadores y propietarios de perros de toda Europa, principalmente, y el acierto está —señaló María Luisa— en que cada año vengan mayor número de ejemplares y nuevas razas. También redundará en el éxito de las exposiciones, además de la organización, la hospitalidad medinense.

Las exposiciones cuentan con un presupuesto de 1.900.000 pesetas, que es financiado con las inscripciones, la cuota de los socios, los beneficios de las tramitaciones y las subvenciones recibidas de la Diputación y del Ayuntamiento. Los directivos lamentan la escasa respuesta del comercio local.

Aunque hasta el momento no está previsto ningún homenaje, la habitual cena en el Hotel Merindades tendrá lugar el sábado, a partir de las diez de la noche, y a ella asistirán, junto con los organizadores, autoridades, jueces con sus ayudantes y todo el público que desee asistir.

Los directivos de la Sociedad Canina indicaron que todos las instalaciones en el complejo «Jesús María Pereda»

para acoger a ambas exposiciones. Destacan el paraje, con sombras, agua corriente y potable, y espacio suficiente para la ubicación de las caravanas. Todo ello gracias a las facilidades concedidas por el Ayuntamiento.

En el capítulo de curiosidades que aportan estos certámenes, destacar que un concursante madrileño ha decidido pasar su mes de vacaciones en Medina y otro, palentino. La Sociedad Canina de Burgos y Soria ha organizado este año tres pruebas de trabajo (RACE) en colaboración con el Grupo de Trabajo, todas en Burgos. También señalaron los directivos a este periódico que próximamente, a principios del mes de julio, saldrá a la luz un nuevo número de la revista «El Perro».

## ■ BREVES

## Reunión de asociaciones y colectivos del Arlanza

□ QUINTANILLA.— La Federación de Asociaciones Culturales y distintos colectivos de la mancomunidad del Arlanza y del Monte han convocado para mañana, viernes, a las nueve y media, una reunión en el salón del Ayuntamiento de Quintanilla del Agua para abordar la puesta en marcha de un plan de desarrollo de esta comarca. Este plan, abierto a la colaboración de todas las asociaciones y entidades de la zona, se quiere vehicular a través de la mancomunidad, cuya actuación se reduce en la actualidad al servicio de recogida de basuras. En la actualidad ya están trabajando las comisiones de turismo rural, deporte, cultura, medio ambiente y tercera edad que han estudiado distintos programas propuestos en reuniones precedentes.

## Ubierna inicia mañana las fiestas de San Juan

□ UBIERNA.— La histórica localidad de Ubierna celebrará a partir de mañana la festividad de San Juan Bautista. Con tal motivo se han organizado una serie de actos. Mañana, viernes, a mediodía, disparo del chupinazo anunciador de las fiestas. Por la tarde, elección de la «reina» de las fiestas y sus damas de honor. Por la noche, verbena que culminará a las cuatro de la madrugada con una gran chocolatada popular.

El sábado, a las siete de la tarde, fiesta infantil, con actuación de payasos y otras atracciones. A continuación, bailes públicos, sesión de fuegos artificiales y verbena.

El domingo, a las doce del mediodía, misa solemne. Por la tarde, a partir de las siete, actuación del grupo de danzas de María Angeles Sáiz. A continuación, concurso y degustación de tortillas, elaboradas por los vecinos de Ubierna y concurrentes. Seguidamente, bailes y verbena.

El lunes, festividad de San Juan, Misa solemne, a las dos del mediodía. A la una de la tarde, aperitivo ofrecido a invitados y público en general.

## ■ FUENCALIENTE

# Complejo hotelero junto a la carretera Burgos-Aguilar

JOAQUIN CIDAD PEREZ  
SARGENTES

□ Al borde de la carretera Burgos-Aguilar de Campoo y en la cercanías de Fuencaiente de Valdelucio, se está acometiendo la construcción de un complejo hotelero que pretende cubrir la demanda de este tipo de servicios en la zona. El proyecto está promovido exclusivamente por iniciativa privada, sin ayudas oficiales, según se informó a este periódico.

La inversión inicial sobrepasa los cincuenta millones de pesetas y en su primera fase supondrá la creación de ocho puestos de trabajo.

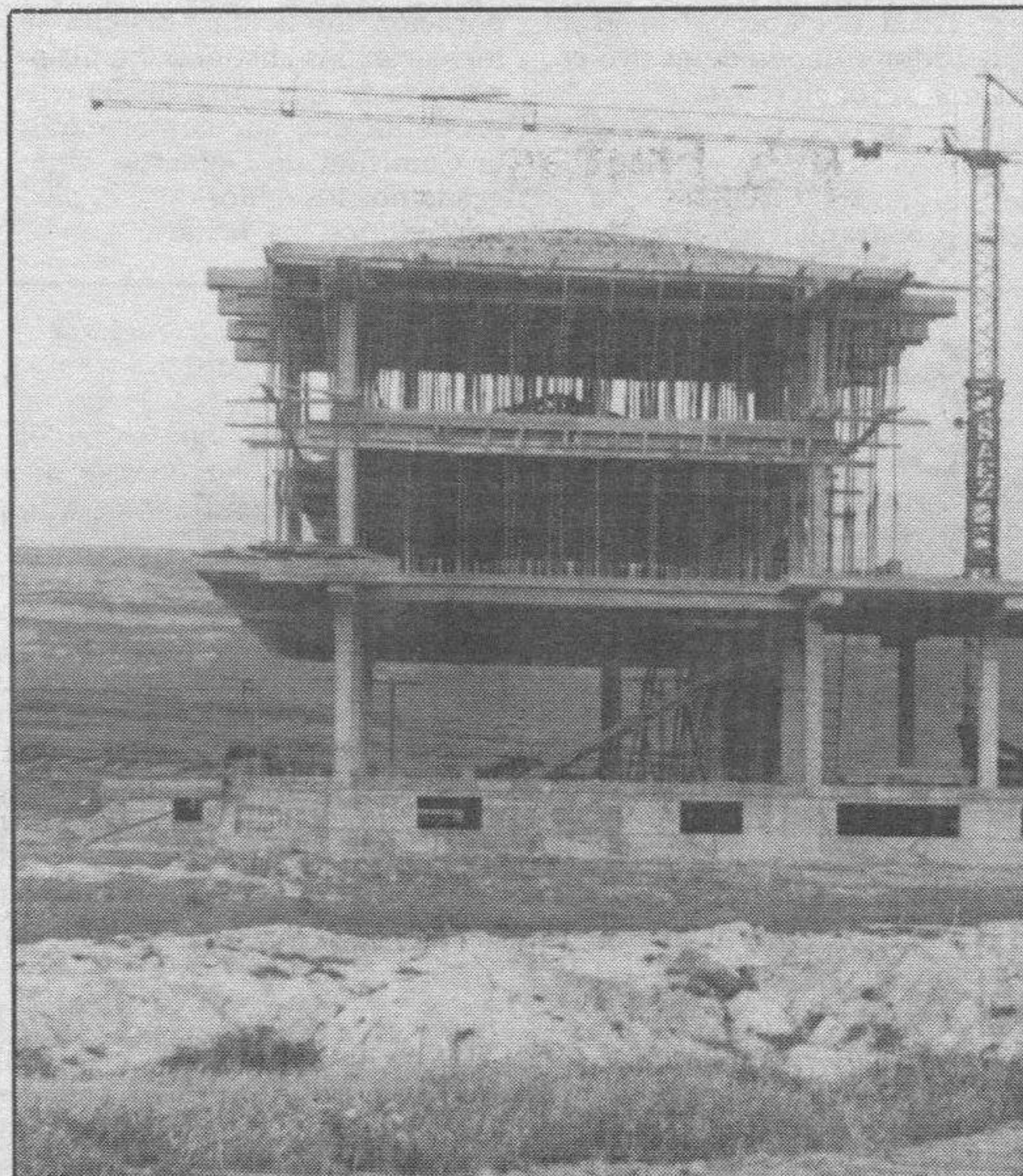
Para la construcción del complejo hotelero se cuenta con un solar de quince mil metros cuadrados para aparcamientos y otras pequeñas instalaciones complementarias en una zona

de descanso.

El proyecto ha sido puesto en marcha por los jóvenes hermanos Del Olmo, vecinos de la localidad burgalesa de Fuencaiente y trata de responder a unas necesidades de servicio hostelero en una vía de comunicación como la carretera Burgos-Aguilar, cuyo tráfico se ha incrementado notablemente tras las mejoras realizadas.

El edificio, cuyas obras están adelantadas, contará con una zona de bar, otra de comedor y se prevén un número amplio de camas para alojamiento.

La climatología tan adversa del invierno y primavera últimos ha retrasado el ritmo previsto de las obras y su terminación aún no está concretada. Se espera que la bonanza veraniega las acelere y aún permita la recuperación del tiempo perdido.



Obras del complejo hotelero. (Foto: J.C.P.)

## Vallunquera celebró sus fiestas en honor de San Cristóbal

□ CASTROJERIZ/A.R.G.— Como otras localidades de nuestra provincia Vallunquera celebró sus fiestas de San Cristóbal. Vallunquera es una pequeña pero interesante localidad dependiente de Castrojeriz distante a seis kilómetros en dirección hacia Los Balbases. Además conserva su iglesia románica, uno de los vestigios de sus profundas raíces históricas.

Las fiestas comenzaron con la tradicional hoguera con verbena siguiendo la mañana del sábado y del domingo, días grandes, con las dianas y pasacalles que sirvieron para dar el aire festivo a la población.

En su programa nunca falta la celebración de la Misa Mayor con procesión de San Cristóbal por los campos, acompañando la Coral de Castrojeriz. Los juegos populares e infantiles llevaron la mañana junto a los bailes. Las fiestas finalizaron con biales y la tradicional chocolatada.



## LERMA



Las piscinas de la villa ducal abrirán sus puertas el primero de julio.

## Las piscinas necesitan una ampliación de sus instalaciones

BONIFACIO PEREZ  
LERMA

□ Para el día 1 de Julio está prevista la apertura de las piscinas de la villa ducal. Con este motivo el Ayuntamiento ya ha anunciado la provisión de la plaza de conserje-monitor de las mismas, a cuya plaza por el momento han optado dos personas.

La afluencia de bañistas de otros años ha evidenciado un hecho y es que el actual complejo se ha quedado pequeño. Esto ha provocado que ya se esté pensando en ampliarlo.

El estiaje en el Arlanza deja a sus aguas en precaria utilización para el baño y numerosos bañistas de la comarca acuden a Lerma.

Es de esperar que la ampliación no tarde mucho. Las perspectivas de caudal en el Arlanza vuelven a ser las de otros años, nada halagüeñas.

### CONFERENCIA

Siguiendo el ciclo de conferencias organizadas por el Círculo de Lerma, hoy, a las nueve

### La nueva Corporación municipal celebrará hoy su segundo plenario

de la noche, tendrá lugar en el salón de actos de la sede de esta entidad, una conferencia del P. Martín García de Lomana sobre el tema «La Abadía de Lerma», continuación de la disertación que el mismo orador realizó el pasado mes de mayo.

El P. García de Lomana, ex-vicario parroquial, se halla vinculado con la historia de Lerma, sobre la que ha realizado profundas investigaciones, canalizando su interés principalmente en la Colegiata de Lerma. Tema del que es un gran conocedor como lo demostró en la anterior conferencia.

Con esta conferencia se cerrará el ciclo 1990-91. Después del verano, el Círculo Católico está preparando un programa

con interesantes conferenciantes.

### GIMNASTAS

Ha concluido el curso de gimnasia que ha dirigido el monitor Félix Saiz. A él han concurrido numerosas féminas a las que hemos visto practicar el deporte y puesta a punto en diversas vías que circunvalan la villa.

La falta de instalaciones adecuadas, ha obligado a este entusiasta grupo a utilizar las limitadas instalaciones de la Asociación «El Arco», esperando que el próximo año las alumnas aumenten y se pueda disponer del nuevo polideportivo.

### PLENO MUNICIPAL

Hoy celebra su segunda sesión plenaria la nueva Corporación municipal. En ella se formarán las distintas comisiones y se designarán a los tenientes de alcalde que conformarán la Comisión de Gobierno, integrada por los ediles del PP, partido político mayoritario.

## COMARCA DEL PISUERGA

## Servicios sociales rurales y medio ambiente, a estudio en unas jornadas

□ BURGOS/J.A.G.- Con una conferencia de Andrés Aganzo, de Cáritas Nacional, sobre el presente y futuro del medio rural, ayer en Pedrosa del Príncipe, se iniciaron las jornadas sobre medio ambiente y servicios sociales. A lo largo de ésta y la próxima semana, en distintas localidades de la comarca del Pisuerga, se analizarán temas de ecología, repercusiones de la Política Agraria Común (PAC), turismo y asistencia social rural serán objeto de análisis en charlas, coloquios y mesas redondas.

La Federación de Asociaciones Culturales de esta zona y los CEAS de Melgar y Villadiego, organizadores de estas jornadas, pretenden hacer una llamada de atención sobre los problemas de la comarca como son la pérdida de la tradicional estructura económica, de nuestras manifestaciones culturales y sociales, de población.

«Tenemos», añaden, «que ponernos manos a la obra, con voluntad, con imaginación, con esperanzas. Queremos planificación y también gestión de las plataformas: políticas (ayuntamientos), económicas (cooperativas y grupos), culturales (asociaciones), que existen o se están creando en nuestros pueblos y en la comarca (mancomunidades, federaciones)».

### JORNADAS ITINERANTES

Estas jornadas, que cuentan con la colaboración de ayuntamientos, cajas de ahorro y Aulas de Educación de Adultos de la comarca, tienen un carácter itinerante.

Para hoy, jueves, a las ocho y media de la tarde, en el Ayuntamiento de Villadiego, está prevista una mesa redonda en la que se analizará la política medioambiental y su impacto en el medio rural. En este debate está previsto que intervengan el diputado provincial Fernando Cardero así

como Angel Rubio, ingeniero de la Junta de Castilla y León. También participará un representante de un colectivo ecologista.

El viernes, a las ocho y media, en el Ayuntamiento de Sasamón, el tema a debatir en la «mesa redonda» será las repercusiones de la Política Agraria Común (PAC) en el medio rural. En este cambio de impresiones participarán Angel Casas, director provincial del Ministerio de Agricultura, así como Antonio Media, de COAG, y Jerónimo Balbás, de ASAJA.

El programa de las jornadas continuará el jueves, día 27, con una nueva «mesa redonda» sobre ecología y turismo en el medio rural, a la que han sido invitados Antonio Valverde, de la Consejería de Medio Ambiente, junto a Manuel Fuentes y Francisco Gallego, del CIT, y José Manuel Barrio (Escuela Taller de Reinoso). Este acto tendrá lugar a las ocho y media de la tarde en la Casa Cultura de Villadiego.

El viernes, día 28, a la misma hora y en el Ayuntamiento de Grijalba, se cierra el ciclo de «mesas redondas» con una última que versará sobre «Servicios sociales para todos». En ella intervienen el parlamentario popular Alberto Galerón así como María Jesús Brezmes (CEAS-Diputación de Valladolid) y Mirella Bárcena (asistente social). Asimismo, Maite Ruiz (Instituto Foral de Alava) y Uxi Delgado (Tierra de Campos) expondrán sus experiencias en el campo de los servicios sociales en la provincia alavesa y en la comarca palentina.

Como colofón a estas jornadas, el domingo, día 30, está prevista una concentración de asociaciones de la comarca de Pisuerga en Valtierra de Río Pisuerga, que incluye una visita a la experiencia de «pueblo-escuela». A las tres está prevista una comida campestre y distintas actividades.



La seguridad en el trabajo se construye entre todos. Las decisiones de los empresarios tienen repercusión directa en la seguridad y salud del trabajador. Pero el trabajador, por

su parte, debe colaborar con el empresario en la prevención de riesgos. Hagamos de la seguridad una empresa común. Trabajemos por ella.

MINISTERIO DE TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL  
INSTITUTO NACIONAL DE SEGURIDAD E HIGIENE EN EL TRABAJO



## Los portavoces de la nueva Corporación municipal tuvieron su primera reunión

**El diálogo y la ausencia de enfrentamientos, fueron los aspectos más señalados**

INMACULADA LOPEZ  
MIRANDA DE EBRO

Los portavoces de los grupos municipales de la nueva corporación mantuvieron una primera reunión como toma de contacto ante la nueva legislatura. En la reunión se abordaron, entre otros, el tema referente a la problemática surgida con Construcciones Atocha, así como la estructuración de las comisiones de trabajo y la remuneración de los concejales.

Concluido este primer encuentro los diferentes portavoces dieron a conocer sus impresiones. José María Villegas, portavoz del CDS, comentó que en esta reunión se habían podido conocer los distintos portavoces: «Precisamente ha sido una primera toma de contacto que ha sido larga, porque había una serie de preguntas que necesitaban respuesta. Cada uno de nosotros hemos tomado nota de los temas tratados y en la próxima reunión matizaremos y podremos decir, más o menos, el



Los portavoces calificaron la reunión como positiva. (Foto: Truchuelo).

resultado obtenido en esta primera reunión».

La portavoz de IU, Esther Díaz, destacó que había existido una buena predisposición por parte de los grupos municipales: «Se ha dado una actitud de diálogo aunque hemos tenido nuestras discrepancias a la hora de aportar las opiniones en cuanto a la estructuración municipal, las comisiones, pero en principio valoraría la reunión como positiva y en la que ha existido un esfuerzo de diálogo».

Entre los diversos temas

tratados Carlos Marina, portavoz del PP, se refirió al punto relativo a la remuneración de los grupos: «El Partido Socialista ha expuesto su idea y nosotros vamos a estudiar esta cuestión, para presentar nuestra propuesta en la próxima reunión y ver si llegamos a un acuerdo».

### PROXIMO ENCUENTRO

La reunión también fue calificada de positiva y distendida, por parte del portavoz del PSOE. Fernando Campo

señaló la actuación que llevará a cabo su grupo político: «Nosotros estudiaremos todas las propuestas que surjan y estamos abiertos al diálogo con el resto de los grupos, aunque también dependerá de la actitud y la voluntad de los demás».

La próxima reunión de portavoces tendrá lugar el próximo miércoles día 26 donde se debatirán, con mayor profusión, los diversos temas que se han tratado en esta primera toma de contacto de los diferentes grupos municipales.

## Respuesta a Pilar Urzay sobre las mercancías peligrosas

MIRANDA.- La senadora del P.P. Pilar Urzay planteó el 12 de marzo pasado una pregunta en el Senado. Concretamente solicitaba explicaciones sobre las razones por las que los trenes con mercancías peligrosas permanecen en Miranda más tiempo del necesario, y las medidas adoptadas para que esto no ocurra.

La respuesta ha sido la siguiente: «Los trenes cisterna cargados con cloruro de vinilo tienen por destino la factoría de Río Ródano. La estancia de dichos trenes es de 45 minutos como media, que se corresponde con el tiempo necesario para la segregación de la locomotora de línea (eléctrica) y el acoplamiento de la de maniobras (Diesel), y establecimiento del freno.

Estas operaciones se realizan en la vía 8 de la estación, y hay que destacar que a las horas en que llega o sale el tren que conduce estos vagones cargados no hay ninguna circulación de trenes de viajeros ni de mercancías por vías contiguas.

La última de las medidas ya adoptadas para disminuir los tiempos de parada de los trenes que conducen estos tráfico ha sido la de anunciar su paso por Logroño a la estación de Miranda de Ebro, a fin de que se disponga oportunamente de los medios de maniobras para que las operaciones de situación en vías de la factoría de Río Ródano se efectúe en tiempo mínimo».

Esta respuesta ha sido remitida por el ministro a la senadora mirandesa que hace algunos meses planteó esta cuestión en el Senado.

## Desbloqueadas las negociaciones del noveno convenio colectivo de RENFE

A. CRESPO  
MIRANDA

Tras casi medio año de negociaciones parece que se ha llegado ya a un acuerdo definitivo en el convenio colectivo de RENFE, algo que ha hecho que se desconvoquen todos los paros previstos.

José Luis Salazar, secretario provincial del sindicato ferroviario de CC.OO. nos indicó que a partir de ahora queda por delante un período asambleario en el que serán los trabajadores los que deberán dar el visto bueno al convenio, que si no surgen problemas, podría firmarse en los primeros días del mes de julio.

Tras llegarse al acuerdo José Luis Salazar comentó que los mayores problemas planteados en la negociación han sido los relacionados con los aspectos sociales. En este sentido en CC.OO. hay satisfacción, y a su juicio los mayores logros son los siguientes: «Al margen del tema económico creemos que ha habido aspectos muy positivos.

**Según CC.OO., la negociación ha sido complicada, y podía haberse llegado a un acuerdo hace algún tiempo**

Se ha congelado el sistema de primas y se crean dos pagas que salen de ese sistema de primas, dos para 1991 y dos para 1992.

Otros temas importante han sido la reducción de jornada, o el que se contemple en números el aumento de plantilla».

### NEGOCIACION COMPLEJA

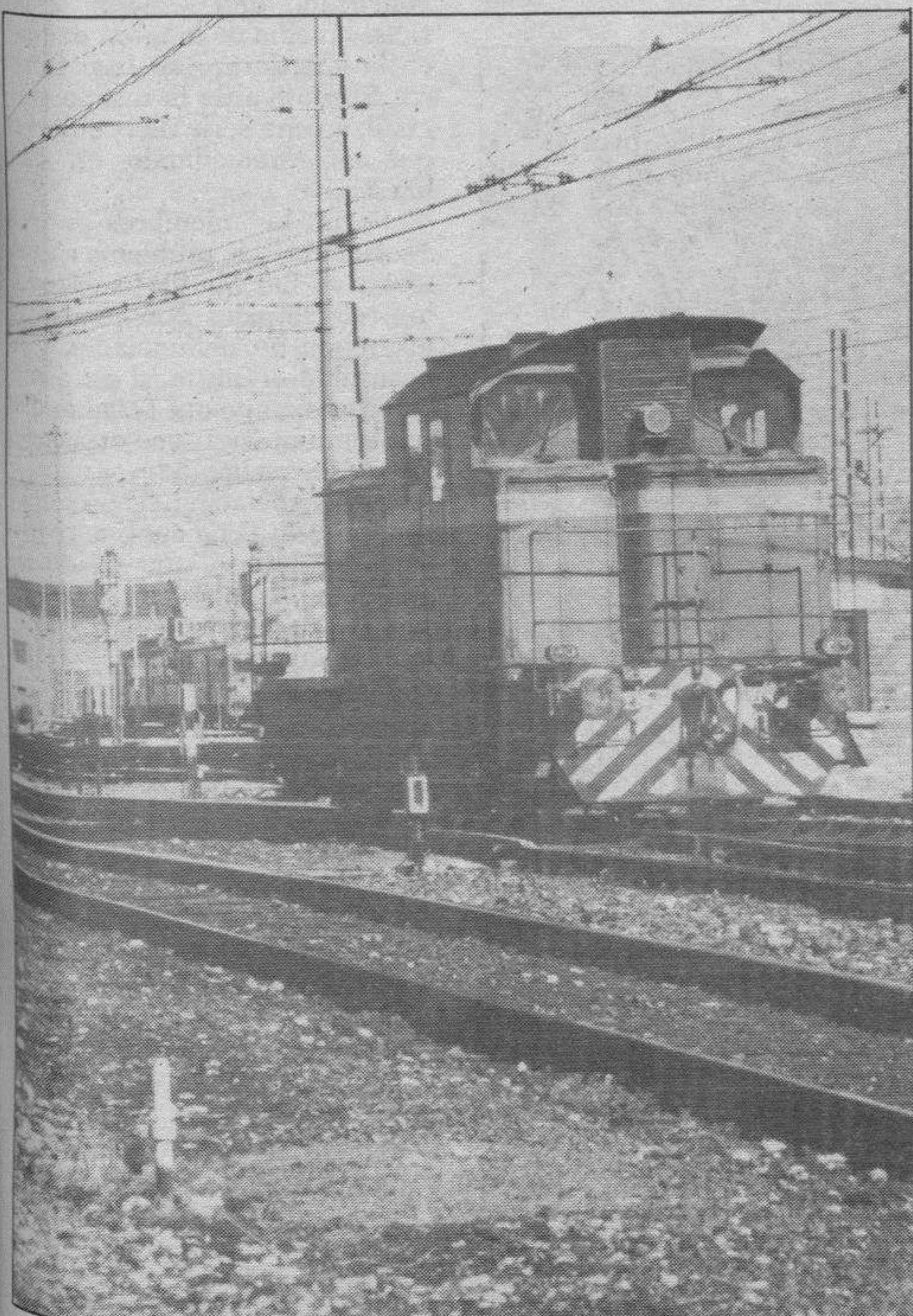
Ahora que se ha llegado a un principio de acuerdo ha llegado el momento de valorar lo ocurrido en estos últimos meses: «La valoración hecha en el comité general de empresa es que para llegar finalmente a

este preacuerdo las cosas podrían haberse solucionado hace mes y medio. Todos los sindicatos pensamos que se ha vivido un tiempo de conflictividad innecesaria, propiciada desde la empresa.

Ha habido dificultades, y puede decirse que una dificultad añadida ha sido también el cambio de dirección ya que en la mesa de negociación aparecieron personas nuevas, las tensiones en ese sentido se han notado».

Lo que se espera es que lo plasmado se desarrolle con normalidad: «Pensamos que este es un buen convenio, se ha avanzado en cuestiones económicas y sociales y ahora habrá que desarrollar todo lo que se ha acordado. En los convenios siempre quedan flecos y habrá que ir articulándolo poco a poco».

Después de la celebración de las asambleas, la de Miranda se desarrolló ayer, y hoy será la de Burgos, se procederá a la firma del noveno convenio colectivo de RENFE.



La tranquilidad está garantizada hasta el año 92. (Foto: Truchuelo)



## El Cronos ha finalizado la temporada

**Siete equipos han participado en las diferentes ligas y torneos**

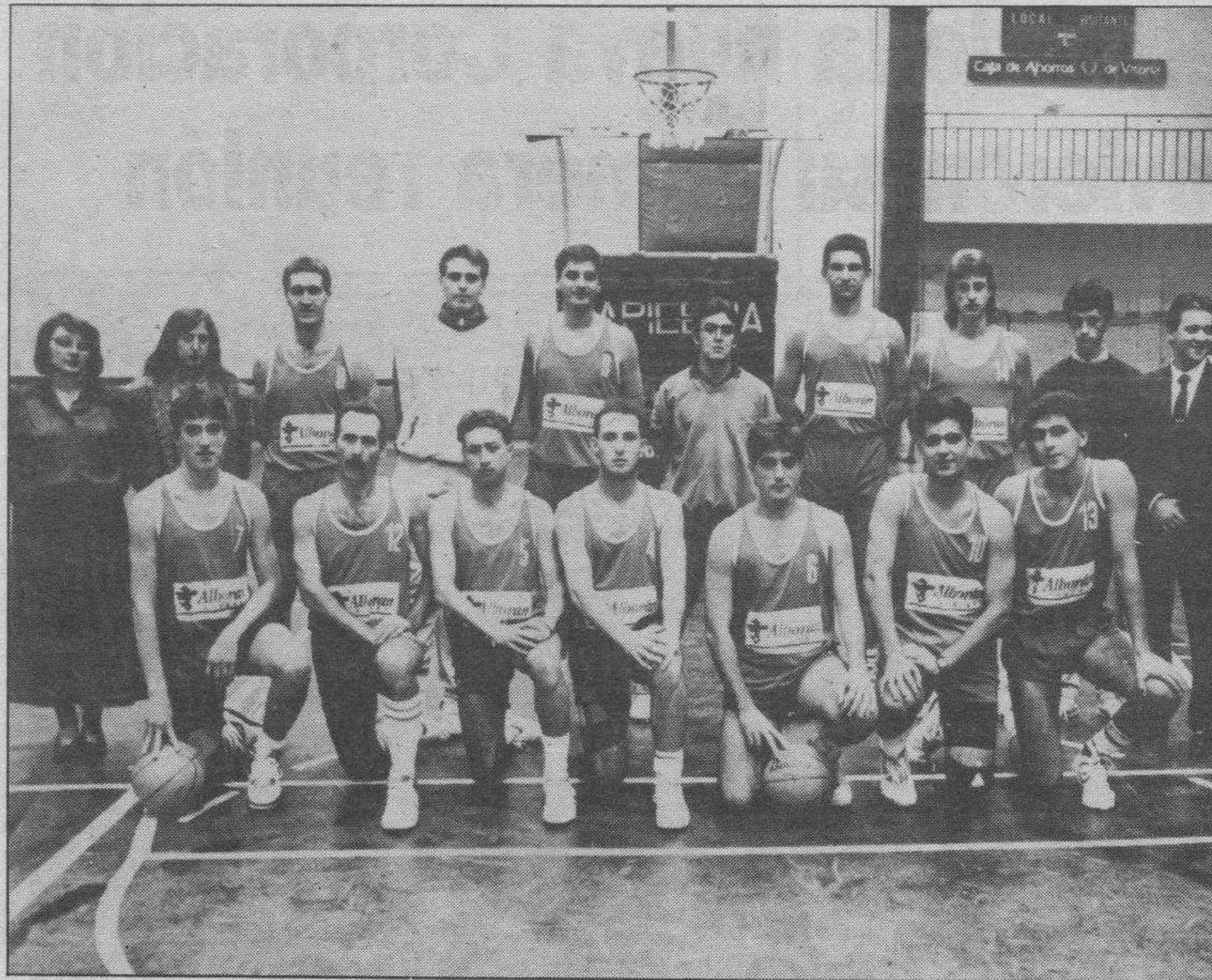
JUAN FRANCISCO CORCUERA  
MIRANDA DE EBRO

La final del torneo de Copa Primavera y la Escuela de Verano de Baloncesto han puesto el colofón a la temporada 1990/91 del Club Baloncesto Cronos. Pese a que se perdió la final frente al Avis capitalino, no cabe duda que la temporada del Alborán Seguros, el equipo que participa en la Liga autonómica ha sido bastante buena.

Pilar Ruiz Tarrero, Presidente del Club, cree que «la valoración de la temporada ha de ser positiva. Tener siete equipos participando en las distintas competiciones es complicado y han sido, sobre todo, los equipos más jóvenes, a excepción del equipo junior que era un equipo prácticamente de circunstancias».

El equipo juvenil masculino, dirigido por Alejandro Paniagua, jugó dos ligas —la competición se dividía en dos grupos— y logró clasificarse entre los tres primeros, lo que le dio la opción de disputar la liga final para conseguir el ascenso. Al final bajó su rendimiento y se alejó de las posiciones de cabeza.

Sin embargo, el juvenil B que dirige Fernando Sancho ha sido, en opinión de Pilar Ruiz, el equipo «más destacado, dada la particular planificación de temporada que



La temporada de los equipos del Cronos ha sido buena. (Foto: Truchuelo).

tenía. Partiendo prácticamente de cero ha sido el conjunto que más se le ha visto evolucionar». Este equipo estaba formado por jugadores elegidos de cada uno de los colegios de Miranda.

Pilar Ruiz dedicó una mención especial al equipo juvenil femenino porque «por diferentes circunstancias he estado más cerca de este equipo que de los otros y he entrenado con ellas. Han realizado una liga muy digna a pesar de estar compuesto por jugadoras muy jóvenes, de las diez que componen el equipo, ocho son todavía cadetes».

Este equipo tuvo que jugar su campeonato ante rivales con más experiencia en su categoría, pero han conseguido un excelente nivel técnico, perdiendo varios partidos en la prórroga y por la mínima.

En la categoría de cadete masculino, el equipo que prepara Fernando Araico obtuvo el campeonato local y logró superar la primera eliminatoria en la liga provincial, cayendo en la segunda ronda ante el Tizona burgalés al perder por sólo dos puntos.

Por otra parte, el cadete femenino que entrenan Inmaculada Corcuera y Almudena

López, consiguieron quedar campeonas locales y accedieron, como el equipo masculino, a la fase provincial. Alcanzaron la segunda eliminatoria pero cayeron derrotadas ante un conjunto de la capital por un sólo punto.

La conclusión que ofrece Pilar Ruiz Tarrero es clara: «Como apuntaba un directivo no hace muchas fechas en una reunión, esta ha sido el año en el que nos hemos quedado con el caramelo en la boca. Nos hemos quedado muy cerca de conseguir muchas cosas pero, al final, se nos han escapado por poco».

## Miguel Gonzalez jugará en el nacional de ajedrez

JUAN FRANCISCO CORCUERA  
MIRANDA DE EBRO

Miguel Angel González, ajedrecista del la Sociedad Deportiva Ajedrez Danubio, actual campeón de Castilla y León en categoría cadete, partirá hacia Barcelona el próximo viernes, día 21 junto al equipo de ajedrez que representará a nuestra comunidad autónoma en el próximo campeonato de España.

Esta competición comienza el día 22 y el ajedrecista mirandés jugará de primer tablero, enfrentándose a los respectivos campeones de las demás comunidades autónomas. Miguel Angel González cree que nuestra comunidad autónoma hará un buen papel porque «si la suerte nos hubiera acompañado el año pasado, hubiéramos conseguido una buena clasificación. El equipo de este año es mejor que el del campeonato anterior y confío en que esa suerte que nos faltó antes nos acompañe ahora».

«Quedar entre los cinco primeros sería un gran resultado para nosotros», asegura Miguel Angel. No obstante, todo depende de los rivales con los que tenga que enfrentarse en las pri-

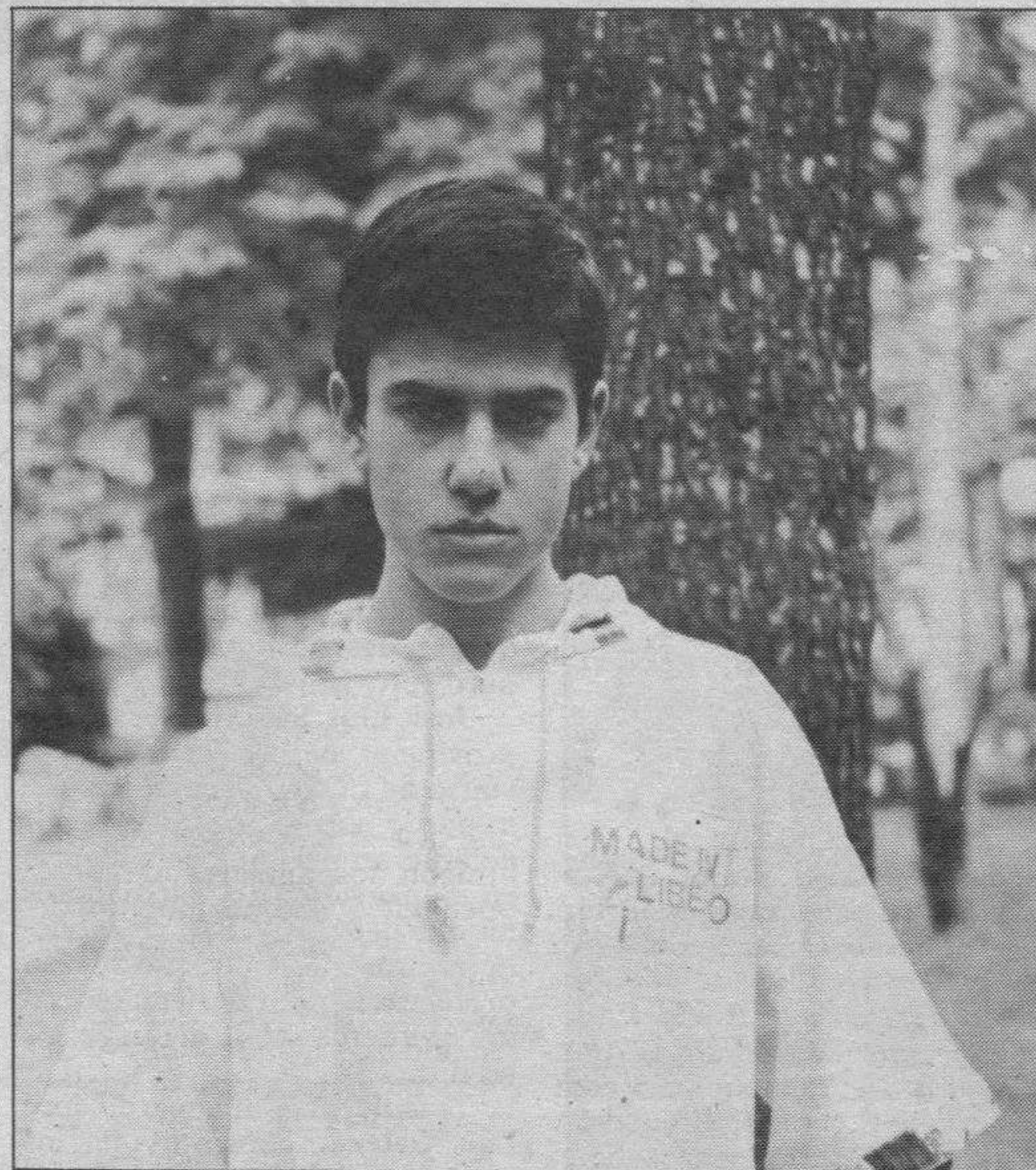
**Miguel Angel piensa que el equipo regional puede luchar por la quinta posición**

meras rondas. Para él, los favoritos son «tanto el equipo que represente al País Vasco como el de Cataluña, porque ellos preparan de una forma específica este tipo de torneos».

Miguel Angel González disputó su última competición al participar, junto a sus compañeros de la Sociedad Deportiva Ajedrez Danubio, en el Torneo internacional de La Rioja los pasados 8 y 9 de junio. Allí se clasificó en el puesto dieciséis en la clasificación general y cuarto de su categoría.

Ese campeonato era de carácter abierto y participaron ajedrecistas nacionales e internacionales. Entre los 64 jugadores que participaron, destacó la presencia de los maestros internacionales Mario Gómez y Alfonso Romero.

Miguel Angel Gonzalez tiene 15 años y comenzó a jugar al ajedrez a la temprana edad de



Miguel Angel González, campeón regional cadete. (Foto: Truchuelo)

cuatro. Fue su hermano mayor quien le introdujo dentro de este deporte, en el que también compitió. Como él mismo explica

«el deporte del ajedrez lo he vivido siempre en el seno de mi familia y yo quiero seguir jugando durante mucho tiempo».

## Nuevo curso destinado a profesionales de enfermería

MIRANDA.— La Dirección de Enfermería del hospital comarcal Santiago Apóstol ha organizado un curso, a través de Formación Continuada y la Unidad de Enfermería del Bloque Quirúrgico. El programa responde al nombre genérico de «Curso Teórico-Práctico para Enfermería de Quirófanos de Traumatología y Cirugía Ortopédica».

El curso, que se desarrollará entre hoy y mañana está coordinado por Carmina Martínez Abril, enfermera de la AO (asociación suiza para el estudio de la osteosíntesis). Las clases se impartirán en las dependencias del propio centro hospitalario y participarán aproximadamente treinta personas, muchas de ellas procedentes de otras ciudades más o menos cercanas a Miranda.

En este curso, dedicado especialmente a la rama de enfermería, colaborarán los médicos traumatólogos del centro hospitalario de nuestra ciudad, enfermeras del mismo y otros profesionales procedentes, en este caso, del hospital de Navarra.

En esta ocasión se trata del primer curso organizado también de cara al exterior. Por tanto serán bastantes los profesionales que puedan acercarse hasta el hospital de nuestra ciudad, para asistir a este curso, tanto hoy como mañana viernes.

## Reunión convocada por la Asociación de Vecinos de «Las Matillas» para hoy

MIRANDA.— La Asociación de Vecinos de «Las Matillas» ha convocado una reunión, a las siete y media de la tarde de hoy, en la guardería San José Obrero. El motivo de la misma será analizar una serie de problemas que se están dando en este barrio.

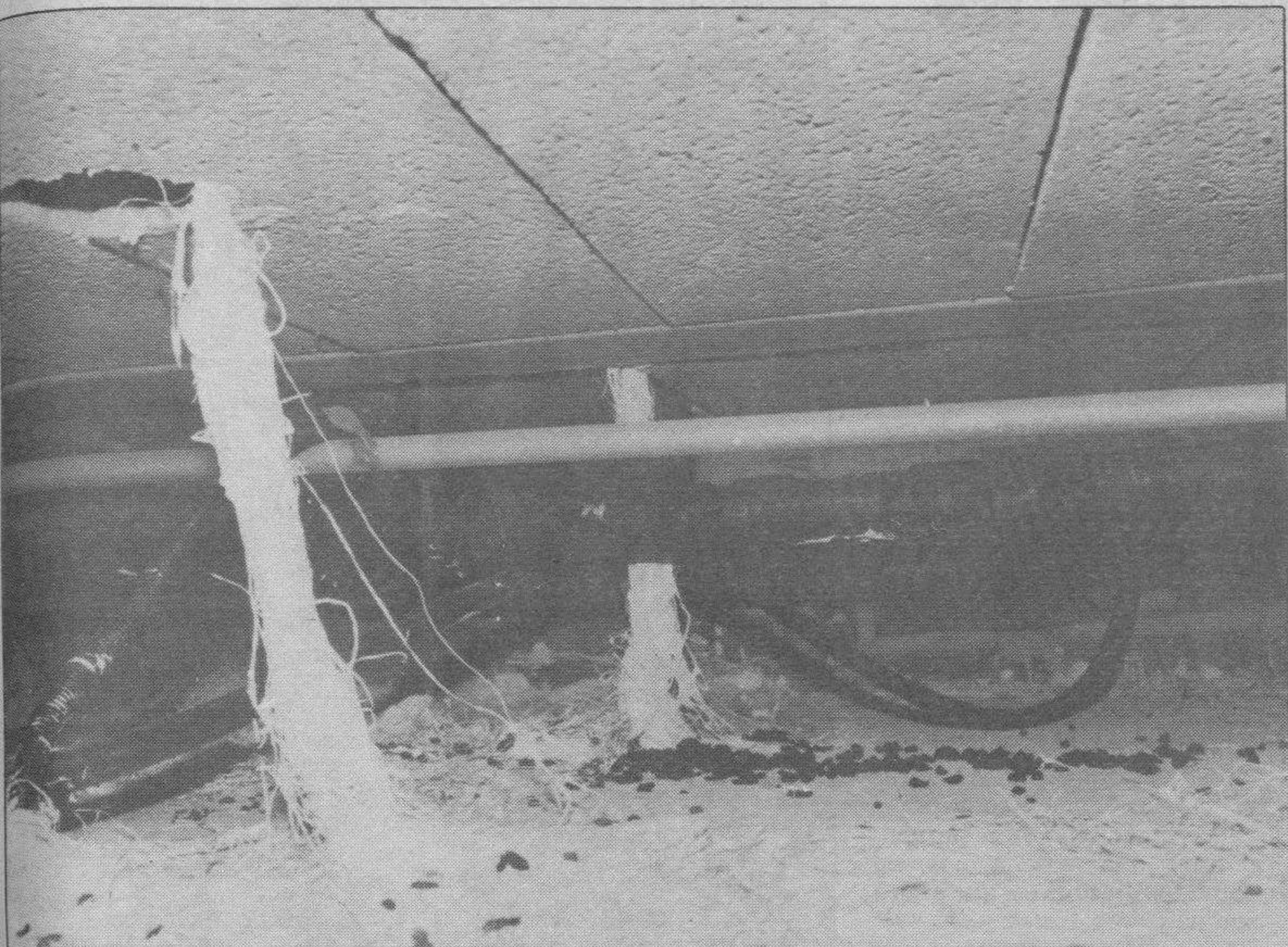
Según los miembros de esta Asociación los problemas existentes en Las Matillas son todos los relacionados con la droga, los robos no denunciados y la necesidad de un local para trabajar, al tiempo que señalan que «el Ayuntamiento nos está marginando y engañando».

Esta Asociación se pregunta si merece la pena continuar trabajando, puesto que desde su punto de vista únicamente son seis u ocho personas las interesadas en trabajar.

Según expresan en un comunicado «ya va siendo hora de que nos demos cuenta y demos la cara. Necesitamos de todo el barrio para acabar con todo esto y que se nos vaya tomando en cuenta de una vez. Tenemos que estar unidos. Hay que acudir a las reuniones los jueves, a las siete de la tarde, y entre todos empezar a tomar medidas duras».

Para tratar todos estos temas la Asociación de Vecinos de «Las Matillas» ha hecho un llamamiento a los vecinos del barrio para acudir a la reunión de hoy, donde se intentarán plantear soluciones a estos problemas.





Algunas de las ratas que habitan entre techos fueron encontradas muertas.



Las humedades se constatan también en otros pisos.

## Reiteradas denuncias en viviendas de Roa

AURORA LAZARO  
ARANDA DE DUERO

Los representantes de los vecinos del Barrio Las Cruces, de Roa de Duero, están reiterando de nuevo las mismas denuncias que llevan varios años efectuando en relación a los problemas que tiene una urbanización de 140 viviendas de protección oficial construidas en 1985. Ratas, humedades, deficiencias en la construcción y deterioro de calles y plazas, aseguran que son cuestiones que vienen sufriendo desde poco después que les fueran entregadas.

En octubre de 1988, cuando fue descubierta la primera rata, los vecinos acordaron formar una comisión gestora que empezara a buscar una solución para estos problemas, y en febrero de 1989 ya se constituyó la Asociación de Vecinos del Barrio Las Cruces.

La presencia de los roedores se empezó a notar por los ruidos y manchas de orines que aparecían en los techos de algunos pisos, ya que la situación no se puede generalizar: "aparecen en focos distintos, hoy las tengo yo, mañana otro, da igual el piso que sea", asegura Juan Cruz Sola, actual presidente de la asociación de vecinos.

Los problemas más corrientes como consecuencia de las ratas son la aparición de manchas y el pelado de cables de la luz y del sistema de la calefacción.

No es ésta la única preocupación de algunos ocupantes de pisos en este barrio, pues también tienen recogidos en actas los desperfectos que por ejemplo han causado las humedades en paredes y suelos de algunos bajos, donde "se puede coger el agua con fregona en invierno". También empiezan a fallar los desagües, y la primer avería de importancia les ha supuesto a los vecinos la cantidad de más de cien mil pesetas por su arreglo.

Igualmente, cuentan que los números impares disfrutan de

### Los vecinos del Barrio Las Cruces vuelven a quejarse públicamente de problemas que sufren hace varios años en sus viviendas de protección oficial

calefacción de leña, mientras los pares sólo tienen radiadores eléctricos, cuando estaba proyectado poner gas propano. Además consideran que la calidad de los materiales empleados en la urbanización exterior, (ca-

lles y plaza), no era nada buena, por lo cual el deterioro ha sido muy rápido: "ahora, una vez que se encuentra roto y en mal estado y la gente ha perdido el respeto por su conservación, nos echarán la culpa de haberlo estropeado", dicen.

#### ¿DEFICIENTE CONSTRUCCION?

Todos estos deterioros, aseguran, se deben a la deficiente construcción. Los vecinos defienden que tienen una garantía, que estos problemas deben ser solucionados por la empresa constructora, y que la Administración regional debe tomar cartas en el asunto.

De hecho, ya han tenido sus reuniones con diversos organismos, comenzando por el propio Ayuntamiento de Roa. Han sido también varias las entrevistas mantenidas con el jefe del Ser-

vicio de Fomento en Burgos, Pablo Arribas; el delegado territorial en esta provincia, José Vallés, y recientemente con el director general de la Vivienda, en Valladolid, Esteban Riera.

Igualmente, han visitado la urbanización un aparejador de la delegación de Fomento en Burgos, y el propio Arribas, según se ha asegurado a esta corresponsal. Sin embargo, los representantes de los vecinos no se muestran nada satisfechos porque consideran que no han recibido un buen trato ni tampoco soluciones rápidas y definitivas.

Ahora tienen esperanzas con los cambios en el gobierno regional, y también con el nuevo Ayuntamiento de Roa, a cuyo frente está el aparejador que en determinados momentos levantó actas de varias de las deficiencias encontradas.

### Esperanzas de los vecinos en la ayuda del actual Ayuntamiento

Tanto el presidente anterior de la Asociación de Vecinos, Angel de la Fuente, como el actual, Juan Cruz, y los usuarios en general de las viviendas afectadas, tienen muchas esperanzas puestas en el Ayuntamiento nuevo que se constituyó el pasado sábado en Roa de Duero, con Miguel Miravalles Ortega a la cabeza.

Habría que decir en primer lugar, que Miravalles fue en la época de las denuncias el aparejador municipal que levantó acta de varias de las irregularidades que se detectaron, sobre todo de las humedades en los pisos, recogiendo el hecho que ya describían los representantes de los vecinos de un caso concreto en el que el agua cubría todo el parquet de una de las habitaciones de la vivienda. Existen fotografías con las paredes de un dormitorio totalmente caladas a la altura de la cabecera de la cama.

#### POSIBLE COMISION

Ya se han producido los primeros contactos entre Asociación de Vecinos y Ayuntamiento, y según le fue explicado a esta corresponsal, parece muy probable que se forme próximamente una Comisión Ayuntamiento-Asociación que se encargue de hacer un seguimiento de estos problemas en cuanto sea posible.

Miguel Miravalles se encuentra actualmente procurando hacerse cargo de las numerosas cuestiones que se le plantean en un Ayuntamiento de una localidad de la relevancia de Roa de Duero, por lo que fue imposible contar con su presencia y voz para este reportaje.

## Pablo Arribas recomienda el «Manual de uso y conservación de la vivienda»

Pablo Arribas, jefe del Servicio de Fomento de la Junta, no quiere reconocer ni que las quejas sean tan fuertes ni tan justificadas, negando la responsabilidad total de la Junta en este tema y dejando entrever que las deficiencias pueden ser motivadas por la mala utilización de las viviendas, hasta el punto que no duda en asegurar que le será enviado a la comunidad de vecinos un "Manual del uso y conservación de la vivienda" que acaba de editar la Consejería de Fomento en colaboración con la Confederación castellano-leonesa de la Construcción, la dirección general de Vivienda y Urbanismo del MOPU y el Instituto de Tecnología y Construcción de Cataluña.

Sin embargo, sí ha sido

tomado algo más en serio el tema por algunos departamentos porque, como informó Arribas y corroboraron los vecinos, tras la reunión con Esteban Riera en Valladolid, se acordó una actuación contra la existencia de roedores, que se materializó a primeros de este año en tapar con hormigón los agujeros de unos pequeños jardines por donde se suponía que podían entrar las ratas, así como la colocación de una especie de sumideros donde colocar el veneno para estos animales.

Igualmente, asegura Arribas que están pendientes unas obras de mejora en una vivienda con la creación de un falso techo que produzca un aislamiento de la misma.

De la garantía dijo Arribas que era de un año desde la

recepción y que después viene un período de responsabilidad decenal que desconocía si estaba aún en vigor. Aseguró que no tenía noticias de las humedades, (a pesar de las fotos y actas existentes), y del sistema de calefacción explicó que en principio estaba diseñado en el proyecto con radiadores eléctricos, pero que al preguntar a los concejales del Ayuntamiento de entonces se decantaron por la de leña, de ahí las diferencias.

Aunque reconoció que sobre su despacho no abundan las reclamaciones con problemas tan graves como los de Roa, afirmó que la Administración no puede ser responsable de todas las deficiencias y no quiso entrar en si son problemas de construcción.



## Distribuidos en varios niveles los próximos cursillos de natación 1991

□ **ARANDA.**— La Sección de Instalaciones Deportivas del Ayuntamiento de Aranda ha distribuido ya los cursillos de aprendizaje de la natación para este verano según el nivel de los posibles participantes.

Durante la primera quincena de julio, a las 11,30 serán los cursillos de iniciación y adultos, una hora después los de iniciación y perfeccionamiento y por la tarde, a partir de las 19,30, dos cursos de iniciación y uno de perfeccionamiento.

El mismo sistema regirá durante la segunda quincena de julio. En la primera quincena de agosto se suprimirá uno de los cursillos de iniciación de la tarde, y en agosto tan sólo están confirmados los cursillos de perfeccionamiento e iniciación de las 11,30 de la mañana.

Se recuerda que el inicio de inscripciones es los días 24, 25, 26 y 27 de junio para las respectivas quincenas, y deberán hacerse en el Pabellón Cubierto Municipal, de 9 a 13,30 y de 16 a 18 horas. La matrícula para niños de 6 a 14 años cuesta 1.500 pesetas y para los adultos, (de 15 en adelante), 2.500 pesetas.

Se indica la obligatoriedad de llevar gorro, que será de un color determinado para cada nivel.

La entrada a las piscinas es gratuita para los alumnos y acompañantes de niños de 12 o menos años, durante el horario en el que se imparte la clase, únicamente.

### NOTA DE LA A.V. SANTA CATALINA

La Asociación de Vecinos de Santa Catalina comunica a todos los pintores del barrio mayores de 15 años, que con motivo de las fiestas de éste se organiza una exposición de pintura en los locales de la Caja de Ahorros Municipal de los jardines de don Diego. Por ello, los interesados en dicha exposición deberán inscribirse en la asociación, de 7 a 8 de la tarde.

### UN DETENIDO Y UN HERIDO

En el apartado de sucesos destaca la detención de C.A.R.P. por robo en domicilio, y el robo de un radiocasset de un turismo. También hay un herido grave por colisión de su vehículo contra una farola al salirse de la calzada.

Se trata de Juan Benito Alvaro Hernando, conductor del turismo accidentado en la confluencia de la Avenida de Valladolid con la calle Soria.

## Los trabajadores de SAURSA anunciaron ayer movilizaciones

AURORA LAZARO  
ARANDA DE DUERO

□ Vicente Andrés, de la Federación Regional, y José María Barrios delegado de la empresa de limpieza viaria y recogida de basuras SAURSA, S.A., expusieron ayer en rueda de prensa celebrada en la sede de Comisiones Obreras, la causa de que se haya convocado una concentración de trabajadores para el próximo miércoles 26 de junio a las 12,30 de la mañana en la puerta de la empresa SAURSA en Aranda.

Según los representantes de los trabajadores, el convenio colectivo se negoció y firmó con el acuerdo entre patronal y sindicatos de posponer la negociación del calendario laboral: "no nos negamos a ello, creímos que era oportuno, lo hemos pospuesto y ahora la empresa se ha negado a negociarlo".

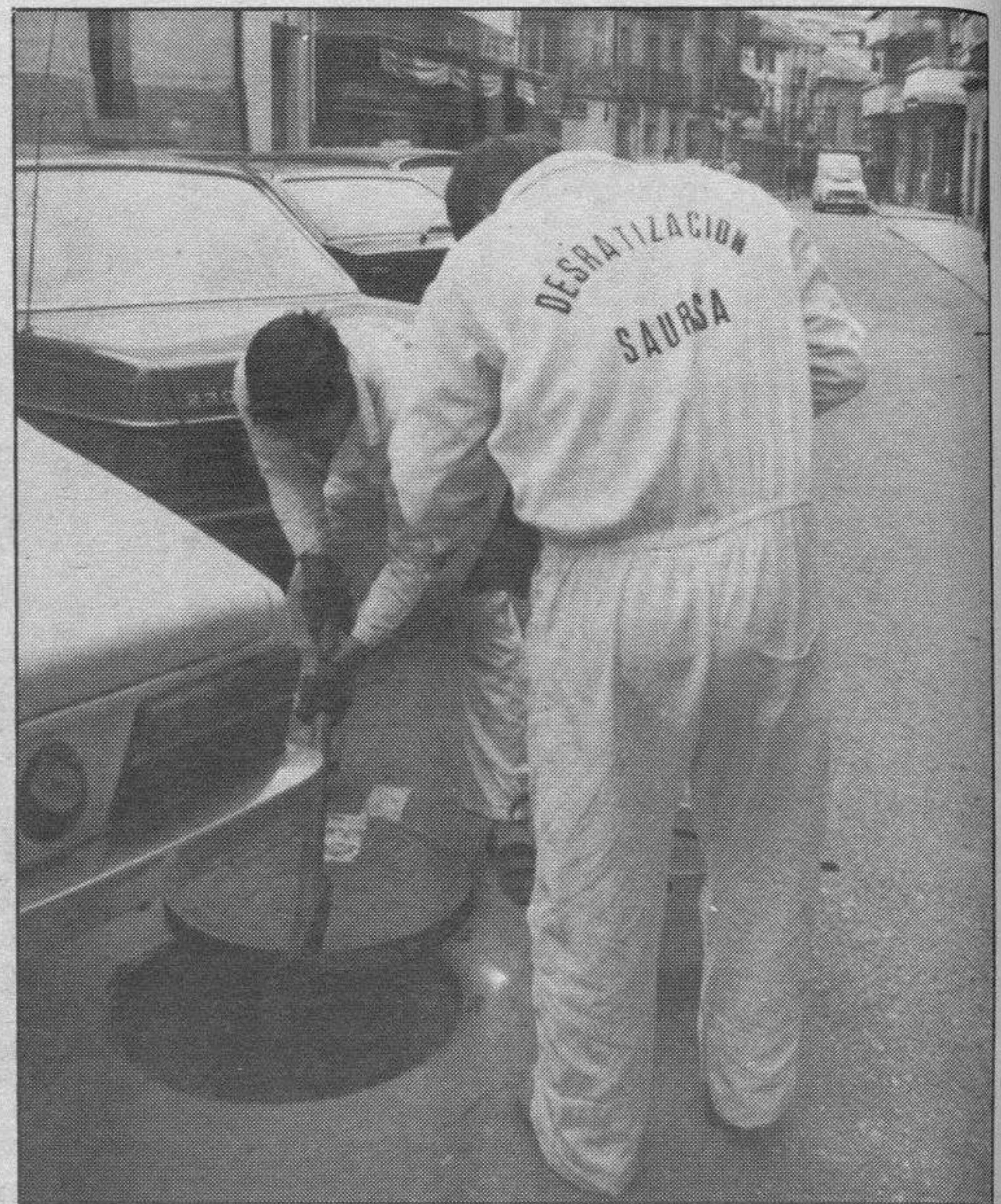
Por una parte, van a reivindicar la libranza dos días a la semana, basándose en que en Burgos capital se ha con-

seguido este punto y se está tratando en otro sitio.

Otro de los temas principales que expusieron en la rueda de prensa fue el hecho de que en diez años no ha aumentado la plantilla de la empresa, cuando ha crecido Aranda, sus necesidades, la cantidad de basura a recoger, y sobre todo han aumentado las vacaciones.

En materia de jornada Vicente Andrés explicó que se había producido una reducción importante (de 42 horas semanales se ha bajado a 37 y las vacaciones han aumentado en una semana más, así como los días libres, que ahora son tres).

Por ello proponen una redistribución de la jornada, ya que al reducirse ésta, la plantilla, que no ha aumentado, debe asumir el incremento de trabajo. Esta redistribución consistiría en trabajar cinco días y descansar dos, con lo cual consideran que se aumentan las horas de rendimiento, porque si antes se hacían 6 horas por seis días,



El calendario laboral, causa de descontentos. (Foto: Lara).

ahora plantean siete horas y media por cinco días: "se mejora el servicio con este planteamiento y la empresa gana media hora efectiva a la semana por cada trabajador".

La plantilla actual de la empresa es de 35 trabajadores, y en opinión de los represen-

tantes sindicales, habría que aumentarla un mínimo de cinco personas. Unicamente se han producido en estos diez años, según explicaron, cambios como contrataciones nuevas cuando se jubilaba algún funcionario, privatizándose el servicio.

## APB aceptó la Concejalía de Festejos ofertada por el PSOE

□ **ARANDA/A. LAZARO.**— Antonio Berzosa, único representante en el Ayuntamiento de APB, ha aceptado la concejalía de Festejos que el partido socialista le ofreció el miércoles por la tarde, en el transcurso de la segunda ronda de conversaciones que está manteniendo con cada formación política.

Según ha declarado el propio Antonio Berzosa a esta corresponsal, quedó muy claro en la reunión que la aceptación de la concejalía no será ningún condicionante para que necesariamente tenga que apoyar al PSOE cuando APB no esté de acuerdo con alguna proposición.

También aseguró que no se trata de ningún pacto, sino de un acuerdo para colaborar y trabajar por Aranda, algo que el concejal de APB estará dispuesto a hacer siempre que lo propuesto por el PSOE esté

### Cautela en los portavoces de los grupos políticos al hablar de posibles concejalías

en la línea del programa municipal que defendió este partido.

### EL PP RESPONDE HOY

También en la tarde del miércoles mantuvieron un contacto los concejales socialistas con los del grupo popular. Saturnino del Canto explicó que se trató de una exposición de la forma en que quieren gobernar los socialistas, así como las comisiones y delegaciones previstas, y que

igualmente les ofrecieron la posibilidad de participar en la Comisión de Gobierno y en algunas delegaciones.

Entre éstas, Saturnino del Canto citó la de Seguridad Ciudadana, Archivos, Patrimonio y Sanidad. No obstante, no hubo respuesta inmediata del PP, que ha decidido sopesar la oferta y dar una respuesta oficial al PSOE hoy jueves, al igual que el CDS.

También desde este partido se aseguró que no se trata de poner ningún impedimento para que el PSOE gobierne, aunque no se acepten delegaciones, porque trabajarán con personas del PP dentro de las distintas Comisiones.

Recordamos además que hoy jueves está prevista la última reunión del grupo de concejales socialistas y será con Izquierda Unida, a quien también se le ofrecerán delegaciones.

## El Rotary Club de Aranda de Duero se presenta esta tarde a la opinión pública

□ **ARANDA.**— Hoy jueves se dará a conocer públicamente una nueva asociación surgida en Aranda. Se trata del Rotary Club de Aranda de Duero, que se presenta a las 20,00 horas a los medios de comunicación.

Además, con motivo de su constitución oficial han programado una serie de actos que se van a desarrollar durante los días 21 y 22 de este mes.

El jueves a las 19,00 horas tendrá lugar la recepción e inscripción en la sede social del Club, que será en el Area Tudanca, y a las 20,30 horas saldrán en autocar para visitar las Bodegas Montevannos, en Baños de Valdearados, donde cenarán los socios.

Para el sábado han organizado una excursión a la Yecla y Santo Domingo de Silos. También, al regreso, visitarán el casco antiguo de Aranda y por la noche tendrá lugar el acto de entrega de la carta constitucional, una cena de gala y el fin de fiesta.

### NOJA (Cantabria)

Pisos de lujo con garaje, trastero, calefacción de propano, fachada de ladrillo vitrificado, doble acristalamiento, piscina, futbito, frontón y zonas ajardinadas.

Información:  
En Bilbao: (94) 4169279  
En Castro: (942) 864411  
En Noja: (942) 630722  
RESIDENCIAL ENTREPLAYAS  
(Frente pub Papagayo)  
C/. Alcarite, n.º 4  
39180 NOJA (Cantabria)



### OPTICA INTERNACIONAL

CARLOS FRÜHBECK  
OPTICO DIPLOMADO  
GARANTIA 2 AÑOS  
ESPECIALIDAD EN LENTILLAS  
Espolón, 30

### Deproal S.L.

DESINFECCIONES, DESINSECCIONES, CATG-D  
ICUCARACHAS, CARCOMA, TERMITAS, GORGOJOS,  
POLILLAS, ACAROS, ETC.¡  
TRATAMIENTO GARANTIZADO  
Teléfono 50 96 71

En Burgos

**MULTIOPTICAS**

División Audífonos  
Tif. 20 15 69



# No se puede tener Todo en la Vida.



Pero se puede tener un Mercedes 190.

► Son ambiciosos luchadores, viven rápido y triunfan. Saben lo que quieren de la vida. Para ellos Mercedes-Benz pone a su alcance la Clase 190.

► Una Clase que combina cada detalle artesanal con la más

avanzada tecnología de nuestro tiempo. Para facilitarle la conducción y ofrecerle seguridad, rodeado de silencio.

► Súbase a un Mercedes 190. Sienta cómo se puede tener todo en la vida.

► Mercedes-Benz Clase 190, desde 2.990.000 Ptas.



Mercedes-Benz



## «Las Edades del Hombre» en la Catedral de León

□ VALLADOLID/EFE.- La Consejería de Fomento colaborará con el proyecto cultural «Las Edades del Hombre» para promocionar turísticamente la exposición «La música en la Iglesia de Castilla y León», que se inaugurará en la catedral de León a mediados del próximo mes de octubre.

Para sellar esta colaboración firmaron ayer un convenio el consejero de Fomento, José María Monforte, y José Velicia, comisario general de «Las Edades del Hombre», proyecto auspiciado por las diócesis de Castilla y León con el patrocinio de Caja Salamanca y el Gobierno Regional.

### EL ACUERDO

El acuerdo consiste en que ambas entidades cofinanciarán la confección de carteles de la exposición y de trípticos en español, francés, inglés, alemán e italiano, que se distribuirán por universidades europeas y americanas, oficinas y operadores de turismo para atraer a los visitantes.

También se contratarán vallas publicitarias para anunciar la exposición, se financiará la presentación del proyecto en diversas ciudades españolas y la inserción de anuncios en medios de comunicación nacionales y extranjeros.

### 30 MILLONES DE PESETAS

El consejero de Fomento dijo que aunque todavía no se ha calculado el coste que tendrá esta campaña, podría rondar en torno a los 30 millones de pesetas, «lo que no es nada -añadió- si lo comparamos con los 12.000

### Serán promocionadas turísticamente por la Consejería regional de Fomento

millones de pesetas que dejaron en Castilla y León los visitantes de las dos exposiciones anteriores, en Valladolid y Burgos».

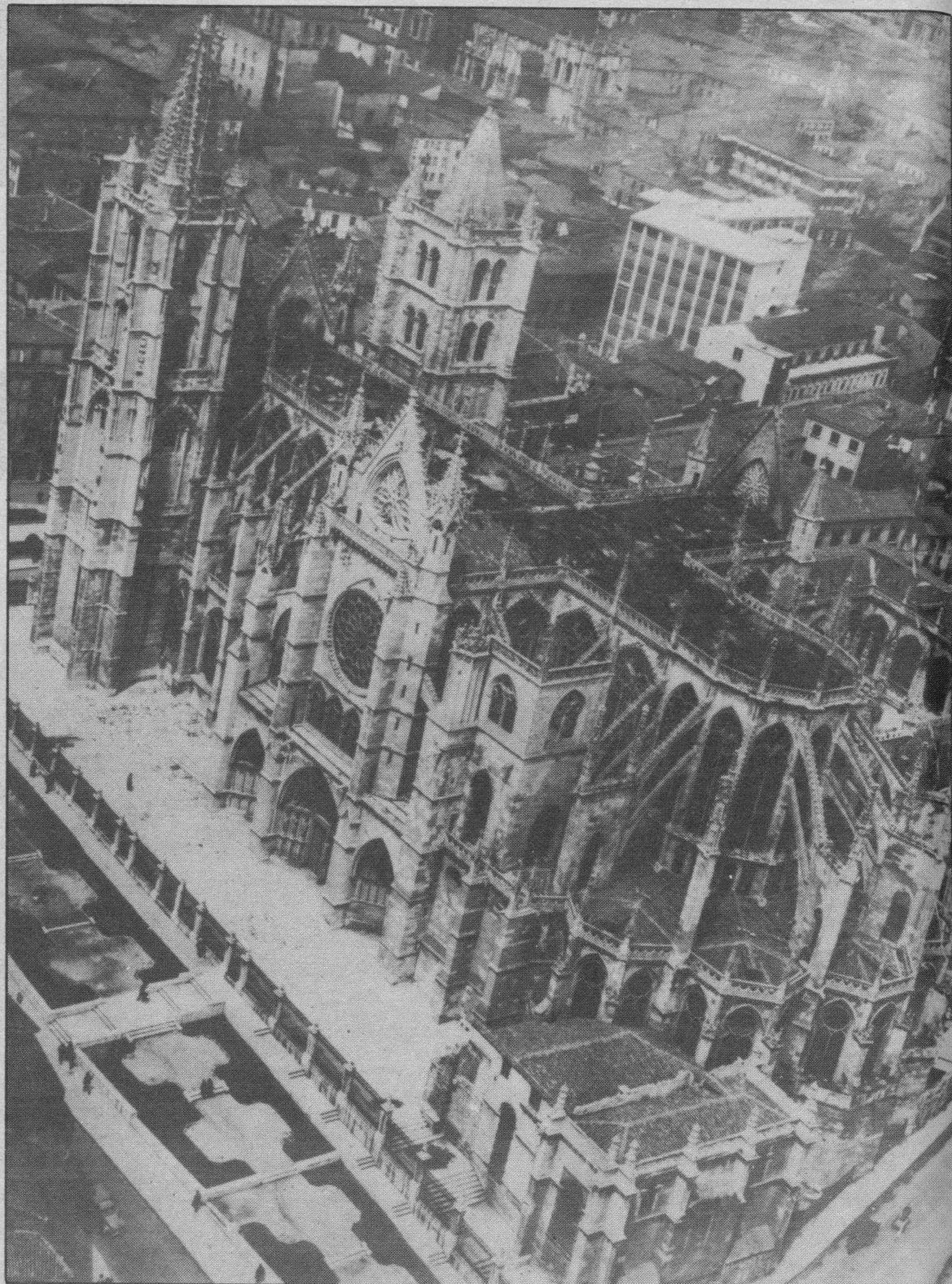
Según señaló Monforte, las dos exposiciones anteriores de «Las Edades del Hombre», la iconográfica de Valladolid y la bibliográfica de Burgos, que atrajeron a más de 1,5 millones de visitantes, han sido de los acontecimientos que más turismo de calidad han traído a Castilla y León.

### SINTESIS DE LAS ANTERIORES

Velicia destacó que la exposición de León puede ser una síntesis de las dos anteriores, al estar integrada por documentos, iconografía, instrumentos musicales y conciertos, y ha servido para sacar a la luz más de 60.000 partituras inéditas que conservaba la Iglesia de Castilla y León.

### ESTRENO DE UNA MISA

El comisario de «Las Edades del Hombre» recordó que el montaje de la exposición comenzará el 1 de agosto, por lo que a partir de esa fecha quedará cerrada al público la catedral leonesa, aunque todavía no



La Catedral de León será escenario de la tercera fase de «Las Edades del Hombre». (Foto: Archivo).

hay fecha fija para su inauguración, ya que se está a la espera de la respuesta de la Casa Real a la invitación formulada a los

Reyes para que asistan al acto.

La exposición se inaugurará con el estreno de una misa pontifical de la catedral de Segovia,

escrita por el maestro Montón y Mallen en 1785, que interpretará la Orquesta de Castilla y León y el Coro Universitario

## En Salamanca, coloquio internacional sobre el Hispanismo en el Este

□ SALAMANCA/ICAL.- La Infanta Doña Margarita de Borbón y su marido Carlos Zurita, Duques de Soria, inauguraron ayer el coloquio internacional «El español y el futuro del hispanismo ante los cambios ocurridos en los países del Este de Europa», que se celebra en Salamanca durante tres días.

En las sesiones de trabajo participan más de treinta hispanistas de Bulgaria, Checoslovaquia, Hungría, Polonia y Rumanía, así como una importante representación de especialistas de distintas universidades españolas, además de embajadores y agregados culturales de los países invitados.

Durante el coloquio internacional, organizado por la Fundación Duques de Soria y la Caja de Ahorros de Salamanca y Soria, los diversos especialistas analizarán la situación actual y las perspectivas de futuro del idioma

español en estos cinco países.

La Fundación Duques de Soria, organizadora de este coloquio internacional que tiene como sede a Salamanca, está compuesta por patronos que representan los distintos ámbitos de la intelectualidad, entre ellos, Manuel Alvar, Jonathan Brown, Julio Caro Baroja, Miguel Delibes, John H. Elliot, Pere Gimferrer, Fernando Lázaro Carreter, Julián Marías y Jean Villar.

En el discurso de bienvenida a los participantes, Carlos Zurita recalzó que Europa viene siendo desde la antigüedad, «como un gran patio de vecindad, donde unos vecinos observan, experimentan y construyen, desarrollando su propia especificidad, pero sin dejar por ello de mirarse los unos a los otros como los protagonistas de un destino común».

El Duque de Soria destacó que el futuro europeo compartido, «en el que la coope-

ración cultural y la extensión de nuestras lenguas respectivas primen sobre cualquier otro aspecto», se sitúa en torno a este destino común.

Carlos Zurita realizó un recorrido por los países protagonistas de este coloquio, resaltando los lazos estrechos que unen a los españoles con las naciones del Este, mientras aseguraba que «no solamente han cambiado o van a cambiar sus marcos políticos o económicos».

El Duque de Soria, que glosó la implantación de la literatura en los países del Este, concluyó su discurso con una referencia a Elías Canetti, indicando a hispanistas búlgaros «que nuestros países comparten un premio Nobel, pero sobre todo, un autor literario, un intelectual que meditó, como casi ninguno de su tiempo, acerca de la irresistible ascensión de los totalitarismos en la Europa de los años treinta».

## Desconvocada la huelga en la empresa Fasa-Renault

□ VALLADOLID/EFE.- Los representantes sindicales en la comisión negociadora del convenio colectivo de Fasa-Renault desconvocaron ayer la huelga prevista para los días 21, 24, 25 y 28 de junio «en señal de buena voluntad» ante el cambio de actitud de la empresa, que mejoró su oferta.

Según dijeron a Efe fuentes sindicales, en la reunión que ayer se celebró en Tordesillas, la representación de la dirección de Fasa-Renault mantuvo los puntos básicos de su oferta: un convenio por dos años, con un incremento salarial del 5 por ciento y una cláusula de revisión que garantiza el 100 por ciento de la inflación para 1991, así como una subida de 0,5 puntos por encima del IPC para 1992.

Sin embargo, a pesar de mantener los puntos básicos la empresa mejoró la oferta ofreciendo para este año una paga lineal de 10.000 pesetas y una jornada de descanso, sin que estos aspectos sean computables para años próximos.

Los representantes de los trabajadores manifestaron que esta mejora es insuficiente para sus pretensiones (convenio por un año con una subida del 7 por ciento y cláusula de revisión a partir del 5 por ciento de aumento del IPC) y expresaron su voluntad de conseguir mayores logros, a la vez que decidieron desconvocar la huelga en señal de buena voluntad, aunque reconocieron que la situación «es muy difícil» de cara a lograr un acuerdo.

La huelga fue secundada en sus tres primeros días de convocatoria (días 14, 17 y 18 de junio) por prácticamente la totalidad de los 18.000 trabajadores de las cuatro factorías de Fasa-Renault de Valladolid (Montaje-1, Montaje-2, Motores y Carrocerías), así como de las de Villamuriel de Cerrato (Palencia) y Sevilla y el centro de distribución de Madrid. La producción quedó totalmente paralizada. Es la principal empresa de las existentes en Castilla y León



CRONICA  
DE LO QUE PASA

# Las trampas



EMILIO ROMERO

Los partidos piden créditos a la Banca y hay también la posibilidad de los donantes

**N**O salimos del escándalo o del ruido de la noticia en nuestro país, cuando tenemos tantas exigencias por delante en el orden político, económico, social, cultural y exterior. Hemos asumido el gozo placentero de la detonación informativa, pero es verdad también que estamos dando ocasiones a diario. Ahora tenemos delante el asunto de supuestas irregularidades en las cuentas del PSOE y el caso ha pasado al Parlamento y con más investigaciones en el Tribunal de Cuentas.

Pienso que la cuestión es más amplia y trascendente que la que pueda corresponderse con un partido. Exactamente todo lo que tenga indicios de irregularidad tiene que aclararse por el propio respeto de nuestro país. Pero hay que referirse al tema capital de los partidos en la democracia española actual, tal como han sido contruidos y como es su papel.

Resulta que ésta es la primera democracia española, después de las cuatro anteriores, en la que los partidos son verdaderas organizaciones administrativas y burocráticas, principalmente en sus aparatos centrales. Tenemos dos elecciones de Comunidades Autónomas en distintos tiempos, las elecciones municipales, las elecciones generales y las elecciones europeas.

Al propio tiempo los partidos tienen sus organizaciones regionales, provinciales, y también locales en grandes ciudades, y todo ello necesita una importante financiación.

La gran pasión moderna de la política es el poder, y no el Parlamento como en el pasado, sencillamente porque el Estado ha ido agrandándose y entonces quien está en el poder, tiene más poder que nunca.

La estancia en el poder significa también, entre otras cosas, la instalación de mucha gente adicta en la Administración magnánima. Hay un clima social para ser beneficiado de algo. La militancia de los partidos no puede sostenerlos.

El Estado hace sus donaciones proporcionales, pero es insuficiente. Los partidos piden créditos a la Banca y hay también la posibilidad de los donantes.

Pero todo esto no respalda la totalidad de las obligaciones de esa fantástica organización contemporánea de

de su organización y de las muchas elecciones, uno de ellos tiene que conservar el poder y otro tiene la obligación de la esperanza para una alternativa.

Entonces asomarse a las obligaciones de los partidos importantes tiene que ser tremendo. De todo esto tiene que saber bastante algún empresariado y algunos financieros, pero tienen la obligación de la prudencia. No obstante, se impone una higienización de la vida española, porque cada vez se incrementa, o se hace más nauseabundo, el clima de los tráficos de influencias y las corrupciones.

Los propios partidos tienen la obligación de encontrar fórmulas de saneamiento y de ejemplaridad, y aquéllos que hayan realizado operaciones irregulares y feas tienen también la obligación de investigarlas, y hasta de denunciarlas.

Ya sé que el asunto es difícil porque en algunas irregularidades aparece el servicio del partido mismo. Hay beneficiarios aprovechados de esto o de aquello, y hay también servidores de sus partidos y que se la juegan sin beneficio personal.

Pero procede no utilizar como recurso fácil el tema de la justicia, y que la propia clase política haga una reflexión sobre sus comportamientos y colabore para la liquidación de todo lo infecto.

Es difícil, porque tenemos una democracia de grandes máquinas y partidos, y no de personalidades ilustres o colosales.

Y luego tenemos la pasión por el poder y por el dinero, una vez que los viejos idealismos varios han muerto, y ahora son diferentes los políticos, y más parecidos. Lo que ha pasado en nuestro mundo contemporáneo es este milagro: la supervivencia del socialismo ha sido a costa de ser liberal; y la supervivencia del liberalismo es también a costa de no poder vivir sin el Estado.

Ya no son enemigos tremendos el socialismo y el liberalismo, sino parientes y amigos, que se disputan el poder.

Por eso lo que procede recomendarles es que hagan bien sus cuentas, y que dejen de hacer trampas. Este país nuestro, y en todos los tiempos, sabe que tiene tramposos. Pero no le gustan.

los partidos. En ocasiones, pienso en las graves dificultades que han de tener los partidos con escasas representaciones en el Parlamento de la Nación, en los de las Comunidades y en los Ayuntamientos.

Su organización tiene que ser muy endeble y, lógicamente, no es útil a los efectos de las predicaciones electorales y de su organización general.

Pero los grandes partidos lo tienen también muy difícil, porque, además

OBSERVATORIO

# Lo sabía



ANTXON SARASQUETA

**F**ELIPE González lo sabía, ha dicho el portavoz del PSOE en las Cortes, Martín Toval. El cisco que ha armado Martín Toval ante la reunión de la Ejecutiva socialista que se celebra hoy, jueves, ha sido gordo.

Pero, ¿qué es lo que sabía González del escándalo de corrupción de la financiación del partido?

Lo que hizo Martín Toval fue señalar la responsabilidad de Felipe González en el «caso Filesa», como secretario general y máximo dirigente del PSOE. La principal responsabilidad en un político y gobernante es la política.

Todo ello, a la vista de que se pueden cortar cabezas de gentes del «aparato» guerrista, para salvar las más altas responsabilidades. Guerra y los suyos -incluido Toval- no están dispuestos a dejarse caer, y reaccionan con toda la fuerza del «aparato» del partido. Al apuntar directamente a González, el portavoz socialista ha demostrado que están dispuestos a arrastrar al propio jefe de Gobierno.

Cuando hace un mes estalló la confrontación electoral interna del PSOE sobre la oferta de «viviendas baratas», Felipe González pidió calma para evitar un desgaste ante las urnas. El paréntesis se ha cerrado, y vuelven a cruzarse los cuchillos.

Un escándalo como el de Filesa y Time Export, donde se revelan fraudes y corrupciones que afectan a la financiación directa del PSOE y a sus responsables, no podía ser eludido por González. Según se ha recordado, por algo menos sucedió el «caso Manglano» y los dirigentes del PP fueron encarcelados por el juez valenciano e incommunicados durante días.

El titular de Economía, Carlos Solchaga, ha tenido interés en señalar públicamente dos cosas: que hay que depurar responsabilidades, y que Felipe González está a salvo, porque está seguro que no conocía los detalles del caso. De esta actitud se deriva el interés de Solchaga por cargar las tintas sobre los hombres implicados de Ferraz -los guerristas- y salvar al presidente González. La reacción inmediata de Alfonso Guerra ha sido responder como lo ha hecho Martín Toval en sus declaraciones.

**P**ARA González es una de las peores papeletas de su carrera política y de la presidencia del Gobierno.

Porque cualquier decisión ahonda más en las heridas internas del partido, y porque como secretario general del partido tiene la máxima responsabilidad política.

Sobre todo, en algo tan serio como son las cuentas y la financiación.

El «caso Guerra», que todavía sigue vivo en los tribunales, obligó a la salida del vicepresidente del gobierno. El «caso Filesa» alcanza de lleno al partido. La salida de Guerra o cualquiera de sus hombres de la dirección del partido supondría un vuelco político que afectaría a González y a los pilares del partido.

Esa renovación y cambio está en boca de algunos dirigentes socialistas, que ven la única salida a la crisis en una regeneración interna y profunda.

Nada de esto ocurre en política sin pagar un precio. Esa es la cuestión: el precio.

## Diario de Burgos

Fundado en 1891

Medalla de Oro de la Ciudad

DECANO DE LA PRENSA BURGUESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.

Presidente: Angel León Albarellos

Director: Vicente Ruiz de Mencia

Gerente: Jesús Bueno Ordóñez

Adjunto a la Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez

Administrador General: Gonzalo Albarellos

DIARIO DE BURGOS

Redactores Jefes: Juan José Calleja y Antonio José Mencia

Jefes de Sección: Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado y Guillermo Alonso

Redacción: Roberto Granja, Javier Salgado, Juan Angel Gozalo, José Luis Sáiz, Mery Varona, Inmaculada Pascual, Jaime Valdivielso, José Alberto Martín, Juan José Sáiz, Carlos Manrique, Mónica Muñoz, Pedro Sarraís, Xabier Garmendia y Montserrat Gómez. Diseño: Carlos Fraile, Alfredo Cortezón y Juan Pablo Maset. Fotografía: Lorenzo Matías, Angel Ayala y Jesús Matías.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González

Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena

Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García

Distribución y Venta: Jesús López

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro Muñoz, Plaza de la Virgencilla, 7-5.ª. Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610.

Delegación en Miranda de Ebro: M.ª de los Angeles Crespo Sánchez e Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.ª C. ☎ 314620 - 331681. ☎ 311761

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardeña, 34. 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003. Apartado de Correos, 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

RAMON

PERO SI CARLOS NAVARRO SIGUE SIN APARECER HABRÁ QUE RETIRARLE EL SUELDO DE DIPUTADO



R



CRONICAS  
PLEBEYAS**Así se  
escribe  
la historia**ENRIQUE DEL  
DIEGO SIMÓN

**L**A zarandeada pero decisiva voluntad popular, el «sensus pópuli» mayoritario, ha dejado oír su voz tonante y ha expresado su decisión para que José María Peña continúe al frente del Ayuntamiento capitalino cuatro años más. «Alia jacta est», que dijera Cayo Julio César al atravesar el Rubicón.

El sábado se constituyó el nuevo Ayuntamiento democrático y en el acto hubo de todo. Por parte del alcalde, una precisión: «Si perdiendo hemos ganado, el día que ganemos no sé lo que va a ser».

Por parte de Luis Castro (IU), al recibir la vara municipal, la anécdota: «dale con el palo», se oyó entre el público, y alguien se preguntó ¿quién a quién? Por parte de José Moral la demostración de sus exquisitos modales al negarse a saludar al Regidor: «Lo siento pero no puedo darle la mano», seguramente porque en la diestra tenía la vara y en la siniestra la medalla.

Y por parte de ambos ediles de Izquierda Unida, su democrática sinceridad al pronunciar la fórmula juradera promisoría, omitiendo de ella la parte que dice, «con lealtad al Rey», con lo cual, digo yo, quisieron reafirmar su republicanismo.

En medio del proceso electoral no ha dejado de llamar la atención, siendo como es absolutamente legítimo, la merma en el voto de Gamonal para el alcalde. Gamonal es un estupendo barrio, populoso y grande, y no sólo de tamaño, que como puchero en el fogón, cuece viandas de diversa calidad, algunas -las más- aptas para todos los estómagos vecinales, otras -las menos- indigestas. Pero a fuer de objetivos hay que admitir la democrática sorpresa que ha producido tamaña merma en el voto. ¿Qué es lo que ha ocurrido para que un barrio mimado,

con modernas dotaciones culturales, con instalaciones deportivas de postín, jalonado por un urbanismo nuevo y digno, silenciador de despropósitos anteriores, adornado con parques y dotado de servicios, le haya vuelto la espalda? ¿Han sido estas prestaciones las que han motivado el «espaldarazo»? ¿Han tenido más crédito las calumnias que la gratitud? ¿Se han escuchado con mayor volumen los improperios que las obras? ¿Se ha medido mal la talla a burgaleses beneméritos residentes en Gamonal?

Tengo por cierto que el alcalde, como amante fiel de su enamorada, la Burgos hermosa, va a seguir acicalando su buen palmito, su guapura y su tipazo, presumiendo de esta mujerona cada día más bella. O sea que por lo que a Gamonal le corresponde seguirá siendo su niña mimada. Aunque

después coquettee con otros novios, vote al mismísimo diablo o se busque otro amante. Son cosas de la entrañable y democrática historia de Burgos.

**SOCRATES, LA CICUTA Y...****LOS BODORRIOS**

En Las Vegas, Sócrates se juega con todo. En la ruleta con el infarto; en los casinos con el dinero; en los estadios con las emociones; en la política con los ciudadanos y en los juzgados con los matrimonios. La última moda para facilitar la boda la proporciona, según parece, una Capillita Blanca protestante que casa a las parejas sin bajarse del coche.

La Reverenda se asoma a la ventana, pronuncia las frases de rigor: «Estamos reunidos para unir a fulano y citana en santo matrimonio...». Les da su bendición, cobra sus estipendios y santas pascuas.

La fórmula, por sencilla, fácil y breve parece ser goza de gran predicamento. ¡Qué cosas pasan, Sócrates! Qué negocio tan serio se trivialice de este modo me parece cosa de boma. Aunque tampoco te creas que por aquí hacemos muchas reverencias a la ortodoxia, y no me refiero a la litúrgica o al ceremonial, que tanto el religioso como el civil son serios y formales.

Pero a los españolitos, a partir del arroz que se arrojaba después de la boda, nos ha dado por imitar a los americanos con el uso de sprays, confettis, rollos de papel higiénico y latas en la trasera del coche -«just married»- que dejan a los novios hechos un cirio y a los pórticos de la iglesia y a las antesalas de los Juzgados reclamando el auxilio de los honestos barrenderos.

Son hijuelas de modas estúpidas y gregarias, porque ¿qué tiene que ver la legítima alegría con el papel higié-

nico? A no ser que piensen que el susto y el temor son tan grandes que los novios vayan a hacerse aguas mayores y para que nada falte se les proporciona el consiguiente rollo. Lo que bien mirado es una medida higiénica e inteligente.

**GUERRERIAS****ELENA**

Estoy de acuerdo con usted, Felisa. Elena Mnguña es una Buena Vecina, que ha pregonado por gran parte del mundo sus dos amores: el que profesa a esa dama gentil, que es la Danza, y su devoción a esta señorona que es la Ciudad de Burgos. Aquí tenemos muchos templos, pero una sola Catedral. Muchas burgaless se llaman como ella, pero Elena, no hay más que una.

**GRACIAS**

Su carta, querido L. R. M. me ha producido profunda emoción, satisfacción e intenso rubor, más aún no perteneciendo usted al círculo de mis amigos declarados.

En mi andadura como concejal del Ayuntamiento de Burgos, no he hecho sino cumplir con el hermoso deber, tantas veces repetido al cantar el Himno a Burgos, de consagrarme a su servicio, a aquello en lo que creo, a lo que amo intensamente, sin intereses oscuro ni bastardías. De todo corazón, gracias.

**CODON**

Se podrá coincidir o no con sus planteamientos y actitudes. Se podrá cuestionar su sabiduría, pero José María Codón Fernández es un jurista y un intelectual de muchos quilates, cuya fama supera límites provinciales y nacionales, y al que yo califico, amigo A. R., como un lujo para Burgos.

**■ Esterilización de deficientes**

□ Recientemente los medios informativos transmitían la noticia de la autorización, por el Juzgado de Primera Instancia n.º 30 de Madrid, de la esterilización de una deficiente con «actitudes extravagantes hacia el otro sexo, lo que, según el informe de los peritos, podría aumentar el riesgo de contacto sexual y embarazo no deseado».

Llama poderosamente la atención el que, si lo que se persigue con la esterilización autorizada, según el auto del juez, es «el mejor beneficio del incapaz», a las deficiencias que ya padece se le añada otra más. ¡Curiosa manera de tratar y beneficiar al deficiente! Las incapacidades se combaten reduciéndolas al mínimo.

Siguiendo en esa línea se podría autorizar la extracción de sus ojos, la amputación de sus piernas, etc., etc. ¡por su propio bien!

Además, con la esterilización, no se acaba con los «trastornos de conducta» que padece ni con la actitud provocativa con el otro sexo, por lo que los riesgos de violación no sólo persisten sino que se incrementan, ante un previsible menor cuidado en la vigilancia por padres o tutores.

Resulta cuando menos contradictorio que, si la esterilización «puede constituir un arma de doble filo ya que en algunos casos supone la dejación de vigilancia por parte de los familiares, lo que podría llevar a situaciones más peligrosas, como son el contagio del Sida

**CARTAS  
AL DIARIO**

*Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio.*

y otras enfermedades», en palabras del propio juez, al final termine autorizándola.

Ciertamente no es nada fácil la labro de los familiares deficientes, pero ésta no se facilita lo más mínimo con la esterilización del incapaz, que atenta contra su dignidad, ¿o es que no la tienen?, sino con una mayor sensibilidad y ayuda de la Sociedad y los Poderes Públicos.

Valerio Castiella Zalba.

**■ Libertad para la lengua**

□ El próximo 25 de Junio se van a celebrar en todas las universidades de Cataluña los exámenes de selectividad, y la administración autonómica ha decidido, tras unas consultas de dudosa legitimidad democrática, que sean exclusivamente en lengua catalana, alegando que todos los aspirantes hemos sido educados en Cataluña, conoce-

mos dicha lengua y no nos oponemos a ello. Como en tantos otros atropellos culturales por una administración autonómica que considera el español como una lengua no propia, nadie, ni nosotros mismos, se atreve a manifestar públicamente su disconformidad, por medio al rechazo social y a las represalias de toda índole.

A pesar de que teóricamente se acepta que se pueda contestar en la lengua oficial del Estado, entendemos que se trata de una nueva coacción que atenta contra los derechos culturales y lingüísticos recogidos en la Constitución, Estatuto y ley de Normalización y que el hecho de entender el catalán no obliga a nadie a renunciar a su derecho a usar la lengua oficial del Estado sin trabas ni discriminaciones de ningún tipo, incluso en la Universidad.

Nos dirigimos a Vd. para dejar constancia escrita de este hecho, con la esperanza de que interceda por nuestro derecho a que los exámenes se realicen de forma bilingüe, sin ningún tipo de coacción más o menos encubierta, no obligando a los alumnos a plantear públicamente costosas actitudes de desacuerdo que influyan en su valoración académica posterior, garantizando el libre uso de la lengua de preferencia de cada alumno durante toda la carrera universitaria.

Con la seguridad de plantear una petición vez, justa y razonable, aprovechamos para manifestar nuestro respeto y confianza en usted.

Colectivo «Juan Boscan» de castellanoparlantes de Barcelona.

**■ A la 5.ª planta del General Yagüe**

□ A vosotras y vosotros, médicos, enfermeras, matronas... Gracias porque a parte de realizar la labor sublime de que el parto tenga un final feliz tratáis con esmero y cariño a nosotros padres nerviosos y «metepatas» con una dulzura que es envidiable, gracias porque sois especiales, gracias por todo a todos y en especial a tí, Pepa, que ya formas parte también de David, la nueva criatura, la nueva persona que reirá junto a tí como lo hace su hermana, sus padres y todos cuantos te rodean. Gracias.

Atte.: J. C. T. C.

**■ La falda tiene un límite: El muslo**

□ Observo que últimamente algunas las llevan hasta el muslo, pero más cerca de la cadera que de las rodillas, es decir, a falda menguante, muslo creciente, de forma tal que, al paso que vamos no se puede predecir hasta dónde se «elevará» la moda juvenil que actualmente impera y que se ha extendido a «discothèques», universidades, oficinas y la calle. Me contaban con regocijo que, cierto jefe, se dio de narices contra la pared mientras miraba a su secretaria de falda cortita, cuando se agachaba para buscar algo en un cajón inferior de un fichero.

El complemento, en algunos casos, suele ser la blusita transparente que, aparentemente, cubre un leve sujetador de color rojo preferentemente. Argumen-

tan que de esta forma se proponen devolver al cuerpo femenino su silueta marcando sus curvas naturales. Yo me resisto a llamar las cosas por su nombre, tal y como «presumen» en cierta cadena de TV., cuando se refieren a la parte del cuerpo donde la espalda pierde su casto nombre.

Ellas argumentan que esta clase de prendas las permite más libertad de movimientos, las marca más la «silueta» y con ello producen impresiones muy agradables, y más aún cuando se ponen un corto vestido de punto sin ningún soporte interior, que dicen puede tener repercusiones explosivas, ya que pone sumamente contentos a los «mirones».

Esta moda y la del también corto pantaloncito, se ha filtrado con notable rapidez, en un movimiento provocado por jovencitas y por otras que no lo son tanto.

Olvidan que el ideal de toda mujer es ser elegante, pero conservando siempre la dignidad. Ahora, en cambio, tratan de imponer lo que algunas dicen es el estilo de la juventud, aunque para muchas esto sea únicamente un grato recuerdo.

Argumentan que al hacerse la moda más libre y audaz, los vestidos serán más baratos, se les podrá usar muy poco tiempo y luego tirarlos. Con el tiempo ninguna mujer volverá a usar faldas, y que éstas serán reemplazadas por túnicas en combinación con mallas de dos piezas, que no se dejarán dominar por los vestidos y que podrán ponerse lo que se las ocurra. ¡Pues qué bien!

José Caballero



## Inspiración a la vejez

JOSE CABALLERO

**L**EGAR a septuagenario tiene sus ventajas y no lo considero, —como algunos— como una triste prolongación de la existencia. Lógicamente me refiero a la vejez en años, no al envejecimiento debido a la falta de senilidad. No lamento mi vejez, considero que ya es lo mejor de mi vida, ¿o no?

Son muchos los que ya están pensando con alegría, con la perspectiva de una jubilación acompañada de una buena pensión, sin tener más ocupaciones que el descanso y tener una vida libre de todo esfuerzo excesivo. Me permito recordarles que la jubilación no consiste simplemente en retirarse de una actividad, sino en acogerse a otra, es decir, en estar ocupado, para lo cual se dispone de medios abundantes.

Ninguno de nosotros sería capaz de trabajar a los 65 años como lo hacía cuando tenía 40, pero si sólo piensa en pasar lo que le quede de vida sin hacer absolutamente nada, su aburrimiento será total, le hará considerarse como un ser inútil, solitario, pesimista, abandonado y tal vez no disfrute mucho de su pensión. La experiencia me ha demostrado que hay que ocuparse en alguna cosa, demostrado está que, si se tiene vida interior siempre se tiene algo que hacer.

Nuestra capacidad de gobierno —está sobradamente reconocido—, aumenta con los años. No debemos olvidar que el máximo desarrollo intelectual tiene lugar entre los 40 y los 80 años. Somos miles los que damos gracias

a Dios por conservarnos íntegras nuestras facultades físicas y mentales.

Con la edad hemos perdido la ambición aquella que nos pedía alabanza y protagonismo como reconocimiento por nuestro trabajo por el recelo a menoscabar nuestro porvenir. Tampoco nos importa y nos preocupa el menosprecio de que podamos ser objeto. Ahora encontramos más grato lo que antes nos desagradaba. Tenemos nostalgia —más que nunca—, de nuestros años mozos y por tanto nos inclinamos por ayudar a los jóvenes que tanto lo necesitan, y esto nos da una libertad refrescante.

Al parecer hay una creciente preocupación de cómo cuidar de nosotros los ancianos, y es justo, pues España ocupa el penúltimo lugar entre los países de la CEE en materia de gastos sociales. Con motivo de las elecciones pasadas los políticos nos decían que se van a crear más hogares para ancianos. Esperamos su inmediata realización.

Hay que llevar al ánimo de todos los hombres y mujeres que están en activo que, las personas de edad avanzada, no desean ser descartadas, «aparcadas» o «desguazadas», como dicen otros, pues aún están en condiciones de poder desempeñar papeles sociales en todos los estamentos. Y, que piensen que tarde o temprano engrosarán este «grupo». Lo que hagan en su beneficio ellos lo disfrutarán.

Y por fin hemos llegado al sosegado amor de la vejez. Todos recordamos la turbulencia de otros días: disgusto, temores, amarguras, celos, desave-

nencia, contrariedades y hasta muchas lágrimas derramadas. ¡Cuán grato nos parece ahora lo que en otro tiempo nos desagradaba! Este bienestar que la sola presencia de nuestra compañera de toda la vida nos infunde; aquel sentirnos tan cerca de ella. Hábitos y aficiones que ahora son tan nuestros como el hecho que compartimos, platos que a los dos nos gustan.

Sabemos que ninguno de los dos desea que el otro fuese distinto de como es. Sentir que nos queremos tal y como somos: en las alegrías y en las desdichas, ricos o pobres, estemos sanos o enfermos. Y así hasta que la muerte nos separe. ¡Tarda tanto un matrimonio en compenetrarse, en estar verdaderamente casados! Por eso al llegar a la madurez que dan los años se encuentra tan plácida la existencia del matrimonio. Al contemplar los años que he dejado atrás, me gustaría ser como esos árboles añosos que se caen cuando se ha agotado su savia. Con el envejecimiento han cesado las preocupaciones de los por venir, y por consiguiente, la de posibles logros y probables penas.

Pero «hoy por hoy» me basta con acabar de escribir este artículo. Sí... ¡llegar a viejo tiene sus ventajas! Por otra parte tengo muy presente que, «todas las cosas tienen su tiempo, y todo lo que hay debajo del cielo pasa en el término que se ha prescrito. Hay tiempo de nacer y tiempo de morir; tiempo de plantar y tiempo de arrancar lo que se plantó. Todas las cosas que hizo Dios son buenas, usadas a tiempo... (Eclesiastés, capítulo III).

## La sangre del PSOE no llegará al río de Filesa

CONSUELO ALVAREZ DE TOLEDO

**U**N cualificado, muy cualificado dirigente del PSOE se queja amargamente del escepticismo que acoge la investigación interna de su partido sobre «el caso Filesa». «¿Por qué cuando Naseiro se dio por bueno el informe de Ruiz Gallardón y ahora se nos niega credibilidad a la investigación interna?». Lo cierto es que en el informe que hoy se presenta a la Ejecutiva, sobre todo a Felipe González, como secretario general del PSOE, se exculpa al «aparato» de cualquier irregularidad sobre la base de certificaciones fabricadas para quitarse el muerto de encima.

Dirigentes del PSOE admiten que las empresas como Filesa fueron «montadas para resolver los problemas económicos del PSOE sin presuponer prácticas ilegales». A tenor de este reconocimiento cabe admitir como cierta la afirmación de Eduardo Martín Toval, que Felipe González «conoce perfectamente cómo se financia el PSOE». Puede que González conociera la existencia de tales empresas.

La cuestión es si sabía, además, los enjuagues que con ellas realizaban los encomendados como Carlos Navarro y los encomendados como Guillermo Galeote.

Otorgando a González el beneficio de la inocencia, entonces la única salida que le queda al secretario general, que viene a ser el presidente de un consejo de administración, es fulminar a los gestores que le han metido en el fraude legal y la ruina ante la opinión pública. Si cupo, con forceps, pero cupo, exculpar a Fraga de los chanchullos de sus amigos Sanchís y Naseiro, también cabe ahora salvar a González de los errores de gestión de Galeote y compañía.

**L**A sorpresa entre la mayoría de los miembros del Comité Federal del PSOE, incluso de muchos de la Ejecutiva que no pertenecen al «guerrismo», es sincera, como la de Felipe González. Pero la correlación de fuerzas, los usos consuetudinarios del PSOE, no les ofrecen vías eficaces de actuación para corregir la mala situación del partido. Los Maravall, Obiols, Saavedras, Leguinas, Almunias, saben que no pueden forzar la petición de responsabilidades al equipo de Alfonso Guerra, porque pierden.

Claramente, pierden y además ya han perdido. Están marginados del gobierno y del aparato del partido. Sólo les queda que les echen, como a Castellano o Damborenea.

Sólo hay dos personas que actualmente pueden intervenir con cierta garantía de eficacia: el propio González y Solchaga. Solchaga, porque aunque no pinta nada en el PSOE, cuenta con el prestigio personal desde su cargo en el Gobierno y los apoyos sociales de quienes quieren poner fin al «guerrismo» que amenaza la supervivencia del propio presidente del Gobierno.

Y Felipe González, porque todavía tiene autoridad moral entre la militancia socialista para dar un golpe de timón. La mayoría de los dirigentes del PSOE se muestra escéptica: «No lo hará todavía».

## Guardia Civil

ANDRES ABERASTURI

**E**L nuevo régimen disciplinario de la Guardia Civil insiste en considerar a este cuerpo de un carácter militar que, desde el punto de vista de la calle, evidentemente no tiene. Todo lo que hace la Guardia Civil en España, lo hace, fuera de nuestro país, la policía. Pero aquí somos especiales; bien está que los socialistas hayan descubierto a la Guardia Civil como institución una vez que llegaron al poder (recuérdese que por ellos se habría desmantelado en la transición) y otra muy distinta es que se empeñen en mantener una ficción. Aquí no hay más que cuatro posibilidades: ser un señor civil, ser un militar, ser un religioso o ser un político. Los civiles, incluidos naturalmente los defensores del orden público, son unos seres libres que tienen derechos y obligaciones, capacidad para reunirse y posibilidad de formar sindicatos. Los militares tienen una estructura muy antigua y unas funciones muy concretas. Los religiosos son civiles pero distintos, y los políticos, desde ayer que se aprobaba en el Senado algunos artículos de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, pues son ya una casta aparte. La Guardia Civil, a finales del siglo XX, no puede ser otra cosa que lo que realmente es, una clase de policía, y empeñarse en considerarla como una institución militar son ganas de complicar las cosas y, a la vez, son ganas de que, por la fuerza de la ley, las cosas no se puedan complicar en el seno mismo del Cuerpo. Una sociedad puede heredar anacronismos pero el deber de sus legisladores es poner las cosas al día según la realidad y no consolidar y ahondar aún más en el propio anacronismo.

## Calles con nombre propio

PILAR SANTAMARIA BONILLA

**S**IN duda que muchos burgaleses, tal vez ignoren el significado que imprime la rotulación de algunas calles.

Hoy, mencionaré la de doña Petronila Casado; algunos se preguntarán ¿quién fue esta benemérita dama para ostentar tan preciado galardón?...

Muchos méritos dignifican este nombre, tal vez se sitúe entre los de mayor relieve; trataré de resumirlos en lo posible, tomando los datos precisos de la obra de María Cruz Ebro, «Memorias de una Burgalesa», siéndome de gran utilidad para confeccionar este modesto artículo, que hago muy gustosa, con veneración y cariño hacia la memoria de «la cieguita», o «madre de los obreros», como se la denominaba por sus grandes cualidades humanas que conmovieron a la sociedad.

Hija de un prestigioso y notable abogado, se quedó ciega a los catorce años, mas supo conducir con los ojos del alma por el sendero del bienestar, al pobre y al necesitado; su gran inteligencia y su generosidad, fueron encomiables; algunas de sus obras fueron las siguientes:

«Fundó el asilo de ancianos desamparados; el colegio de las religiosas Adoratrices; favoreció con sus cons-

tantes donativos a la sociedad más querida por ella el C.C.O. En el año 1903, se construyó a expensas suyas, con su valiosa aportación, el edificio para la casa social, en la calle de la Concepción de dicho Círculo Católico.

Esta ilustre dama, rehuyó cuantas solemnidades trataron de hacer en su honor; también rechazó los deseos del Nuncio Monseñor Ragonesi, que quiso concederle un título pontificio, ella se opuso totalmente, ya que como decía, se consideraba indigna de tal merced; mas debido a su intensa religiosidad aceptó el privilegio de poder tener en su casa el Santísimo, ya que sufría también de parálisis, llevando su enfermedad con sacrificio y gran resignación.

El Ayuntamiento, declaró a doña Petronila, hija predilecta de la ciudad, dio su nombre a una calle y colocó su retrato en uno de los salones de la Casa Consistorial.

El pueblo la otorgó el título de «Madre de los obreros».

Murió el día 16 de Mayo de 1915, a los cincuenta y cuatro años, en su casa de Laín Calvo número 22.

«Cerráronse sus ojos virginales, cerráronse a las dichas terrenales. Flor al abrirse helada no marchita, su pueblo la llamó «la ciegucecita».



## Recomienda a los conductores no salir los 1 de julio y agosto

□ MADRID/EFE.-El director general de Tráfico, Miguel María Muñoz, recomendó ayer a los conductores que en las próximas vacaciones de verano no viajen durante las madrugadas de los días 1 de julio y agosto, con el fin de evitar los atascos que todos los años se producen en las carreteras en esas fechas. El responsable de la Dirección General de Tráfico (DGT) hizo esta recomendación a los automovilistas en el Congreso de los Diputados, a donde asistió junto al subsecretario del Ministerio del Interior, Santiago Varela, quien compareció ante la Cámara Baja para responder a unas preguntas sobre seguridad vial.

«Normalmente -agregó-, los momentos más duros son las madrugadas de los días 1 de julio y agosto, que es cuando se produce una concentración desmesurada de vehículos».

El director de Tráfico desmintió que las multas impuestas antes de la entrada en vigor en 1990 de la Ley de Seguridad Vial puedan ser anuladas, tal y como informó la semana pasada el Comisariado Europeo del Automóvil (CEA), que se basó en una sentencia del Tribunal Supremo para solicitar al Ministerio de Hacienda la cancelación de todos los expedientes ejecutivos y multas impuestas con anterioridad a esta nueva normativa.

Miguel María Muñoz afirmó que esta información «carece de verosimilitud, sentido y fundamento desde cualquier punto de vista», y responde a los intereses de una «entidad privada que con legítimo ánimo de lucro ha querido captar clientela a través de esto». Por su lado el subsecretario del Interior reconoció que los medios técnicos y humanos destinados a la seguridad vial son escasos, hasta el punto de que la plantilla de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil es la misma de hace veinte años.

## Amedo y Domínguez recibían llamadas bajo la identidad falsa de «Thomas»

□ MADRID/EFE.-El fisnomista del casino «Gran Kursaal» José María Garijo Orbegozo no reconoció ayer fotográficamente a mercenarios de los GAL como las personas que acompañaban a Amedo y Domínguez en sus visitas a este local, pero afirmó que éstos recibían llamadas a nombre del «Sr. Thomas».

Durante la sesión de ayer este testigo afirmó que ambos, a los que calificó de «clientes habituales», entraban en el casino y esperaban una llamada que se efectuaba a nombre del «señor Thomas» o «Tomás», apodo con el que algún mercenario de los GAL ha declarado que se ponía en contacto con Amedo o Domínguez.

Durante la sesión, séptimo día del juicio, se produjo un momento de gran tensión cuando José María Garijo aseguró que vio a los policías acompañados en alguna ocasión de otra persona.

En ese momento, el letrado de la acción popular José Luis Galán pidió al tribunal que se le mostrara al testigo un álbum fotográfico con 31 fotografías de mercenarios de los GAL.

Después de que la agente judicial entregara al testigo el dossier fotográfico, el silencio se apoderó de la sala de vistas. El presidente del tribunal, José Antonio Jiménez Alfaro, se inclinó hacia delante en su asiento, mientras que los magistrados sentados a su lado se irguieron.

Magistrados y abogados fijaron sus miradas en la cara del fisnomista, mientras que periodistas y público se centraban en la chaqueta roja del testigo que tenían delante, que pasaba una a una y detenidamente las hojas del álbum fotográfico. El subcomisario

**El apodo coincide con lo declarado por algunos mercenarios**

**No se reconoció a ninguno de éstos en compañía de los policías**

Amedo y el inspector Domínguez permanecían inmóviles y expectantes en el banquillo de los acusados. Por fin, el testigo dijo: «Está Amedo y a los demás no los reconozco». El presidente de la sala le volvió a preguntar si no reconocía a nadie, a lo que el fisnomista dijo «no», momento en el que se escucharon algunos suspiros entre el público de la sala.

Con anterioridad, el testigo señaló que conocía a Amedo y Domínguez por sus visitas frecuentes al casino. Relató que ambos policías entraban a primera hora de la tarde y permanecían durante una hora u hora y media.

Durante ese tiempo, el fisnomista explicó que el subcomisario se dedicaba a jugar, mientras que el inspector esperaba una llamada sentado cerca de la centralita del casino con un whisky en la mano. «Los dos policías nos avisaron de que si llamaban preguntando por el «señor Tomás» que era para ellos», añadió.

José María Garijo señaló que tuvieron varias llamadas con ese nombre y que normalmente eran respondidas por Domínguez. Sin embargo, fue incapaz de precisar las fechas en las que se produjeron estas comunicaciones.



Gonzalo Casado, abogado de los policías. (Foto: Efe)

Preguntado si recordaba haber manifestado si alguna de estas llamadas se produjo coincidiendo con la víspera de algunos atentados de los GAL, «en concreto con el cometido contra el «MonBar» el 25 de septiembre de 1985», respondió: «no se lo podría especificar, pero alguna vez sí coincidió». Por otra parte, cuatro testigos citados para ayer amigos del subcomisario Amedo, que acompañaron a éste al casino, así como un empleado del citado establecimiento, no comparecieron ante el tribunal al no haber sido localiza-

dos los primeros y por motivos de salud el último.

El letrado de la acción popular José Luis Galán calificó de «muy importante» la afirmación de uno de los fisnomistas de que Amedo y Domínguez recibían llamadas a nombre del «señor Tomás», «porque coincide con la versión de mercenarios que declararon esto». Para la sesión de hoy están citados el presunto miembro de los GAL George Alphonse Mendaille, dos policías nacionales, y los periodistas Ricardo Arqués, Melchor Miralles y Pedro José Ramírez

## La descoordinación provocó el accidente del acelerador lineal

□ MADRID/EFE.- El presidente del Consejo de Seguridad Nuclear (CSN), Donato Fuejo Lago, dijo ayer en el Congreso que la causa fundamental del accidente del acelerador de electrones del Hospital Clínico de Zaragoza fue la falta de coordinación de los servicios, y la mala definición de responsabilidades.

En su comparecencia ante la Comisión de Industria, Obras Públicas y Servicios del Congreso para explicar los dos informes semestrales de 1990 y el del accidente ocurrido en el Hospital Clínico de Zaragoza, Fuejo Lago dijo que en este accidente, que ya ha producido once muertes por exceso de irradiación, «no se produjo ningún aspecto de vacío legal».

«Una manipulación intempestiva, una falta de coordinación de los servicios y una posible indeterminación de las res-

pensabilidades de las personas que intervinieron fue la causa raíz que provocó la utilización de una instalación, durante una serie de días, en forma absolutamente incorrecta en cuanto a las dosis que recibían los pacientes», subrayó el presidente del CSN. Para la diputada popular María Teresa Esteban «lo grave es que el accidente ocurrido en Zaragoza, calificado como el mayor en un hospital del mundo, pueda repetirse en cualquier otro centro sanitario de España». Todos los grupos parlamentarios hicieron especial hincapié en este accidente, pidieron el aumento del personal especializado para manejar los aparatos radiactivos médicos y del número y calidad de los cursos que se imparten en este sentido.

Respecto a la seguridad en las centrales nucleares la calificó de «satisfactoria».

## La ejecutiva del PSOE presiona a Galeote para que no dimita

□ MADRID/COLPISA.-La Comisión ejecutiva del PSOE decidirá en su reunión de hoy, la renuncia a su escaño del diputado Carlos Navarro, vinculado familiarmente con las empresas Filesa, Malesa, Time Export y Distribuidora 2.000, supuestamente relacionadas con la financiación del PSOE. Del informe elaborado por la dirección del partido con los resultados de la primera fase de la investigación interna no se deriva que se hayan cometido irregularidades. A pesar de ello, el responsable de finanzas socialista, Guillermo Galeote, ha presentado su dimisión, aunque sus compañeros de ejecutiva le están presionando para que no la haga efectiva ante el secretario general en la reunión de hoy. Las medidas que adopte la ejecutiva socialista dependerán

**Felipe González podría exigir medidas moralizadoras en la reunión de hoy**

en gran medida del planteamiento que haga Felipe González a lo largo de la reunión. El secretario general del PSOE podría exigir decisiones «moralizadoras» como piden miembros del Gobierno, independientemente del contenido del informe. En este caso, podría aceptar el cese de Guillermo Galeote quien, según fuentes de toda solvencia, ha presentado en los últimos días tres modelos de dimisión en los que contempla desde la mera renuncia a su car-

go al abandono total de la actividad política.

La dimisión de Galeote se aceptaría en función del resultado del informe que rechaza que se hayan cometido irregularidades pero señala que se han podido cometer algunos fallos de responsabilidad derivada.

Sin embargo, en el seno de la ejecutiva socialista hay opiniones enfrentadas. Los dirigentes del «aparato», entre los que estarían Alfonso Guerra, Txiki Benegas y Eduardo Martín Toval, consideran que las medidas deben limitarse a aceptar la renuncia a su escaño del diputado Carlos Navarro. A juicio de éstos el escándalo ha sido provocado por la prensa y aceptar más dimisiones sería hacer el juego a presiones externas, y sentaría, por tanto, un precedente peligroso.



# La base aérea de Torrejón aliviará el aeropuerto de Barajas

□ **MORON (SEVILLA)/EFE.**— La base militar de Torrejón de Ardoz servirá, tras la reducción del contingente del ejército norteamericano, para aliviar de determinadas actividades al aeropuerto de Barajas, dijo ayer en Morón (Sevilla) el ministro de Defensa, Julián García Vargas. El ministro, después de visitar las instalaciones de la base aérea sevillana de Morón de la Frontera, afirmó que su Ministerio está en contacto con el de Transportes para que la base de Torrejón sirva de apoyo al aeropuerto madrileño de Barajas.

Las instalaciones de Torrejón, que según García Vargas seguirán teniendo carácter militar, podrían ser utilizadas para desviar de Barajas algunos servicios civiles como los vuelos de personalidades del Estado.

El calendario de la reducción

de fuerzas de Estados Unidos de las bases de utilización conjunta españolas está pendiente de una reunión de la comisión mixta negociadora que se celebrará el próximo mes de julio.

El ministro de Defensa aseguró, no obstante, que con toda probabilidad antes de mayo de 1992 saldrán los aviones F-16 norteamericanos de Torrejón y antes de finales de 1993 el personal militar de Estados Unidos «disminuirá sensiblemente» en las bases de Torrejón y Zaragoza.

Esta salida de fuerzas estadounidenses no supondrá, según el ministro, cambios sustanciales en las bases andaluzas de Rota, en Cádiz, y Morón en Sevilla.

El capitán general de la segunda región aérea, Alejandro García González, explicó ayer

al ministro las funciones de la base de Morón, que durante la guerra del Golfo desempeñó un papel importante, ya que fue la base de operaciones de superbombardeos B-52 norteamericanos en sus misiones contra Iraq.

Morón de la Frontera se convertirá en «la gran base aérea del Sur» cuando los aviones AX, que están siendo desarrollados por la empresa CASA, sustituyan a los actuales F-5 y cuando se trasladen los aparatos que ahora están en la base de Jerez de la Frontera, dijo el ministro.

No obstante, García Vargas señaló que estos proyectos están sometidos a «las limitaciones económicas que sufrimos» e insistió en que el presupuesto de Defensa debería llegar al 2 por ciento del Producto Interior Bruto.



García Vargas observando una turbina de F-5 (Foto: Abad)

## Solana firmará hoy con CC.OO. y UGT el nuevo modelo retributivo docente

**En virtud del nuevo sistema, de las 15.000 pesetas acordadas como complemento, los profesores cobrarán 10.000 el próximo mes de octubre y las otras 5.000 en el mismo mes de 1992**

□ **MADRID/EFE.**—El ministro de Educación y Ciencia, Javier Solana, y los sindicatos CC.OO. y FETE-UGT firmarán hoy un acuerdo por el que se establece un nuevo modelo retributivo para funcionarios docentes no universitarios, que incluye un complemento específico de 15.000 pesetas mensuales.

Por su parte, los sindicatos CSIF y STES no rubricarán el acuerdo al rechazar varios aspectos de la propuesta ministerial, mientras que en ANPE continuaban debatiendo su postura ayer al mediodía.

Javier Solana dijo ayer en el Congreso de los Diputados que la firma del acuerdo sería muy importante para el desarrollo de la LOGSE y podría afectar a unos 300.000 docentes no universitarios del territorio nacional, ya que las comunidades autónomas con transferencias podrían tomarlo como ejemplo para elaborar sus calendarios retributivos.

Según un comunicado del Ministerio, «el nuevo sistema retributivo recoge una mayor valoración del trabajo docente realizado por los profesores, estableciendo unas retribuciones adicionales que estos percibirán cada seis años de dedicación a la docencia con un valor creciente hasta los treinta años de vida activa».

En virtud del nuevo sistema, de las 15.000 pesetas acordadas como complemento, los profesores cobrarán 10.000 el próximo mes de octubre y las otras 5.000 en el mismo mes de 1992.

Además, los profesores que en 1992 hayan cumplido un sexenio cobrarán 7.000 pesetas más; los que tengan un segundo sexenio en el 93 cobrarán 9.000 más; 12.000 más, por un tercero en el 94; 17.000, por un cuarto en el 95, y 5.000 pesetas más para los que hayan cumplido el quinto sexenio, también en el 95.

Todos los sexenios que un profesor tenga actualmente mediante trienios reconocidos se pagarán automáticamente y, para cobrar los que se adquieran más adelante, se deberá acreditar además cien horas de formación permanente cada seis años, según el MEC.

Para CC.OO., este acuerdo es positivo ya que es «el máximo al que se va a poder llegar», supone un incremento salarial del 14 por ciento y configura un sistema de tramos no jerarquizador.

UGT, para firmar el acuerdo, exigió que las 100 horas de formación no sean obligatorias para el profesorado que imparta clases donde no se puedan garantizar estas actividades formativas, que no se excluyese del acuerdo a colectivos de interinos y exigió el compromiso de que se elabore un convenio colectivo. Estas propuestas fueron aceptadas por el Ministerio, según el sindicato.

STES anunció su intención de no suscribir el acuerdo ya que considera que este introduce mayores diferencias dentro del colectivo docente y es insuficiente en el aspecto económico, ya que el profesorado del MEC se convierte en el peor pagado de todo el Estado, sin que mejore la calidad de enseñanza.

Por su parte, la CSIF no firmará el documento porque creen que este sistema retributivo desfasará los sueldos del profesorado del territorio del Ministerio de Educación frente al de las Comunidades Autónomas con transferencias propias.

JOVEN,  
EL MUNDO

¡ABRETE  
PUERTAS

TIVE

Si tienes más de 16 años y quieres ver el mundo y aprender idiomas, el Instituto de la Juventud, a través de TIVE, su Oficina de Turismo, te da la posibilidad de viajar y acceder a estudiar otras lenguas en las mejores escuelas de Gran Bretaña, Irlanda, Canadá, Francia, Alemania, Suiza o Italia, a unos precios realmente jóvenes.

TIVE te ofrece también sus programas de viajes, alojamiento y circuitos.

Infórmate en el Instituto de la Juventud  
José Ortega y Gasset, 71 de Madrid,  
Telf. (91) 347 77 00,  
o en las oficinas TIVE de tu Comunidad Autónoma.

MINISTERIO DE ASUNTOS SOCIALES

Instituto de la Juventud

### OFICINAS TIVE

**Burgos:** Pza. de San Juan, s/n. Tel. (947) 20 98 81.  
**León:** Conde Guillén, 2. Apto 1176 - 24080. Tel. (987) 20 09 51.  
**Salamanca:** Centro Comercial Reyes Católicos.  
Reyes Católicos, 11-19. Local 14. Tel. (923) 26 77 31.  
**Valladolid:** Jesús Rivero Meneses, 2 - 3º Tel. (983) 35 45 63.



## Rechazado el suplicatorio para procesar a González Bedoya

□ MADRID/EFE.-El pleno del Senado rechazó ayer en sesión secreta, por 138 votos en contra y 58 a favor, la concesión del suplicatorio solicitado a la Cámara por el Tribunal Supremo para poder procesar al senador socialista Juan González Bedoya. Los hechos que motivaron la petición del Tribunal Supremo hacen referencia a la campaña electoral de las últimas elecciones al Parlamento Europeo, en la que el citado senador realizó unas manifestaciones contra el banquero Emilio Botín que provocaron una querrela de éste. En esas manifestaciones, González Bedoya culpaba de la mayoría de los males de Cantabria a Emilio Botín. Con el rechazo a la concesión del suplicatorio, el pleno de la Cámara siguió las directrices del informe de la comisión parlamentaria correspondiente, que estimó que no era conveniente que se accediera a la petición del Tribunal Supremo por considerar que las declaraciones del senador socialista fueron de carácter político, al desarrollarse en ese momento una campaña electoral. Los senadores socialistas votaron en contra de la concesión del suplicatorio, mientras que en los escaños del grupo popular hubo división de votos a pesar de que, en comisión, el PP expresó también su postura contraria a conceder la solicitud del Tribunal Supremo.

### SANCION A SENADORES DE HB

La Mesa del Senado ha pedido a los servicios jurídicos de la Cámara un informe sobre la posibilidad de sancionar a los senadores de HB por su inasistencia a los trabajos parlamentarios. La decisión fue adoptada tras el escrito presentado la pasada semana por el grupo popular para que, al igual que en el Congreso de los Diputados, se estudiara la posibilidad de esa sanción.

# El Gobierno aprobará la derogación del «decreto Boyer» antes de tres meses

**El BCL concederá créditos a las administraciones públicas a un tipo de interés 0 y con tres años de carencia para abaratar el precio del suelo**

ALBERTE SANTOS  
MADRID

□ El Gobierno estudia la posibilidad de adelantar la aprobación de la nueva regulación sobre arrendamientos urbanos que derogará el decreto-Boyer --podría recibir el visto bueno del Ejecutivo en los dos próximos meses-- y prevé incorporar este año parte de los aspectos más favorables de la financiación de las viviendas de protección oficial, según explicó hoy la directora general de Vivienda, Cristina Narbona. Subrayó que a partir de este año el Banco de Crédito Local concederá a las administraciones públicas y las empresas municipales y mixtas de las corporaciones locales créditos sin interés y con 3 años de carencia para conseguir abaratar el suelo y anunció un encuentro sectorial entre el ministro de Obras Públicas, José Borrell, y los responsables de vivienda de las comunidades autónomas.

Cristina Narbona explicó que el plan de vivienda para el período 1992-95 debe favorecer fundamentalmente a los núcleos de población en los que la relación entre renta por habitante y la escasez de suelo exigen una actuación más contundente y urgente. De este modo, anunció que el Gobierno estudia la posibilidad de adelantar la derogación del decreto-Boyer y la aprobación de la nueva regulación a la elaboración de la nueva Ley de Arrendamientos Urbanos. Reconoció que el anuncio del plan ha provocado gran incertidumbre en las relaciones entre los arrendatarios y los propietarios.

En cualquier caso, con el objetivo de abaratar el suelo destinado a la construcción de viviendas protegidas, el Banco de Crédito Local pondrá en marcha este año una línea de

crédito a tipo de interés 0 y con un período de carencia de 3 años para los ayuntamientos y las empresas mixtas municipales dedicadas al suelo. Transcurrido este período de carencia --explicó-- las corporaciones locales podrán decidir entre empezar a pagarlo o reconvertirlo en un crédito a largo plazo. Con esta medida, los ayuntamientos podrán afrontar la necesidad de incrementar el suelo edificable en sus municipios y intermediar en la demanda de la vivienda.

Aseguró que es necesario diseñar un plan de vivienda para «sentar los cimientos de la política de vivienda para el futuro» y subrayó que, tal y como se ha registrado en los últimos años, las ayudas indirectas a la vivienda a través de su tratamiento fiscal continuarán siendo mayores que las directas. En cualquier caso, explicó que el coste previsto del plan --300.000 millones de pesetas-- se repartirá a largo plazo a medida que se desarrollan todos los instrumentos de subsidiación previstos por el Gobierno.

### PARTICIPACION DE CAJAS Y BANCA PUBLICA

Descartó que los bancos privados vayan a participar en



Cristina Narbona, directora general de la Vivienda (Foto: Efe)

el plan y subrayó que para 1992 los convenios que la Administración formalice con el resto de las entidades financieras --cajas y banca pública-- podría situar el tipo de interés de los créditos dedicados a la vivienda entre el 12 y el 13 por ciento. Junto a esta decisión, la directora general explicó que se introducirán diversas mejoras en las cuentas de ahorro-vivienda para que posteriormente sus titulares se vean beneficiados por la concesión de préstamos. No obstante, aseguró que todavía no existe ninguna decisión definitiva, ya que «es necesario mantener un equilibrio entre el atractivo para el ahorrador y el que deben mantener para

las entidades».

Para la responsable de la Vivienda, «es necesario lograr que las familias con rentas medias no dediquen más de un tercio de sus ingresos a financiar la adquisición de una vivienda». Explicó que el Gobierno revisará actualmente los módulos de valoración del suelo y la vivienda para diseñar los instrumentos de financiación definitivos y aseguró que, en ningún caso, la ley de arrendamientos urbanos tendrá efectos retroactivos. Animó a las comunidades autónomas a utilizar «al máximo» la ley del suelo para aumentar la oferta en los planes generales de los municipios.

## EA negociaría con HB la Diputación de Guipúzcoa si rechaza la violencia

□ SAN SEBASTIAN/EFE.-Dirigentes de HB invitaron ayer a EA a constituir un «gobierno abertzale» en la Diputación de Guipúzcoa, oferta que el líder de este partido, Carlos Garaikoetxea, condicionó al rechazo de la violencia. La oferta de HB a EA fue una de las novedades dadas a conocer hoy por los partidos políticos vascos, que realizaron diferentes valoraciones sobre la situación creada en Euskadi, tras la formación de los ayuntamientos e instituciones forales de la Comunidad Autónoma.

El senador de HB y candidato a Diputado General de Guipúzcoa, José Luis Elkoro, hizo un llamamiento a EA para «trabajar y realizar las gestiones precisas» para formar gobierno en la Diputación guipuzcoana y justificó este posible acuerdo EA-HB como respuesta «a la

agresión que está sufriendo el mundo abertzale», a consecuencia del pacto PNV-PSE/PSOE.

El presidente de Eusko Alkartasuna, Carlos Garaikoetxea, frente a la oferta de HB, reafirmó su compromiso en «la defensa de la paz» y aseguró que «el día que desaparezca la barrera de la violencia o HB se desmarque de esa estrategia que nosotros no podemos compartir en una mesa de gobierno, EA cedería su mejor derecho a HB para que gobernara en la Diputación de Guipúzcoa».

Garaikoetxea agregó que «si HB es tan capaz de analizar y comprender nuestras actitudes, que haga una apuesta, que deje que EA gobierne la Diputación guipuzcoana, que está en su mano».

El presidente del PNV, Xabier Arzalluz, defendió por su parte la actual composición de

las instituciones vascas, con el tripartito PNV-EA-EE que lidera el Gobierno autónomo, y el acuerdo PNV-PSE/PSOE para los ayuntamientos y Diputaciones.

El máximo dirigente del PNV rechazó la idea de que la existencia del tripartito sea incompatible con el nuevo acuerdo PNV-PSE/PSOE, porque «el PNV está en los dos niveles y se encuentra en situación de impedir que, por una acción de gobierno, se ponga en peligro el tripartito», aunque advirtió a los socios del ejecutivo vasco que «guarden las crispaciones en el bolsillo». Sin embargo, la portavoz del PSE/PSOE, Rosa Díez, afirmó que «negar lo evidente y restar importancia a la crisis del tripartito no resuelve la inestabilidad del Gobierno Vasco ni soluciona los problemas de este país».



Carlos Garaicoechea (Foto: Alonso)



# DE 40 GRADOS A 18 POR 0 PESETAS.

AIRE ACONDICIONADO GRATIS.



TIPO GT I.E. 1800



TEMPRA T.D.

AHORA, AL COMPRAR SU FIAT TIPO GTI.E. 1.800 O EL TEMPRA T.D.,  
LE REGALAMOS EL AIRE ACONDICIONADO (AFTER MARKET) PARA QUE  
PUEDA DISFRUTAR A FONDO DE TODAS LAS PRESTACIONES DE UN GTI.E.  
Y DE UN GRAN T.D., A LA TEMPERATURA QUE USTED DECIDA. PASE DE  
40 GRADOS A 18 POR CERO PESETAS, GRATIS. ADEMAS FIAT LE TIENE  
PREPARADA LA FINANCIACION QUE MAS LE CONVenga, A SU MEDIDA,  
A TRAVES DE FIAT FINANCIERA.

MODELO	CILINDRADA	POTENCIA MAX.	VELOCIDAD MAX.	ACELERACION DE 0 A 100 Km/h.	CONSUMO A 90 Km/h.
Tipo GTi.e. 1.800	1.756 c.c.	110 CV	187 Km/h.	10,9 seg.	6,5 l.
Tempra T.D.	1.929 c.c.	92 CV	178 Km/h.	12,1 seg.	4,9 l.



FIAT PLUS SERVICE

DMIRB



ECONOMIA

# BOLSA

COTIZACIONES AL CIERRE  
MIÉRCOLES, 19 DE JUNIO DE 1991

MERCADOS ESPAÑOLES



SECTORES QUE MAS VARIAN



MERCADO CONTINUO

VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA
<b>BANCOS</b>			<b>ENHER</b>	1.850,00	- 20,00	<b>REPSOL</b>	2.690,00	- 30,00	<b>ALTOS HORNOS</b>	232,00	- 5,00
ANDALUCIA	10.200,00	- 10,00	FECSA	764,00	- 8,00	SARRIO	930,00	- 48,00	AMPER	990,00	- 10,00
ATLANTICO	2.890,00	- 10,00	GAS Y ELEC.	2.850,00	- 25,00	SEDA BARNA.	331,00	- 1,00	ASTURIANA ZINC	4.995,00	- 225,00
BANESTO	3.800,00	- 80,00	HIDROLA	580,00	- 4,00	SNIACE	358,00	- 2,00	CITROËN	5.600,00	18 Junio
BANKINTER	8.330,00	- 110,00	HIDRUÑA	455,00	+ 7,00	TAFISA	1.955,00	- 45,00	DURO FELGUERA	1.575,00	- 55,00
B.B.V.	3.330,00	- 20,00	IBERDUERO	697,00	=	<b>CONSTRUCCION</b>			ESPAÑOLA ZINC	1.490,00	- 30,00
CASTILLA	31.200,00	+ 80,00	SEVILLANA	676,00	+ 3,00	AGROMAN	2.730,00	- 35,00	MACOSA	638,00	- 19,00
CENTRAL	4.200,00	- 5,00	U.FENOSA	597,00	- 4,00	ASLAND	3.285,00	- 75,00	NICOLAS CORREA	3.280,00	+ 5,00
C.BALEAR	3.620,00	+ 20,00	<b>ALIMENTACION</b>			BAMI	1.040,00	- 30,00	NISSAN MOTOR	555,00	- 11,00
EXTERIOR	3.650,00	- 5,00	AZUCARERA	4.900,00	- 110,00	CRISTALERIA	8.680,00	- 130,00	NUEVA MONTAÑA	254,00	- 4,00
FOMENTO	1.820,00	+ 20,00	CAMPOFRIO	10.600,00	- 70,00	CUBIERTAS	18.000,00	- 150,00	TUBACEX	620,00	- 21,00
GUIPUZCOANO	4.700,00	- 20,00	EBRO-AGRICOLAS	2.870,00	- 100,00	DRAGADOS	2.755,00	- 70,00	TUDOR	1.300,00	- 20,00
HERRERO	4.200,00	=	EL AGUILA	1.560,00	+ 5,00	FILO	1.460,00	- 40,00	ZARDOYA	14.350,00	18 Junio
HISPANO	3.195,00	- 5,00	KOIKE	4.200,00	=	FINANCIERA Y MIN.	5.100,00	- 70,00	<b>INVERSION</b>		
PASTOR	6.960,00	+ 10,00	TABACALERA	5.190,00	- 160,00	FOCSA	12.860,00	- 190,00	C.F.ALBA	5.800,00	- 100,00
POPULAR	11.740,00	- 100,00	UNIASA	2.300,00	- 15,00	HISALBA	3.050,00	- 50,00	COFIR	1.955,00	- 45,00
SANTANDER	5.280,00	- 90,00	VISCOFAN	2.800,00	- 10,00	HUARTE	2.640,00	- 65,00	GENERAL INV.	1.340,00	=
VALENCIA	1.570,00	+ 20,00	<b>QUIMICAS</b>			METROVACESA	5.840,00	- 40,00	<b>COMUNICACION</b>		
ZARAGOZANO	2.885,00	+ 15,00	CARBUIROS	5.470,00	18 Junio	SOTOGRADE	651,00	- 19,00	ACESA	1.075,00	- 20,00
<b>ELECTRICIDAD</b>			CEPSA	2.275,00	- 55,00	URALITA	2.125,00	- 25,00	AUNAR	1.315,00	- 15,00
AGUAS BARNA.	3.430,00	- 50,00	ENCE	2.365,00	- 80,00	URBIS	1.795,00	- 40,00	TELEFONICA	977,00	- 20,00
CANTABRICO	2.040,00	=	ENERGIAS A.	1.600,00	- 5,00	VALDERRIVAS	18.970,00	- 20,00	<b>COMERCIO</b>		
CATALANA GAS	5.550,00	=	ERCROS	1.040,00	+ 15,00	VALENCIANA C.	10.400,00	- 100,00	FINANZAUTO	1.580,00	- 35,00
E.R.ZARAGOZA	1.160,00	- 20,00	FOSFORERA	2.455,00	- 85,00	VALLEHERMOSO	3.140,00	- 25,00	MAPFRE	5.910,00	- 180,00
E.VIESGO	2.640,00	+ 90,00	PAPELERA	347,00	- 5,00	<b>SIDEROMETALURGICAS</b>			PROSEGUR	3.100,00	- 50,00
ENDESA	2.310,00	- 80,00	PETROMED	7.940,00	- 40,00	ACERINOX	8.250,00	- 170,00	UNION Y FENIX	6.700,00	- 100,00

MADRID

INDICE GENERAL: 279,67 - 3,63

M.A. Arasti. INVERBOLSA

TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA
<b>BANCOS</b>			<b>ALIMENTACION</b>			<b>INVERSION MOBILIARIA</b>			<b>LEMONA</b>	1.000,00	+ 30,00
B.N.P.	179,00	- 5,00	AVIDESA	390,00	13 Jun.	BANSALIBER	1.110,00	=	A.CATALUÑA	342,00	13 Jun.
<b>ELECTRICIDAD</b>			BOD.Y BEB.	470,00	- 5,00	CORP.BANESTO	MERCADO.35	CONTINUO	<b>SIDEROMETALURGICAS</b>		
GAS MADRID	835,00	17 Jun.	C.A.IBERICA	100,00	=	CARTINBAO	315,00	=	ACENOR	45,00	=
<b>QUIMICAS</b>			ELOSUA	700,00	13 Jun.	HERRERO	640,00	- 10,00	AUX.FF.CC.	985,00	- 15,00
ESP. OXIGENO	720,00	+ 10,00	PASCUAL	113,00	17 Jun.	INBURESA	59,00	=	CESELSA	305,00	- 5,00
KANGUROS	470,00	=	PEBSA	51,00	- 3,00	SAGEI	370,00	18 Jun.	COBRA	640,00	- 10,00
NICAS	66,00	18 Jun.	SAN MIGUEL	1.700,00	=	SISTEMAS FIN.	305,00	=	COR.CERRAJERA	219,00	- 4,00
P.NAVARRA	94,00	+ 1,00	U.CERVECERA	128,00	- 10,00	UNION EUROPEA	328,00	- 3,00	ELECNOR	1.350,00	- 15,00
UNIPAPEL	1.200,00	+ 20,00	<b>COMUNICACION</b>			<b>CONSTRUCCION</b>			FASA	255,00	+ 5,00
<b>VARIOS</b>			EUROPISTAS	142,50	- 1,75	AFISA	D.175,00	14 Jun.	PONFERRADA	80,00	+ 1,00
ERPO	330,00	10 Jun.	IBERPISTAS	144,00	18 Jun.	COSMOS	675,00	18 Jun.	SANTANA	112,00	17 Jun.
HERCULES	1.160,00	=	TRANSFESA	120,00	- 5,00	ENCINAR	615,00	- 7,00	TYCSA	195,00	14 Jun.

\*Max.= Máximo; Mín.= Mínimo; Div.= Dividendo; P.= Papel  
Ampl.= Aplicación; Mc.= Mercado Continuo (en pesetas)

BARCELONA

280,67 - 4,69

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANCA CAT.	316,00	- 2,00
ATO	925,00	16 Ab.
DAMM	795,00	=
PEBSA	53,00	- 20,00
A.CATALUÑA	340,00	18 Jun.
ROCALLA	310,00	18 M
SANSON	2.425,00	- 75,00
UNILAND	1.000,00	17 Ab.
FASA	350,00	17 Ab.
INDO	360,00	- 5,00
JUMBERCA	81,00	- 3,00
DOMENECH	222,00	12 Jun.
INVES	205,00	14 Jun.
LISIN	320,00	10 Jun.
TABACOS FIL.	241,00	+ 1,00
MOULINEX	230,00	22 Ab.
TIBIDABO	128,00	- 1,00
TIPEL	P.250,00	10 Jun.
SABA	910,00	+ 3,00

BILBAO

384,66 - 2,90

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANKOA	419,00	- 2,00
B.N.P.	180,00	4 Jun.
AURORA POLAR	1.000,00	13 Jun.
BILBAO	180,00	17 Jun.
MONTAÑESA	35,00	16 Jun.
FIGRANVISA	457,00	4 Jun.
INTRA	D.38,00	- 6,00
BOD.BILBAINAS	775,00	18 Jun.
GARAVILLA	375,00	17 Jun.
ACENOR	40,00	18 Jun.
AFORASA	150,00	18 Jun.
C.CERRAJERA	225,00	18 Jun.
NERVION	82,00	11 Jun.
FAES	1.550,00	- 20,00
NICAS	64,00	- 3,00
SEFANITRO	166,00	- 6,00
VALCA	98,00	17 Jun.
LEMONA	1.010,00	- 10,00
BILBAINA	17,00	12 Jun.

VALENCIA

238,80 - 2,40

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
AG. VALENCIA	485,00	=
ARACRE	100,00	21 My.
EL TURIA	165,00	6 Jun.
NATRA	270,00	7 Jun.
PASCUAL	118,00	31 My.
CLEOP	545,00	=
AGISA	100,00	18 Jun.
BARCELONESA	490,00	11 My.
GUZMAN	280,00	26 Marzo
H.LEVANTE	90,00	11 Marzo
APARCAMIENTOS	180,00	3 Ab.
MAS SEGUROS	55,00	=
REUNION SEG.	50,00	=
U.IBERICA	16,00	12 Jun.
I.VALENCIANA	195,00	7 Jun.
NOVOPLAYA	500,00	+ 10,00
NUÑEZ BALBOA	100,00	19 Ab.
SAPLAYA	D.345,00	10 Jun.
MOVINVER	111,00	29 My.

MERCADO DE DIVISAS

MERCADO DE CAMBIO

BILLETES DE BANCO EXTRANJERO

DEL 17/06 AL 23/06	COMPRA	VENTA
1 DOLAR USA (GRANDE)	109,46	113,56
1 DOLAR USA (PEQUEÑO)	108,37	113,56
1 MARCO ALEMAN	60,78	63,06
1 FRANCO FRANCES	17,89	18,56
1 LIBRA ESTERLINA	178,37	185,06
100 LIRAS ITALIANAS	8,16	8,47
100 FRANCO BELGAS	295,29	306,36
1 FLORIN HOLANDES	53,95	55,97
1 CORONA DANESA	15,76	16,35
1 LIBRA IRLANDESA	160,71	168,40
100 ESCUDOS PORTUGUESES	68,60	71,17
100 DRACMAS GRIEGOS	55,80	57,89
1 DOLAR CANADIENSE	95,78	99,37
1 FRANCO SUIZO	70,92	73,58
100 YENES JAPONESES	77,57	80,48
1 CORONA SUECA	16,83	17,46
1 CORONA NORUEGA	15,55	16,13
100 CHELINES AUSTRIACOS	864,10	896,50



## Hoy acaba el plazo para las declaraciones positivas

□ **MADRID/EFE.**-Hoy finaliza el plazo de presentación para más de dos millones y medio de declaraciones de Renta positivas correspondientes al ejercicio fiscal de 1990, con las que Hacienda espera ingresar una cifra superior al medio billón de pesetas. Fuentes oficiales confirmaron que no se establecerán horarios especiales en las delegaciones de Hacienda ni se espera que surjan problemas al haberse desconvocado la huelga de funcionarios y personal laboral de este Ministerio que estaba prevista para ayer y hoy.

Se calcula que la Administración Tributaria ingresará en esta campaña de Renta un total de 587.000 millones de pesetas, de los cuales 387.400 millones se recaudarán durante el primer plazo de pago previsto para las declaraciones positivas, que coincide con el momento de su presentación, y el resto quedará aplazado a noviembre, en que se cumple el segundo plazo.

Más de un 80 por ciento de estas cantidades, 470.400 millones, serán devueltos a los contribuyentes que acrediten en su declaración derecho a devolución, por lo que los ingresos netos de Hacienda se situarán en los 116.600 millones de pesetas. El plazo de presentación de declaraciones para los contribuyentes que reclamen devolución será hasta el 1 de julio.

## España pierde puestos entre las naciones más competitivas

□ **LAUSANA (SUIZA)/EFE.**-La brecha competitiva entre cinco principales industrias exportadoras comparables en Japón y España es amplia y no tiende a estrecharse, y en las condiciones para competir España precede solamente a Grecia y Hungría, según el informe sobre la competitividad mundial 1991.

Japón, seguido de EE.UU. y Alemania, encabeza la lista de las naciones más competitivas del mundo de acuerdo con la clasificación publicada ayer por el Foro Económico Mundial (FEM) y el Instituto Europeo de Administración (IMD). En Europa, Alemania encabeza la lista, seguida de Suiza, Austria, Países Bajos, Dinamarca y Finlandia y España ocupa el 14 lugar de la clasificación. En cuando a las condiciones para la competencia, según las respuestas enviadas por unos 10.000 hombres de negocios de todo el mundo consultados, España ocupa el vigésimoprimer lugar, solamente por delante de Grecia y Hungría.

Mientras que las exportaciones de coches japoneses representaron el 30 por ciento del mercado mundial en 1990, las de españoles fueron del 3 por ciento, aunque el informe destacó que en 1967 las de

**En cuando a las condiciones para la competencia, España ocupa el vigésimoprimer lugar**

España eran el 0 por ciento y las de Japón se encontraban ya en el 9 por ciento.

Las exportaciones de hierro y acero representaron el 11 por ciento del mercado mundial para Japón y el 2,2 para España, exportaciones que alcanzaron para el primer país su punto álgido en 1973 con el 21 por ciento y para el segundo en 1986 con el 4 por ciento.

Japón exportó un 14 por ciento del total mundial en piezas de automóviles y España el 2,5 por ciento mientras que en motores, la parte del mercado fue para los japoneses del 15 por ciento y para los españoles del 1,8 por ciento. En electrodomésticos, las exportaciones japonesas representaron un 10 por ciento del total mundial y las españolas un 1,4 por ciento.

El resto de las principales exportaciones japonesas y

españolas no son comparables: Japón posee el 10 por ciento del mercado mundial de electrónica, el 30 de bienes de consumo, el 20 de telecomunicación, el 25 de componentes eléctricos y el 15 por ciento de vehículos comerciales.

Las exportaciones españolas representaron por otra parte el 4,5 por ciento del total mundial en productos agrícolas, el 3 por ciento en productos refinados del petróleo, el 1,5 en pieles, el 1,9 en herramientas y el 1,5 por ciento en plásticos.

El informe destacó sin embargo el crecimiento de las exportaciones españolas desde 1967, año en que la mayoría de las cuales excepto las de productos agrícolas, productos derivados del petróleo, cuero y herramientas, se encontraban a niveles próximos a cero.

Las exportaciones españolas que más crecieron en los últimos 23 años fueron las de automóviles, productos agrícolas, refinados del petróleo, piezas de automóviles y motores. Las exportaciones japonesas que mantienen una línea continua en ascenso son las de piezas de automóviles, motores y componentes eléctricos.

## La UCE contra las bajadas unilaterales de tipos de interés

□ **MADRID/EFE.**-La Unión de Consumidores de España denuncia lo que a su juicio constituye un trato discriminatorio de las entidades financieras hacia sus clientes, al decidir unilateralmente las caídas de los tipos de interés. Señala que frente a unas bajadas de los tipos, que, sobre todo en los préstamos de largo plazo, están supeditados a las fórmulas recogidas en los propios contratos, la Banca se permite la capacidad de bajar unilateralmente los tipos de interés de las «supercuentas» y otros depósitos a su libre albedrío. Según esta organización, la bajada del tipo oficial de referencia por parte del Banco de España ha sido respondida por la Banca privada con un desplome de los tipos de interés con que se remuneran las «supercuentas» y una gran reticencia a bajar los aplicados a los créditos. Por ello, propone la inclusión en los contratos de formalización de préstamos de cláusulas que prevean la revisión de los tipos fijados en función de la evolución del mercado, para salvaguardar los derechos de los usuarios. La UCE recuerda que toda la contratación de la Banca comercial se realiza mediante contratos propuestos unilateralmente por las entidades, sin posibilidad de modificación por parte del cliente.

## Marugán: «La filosofía del pacto de competitividad sigue los postulados del PSOE»

□ **MADRID/EFE.**-El secretario de política económica y social del PSOE, Francisco Fernández Marugán, dijo que la filosofía que inspira el pacto de competitividad presentado por Carlos Solchaga, coincide plenamente con los postulados del PSOE.

Así salió al paso Marugán de afirmaciones en las que se indicaba que el PSOE se encontraba molesto con el Gobierno porque éste no había consensuado con el partido el documento base del pacto de competitividad. Marugán se refirió, en este sentido, a que «el Gobierno ha tomado en cuenta los posicionamientos que ha venido manteniendo el PSOE y recordó que en uno de los últimos comités federales aprobamos un texto en el cual se establecía la estrategia para los próximos años».

«Este texto -agregó- incorporaba una oferta de progreso, para hablar de los problemas que afectarán en el futuro a nuestra sociedad y el pacto de competitividad es la concreción y la materialización de esa oferta». Respecto al rechazo del documento por parte de sindicatos y algunas fuerzas políticas Marugán dijo que en una democracia es lícito disentir, pero que cada cual tiene que ser consciente de su responsabilidad y que tanto el Gobierno como el PSOE están demostrando que son plenamente respon-

sables con una política de futuro.

Agregó que en el caso de que no se firme un acuerdo tan importante en un «momento histórico fundamental para nuestra sociedad cada organización debe responsabilizarse de su actitud frente a la historia».

«Muchas veces me pregunto -dijo- si es o no necesario llegar a un acuerdo de esta naturaleza en un país como este en estos momentos».

«Creo que antes de ir a la peripecia del combate político donde uno puede encontrarse con posiciones respetables y legítimas de una naturaleza u otra -afirmó-, la primera pregunta que yo me hago es si la economía española tiene garantizada la superación de las dificultades que se presentan a lo largo del proceso de integración comunitaria».

«También me pregunto -dijo- si los partidos políticos, los poderes públicos y los agentes sociales, ante un proyecto de la magnitud no deberían decir algo concreto y señalar con claridad su manera de entender un pacto de este estilo y el comportamiento y estrategias que recomiendan». «Queremos encontrar una línea de entendimiento, por lo que también estamos dispuestos a discutir otras medidas que puedan considerar los agentes sociales.

# KADETT

HASTA  
**200.000**  
PTAS. MENOS  
**SIN CONDICIONES.**

Promoción válida hasta fin de mes para modelos en stock.  
\*Descuento según versiones.



Le esperamos

**A. PEDROSA MI AUTO, S. A.**

Ctra. Madrid - Irún, Km. 244. Tel. 22 77 67. BURGOS

California, 25. Tel. 32 18 00. MIRANDA DE EBRO (Burgos)

**MOTOR ARANDA**

Avda. Portugal - Parcela 100. Polígono Industrial Allenduedero. Tel. 50 90 50. ARANDA DE DUERO (Burgos)

Concesionarios Oficiales

**OPEL**   
Mejores por experiencia



## INTERNACIONAL

# Chile: Sesenta muertos en un aluvión

**El presidente Aylwin viajó a la ciudad afectada por el arrastre de piedras y lodo del desierto**

□ **ANTOFAGASTA/EFE.**—El presidente de Chile, Patricio Aylwin, viajó ayer a la ciudad de Antofagasta, a 1.370 kilómetros al Norte de Santiago, afectada en la madrugada del martes por un aluvión que dejó 64 muertos, 51 desaparecidos, 750 heridos y 20.000 damnificados.

El alud se produjo a raíz de una lluvia torrencial que cayó sobre todo el desierto Norte de Chile, donde no llovía desde 1987, y que en Antofagasta hizo ceder las bases de sustentación de los depósitos de almacenamiento de agua potable, cuyo contenido se precipitó sobre la ciudad.

El Puerto de Antofagasta, fundado en 1867, está rodeado por altos cerros que hacen que muchas de sus calles tengan una pendiente natural hacia el Océano Pacífico, que, tras el aluvión, se ha convertido en la única vía de acceso a la ciudad.

La avalancha bajó por las calles de Antofagasta cargada de piedras y lodo que, al empezar a solidificarse, ha impedido el paso de los automóviles.

Se cree que mucha gente pueda haber quedado sepultada bajo el lodo, que arrasó, a su paso, con las pequeñas cons-



El aluvión dejó sin servicios y sin comunicación posible con el resto del país. (Foto: Ap)

trucciones y algunos vehículos.

La región, próxima al desierto de Atacama, ha sido declarada zona de catástrofe y el Gobierno ha determinado como sujetos de ayuda primordial a los sectores más pobres.

Las autoridades locales dijeron que seiscientas viviendas resultaron completamente des-

truídas y otras 5.400 con daños de consideración en los sectores periféricos de Antofagasta, ciudad de 185.000 habitantes que es la capital de la II región del país.

El Gobierno dispuso 170 millones de pesos (500.000 dólares) como ayuda inmediata para los damnificados.

La Fuerza Aérea organizó un puente aéreo que comenzó a operar pocas horas después de la catástrofe, a fin de llevar frazadas, medicinas y alimentos a Antofagasta, y la Armada envió tres barcos con 1.100.000 litros de agua potable para abastecer a la población de la ciudad. La lluvia, que estuvo acom-

pañada de nevadas y granizo en algunas localidades, ha cortado los caminos y ha aislado los pueblos, e interrumpió el servicio eléctrico y telefónico. Los servicios sanitarios han recomendado a los habitantes de Antofagasta que cuiden las normas de higiene, para prevenir la aparición de epidemias.

## NACIONAL

## Encontrado un cadáver con cinco hachazos y más de veinte puñaladas en el cuerpo

□ **MADRID/EFE.**—La Policía sospecha que el autor del asesinato de Angel López Sanz, cuyo cadáver fue encontrado ayer con cinco hachazos y 22 puñaladas, puede estar relacionado con los ambientes homosexuales que frecuentaba la víctima.

El cuerpo de Angel López, de 45 años, soltero y empleado fijo de una empresa de electrónica, fue descubierto en su casa de Madrid sobre las 21:00 horas, aunque las primeras investigaciones indican que su muerte se produjo el pasado sábado ya que este día los vecinos escucharon ruidos violentos en la vivienda.

La Policía decidió entrar en el piso de Angel López con la ayuda de los bomberos después de que los familiares de la víctima presentaran una denuncia en la comisaría de Arganzuela ya que hacía dos días que éste no acudía a su trabajo y temían que le hubiera ocurrido algún percance.

En el dormitorio de la vivienda, un piso modesto de la sexta planta del número 42 de la calle Martín Vargas, fue hallado el

cuerpo de Angel López desnudo, tendido en el suelo y con cinco hachazos en la cabeza y 22 puñaladas en el torax y los brazos. La vivienda estaba en completo desorden. El hacha utilizada por el autor del crimen fue encontrada bajo el cadáver del fallecido, que residía sólo en la vivienda aunque solía recibir allí numerosas visitas de homosexuales con los que mantenía relaciones sentimentales.

Este dato hace sospechar a la Policía que el móvil del crimen podría ser un problema sentimental entre la víctima y alguno de sus acompañantes, aunque todavía no existe ninguna pista sobre la identidad del autor del crimen.

La sangre de Angel López salpicó las paredes y los muebles del pasillo, la cocina, el cuarto de baño y el dormitorio de la casa, lo que apunta a que después de las primeras agresiones la víctima recorrió diversas dependencias de la vivienda antes de que su asesino le asegara las puñaladas y los hachazos mortales en la habitación.

## BURGOS

## Muere en Lerma un niño de cinco años al caer al canal del «Molino Pisón»

□ La tragedia llegó ayer a Lerma. El niño José Manuel Cuesta, de cinco años de edad falleció en las proximidades de este pueblo burgalés al caer a un cauce artificial denominado «El Molino».

Según se informó a esta Redacción, José Manuel, tercero de los hermanos de la familia Cuesta que posee un negocio familiar de muebles, se encontraba a media tarde de ayer jugando con unos amigos suyos en ese paraje al que se habían trasladado para andar en bicicleta.

En un momento determinado, el niño resbaló cayendo a un canal que abastece al molino Pisón que dista de Lerma unos 300 metros. Sus compañeros, al ver lo sucedido, salieron corriendo hacia el pueblo alertando a la población, que puso en conocimiento del percance a los efectivos de rescate.

En el lugar de los hechos se personaron efectivos de la Guardia Civil, Cruz Roja, Cuerpo de Bomberos de Lerma y numerosísima población, para iniciar las labores

de rastreo para hallar el cuerpo del niño.

La búsqueda resultó complicada debido a la presencia de agua, que por las características del canal, era oscura.

Para facilitar el rastreo, se decidió bajar el nivel de las aguas del cauce cerrando la compuerta y desviando parte de las aguas a otros canales con máquinas.

Después de tres horas de rastreo con palos, sobre las nueve de la noche, se encontró el cuerpo sin vida del niño.

Este se encontraba en medio del cauce, oculto y semienterrado en el fondo limoso del mismo.

## CAUCE SUCIO

Según las fuentes consultadas, pese a que el canal artificial posee poca profundidad en la mayoría de los tramos, se encontraba muy sucio al no haberse efectuado limpieza desde hace algún tiempo, por lo que las tareas se prolongaron mucho.

Entrada la noche, el juez

de Lerma, Aurelio Alonso tras practicar las diligencias ordenó el levantamiento del cadáver, que fue trasladado por Cruz Roja al depósito.

## TODOS ESTABAN ALLI

El alcalde de Lerma, Benigno Rodríguez González, se enteró de lo ocurrido en el mismo pueblo al regresar de un viaje a Madrid y observar la inquietud de la población que, en masa, colaboró en las tareas de rescate. Personado en el lugar del suceso siguió de cerca las operaciones y las diligencias posteriores al hallazgo.

La reacción popular tras conocerse el desenlace del accidente fue de dolor y consternación generalizados. Vecinos de los padres, tras varias horas de trabajos y de tensa espera consolaron a éstos en medio de las escenas de dolor de muchos de los presentes.

Asimismo, el alcalde de Lerma, en nombre propio y en el del Ayuntamiento, dio el pésame a los padres del niño.



# Berlín: Consenso y avances en la CSCE

**Baker pidió relaciones comerciales sin restricciones entre Occidente y los países del Este, para garantizar su desarrollo democrático**

□ **BERLÍN/AGENCIAS.**—Los ministros de Exteriores de los 34 países miembros de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa ratificaron ayer en una reunión en Berlín, el ingreso de Albania en esta organización, que ahora integra ya a todas las naciones europeas, incluida la URSS, así como a Canadá y Estados Unidos.

Genscher recibió personalmente a todos los ministros asistentes a la reunión en la puerta del histórico Reichstag, a sólo unos metros de donde solía estar uno de los «monumentos» de la división europea: el muro de Berlín.

Genscher declaró que la elección de Berlín como sede de esta sesión de la CSCE, la primera que celebra el Consejo de Ministros de ese organismo, constituía un tributo a la ciudad que ha estado dividida durante tanto tiempo y que ahora simboliza el «surgimiento de una Europa libre y democrática».

Las 34 banderas de los países miembros de la CSCE ondeaban en la fachada del Reichstag, que fue la sede histórica del parlamento alemán. Un mástil se encontraba vacío, a la espera de que se izara en él la bandera de Albania.

## SUPERADAS LAS DIFERENCIAS

El Consejo de Ministros logró un acuerdo sobre los mecanismos de urgencia en



Baker afirmó que la transformación económica y social del Este es tarea de todo Occidente. (Foto: Ap)

caso de crisis en Europa, un tema bloqueado por algunas diferencias con la URSS. Además adoptaron una declaración de apoyo a «la democracia, la unidad y la integridad territorial de Yugoslavia».

La declaración, fruto de una propuesta del ministro luxemburgués y actual presidente del Consejo de Ministros de la Comunidad Europea (CE), Jacques Poos, fue aceptada por todos sus colegas durante un almuerzo.

Previamente, el ministro yugoslavo, Budimir Loncar, había presentado a los asistentes un informe detallado sobre la situación y la evolución de su país.

El almuerzo brindó también

a los 35 ministros la oportunidad de eliminar prácticamente uno de los principales desacuerdos que obstaculizaba la precisión de las nuevas estructuras de estabilidad creadas en la cumbre de París de noviembre pasado.

## LIBRE MERCADO

El jefe de la diplomacia soviética, Alexander Bessmertnij, condicionó la aplicación de ese mecanismo al «respeto de todos los principios del Acta Final y de la Carta de París, incluido el principio de no intervención», condición que fue aceptada sin reservas por el resto de los ministros.

Por su parte, el secretario de

Estado norteamericano, James Baker, dijo que Occidente debe buscar la propagación de la prosperidad económica a lo largo del continente.

«Debemos abrir nuestros mercados a la libertad comercial», dijo Baker en un discurso ante la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa.

«La transformación económica de Europa central y oriental y la Unión Soviética requiere que estos países tengan acceso a los mercados regionales y globales», aseguró Baker.

## ORDÓÑEZ ALTERO EL PROTOCOLO

Las fuerzas de seguridad alemanas fueron sorprendidas por

el ministro español de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, que rompió el protocolo al llegar a Berlín cuatro horas antes de lo previsto.

A su llegada Ordóñez dijo que deseaba aprovechar su estancia en la capital alemana para degustar la cocina alemana, que su proyecto era «disfrutar de la velada».

Tanto Ordóñez, como su colega alemán y presidente del Consejo, Hans-Dietrich Genscher, en sendas conferencias de prensa al término del almuerzo, se mostraron muy satisfechos del transcurso de la reunión de Berlín, que ambos ven como el inicio de una etapa cualitativamente nueva del proceso de la CSCE.



Isaac Shamir radicaliza posturas. (Foto: Reuter)

## Israel liberará a 400 prisioneros palestinos de los territorios ocupados

□ **JERUSALEN/UPI.**—Israel liberará a unos 400 prisioneros palestinos y reducirá las medidas de seguridad en los territorios árabes ocupados --Gaza y Cisjordania-- como gesto de buena voluntad ante la festividad musulmana de este fin de semana, informó ayer un portavoz militar.

Los líderes palestinos, sin embargo, se han mostrado escépticos a propósito de si las nuevas medidas tendrán algún efecto. «Las autoridades han planeado suavizar la situación, pero aún está por comprobar si esta decisión tendrá algún resultado», dijo Elías Freij, alcalde de la ciudad cisjordana de Belén, al Sur de Jerusalén.

La iniciativa, que incluye también el desmantelamiento de los controles en las carreteras y la reducción de dos horas en el toque de queda nocturno, es

parte de la nueva política israelí para «suavizar las condiciones de vida» en los territorios ocupados en la guerra de Oriente Próximo en 1967.

Otro oficial del Ejército, citado por el diario HaAretz, señaló que las nuevas medidas han sido posibles por la disminución del nivel de violencia contra los soldados israelíes que patrullan Gaza y Cisjordania, donde residen 1.700.000 palestinos.

Sin embargo, la violencia estalló nuevamente ayer en Gaza y en la localidad cisjordana de Ramallah, donde grupos de jóvenes lanzaron cócteles Molotov y una granada de mano contra los efectivos judíos en incidentes separados.

El oficial señaló que los prisioneros, la mayoría de los cuales se encuentran arrestados por lanzar piedras y bombas de gases, iban a ser liberados en

breve pero Tel Aviv decidió adelantar la fecha con motivo de la próxima fiesta.

Las autoridades israelíes también tienen previsto acortar dos horas el toque de queda nocturno en la franja de Gaza, según la fuente.

Entretanto, el primer ministro israelí, Isaac Shamir, afirmó que, a pesar de la oposición de Estados Unidos, Israel no tiene intención de congelar la construcción de asentamientos judíos en los territorios árabes ocupados de Cisjordania y Gaza.

«La construcción de asentamientos es parte del desarrollo en toda la Tierra de Israel y responde a un proceso normal que no se puede detener», afirmó Shamir el martes a la prensa en el asentamiento de Beit Arié, en Cisjordania ocupada, al cumplirse diez años de su fundación.



## ■ BREVES

**Se entregó el máximo jefe del cartel de Medellín**

□ **BOGOTÁ.**- El narcotraficante Pablo Escobar Gaviria se entregó en la tarde del miércoles a las autoridades colombianas, confirmaron fuentes oficiales. La entrega de Escobar se produjo pocas horas después de que la Asamblea que reforma la Constitución colombiana aprobase un artículo que impide la extradición de colombianos a terceros países. Poco antes de que se entregase Escobar, lo hizo uno de sus lugartenientes, John Jairo Velásquez, alias «Popeye», que quedó recluido en la cárcel de máxima seguridad de Envigado, próxima a Medellín, a donde se espera que sea trasladado Escobar en las próximas horas.

**El último soldado soviético abandonó Hungría**

□ **BUDAPEST.**-El último soldado del Ejército soviético estacionado en Hungría, el teniente general Víctor Shilov, comandante de la División Sur, cruzó a pie la frontera húngaro-soviética en la localidad de Zahony ayer a las 13.03 horas GMT, y puso fin así a una ocupación militar de 47 años.

Hungría es el primer país del ex bloque socialista del que han salido las fuerzas militares soviéticas en su totalidad.

El teniente general Antal Annus, encargado del Gobierno húngaro para las negociaciones y control de la retirada, despidió oficialmente al alto oficial soviético, quien regresará en pocos días como civil para continuar las conversaciones sobre las cuestiones económicas relacionadas con la evacuación.

**La guerrilla salvadoreña liberó a 400 reos**

□ **SAN SALVADOR.**-La guerrilla salvadoreña aseguró ayer que liberó a más de 400 «reos políticos», entre ellos un «comandante», durante el ataque de la noche del lunes a un centro penal en el Norte de la capital.

Además, la guerrilla causó 27 bajas al Ejército, entre muertos y heridos, de acuerdo con la Radio Farabundo Martí, una de las emisoras de los rebeldes.

Entre los reos liberados se encuentra «el comandante Ramón Suárez», a quien se le había negado «el derecho a tener defensor», agregó la emisora.

El ministro de Justicia, René Hernández, dijo, en cambio, que el ataque guerrillero provocó la fuga de 132 reos, 35 de ellos políticos, mientras que el Ejército informó de la muerte de nueve reclusos, cuatro guerrilleros y dos militares.

**Desaparecidos 65 detenidos en Perú**

□ **LIMA.**-El senador socialista peruano Enrique Bernal, presidente de la comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas, mostró ayer su preocupación por la desaparición de 65 personas detenidas en una zona de la sierra central de Perú.

Las desapariciones se registraron en diversos lugares del departamento de Junín, colindante por el Este con el de Lima.

# La elección del nuevo primer ministro divide al Partido del Congreso indio

**Si no se lograra un acuerdo, se procedería a una votación secreta para elegir al nuevo líder**

□ **NUEVA DELHI/EFE.**-Los líderes del Partido del Congreso (facción Indira) que, tras obtener el mayor número de escaños en los recientes comicios, formará nuevo gobierno, continúan sin decidir quién desempeñará el puesto de primer ministro.

Narasimha Rao, de 69 años, actual presidente del PC (I), y Sharad Pawar, jefe del consejo de ministros del Estado de Maharashtra, parecen ser los candidatos con mayores posibilidades para alcanzar la jefatura del poder, que el partido perdió estrepitosamente en los comicios de 1989.

La elección por consenso del líder del grupo parlamentario del partido y, en consecuencia del candidato, a primer ministro no fue posible en las reuniones mantenidas durante las últimas 48 horas.

Si no se logra un acuerdo, la elección podría ser sometida a una votación secreta, opción que defendieron el martes por escrito unos 40 diputados que, según la prensa india, apoyan a Pawar.

En el documento, los diputados -entre los que se encuentran destacadas personalida-



Sharad Pawar, uno de los candidatos. (Foto: Ap)

des del Partido del Congreso subrayan que debería dejarse libertad al grupo parlamentario para elegir a su propio líder ante las evidentes dificultades para llegar a un consenso.

«Como leales y disciplinados soldados del Congreso, sentimos que la mejor forma de honrar a nuestro fallecido líder Rayiv Gandhi sería que el CPP optase por el proceso democrático de la elección»,

añade la carta.

Según los observadores, estos diputados desearían instalar en el poder una persona joven, dinámica y buen administrador como ha probado ser Pawar gobernando Maharashtra, y revitalizar las formas democráticas dentro de la maquinaria del partido.

No obstante, se prevé que Narasimha Rao, sucesor en la presidencia del partido que ostentaba Rayiv Gandhi, sea

elegido futuro primer ministro provisionalmente hasta que las distintas facciones logren resolver sus diferencias.

Pranab Mujerjee, portavoz del Congreso (I), afirmó el martes que el líder del grupo parlamentario sería elegido después de ser anunciados todos los resultados de las elecciones, que tuvieron lugar en la India los días 20 de mayo, y 12 y 15 de junio.

Mujerjee afirmó que el Congreso optará por formar un gobierno minoritario, en lugar de un gobierno de coalición y, según declararon fuentes bien informadas del partido, contará con el respaldo del Partido Comunista (marxista).

Mientras tanto, se espera que el jefe de la Comisión Electoral emita un comunicado sobre la formación de la nueva Cámara Baja o Lok Sabha, la décima elegida en el país desde su independencia en 1947.

Según un edicto publicado por el presidente Ramaswamy Venkataraman, la «Lok Sabha», que cuenta con 545 escaños, deberá estar formada para el 20 de junio.

Después de unas elecciones marcadas por la violencia y el asesinato de Gandhi, ninguno de los partidos políticos desea una nueva convocatoria a las urnas en el futuro próximo. Por otra parte, el partido necesitará el apoyo de otros grupos para gobernar y a pesar de diferencias, no parece difícil que obtenga el respaldo del Frente de Izquierdas o del Frente Nacional.

## La fiscal Stoller pidió seis años de cárcel para Etxebarria, alias «Bota»

□ **PARIS/EFE.**-La fiscal francesa pidió ayer una condena de seis años efectivos de cárcel para el presunto militante de ETA Juan Carlos Etxebarria Garmendia, detenido en París con casi 100 millones de pesetas (casi un millón de dólares) procedentes del rescate del industrial español Emiliano Revilla.

Después de un informe que duró más de hora y media, el Ministerio Público, representado por la fiscal Irene Stoller, pidió también dos años de prisión condicional para José Aguirrebarrena Ruiz de la Cuesta, español nacionalizado francés por matrimonio, y su esposa, Dominique Mendiboure.

Para el también español Aitor Oteiza Olazabal, la fiscal requirió dos años de cárcel, de los que diez meses «firmes» (efectivos de privación de libertad).

También solicitó una pena de seis meses de cárcel (dos de ellos «firmes») para Nadine Sorrondo; un año (tres meses «firmes») para Chantal Bernardette; y otro año (cuatro meses «firmes») para Maite Bergara,

todas ellas de nacionalidad francesa.

**OTROS SIETE AÑOS PARA AGUIRRE**

En cuanto a Ignacio Aguirre Saenz, quien es buscado por la policía y ha sido juzgado en rebeldía, la fiscal solicitó la mayor pena de todos los inculcados: siete años de prisión.

Todos ellos estaban acusados de «asociación de malhechores» en relación con un objetivo terrorista, aunque Etxebarria también comparecía por el cargo de uso de documentación falsa.

Las ocho personas estaban implicadas en el sumario abierto en abril de 1988 después de que la policía se incautara en Bayona de 725 millones de pesetas (algo más de siete millones de dólares) pagados por la liberación de Revilla, suma que será restituida al industrial español conforme a lo decidido por las autoridades judiciales francesas.

En julio del mismo año, fue arrestado en París Etxebarria



Los 100 millones de pesetas procedían de Revilla. (Foto: Efe)

con casi 100 millones de pesetas, que, según la acusación, también proceden del rescate, aunque esta suma no ha sido reclamada por la familia Revilla.

El Tribunal correccional de París pronunciará sentencia

definitiva el 8 de julio próximo así como la de inculcados del «caso Zalacaín». El presidente del Tribunal, Jean Ives Monfort, anunció la fecha de la sentencia después de los alegatos de la defensa y del fiscal.



Estos anuncios se reciben en nuestra Administración: calle San Pedro de Cardeña, 34 y en todas las agencias de publicidad. Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

## GENERALES

### Inmobiliaria

#### VENTA DE OFICINAS EN GAMONAL

C/. VITORIA. ORIENTACION SUR  
SEIS OFICINAS  
Desde 36 a 112 m<sup>2</sup>  
TOTALMENTE NUEVAS  
Servicios comunes. Puertas blindadas. Equipamiento de primera calidad.  
EN CONSTRUCCION  
ENTREGA INMEDIATA  
I. PELIKAN, S.L. Telf. 27 10 63

#### ARANDA DE DUERO

Alquilo bar (sin traspaso). Junto gasolinera de Milagros (Burgos), en la N-I. Propio para profesionales de hostelería que residan en la zona. 261490.

#### SE TRASPASA BAR

Completamente instalado, zona Gamonal, renta mínima y contrato indefinido. Informes Telf. 238091

#### VENDO CHALET

Urbanización TOMILLARES  
Telf. 42 11 33 (de 3 a 10)

#### APARTAMENTOS EN LA FLORA PARTICULAR VENDE APARTAMENTOS

Con uno o dos dormitorios, salón, baño, trastero y cocina amueblada. Servicios individuales, listos para vivir.  
MINIMA ENTRADA, RESTO HIPOTECA  
Telf. 20 11 26 (9 a 2 y 4 a 7)

#### ALQUILER Y VENTA

DE APARTAMENTOS EN LA COSTA  
Plaza Vega, N.º 9-Bajo.  
Teléfono: 20 41 98

#### COMPRO SOLAR

Dotacional en Burgos, casco urbano. Mínimo 4.000 m<sup>2</sup>. Teléfono (91) 2506519. Mañanas.

#### EN LERMA VENDO 2 PISOS

Uno con calefacción, soleados, en Avenida A.G.P. Rivera, 21.  
Teléfono 17 02 85

#### TRASPASO BAR

En la Flora, completamente instalado.  
Teléfono 23 47 71

#### ALQUILO LOCAL DE 800 M<sup>2</sup>

Muy céntrico. Instalado. Interesados  
Telf. 234771

### Laboral

#### FABRICA DE MUEBLES DE BAÑO NECESITA OFICIAL

Para sierra escuadradora  
Tfnos.: 941 - 256455 y 256554

#### SE NECESITAN OFICIALES DE 1.ª ALBAÑILES

(Colocación caravista)  
Teléfono 26 24 03

#### APRENDIZ/A DE BARRA Y APRENDIZ/A DE COCINA

Presentarse Restaurante Ciao, de 8 a 10 noche.

#### EMPRESA DE CONSTRUCCION NECESITA ENCARGADOS, ENCOFRADORES, PEONES

Teléfono: 27 66 04

#### EMPRESA UBICADA EN BURGOS NECESITA

#### ELECTRICISTA O ELECTRONICO

Con FP-2 y Servicio Militar cumplido. Interesados llamar de 10 a 1 y de 5 a 7 al Teléfono 21 72 04

#### ELECTRICISTAS OFICIALES 1.ª

NECESITA  
INSTALACIONES ELECTRICAS DOMAR, S.L.  
Telf. 22 55 31 (Laborables)

#### SE NECESITA

Cocinero o cocinera y pinche de cocina. Llamar al teléfono 202976 a partir de las 4 tarde y al 201010 por la mañana.

### Motor

#### TODOS LOS MIERCOLES

#### MOTOR SUPLEMENTO de DIARIO de BURGOS

### Servicios

#### CONTENEDORES

#### FABRICACION PARA:

- INDUSTRIAS
- AYUNTAMIENTOS
- EMPRESAS DE LIMPIEZA

METALICAS LLORENTE, S.A.  
Teléfono: 37 00 16

#### TEJADOS

Reparación y colocación de canalones. Telas asfálticas. Burgos y provincia. E. Castaños. Telf. 228807

#### Deproal S.L.

DESINFECCIONES-DESINSÉCTACIONES-CATG. D

¡CUCARACHAS, CARCOMA, TERMITAS, GORGOS, POLILLAS, ACAROS, ETC.!

#### TRATAMIENTO GARANTIZADO

☎ 50 96 71

Avda. Castilla, 12 Aranda de Duero

#### 中國針灸物理治療中心

#### CENTRO DE ACUPUNTURA CHINA

#### TRATAMIENTO DE

#### ENURESIS

(Niño que moja la cama)

Dirigida por el DR. KANG  
Plaza de Vega, 9. Tel. 277397.  
Información de 15.30 a 19.30

### Varlos

#### NUESTROS TELEFONOS:

ADMINISTRACION .. 26 83 75  
26 57 68  
26 67 68

REDACCION ..... 26 72 80

#### Confie sus anuncios a Diario de Burgos

Periódico de mayor difusión en Burgos y Provincia

#### Diario de Burgos

Los pequeños anuncios de pequeño formato, son muy leídos y eficaces

C/. San Pedro de Cardeña, 34  
Telfs. 26 83 75 - 26 57 68

## POR PALABRAS

### Alquileres

**PEÑISCOLA** - Benicarló, alquilamos apartamentos, primera línea playa. 964-489192, 489252.  
**PEÑISCOLA** alquilo bungalow, junto playa. Quincenas o meses. ☎ 227247.  
**CULLERA**. Playa. Alquiler y venta apartamentos. Fincas Santiago. Avda. Blasco Ibañez, 6. ☎ 96-1721827, 1722063.  
**CULLERA** Playa. Alquiler-venta apartamentos. Agencia Ishtar. Solicite folleto gratuito. ☎ 96-1722446, 1725691.  
**PLAYA** Gandia. Particular alquila apartamento, meses de verano. Informes: 96-2843922.

**SALOU**, alquilo piso. Cerca playa, quincenas o mes. ☎ 229165.

**APARTAMENTOS** Torreveja, Benidorm, Gandia, Peñíscola, Salou, Calella. Concepción, 12. ☎ 201771.

**ALQUILER** máquinas escribir Crespo. Plaza Alonso Martínez, 7-pral. ☎ 260520.

**BENIDORM**, alquilo apartamento, playa Levante, piscina, parking. ☎ 226451.

**LAREDO**. Julio, reserve, Residencia Acapulco, junto hospital, próximo playa, reformado, hasta 6 personas. ☎ 942-607922, 94-4475835, mediodías, noches.

**POZA**. Apartamento 2 habitaciones. Calle Puebla. Amueblado, impecable. 50.000.- 273034.

**POZA**. Zona Avda. Cid. 2 habitaciones, amueblado. 46.000.- Ptas. 273034.

**POZA**. Precioso apartamento. Calle Santiago, 2, salón, trastero, estrenar. 273034.

**POZA**. Bar-bodega, zona Capiscot. Instalada. Renta bajísima. Véalo. 273034.

**POZA**. Local comercial, 68 m<sup>2</sup>. Calle Sanjurjo. Cualquier negocio. 273034.

**MUÑOZ**. Naves, Gamonal, Villalonquér, Taglosa, Pentasa, de 100, 1.200. 274382.

**MUÑOZ**. Vacaciones, Peñíscola, Benicarló, Multipropiedad, Llanes, Marbella, Costa Brava. 274724.

**ORTEGA-DELGADO**. Junto Castellana. Tres, salón, baños, garaje, trastero. 227941.

**ORTEGA-DELGADO**. Apartamento Avenida Cid. Una, salón, cocina, baño, garaje.

**ORTEGA-DELGADO**. Zona Calle Madrid. Cuatro, salón, baño, aseo.

**ORTEGA-DELGADO**. Local muy céntrico, instalado, para cualquier negocio. 110 metros. Aseo. Reformadísimo.

**DELAFUENTE**. Alquilo naves industriales, 200, 375, 500, 750, 830, 1.660 metros, Polígonos Gamonal-Villalonquér. 265142.

**DELAFUENTE**. Alquilo pisos con-sin muebles. Calle Vitoria, Virgen Manzano.

**ALQUILO** nuevo, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero. ☎ 202773.

**GANDIA**. Miramar. Alquilo apartamento 1ª línea, piscina. Julio. ☎ 209874, 4 a 6 ó noches.

**TORREVIEJA**. Alquilo apartamento, vistas Club Nautico. 1ª línea. ☎ 209874, 4 a 6 ó noches.

**PARTICULAR**. Alquila piso amueblado, céntrico, soleado. Llamar: 203389, horas comidas.

**BENIDORM** alquilo apartamento, veinte metros playa, piscina. ☎ 265772.

**ALQUILO** bungalow en Torreveja, con piscina, cerca de la playa. ☎ 209222.

**ALQUILO** o vendo bar mesón, zona Reyes Católicos ☎ 238603.

**EN BENIDORM**, apartamento nuevo playa Levante ☎ 238603.

**GALICIA** apartamentos en Ogrove. Junto Isla la Toja. 265602, 986-730115.

**ALQUILO** piso amueblado, Vitoria, 175- ☎ 480022.

**SE ALQUILA** local céntrico Virgen del Manzano ☎ 272624.

**ALQUILO** piso, 70 m<sup>2</sup>, nuevo, dos, salón, sin muebles. 265154.

**ALQUILO** oficina 40 metros Vitoria, 27 ☎ 202559.

**EN TAGLOSA** alquilo nave 176 m<sup>2</sup> cerca, carretera ☎ 271090.

**LAREDO** alquilo apartamento Julio. Primera línea ☎ 944-755655.

**SE ALQUILA** piso céntrico amueblado, 5 habitaciones, salón, 2 baños ☎ 205166.

**SANTANDER**. Alquilo piso verano. ☎ 942-375159.

**SE ALQUILA** piso nuevo. San Pedro y San Felices. 228819.

**ALQUILO** mercería en funcionamiento, propio tambien otro negocio u oficina, buena zona, económico. ☎ 273790, 208620.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Llamar a partir 9 noche. ☎ 262899.

**ALQUILO** piso amueblado, 4 y salón, dos baños, servicios centrales. Luis Alberdi. Llamar 6 a 9, 201458.



POR PALABRAS

Alquileres

SANTOS. Alquilo piso calle Vitoria. Tres, salón, dos baños, garaje, trastero.

SANTOS. Calle Concepción. Seis, salón, amueblado, gas ciudad. 275142.

SANTOS. Alquilo local Parque Europa, 210 metros, posible doblar, agua, luz.

GIL-MERINO. Pisos, apartamentos, todas zonas, amueblados, vacíos. 274865.

MAGDA González. Cervantes. Local 60 m.². Obra. Ideal almacén.

GARCIFUENTES. Alquiler local 80 metros. Esquina Francisco Sarmiento. 275998.

LAREDO. Alquilo piso, primera quincena de Julio. 942-605633.

EXPANDEX alquila pisos y apartamentos en Burgos, todas las zonas de todos precios, servicio inmobiliario Muelas, San Pablo, 24-1ª-C. 265251, 272359.

EXPANDEX locales en alquiler y venta en las zonas más comerciales de Gamonal, desde 20 m.². San Pablo, 24-1ª-C. 272359.

BENIDORM. Alquilo apartamento, dos dormitorios, vistas al mar, mañanas. 96-5851407.

CUATRO estudiantes buscan piso para el próximo curso. 94-4630878, de 2 a 5.

SAN JUAN playa. Alquilo apartamento, garaje, piscina, tenis. 268160.

SALOU cerca playa, alquilo, dos apartamentos juntos, con piscina. 268160.

ALQUILO apartamento sin muebles, en el centro. 263798.

ALQUILO apartamento Mar Menor, Junio y Agosto. 263052, de dos a cinco y nueve en adelante.

SALOU, alquilo apartamento, 100 metros playa, 80.000. quincena. 948-692035, noches.

ALQUILO piso amueblado y teléfono. Informes 270055.

ALQUILO apartamento céntrico. 208775, llamar de 3,30 a 5,30.

ALQUILO piso amueblado, céntrico, exterior, garaje, trastero. 95.000.-. Carmen, 5, portería.

NECESITO piso mes de Agosto. 226902.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas. «Servi-Auto». Sanjurjo, 9. 274715.

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. 227767.

AUTOMOVILES Jesús, compra venta de vehículos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses. Sin entrada. San Pedro Cardeña, 94. 261314.

V. LOPEZ vehiculos ocasión, garantizados, facilidades de pago. Pisones, 40. 209667.

MOTOS MZ 125-250 cc, desde 204.000.- Ptas. Zumdap, Simson, motocicletas GAC (antes Mobylette), bicicletas Hedbe. San Pedro Cardeña, 12.

AUSTIN Mini Fayfeir, moderno, llantas, volante cuero, 14.000 kilómetros. Ruera Sport, S.A. 224250.

AUDI 200 turbo, año 87. Full Equip, equipo música, seguro todo riesgo. Ruera Sport, S.A. 224250

ALFA 33 1.5 QV, año 87, cierre, elevallunas, etc. Buen estado. Ruera Sport, S.A. 224250.

RENAULT 18 GTS, año 82, barato, buen estado. Ruera Sport, S.A. 224250.

POR CESE se vende trayer, con trabajo y tarjeta. 202892.

SE VENDE cabeza tractora Pegaso, modelo Tecno 340, funcionando bien, con tarjeta nacional. 501268 y 507278.

SE VENDE furgoneta Renault F, recién reparada. 501268, 507272.

VENDO Renaulr Express diesel, furgoneta BU-L y 131 diesel. 208768.

OCASION. Procedentes de cambio, revisados, garantía en todos los modelos. Varios Alfa 33 1.5 Ti, Alfa 33 1.5 QV, Alfa Romeo Sprint QV, Alfa 75 1.8 turbo, Alfa Romeo GTV 2.0. Varios Alfa 75 2.0. BMW 318i. Varios Ford Fiesta, Escort, Orion y Sierra 1.8. Varios Renault R-5, R-18 GTL y R-11 GTL, Varios Seat Panda, Seat 127, 132 y Seat Ibiza, Talbot Solara y Talbot 150. Suzuki 430. Véalos en Talleres Portugal. Calle Vitoria, nº 258. Burgos.

RENAULT 230. Baculante. 20.000 kg. con grua Hiad. 94-4411911.

VOLVO 19.000 kg. Baculante. Con grua. Tracción delantera. Como nuevo. 94-4411911.

CAMION de dos ejes. Basculante. Con grua. tracción delantera. Como nuevo. 94-4411911.

SE CEDE tarjeta nacional de transportes. 261893, horas oficina.

VENDO Suzuki Samurai 1300. 207356.

URGE vender Opel Cadett Van, en buen estado, económico. Interesados llamar tardes: 200835.

VENDO Reanult 5, buen estado, pasada I.T.V. Económico. 372338, 211851.

VENDO Volkswagen Polo, BU-M, 15.000 km. 239010.

Colocaciones

SE NECESITA camarero-camarera con experiencia para comedor. Llamar 208458. De 9 a 1 del mediodía.

PRECISO personal mayores de 25 años, serios y responsables para departamento comercial. Altos beneficios. R.M. Sra. Compañ. 96-3617761.

SE NECESITA chico para terraza. Informes: Mesón Burgos. Sombriería, 8:

NECESITO ayudante panadero. 451001.

SE NECESITA manicura y estheticienne, con experiencia. 209227.

SE NECESITA oficial de 1ª de peluquería. 1.500.000.anual. 209227.

SE NECESITAN pintores oficiales. Llamar de 11 a 2, 216523.

SE NECESITA chica en piso con dos niños. De 8 a 4,30. 212498.

OPORTUNIDAD. Se propone trabajo a persona activa, dedicado a la distribución de productos, con exclusividad en zona. Inversión aproximada: 1.250.000.- Ptas. 976-374210.

SE NECESITAN conductores carnet C-2, transportes Ortega. 222754.

NECESITO peones jardineros con carnet conducir. De 23 a 35 años. Llamar de 10 a 2 y de 5 a 8 al 276569.

NECESITO peones jardineros. Preferible con carnet conducir. 205239.

SE NECESITA chica responsable, sepa cocinar, de 9,30 a 4. 222982, 292602.

SE NECESITA chica por las mañanas, 3 ó 4 horas. Zona Gamonal. 223701, a partir 4 tarde.

SE NECESITA chico ayudante de mostrador, para Mesón. Edad 16-17 años. 260148.

SE NECESITA oficial 1º ó 2º construcción. 208618.

NECESITO señoras para limpieza. Restaurante "Rincón de Llana de Adentro".

SE NECESITA técnico en maquinaria de hostelería. Cualificado. Condiciones interesantes. 942-676150.

NECESITO autónomo con furgoneta, reparto paquetería, Burgos capital. 948-254200, a partir 20 horas.

PERSONA mayor, necesita matrimonio interno, sin hijos, para chalet Burgos. Llamar mañanas, 274516.

SE NECESITA aprendiz de camarero. Casa Ordóñez Francisco Grandmontagne, 2. 235422.

NECESITO chica mayor de 20 años, externa, buen trato, con informes. 275775.

SE NECESITA asistenta de 11 a 2, con informes. 203188.

SE NECESITA soldador Calvo, S.L. Torregalindo. 120.000.- Ptas. mensuales.

NECESITO camarero o aprendiz de 16 a 20 años. 264746.

SE NECESITA camarero de 20 a 25 años. Bar Cantares. 221094.

NECESITO chica externa, de 9 a 5, zona centro. Llamar a partir 6 tarde, 201458.

URGE chica responsable, buenas condiciones. 201087, 268835.

NECESITO viveristas con experiencia. Llamar 9 a 10 mañanas, 277220.

IMPORTANTE grupo de empresas, necesita personal para su delegación en Burgos, con edades entre 22 y 35 años, ambos sexos. Ingresos demostrativos del orden de las 190.000.- Ptas. mensuales, más Seguridad Social y fijo en plantilla en Septiembre 91. Selección personal y entrevistas individuales. Interesados llamar al 94-4448128, de 9 a 14,30 horas.

SE NECESITA aprendiz de cocina, para cafetería. Razón: Avda. del Cid, 40, entreplanta.

CHICA de 30 a 40 años interna, sabiendo cocinar, se precisa para señora sola, o externa de 9 a 5 tarde. Sueldo a convenir. Llamar 203770 y 201980.

PARA el mes de Agosto, fuera de Burgos, necesito chica mayor de 20 años. Calle Martínez del Campo, nº 1-5ª-Izda.

SE PRECISAN dos personas mayores de 25 años, dispuestas a viajar por la provincia. Coche propio, no imprescindible. Dedicación exclusiva. Condiciones a convenir. Interesados presentarse de 12 a 2 en calle Vitoria, 17-5ª. Oficina 509, Sr. García.

SE NECESITA repartidor con carnet de 1º. 239708.

SE NECESITA camarera para trabajar cuatro horas por la tarde y fines de semana, 441030.

SE NECESITA chica para hostel restaurante. Razón Restaurante Taive. Quintanilla Vivar. 292038.

BUSCO personas ambiciosas y organizadoras, que se atrevan a ganar 3.000.000.- Ptas. al mes. 908-175565.

SE NECESITA empleada hogar, de lunes a viernes, horario de mañana. 200677, tardes.

Compras y ventas

ANTIGÜEIDADES El Molinar. Compra-venta. Carretera N-1, Km. 266 a 20 Km. Burgos, 12 Km. Briviesca. 591003. Abierto incluso festivos.

QUIERE Ud. cercar? Disponemos de toda clase de materiales para cerramientos, postes, mallas, alambre-espino, portones, bastidores, etc. Cercados Reques. Fuentemillanos (Segovia)- 911-485176.

CHOPOS, magníficos plantones, dos años. Vivero Finca La Perdiguera. Castronuño (Valladolid). 91-2620290; 2623960. Horas oficina.

COMPRO oro, plata, joyas, monedas, antigüedades. Vitoria, 17, despacho 505. 204167. Burgos.

CENTRO Jardinería «Castilla Floristería». Acérquese a nuestra exposición, en su paseo a Fuente del Prior. Estamos en frente. 260022.

SE VENDEN cachorros samolledos de pareja campeona. Llamar al 976-800463.

ANTIGÜEIDADES Palacio de Arcos. Arcos de la Llana. 8 kms. de Burgos. 408069. Abierto incluso festivos.

ORO, joyas compro. Pago bien. Arco Pilar, 4-1º.

CARAMELOS Parsin's. Atención a este anuncio, si es comprador de juguetes, coches de colección, juegos didácticos, balones, raquetas, pelotas de tenis, cubos de playa, cantimploras, flotadores, artículos librería, artículos de fumador, adornos para helados, estanterías, mostradores, ordenadores... Disponemos de 6.000 referencias, todas con descuentos especiales por cambio de dirección. Exposición y venta: Panaderos, 8 y Daniel del Olmo, 46 (junto Restaurante Argales). Valladolid. 983-470950, 306777.

SE VENDEN tres cachorros Mastines de pura raza. 385122.

Enseñanza

SE NECESITA persona para preparar temas oposiciones Castilla León. 203411, 2,45-3,45.

AUXILIARES Estado y Seguridad Social. 4.108 plazas. Instancias hasta 25 Junio. Preparación intensiva, comienzo 2 Julio. Exámenes a partir 15 Septiembre. Reserva Plaza en Academia Universitaria San Juan, San Juan, 22, tercero. 275077.

ACADEMIA Universitaria San Juan. Cursos intensivos verano. Cálculo, Algebra, Física, Matemática Financiera, Contabilidad Descriptiva, Química, etc. Plazas limitadas. Reserva tú plaza. Calle San Juan, 22, tercero. 275077.

ACADEMIA Universitaria San Juan. Cursos intensivos de verano, E.G.B., F.P., B.U.P., C.O.U., todas las asignaturas. Plazas limitadas. Reserva tú plaza. Calle San Juan, 22, tercero. 275077.

CURSOS de verano. Intensivos y de recuperación. Idiomas y cualquier otra asignatura de Ciencias o Letras. Matrícula abierta. Speak Gamonal. Luis Alberdi, 1. 480021.

FRANCES en París. Cursillos 15 días, con visitas culturales, desde 59.500.- Ptas. Alianza Francesa. Santa Clara, 17-1º. 274722.

AUXILIARES. Preparación intensiva. Centro de Estudios Europa. Calle San Juan, 22-1º. 273989.

MECA RAPID. Mecanografía Audiovisual, Taquigrafía, Informática, especialidad Tratamiento de Textos. Primero Industriales y Arquitectura. Descriptiva, Física, Cálculo y Algebra. Horarios libres. Calle Santander, 19. 205359.

INGLES Express, cursos de verano, recuperaciones, clase diaria. Calle Alférez Provisional, nº 6-1º-D. 234180.

Fincas

VENDO casa-chalet adosada, zona céntrica. Informes 201507.

CHALETS adosados construcción. C/ Mira-bueno, 3-4 dormitorios, 2-3 baños, patio común, garaje, bodega y aislados en Ibeas de Juarros, parcela 300 m.², dos plantas, 3 dormitorios, 2 baños, garaje. Reyes Católicos 10, 11º-A. 274000.

VENDO piso, Reyes Católicos. Tres, salón, baño. 214616.

SE VENDE chalet, a 10 kms. de Burgos. 441277, 292002.

VENDO piso de particular a particular. Héroes División Azul. Cuatro, salón, gran terraza, preciosas vistas. 266150, tardes.

VENDO piso San Pedro Cardeña, 38-4º-D. 265448.

VENDO piso. Calle Serramagna, 3-3º-C. Ver tardes.

VENDO taller autos, con lavado automático, 330 metros y planta, se puede partir en tres partes, buena clientela. 208768.

VIVIENDAS unifamiliares, construcción de lujo, cuatro dormitorios, tres baños, ático, terreno, garaje, dos-tres coches, facilidades de pago. 206537.

POZA. Agencia Inmobiliaria. Calle Vitoria, 27-A, oficina 211. 273034.

POZA. Oportunidad. Calle Vitoria. Frente Barrida Militar. 3, salón, exterior, 10.000.000.-.

POZA. Ideal reforma, 170 m.², exterior, calle Alfareros. 11.000.000.-.

POZA. Parque Félix Rodríguez de la Fuente. 105 m.², 4, salón, 2 baños, garaje, precio interesante.

POZA. Calle Vitoria, zona Hacienda, buena altura, impecable. 3, salón, 273034.

POZA. Magnífico piso San Pedro Cardeña. 3, salón, garaje, servidumbres.

POZA. Construcción. Dúplex, Illera. 4, salón. Infórmese. 273034.

VENDO panadería funcionando, zona Carrero. Altos ingresos demostrables. Compruébelo. 273034.

MUÑOZ. Isla. Cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero. 274382, 274724.

MUÑOZ. Francisco Salinas. Tres, salón, individual, soleado, económico. 274382.

MUÑOZ. Concepción. Tres, amplio salón, dos baños, garaje, soleado. 274382.

MUÑOZ. Barrio Gimeno. Cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero. 274724.

MUÑOZ. Maese Calvo, tres, salón, dos baños, garaje, trastero. 274724.

MUÑOZ. Vitoria. Cuatro, amplio salón, dos baños, soleado. 274382, 274724.

MUÑOZ. Gamonal. Cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero. 274382, 274724.

MUÑOZ. Unifamiliares. Cuatro, salón, dos baños, dos garajes, trastero. 274724.

MUÑOZ. Locales. Venta-alquiler, distintas zonas, 80-120 metros. 274382.

ORTEGA. Agencia Propiedad Inmobiliaria. Calle Vitoria, 23-4º-B, 262426. Calle Vitoria, 155, bajo, 219809.

ORTEGA. Apartamento Castellana. Dos, salón, dos baños, jardín particular, garaje.

ORTEGA. G-3. Próxima entrega, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero.

ORTEGA. Federico Martínez Varea. 4º, soleado, tres, salón, calefacción central.

ORTEGA. Calle Trinidad. Buhardilla, amueblada, dormitorio, salón, trastero, reformada.

ORTEGA. San Cosme. 8º, exterior, dos, salón, centralizado, amplia terraza.

ORTEGA. Vitoria-Gamonal. 5º, exterior, cuatro, salón, baño, aseo, gas, garaje.

ORTEGA. Eladio Perlado, soleado, tres, salón, calefacción individual gas. 219809.

ORTEGA. Villatoro. Cuatro, amplio salón, 3 baños, jardín, garaje doble, mejoras.

ORTEGA. Pasaje Fernando de Rojas. Local reformado, 30 m.², en funcionamiento.

ORTEGA. Nave Pentasa III, en primera línea, 200 m.², planta, 160 m.² doblados.

MARCOS. Agencia Inmobiliaria. Calle Travesía del Mercado, nº 2, entreplanta (Hondillo). 273252.

MARCOS. Zona San Francisco. Tres, salón, 80 metros, individual de gas ciudad.

MARCOS. Apartamento residencial Reyes Católicos. 65 metros, exterior, garaje, trastero.

MARCOS. Zona Gamonal. Tres, salón, 90 metros, garaje, centralizado, seminuevo.

MARCOS. Burgense. Tres, salón, individualizado, reformado, exterior.

MARCOS. Clunia. 110 metros, cuatro, salón, dos baños, exterior, buena orientación.

MARCOS. General Vigón. 135 metros, cinco, salón, dos baños, exterior, centralizado. Oportunidad.

MARCOS. Buhardilla. Dos, salón, reformada, individual de gas, estrenar. 6.000.000.-.

MARCOS. Zona San Julián. Piso pequeño, 50 metros, exterior. Oportunidad.

MARCOS. Zona Universidad. Dos, salón, reformado y amueblado. 7.000.000.-.

MARCOS. Avellanos. 75 metros, dos, salón, exterior, individualizado.

MARCOS. Apartamento. Calle Madrid. Dos, salón, individualizado, reformado. Oportunidad. 9.000.000.-.

MARCOS. Apartamento calle Vitoria-Gamonal. Buena altura, garaje. 9.000.000.-.

MARCOS. San Juan de Ortega. Tres, salón, calefacción gas ciudad, reformado, ascensor, precio negociable.

MARCOS. Zona Lavaderos, pisos en construcción, distintas alturas y precios.

MARCOS. Zona San Pedro y San Felices. Piso, tres, salón, individual, exterior, terreno 30 metros, garaje, trastero.

MARCOS. Locales en construcción, distintas zona y precios.

MARCOS. Venta de naves de 500, 1.000, 2.000 metros, Polígono Gamonal-Villmar.

DELAFUENTE. Piso zona Cathedral. Nuevo, tres, salón, individual, tienda 48 metros. San Pablo, 12-C.

DELAFUENTE. Magnífico-piso-s Parque Avenidas. Tres-cuatro, salón, aseo, soleado. 265142.

DELAFUENTE. Apartamento amueblado. Calle Calvario. Una, salón, exterior. San Pablo, 12-C.

RENAULT Ocasión. Hasta 1 año de garantía en toda la Red Renault. Financiados hasta 48 meses. RENAULT 2li Nevada. TXE. ABS. A.A. 1990. RENAULT 11 GTX 1985. SEAT IBIZA 1.2 1988. RENAULT 21 GTD 1988. RENAULT 5 GT Turbo 1987. OPEL KADETT 1.6 Diesel 1986. VOLKSWAGEN POLO CLASIC 1988. RENAULT EXPRESS 1.4 COMBI 1989. FORD ORION 1.6 GHIA 1986. OPEL KADETT 1.6 CL 1987. Por eso y más, puedes venir a: AUTOVICAN, S.A. Alcalde Martín Cobos, s/n - Telf. 224104. ABIERTO SABADOS TODO EL DIA.



**Fincas**

**DELAFUENTE.** Piso Francisco Sarmiento. Tres, salón, central, alto, baño. 265142.

**DELAFUENTE.** Chalets terminados. Dos plantas, estudio, terraza, dos garajes, trastero. Ventilla.

**DELAFUENTE.** Vendo magnífica lonja instalada. 140 metros planta. Avda. Constitución. Sótano, entreplanta.

**DELAFUENTE.** Vendo bar-restaurante. 85 metros planta, 65 entreplanta, Fátima.

**DELAFUENTE.** Vendo local 60 metros, 40 patio. Calle Puebla. 265142.

**DELAFUENTE.** Vendo-alquilo local, Francisco Salinas. 82 metros, doblable, agua, luz, barato.

**DELAFUENTE.** Chalets construcción, 265 metros, contruidos, primera calidad, terreno. Ibeas.

**VENDO** piso «Parque Europa». Amplio salón, 3 dormitorios, 2 baños, servicios centrales, trastero y garaje. 260700, de 9 a 13 horas.

**VENDO** piso calle Romancecos, 14-1ª-D.

**VENDO** piso, dos habitaciones y salón. Plaza Lavaderos, 7-3ª-4ª.

**PRIGO.** Moneda, 13. San Francisco. Zona residencia, dos dormitorios, cocina amueblada, contraventanas y suelos parquet. 7.800.000.Ptas. ☎ 207857.

**PRIGO.** Moneda, 13. Consulado, San Juan. Tres dormitorios, calefacción individual, exterior y trastero. Desde 9.500.000.Ptas. ☎ 207857.

**BENIDORM.** Vendo apartamento, 80 metros playa y ático primera línea. ☎ 96-5850986.

**REGINO** Sáinz de la Maza. Particular vende piso lujo. 200 metros, 5 habitaciones, 3 baños, salón, cocina grande, trastero. ☎ 200958.

**SE VENDE** piso completamente reformado, exterior, soleado. Las Torres. Abstenerse agencias.

**SE VENDE** piso en C/ San Gil. ☎ 234022 y 263148.

**SE VENDE** piso Avda del Cid 90-2ª ☎ 217436. Abstenerse agencias.

**VENDO** apartamento Cantabria. Precio construcción 6.900.000.-. 209097.

**VENDO** plaza de garaje cerrada. Zona Capitania. ☎ 226209.

**VILLIMAR.** Chalets adosados, 3-4 dormitorios, un baño, dos servicios, garaje individual (2 plazas), merendero. Venta directa. Esteban Sáez Alvarado, 7-bajo. ☎ 237322.

**ALICANTE,** particular vende piso, 3 dormitorios y plaza garaje. Junto al Corte Inglés. ☎ 237322.

**SANTOS.** Precioso piso General Yagüe. 120 m.², cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero, soleadísimo. Julio Sáez Hoya, 8.

**SANTOS.** Chalet lujo. 300 m.² construido, 3.000 terreno, piscina, tenis, conservación ideal.

**SANTOS.** Vendo pisos en construcción urbanizaciones Reyes Católicos, 120, 140 m.², cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero.

**SANTOS.** Avda. Cid. 4ª, tres, salón, cocina, baño, reformado, terraza, soleadísimo.

**SANTOS.** Calle Jerez. Tres, salón, dos baños, acondicionado, servientrales. 275142.

**SANTOS.** Calle Molinillo. Estrenar, tres, salón, garaje, trastero, calefacción. 275142.

**SANTOS.** Diego Polo. 5ª, 94 m.², tres, salón 20 metros, dos baños, gas ciudad, garaje doble.

**SANTOS.** Casa Barriada Ilera. Tres, salón, terreno 400 metros. 275142.

**SANTOS.** Calle Vitoria (Gamonal). Cuatro, salón, dos baños, gas ciudad.

**SANTOS.** Plaza Lavaderos. 9ª, apartamento dos dormitorios, salón, buen precio.

**SANTOS.** Plabio Casals. 6ª, 90 metros, tres, salón, calefacción, soleadísimo. 275142.

**SANTOS.** Julio Sáez Hoya. Tres, salón, dos baños, amplia terraza, armarios empotrados, servientrales.

**SANTOS.** Padre Silverio. 8ª, cuatro, salón, tres baños, armarios empotrados.

**SANTOS.** Vendo local, 70 metros, calle Frias, construcción nueva. Buen precio.

**SANTOS.** Locales diversas superficies. Martínez del Campo. 120, 180 metros.

**GIL-MERINO.** Urge vender. San Francisco. Tres, salón, baño, soleado. ☎ 274865.

**GIL-MERINO.** Fábrica Moneda. Tres, salón, soleado, 6.900.000.-.

**GIL-MERINO.** Juan XXIII. Tres, salón, baño, exterior, económico.

**GIL-MERINO.** Gamonal. Pisos, apartamentos desde 6.700.000.-. Informes calle Santander, 3-4ª-Izda.

**GIL-MERINO.** Principio Avda. Cid. Cuatro, salón. Oportunidad.

**PISOS,** apartamentos, próxima entrega, desde 11.000.000.-. ☎ 272575.

**MELON.** Agente de la Propiedad. Francisco Grandmontagne, 5-1ª-G. ☎ 231474.

**MELON.** San Pedro Cardena. Amplio, terraza, ideal reforma, despensa. 10.000.000.-.

**MELON.** San Francisco. Tres, salón, cocina amueblada, puertas nuevas. 10.500.000.-.

**MELON.** Juan XXIII. Precioso, gas ciudad, parquet, exterior, muy soleado.

**MELON.** Vitoria. Tercero, Gamonal, trastero, soleado, tres dormitorios, salón, 10.600.000.-.

**MELON.** Torres. Segundo, calefacción, magnífica orientación, parquet, terrazas, muchísimas mejoras.

**MELON.** Zamora. Tres dormitorios, salón, terraza, calefacción, soleado, trastero, céntrico.

**MELON.** Ctra. Poza. Tercero, calefacción, parquet, tres dormitorios, opción garaje.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Arco San Esteban. Dos, salón, mucha claridad, para reformar. 2.600.000.-. Calle Vitoria, 175-1ª-F. 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Ctra. Poza. Dos, salón, cocina amueblada, mejoras, garaje.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Pablo Casals. Tres, salón, gas ventana, dos terrazas. 8.900.000.-.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Juan Ramón Jiménez. Local 20 m.² aproximadamente, muy económico.

**ORTEGA-DELGADO,** dúplex Castellana, una, salón, cocina, garaje, estupenda terraza, jardín.

**ORTEGA-DELGADO.** Apartamentos concepción. Dos, salón, cocina, baño, garaje.

**ORTEGA-DELGADO.** Reyes Católicos. Piso lujo, cinco, salón, tres baños, dos garajes, trastero. 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Apartamento Reyes Católicos. Dos, cocina, extraordinarias vistas.

**ORTEGA-DELGADO.** Chalet de ensueño, en el corazón de Burgos. Cinco, salón, tres baños, garaje, jardín.

**ORTEGA-DELGADO.** Estupendo piso Gamonal. Tres, salón, gas, exterior. 11.000.000.- 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Parque San Francisco. Construcción, pisos, apartamentos y dúplex. Tres, cuatro, garaje, trastero.

**MAGDA** González. Inmobiliaria. Calle Santander, 6-bajo. ☎ 263954.

**MAGDA** González. Avda. del Cid. Tres, salón, baño, aseo, terraza, exterior.

**MAGDA** González. Barriada Inmaculada. Casa dos plantas, tres, salón, terraza.

**MAGDA** González. Pisonos. Cuatro, salón, baño, reformado. Calefacción individual, exterior.

**MAGDA** González. Lerma. Tres, salón, puertas nuevas, calefacción individual. Soleado.

**MAGDA** González. Camino Villalonquejar. Tres, salón, puertas nuevas, calefacción individual.

**GARCIFUENTES.** Chalet La Castellana. Dos plantas, 500 metros, terreno. 275998.

**GARCIFUENTES.** San Esteban. Dos, salón, reformado, económico, calefacción. 275998.

**GARCIFUENTES.** Buhardilla. Calle San Juan. 45 metros, cuarto piso. 275998.

**GARCIFUENTES.** General Vígón. 180 metros, exterior, servicios centrales, soleadísimo. 275998.

**GARCIFUENTES.** Parque Avenidas. tres, salón, dos baños, garaje, exterior. 275998.

**GARCIFUENTES.** Chalet, estrenar, Villatoro. 250 metros, garaje, jardín, ático. 275998.

**GARCIFUENTES.** Piso Calle Madrid. Estrenar, cuatro, salón, garaje, baños. 275998.

**GARCIFUENTES.** Fernán González. Económico, para reformar, estudio-apartamento. 275998.

**GARCIFUENTES.** Local Calle Cabestreros. Ideal almacén, 125 metros, económico. 275998.

**PRIGO.** Frias. Tres, baño, aseo, garaje, trastero, calefacción individual. 12.473.

**PRIGO.** Calderón Barca. Tres dormitorios, salón, amplia cocina exterior, baño. 12.326.

**PRIGO.** Avda. Constitución. Apartamento nuevo, soleado, gas ciudad, trastero, garaje. 12.294.

**PRIGO.** Construcción. Sol todo el día, completamente reformado. Inmejorable. 12.206.

**PRIGO.** Barriada Inmaculada. Tres, salón, cocina, baño, excelente altura. Ocasión. 12.050.

**SE VENDE** piso, completamente reformado, exterior, soleado. Las Torres. Abstenerse agencias. ☎ 215212.

**EXPANDEX,** más de 100 pisos y apartamentos en todas las zonas de Burgos. Servicio Inmobiliario Muelas. San Pablo, 24-1ª-C. ☎ 272359.

**LOCAL** extraordinario, esquina a tres calles, divisible, muy comercial, vende directamente constructor, zona Gamonal. ☎ 206496.

**VENDO** apartamento a 80 metros playa y ático primera línea. ☎ 96-5850986.

**VENDO** piso céntrico, calle Hospital Militar, cinco habitaciones, salón comedor, dos baños y aseo, cocina amueblada, garaje y trastero. Tardes: 275416.

**SE VENDE** piso calle Doña Berenguela. ☎ 214421 y 229577.

**VENDO** piso amueblado, Gamonal, gas natural y extras. Verlo 26 al 29 Junio. ☎ 943-132368 y solo del 26 al 29 ☎ 947-213927.

**VENDO** piso a estrenar, dos y salón, cocina amueblada, trastero y garaje. Totalmente exterior. Calle Santiago. ☎ 202901.

**GIL-MERINO.** Casa Gredilla Polera. Dos plantas. Seis, salón, cocina. ☎ 274865.

**MAGDA** González. Castrillo del Val. Casa, dos, salón, terraza, trastero.

**EN BRIVIESCA** vendo piso, garaje, trastero, estrenar. ☎ 598032.

**ESQUILADORAS.** Cuchillería Freijo, Briviesca. ☎ 590170. Sunbeam, Stewart, Oster, recambio completo, vaciado de peines.

**REPUESTOS** agrícolas. Cosechadoras Clayton, New Holland. Descuentos especiales, liquidación 30 % descuento. ☎ 911-434661, 911-435361, entregas por servicio urgente.

**REPUESTOS** agrícolas. Cosechadoras Clayton New Holland. Descuentos especiales, liquidación 30 % descuento. ☎ 911-434661, 911-435361, entregas por servicio urgente.

**ESQUILADORAS** gasolina, diesel, eléctricas, grupos completos, servicio asistencia técnica, repuestos y vaciado de peines en Cuchillería Ferminán, San Cosme, 10, (junto Plaza Vega). ☎ 205636.

**VENDO** rebaño ovejas jóvenes. Cañizar de Amaya. Plinio Arroyo. 480828.

**SE VENDEN** 350 ovejas. Llamas ☎ 370449, 233747, Villandiego.

**BATLE** empacadoras, todos los modelos. Tenemos también usadas «Batlle» y otras marcas. Venga a vernos y hablaremos. Suministros Sáinz. Medina de Pomar y Burgos.

**SE VENDE** rebaño de 300 ovejas, por jubilación. ☎ 186626.

**VENDO** cosechadora Clayton 1.545. Cabaña. Garantía. Horas oficina: 201360.

**SE VENDEN** por jubilación del dueño, 200 ovejas Churras, con señal en boca. ☎ 393020, Palacios de la Sierra.

**SE VENDEN** 180 ovejas Churras, en Valles de Palenzuela. Interesados preguntar por Anita Martínez.

**CUCHILLERIA** J. Ibáñez tiene la esquiladora que busca. Eléctrica, gasolina, gasoil. Mayor surtido del mercado. Afilado de peines y tijeras. Plaza Santo Domingo, 18. (Junto Diputación). ☎ 205443.

**ALFALFA** fina de calidad, directamente agricultor a ganadero, transporte propio. ☎ 948-770269.

**VENDO** cosechadora Clayton 1.540. ☎ 988-817502.

**SE VENDEN** 300 ovejas, todas jóvenes en San Millán de Lara, Rufino, buena ocasión. ☎ 219297.

**SE VENDEN** 200 ovejas de todas edades, tratar con Pablo Lobo García ☎ 988-817429. Lantadilla (Palencia).

**SE VENDE** rebaño de ovejas Villadiego; Moisés Riaño. ☎ 360227.

**COSECHADORAS** de ocasión Clayton-New Holland como nuevas, garantizadas. Talleres Varona, Polígono Industrial La Vega ☎ 590494.Briviesca.

**VENDO** ovejas con cria Tomás Rodríguez. Abajas de Bureba.

**VENDO** tractores Fiat, con pala y Lamborjini, varios aperos. ☎ 268160.

**VENDO** 150 cabras en Mambillas de Castejón. ☎ 540405.

**Huéspedes**

**CEDO** habitación a caballero, piso nuevo. Económico. Se limpiaría la ropa. 273804.

**ALQUILO** habitación doble, sencilla. Baño, cocina. ☎ 274279. Quintanaduena.

**SEÑORITAS.** Queda libre habitación doble. Avda. Valencia, 3-9ª-B.

**Traspasos**

**TRASPASO,** vendo, alquiler boutique 30 metros. Plaza Mayor. 276027, 268987.

**MUÑOZ.** Locales, 40, 50, 250 metros, acondicionados, distintas zonas. 274382.

**ORTEGA-DELGADO.** Local junto General Yagüe. 30 metros, planta, 12 metros entreplanta, 15 metros sótano. Cualquier negocio. 227941.

**DELAFUENTE.** traspaso pub, 65 metros, zona Calzadas, instalado, mucha clientela.

**DELAFUENTE.** Traspaso cafetería-restaurante, zona Cathedral, buenas instalaciones, amplia clientela. 265142.

**SE TRASPASA** Pub Bolera Mimos en Belorado, en la zona ambiente joven, pista de baile, 138 m.², económico, facilidades. ☎ 580325.

**URGE** traspaso Bar con terraza. Precio a convenir ☎ 211281.

**OCASION.** Se traspasa local comercial. Calle Moneda, 25. Sr. Miguel. 205153, horas comercio.

**TRASPASO** bar 57 m.², doblados. ☎ 268986, llamar de 2,30 a 7,30.

**Varios**

**SE ARREGLAN** persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎ 262107.

**PRO-VIDA** en Burgos: San Pablo, 12 - C, 1ª, en Valladolid: San Luis, 8 3ª. ☎ 983-299471.

**ESPECIALISTAS** tejados, canalones, de cinc y plástico, Onduline a bajo teja, tela asfáltica, Uralita. Burgos-Provincia. ☎ 268610.

**TRABAJOS** tejados, reparación canalones viejos, colocación nuevos. Garantía 3 años. 276011.

**CANALONES Y** tejados, reparamos, ponemos nuevos, acudimos al momento. 233063.

**LIMPIEZA** de chimeneas, reparación de tejados y canalones. ☎ 480249.

**SE HACEN** trabajos albañilería, fontanería, tejados y canalones. ☎ 440044.

**COLOCACION** canalones, reparación, colocamos tela asfáltica, se reteja. Garantía. 275424.

**TAROT** lectura de cartas, salud, trabajo, negocios, amor, viajes, seriedad, discreción. ☎ 212683.

**«IRIS»** Agencia Matrimonial Burgos. Señorita, 34 años, administrativa, caballeros formal. Calle Luis Alberdi, nº 1 entreplanta. ☎ 480750.

**JUBILADO,** viudo sin hijos, sufro soledad y aburrimiento, deseo amistad con mujer libre, de acuerdo podemos llegar al matrimonio. Escriba Apartado Postal, 2.183, Santander.

**ANUNCIESE** en esta sección. La difusión de su anuncio está plenamente asegurada.

**EL 80%** de los lectores burgaleses de periódicos, leen diariamente DIARIO DE BURGOS.

**ANUNCIOS ECONOMICOS EN Diario de Burgos Fundado en 1891 GENERALES CLASIFICADOS \*\*\* POR PALABRAS \*\*\* EN ESTE MISMO ESPACIO DE ¡GRAN EFICACIA!**

**CÁRITAS CON LAS VICTIMAS DE LA GUERRA TRABAJAMOS POR LA PAZ Ayuda en coordinación con Cáritas Internacional.**

**AVISO A LOS SUSCRIPTORES**

PARA ASEGURARSE UNA BUENA RECEPCION DE DIARIO DE BURGOS

**COMUNIQUENOS**

\* Su cambio de domicilio.  
\* Irregularidades en la recepción del Diario.

**Dirijase a:**

Jefe de Distribución y Ventas  
San Pedro de Cardena, 34. 09002 BURGOS  
Teléfono: 26 83 75



● FARMACIAS

**SERVICIO DE GUARDIA.**— De nueve y media de la mañana a once de la noche: Jiménez, Calzadas, 5; Pascual, Madrid, 29; Muñoz Plaza, Bartolomé Ordóñez, 1 (a la altura del número 115 bis de la calle Vitoria).

**SERVICIO DE URGENCIA.**— De once de la noche a nueve y media de la mañana: Pascual, Madrid, 29; Muñoz Plaza, Bartolomé Ordóñez, 1 (a la altura del número 115 bis de la calle Vitoria).

● REGISTRO CIVIL

**Nacimientos.**— Fianma Barreda y Rodríguez, Víctor Tejero y Martínez, Alvar Arce y García.

**Defunciones.**— Domingo Rodríguez y Sardón, de Villalba, 69 años; Carmen Bravo y Val, de Coruelos de Ojeda (Palencia), 76 años.

● TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Aeródromo militar de Villafra.

**Barómetro.** — Presión atmosférica, 688,6 milímetros de mercurio.

**Temperatura ambiente:** Máxima de 22,6 grados a las 17,10 horas. Mínima, 1,6 grados a las 6,30 horas.

**Viento:** V.  
**Humedad:** 49%.

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media Cardenal López de Mendoza.

**Barómetro.** — Presión atmosférica, 687,9 milímetros de mercurio.

**Temperatura ambiente:** Máxima de 24,0 grados a las 17,30 horas. Mínima, 4,0 grados a las 7 horas.

**Viento:** O.  
**Humedad:** 32%.

**FUNERARIA SAN JOSE**  
SERVICIO PERMANENTE  
CAPILLAS VELATORIAS  
Avda. del Cid, 83.  
Tfnos. 209452 222907

● TAXIS

Avda. Cid Res. Sani. ....	22 80 56
P. Sto. Dom. Guzmán .....	20 30 55
Conde Jordana .....	20 30 88
Plaza de Vega .....	26 28 62
Avda. Eladio Perlado .....	21 96 97
C/. Vitoria (B. J. XXIII) ...	22 44 06
P.º de los Pisones .....	26 32 35

**CUPON PRO-CIEGOS**  
**47.691**  
Nº PREMIADO  
MUEBLES **evelio**

**AVISO**  
Se pone en conocimiento del público, que de conformidad con las Normas 25 y siguientes de las reguladoras de Lotería Primitiva y 30 y siguientes de las Apuestas Deportivas, se ha procedido sin perjuicio de lo dispuesto en las Normas 27 de Lotería Primitiva y 32 de Apuestas Deportivas, a la anulación de las apuestas formuladas en los boletos cuyas validaciones corresponden al número siguiente:

Número validadora	Número secuencial
18571	53317
18083	15042

Los concursantes que tuvieran en su poder cuerpos B (resguardo) con el número anteriormente reseñado, pueden solicitar del establecimiento correspondiente o de la Delegación el reembolso de la cantidad abonada.

Burgos, 19 de Junio de 1991  
EL DELEGADO

● EL TIEMPO



Algunas precipitaciones ocasionales

MEDINA CASADO

□ El anticiclón afecta a buena parte de España. Sin embargo, dependientes de una depresión atlántica, frentes de lluvias y de chubascos rozan nuestras más septentrionales regiones. En ellas, naturalmente, se producirán algunas precipitaciones ocasionales, mientras que en las demás el tiempo seco y soleado predominará con creces.

EL TIEMPO PARA HOY

Cielo nuboso en Galicia, Cantábrico, alto Ebro y Norte de Castilla-León y Aragón, con riesgo de algunas precipitaciones, generalmente débiles y dispersas, que se irán trasladando, a lo largo del día, de

Oeste a Este, seguidas de apertura de claros. Nubosidad de estancamiento en la región del Estrecho. De evolución diurna sobre los sistemas montañosos. Intervalos nubosos al Norte de las Canarias. Y cielo poco nuboso o despejado por el resto de España. Si acaso con algunas nieblas o neblinas matinales y dispersas, especialmente por puntos de Andalucía y Sur de Galicia. Los vientos serán moderados de Levante en el Estrecho, del Nordeste en las Canarias, del Oeste al Noroeste en Galicia y Cantábrico y flojos, de dirección variable, en las demás regiones.

PARA MAÑANA

Progresivo aumento de la

nubosidad en Galicia, Cantábrico, alto Ebro y Norte y Oeste de Castilla-León con algunas precipitaciones débiles. Nubosidad de evolución diurna sobre los sistemas montañosos, con riesgo de algunos núcleos o amagos tormentosos a la caída de la tarde, especialmente en los Pirineos, Ibérica y Sistema Central. Algo nuboso en la región del Estrecho, regiones de Valencia y Murcia y Norte de las Canarias. Poco nuboso en el resto de España, aunque con algunas brumas o nieblas matinales, especialmente por puntos de Andalucía y Murcia. Las temperaturas serán ligeramente más bajas en Galicia y Asturias, estacionarias en el resto del Cantábrico y bajo Duero y más altas en el resto.

TEMPERATURAS

España: Bilbao 16, Santander 16, Oviedo 15, San Sebastián 14, Vitoria 14, Pamplona 15, Logroño 16, León 16, La Coruña 17, Valladolid 16, Avila 14, Soria 14, Zaragoza 20, Barcelona 20, Valencia 21, Madrid 21, Sevilla 28, Málaga 24, Cádiz 23, Mallorca 22, Las Palmas de Gran Canaria 22 y Tenerife 22

EUROPA

Amsterdam 14, Atenas 27, Berlín 14, Berna 12, Bonn 16, Bruselas 13, Copenhague 11, Dublín 12, Estocolmo 10, Frankfurt 15, Ginebra 13, Hamburgo 14, Lisboa 25, Londres 14, Milán 20, Niza 21, Oslo 14, París 15 y Roma 23.

● BURGOS DE AYER

HACE 25 AÑOS

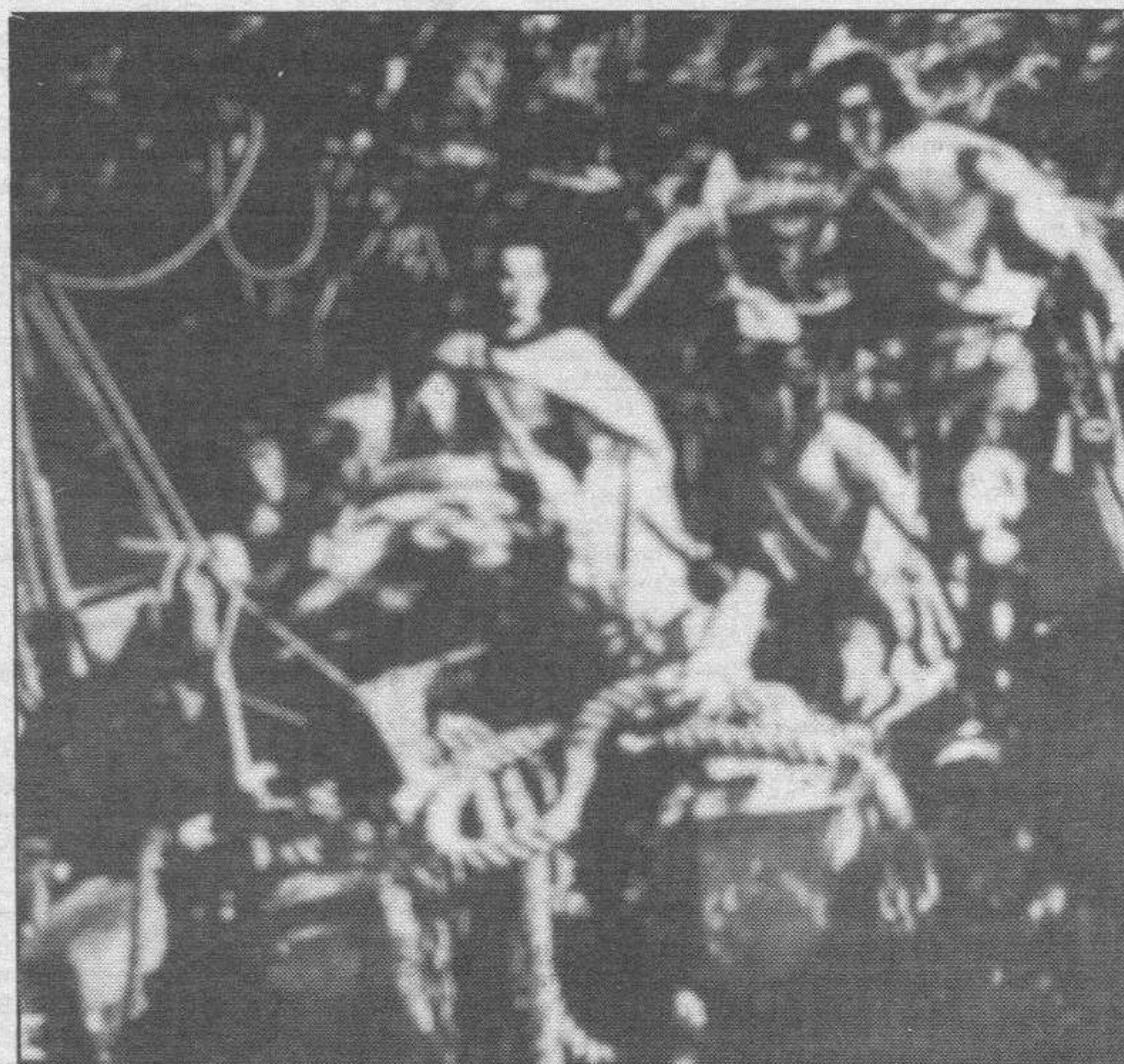
20 de Junio de 1966

- El doctor Molina Ariño hablará hoy en el curso médico sobre cáncer genital femenino.
- El alcalde, don Fernando Dancausa de Miguel, ha mantenido una reunión con representantes de la Confederación Hidrográfica del Duero para tratar del problema de las averías en la red de distribución de agua.
- La temperatura máxima de ayer fue de 20,0 y la mínima de 10,2.

HACE 50 AÑOS

20 de Junio de 1941

• Secretaría de Orden Público.— En evitación de sanciones que se impondrían a los infractores, se reitera el más estricto cumplimiento de los órdenes de la Presidencia del Gobierno, de 25 de Noviembre, 5 de Enero y 7 de Febrero pasados, relativas al horario de cierre de oficinas, restaurantes, espectáculos y demás lugares públicos, con las únicas excepciones señaladas en la segunda y tercera de dichas disposiciones, respecto al servicio de comidas en las fondas de las estaciones a la lle-



En 1941 se estrenó en España «La corona de hierro».

gada de los trenes después de la hora prevista, y para los espectáculos del género lírico, comedia y verso.

• «Educación y Descanso».— El próximo domingo, a las nueve de la mañana, se correrá una gran prueba ciclista, preparatoria del I Campeonato de Castilla la Vieja, que se celebrará en

Burgos, durante las próximas Ferias y Fiestas. La inscripción es libre. La prueba está dotada con importantes premios en metálico.

• «Pilarín-Modas» (Modelos de Madrid) presentará su colección de sombreros hoy y mañana, en el Hotel «Norte y Londres».

• La temperatura máxima de ayer fue de 31,8 grados y la mínima de 15,6.

HACE 75 AÑOS

20 de Junio de 1916

• Para la fiesta del «Garden Party» que se celebrará el próximo día 2 de Julio en el local del «Lown Tennis», se hallan abiertas las listas de suscripción hasta las ocho de la tarde del 30 del corriente, en la portería del Salón de Recreo.

• Julio Montes. Fotógrafo de la Real Casa. Se retrata de noche, con el aparato «Júpiter». Plaza Mayor, 2.

HACE 100 AÑOS

20 de Julio de 1891

• Entre otros varios asuntos de menor importancia, se trató por la Comisión Permanente de la Excma. Diputación Provincial de la conveniencia de dirigir comisionados de apremio a los pueblos que no hayan satisfecho las cuotas provinciales por más del trimestre cuarto del año actual y cualquier otra cuota atrasada.

• La temperatura máxima de ayer fue de 21,0 grados y la mínima de 9,2.



● CARTELERA

Cines

■ **CORDON.** - (Cine de estreno). 5,30, 8 y 10,45. Estrenamos una nueva versión de «Robin Hood, El magnífico». Una nueva película de la famosa leyenda, con nuevas aventuras, romances y muchas emociones... Con Patrick Bergin (como «Robin de los Bosques»). Uma Thurman, etc. «Robin Hood: El magnífico». En la Inglaterra del siglo XII, dividida entre normandos y sajones. «Robin Hood: El magnífico». El film evasión-relax del momento que a todos gusta y (para todos los públicos). (2.ª semana de éxito).

■ **CONSULADO.** - (Nueva reforma). Horario: 5,30, 7,45 y 10,30 noche. Estreno en toda España de una formidable película. Dos grandes actores Gene Hackman y Mary Elizabeth Mastrantonio. Padre e hija. «Acción judicial». «Por la Fiscalía Jedehiah Tucker Ward». «Por la Defensa Margaret Eleanor Ward». «Acción judicial». Nada personal, solamente padre contra hija en la lucha de sus vidas. Es una maravilla de película. Es... para no perdérsela. Todos.

■ **GOYA.** - (Su sala preferida). Hoy, un estupendo estreno lleno de acción y milagros. «El jovencito Einstein». La increíble historia inédita del mayor talento de todos los tiempos. «El jovencito Einstein». Aquello era tocar, tocar y tocar. Aquello era verdadera música. Música real. «El jovencito Einstein». «Una película seriamente divertida». Horario: 5,30 - 7,45 y 10,30 noche. Todos los públicos.

■ **GRAN TEATRO.** - Hoy, 5,30, 8 y 10,45 noche. Super-espectacular estreno. Para los amantes a la acción, al peligro, al riesgo y a la aventura ¡preparaos! Vuelve vuestro héroe favorito, el intrépido Chuck Norris en «Delta force 2», con más acción, más fuerza y más duro que nunca, «Delta force 2», Chuck Norris, como agente es el más terrible, pero como vengador es implacable, «Delta force 2». (18 años).

■ **TIVOLI.** - (Cine de estreno). 5,30 - 8 y 10,45. Del cine policiaco de acción, estrenamos uno de sus films más representativos del momento: «Acero azul», con Jamie Lee Curtis -en la oficial de policía Megan Turner-, «Acero azul», ...ella es decidida,

arriesgada, dispara a matar, pero es... «novata» y con la obsesión -¿acertada?- de que la acecha un asesino psicópata. «Acero azul» (Mayores 18). Último día. Y mañana estrenamos con Kevin Costner: «Robin Hood Príncipe de los ladrones» (Apta).

Salas de arte

■ **CENTRO CULTURAL DE LA CASA DEL CORDON.** - José Hernández, taller: dibujo, collage, grabado, pintura, teatro, libros. Del 18 de mayo al 30 de junio. Horas de visita: laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos de 12 a 2.

■ **SALA ARLANZON.** - De la Caja de Ahorros Municipal. Exposición de Paco Salas. Tallas. Hasta el 21 de Junio. Horas de visita: laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos, de 12 a 2.

Salas de fiesta

■ **COTON.** - Vitoria, 56. Telé-

fono 207484.

■ **DUETTO.** - Avda. Sanjurjo, s/n. Teléfono 202834.

■ **ARMSTRONG.** - Calle Clunia, 13. Teléfono 227266.

■ **LA FINCA.** - Paseo Isla, s/n. Teléfono 234810.

■ **PENTAGONO.** - Conde Jordana, 2. Teléfono 202834.

■ **ROMA.** - San Pablo, 4. Teléfono 265964.

■ **IRIS.** - Espectáculo diario. Reyes Católicos, 26. Teléfono 233503.

Varlos

■ **BIG BOLERA AMERICANA.** - Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Reyes Católicos.

● RESTAURANTES

ALMUERZOS TONI

Meriendas, cenas, menús variados, 725 pesetas. Especialidad en alubias con almejas, pimientos rellenos de merluza, rabo de buey, cazuelitas variadas. Almuerzos especiales de 9 a 12. Lunes cerramos. Regino Sáinz de la Maza, 10. ☎272102.

ASADOR LOS TRILLOS

Horno a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletilla a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 250 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎262877. Abierto todos los días.

CAMPING FUENTES BLANCAS

Abierto todo el año. Especialidad en paellas y comida casera. ☎233481.

ASADOR CASA AZOFRA

Asador restaurante. Especialidad en cordero asado al horno de leña. Asamos para llevar. Por encargo saboree nuestra olla podrida, calle Hospital del Rey. Reserva mesas ☎205973.

LA VARGA

Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún, kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎201640.

MESON DE LOS INFANTES

Especialidades: olla podrida, lentejas medievales, cochinillo asado. Corral de los Infantes. ☎205982.

MESON DEL VENA

Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 850 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de la ribera, 1.850 pesetas. C/ Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎221551.

SAN AMARO

Especialidad en carnes rojas, pescado finos. Postres caseros. Carretera

Valladolid, s/n. ☎201707.

SANTANDER

Menús diarios, 1.000 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander, número 6. ☎230899.

TORRES

Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria, número 228 (Gamonal). ☎220132.

RESTAURANTE TABERNA EL CORRALON

Especialidades: Sopa de Cangrejos y cordero. Besugo a la bilbaína. Bacalao al pil-pil. Parrillada de cordero. Selecta cocina vasco-castellana. Buen ambiente y precio. Corral de los Infantes, s/n. ☎205997. (Bajo Arco Santa María).

RESTAURANTE LA CANCELA

Los mejores platos de la nueva cocina burgalesa. Especialidades: hojaldre con puerros. Salmón Marinado con setas. Patatas a la importancia con almejas. Solomillo vino tinto. Natillas con lengua de gato. Menú diario 1.800 pesetas. Plaza Virgen del Manzano, número 6. ☎232850.

RESTAURANTE ASADOR FUENTES BLANCAS

Cocina tradicional, especialidad en paellas y en barbacoa, chorizo y morcilla a la brasa, chuletillas y pollo asado. Parque Fuentes Blancas. ☎236976.

RESTAURANTE GAMONAL

Menú diario para comer como en casa. Gran variedad. Reserve su mesa en calle Vitoria, 191. ☎220036.

LA CUEVA

Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎208671. Cerrado domingos noche.

RESTAURANTE DE ANGEL

Especialidad en pescados. Caza en temporada. Cocina castellana. Repostería casera. Tres menús diferentes

diarios por 850 pesetas. Restaurante de Angel, 80 plazas. Fernán González, 36. ☎208608.

RESTAURANTE VILLAFRIA 33

Especialidad de la casa: salmonetes al horno, langostinos a la plancha, chuletas de ternera a la pimienta. Cocina casera. Reserve su mesa fin de semana. Junto al surtidor de Villafria. ☎220019.

CAFETERIA AVENIDA

Totalmente reformada. Nueva dirección. Abierto desde las 7 de la mañana. Desayunos, almuerzos, comidas, cenas, banquetes, reuniones y comuniones. Cocina casera. Especialidad de la casa: escalopines Avenida. Nos encontramos en Avenida del Cid, número 92 (junto al ambulatorio). ☎221022.

FONTANA DI TREVI

El paraíso de las delicias en Burgos. Paté original de foi-gras, ensalada de mar, solomillo de jabalí en salsa de vino y ciruela, pasta fresca, postre Fontana, helado de producción propia, pan fresco todos los días, toda la variedad de vino italiano y menú sorpresa: 2.300 pesetas. Avenida del Vena, 6. ☎220874.

RESTAURANTE LA TABLA

Especialidad en Tabla de pescado, Tabla de carne, Tabla mixta, Tabla de marisco. Paellas y menús de encargo. Comidas de empresa. Calzadas, 7. ☎272384.

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE II

Especialistas en mariscos, carnes y pescados, aperitivos en barra. Abierto toda la semana. Plaza San Bruno, 1. ☎235752.

HOSTAL LA TRUCHA (COVANERA)

La familia García Mata, anuncia a sus clientes y amigos que los viernes habrá exquisito cordero de Burgos, asado y los domingos, excelente cabrito de Burgos, también asado. Se reservan plazas con antelación por

teléfono, llamando al teléfono (947) 150012.

CANTINA QUINTANAPALLA «LAS CAMPANAS»

Comidas, meriendas, cenas. Calle Mayor, s/n. (dentro del pueblo). ☎430320. Quintanapalla (carretera Vitoria, Km. 12).

BAR RESTAURANTE IBEAS

Comidas económicas. Menús del día. Habitaciones. Bar Ibeas, calle Candelas, 21. Gamonal. ☎220009.

MERENDERO FUENTE PRIOR

Especialidad en cazuelitas. Abierto, todos los días. ☎276660.

CAMPING CABIA

Carretera Valladolid, Km. 15. ☎412078. Bar, piscina, camping, restaurante con chimenea. Cocina casera, especialidad en olla podrida los jueves. Menús económicos. Bautizos, comuniones y meriendas. A 10 minutos de Burgos.

ASADOR RESTAURANTE LA GLORIA

Especialidad olla podrida y cordero asado, cordero por encargo y la olla podrida todos los miércoles, demás días de encargo. Asamos para llevar. ☎205950. Hospital del Rey.

MESON EL SARDINERO

MESON EL SARDINERO R&M Especialidad sardinas y chuletas asadas en barbacoa. Servicio de restaurante a la carta. Tres menús diarios a elegir. Patio de verano. A partir de las 6,30 tarde. Capacidad 40 personas. Reserve al ☎209022, calle Santa Agueda, 21. Junto a Catedral.

RESTAURANTE LOS BRASEROS

Los miércoles, sopa y cocido castellano. Los jueves, olla podrida. Los sábados, cenas baile. Especialidades: Pimientos de mariscos, carnes a la brasa y pescados. Ctra. Logroño, Km. 102. ☎421201.

● RADIOS

Radio Popular

OM: 837 Khz

06,03: Onda pesquera. 07,00: Primera hora. Informativo. 07,25: Información regional. 07,55: Información regional. 08,20: Burgos noticia. Primera Hora. 09,00: Protagonistas. 13,10: La Rotonda. Magazine. 13,15: El tiempo. 13,30: Burgos deporte. 14,03: Burgos noticia. Mediodía. 14,15: Castilla y León. Informativo regional. 14,30: Mediodía. Informativo nacional. 16,05: Directamente Encarna. 20,00: Noticias de la tarde. 20,30: Castilla y León. Informativo regional. 21,05: Burgos noticia. Última hora. 21,30: El espejo. 22,30: Popular deportivo. 23,00: Un día en España. 00,00: La linterna. Magazine. 00,30: La otra cara de España. 01,03: Sé que estás ahí. 03,03: Juntos en la noche. Cada hora: Boletines informativos.

Popular F.M. COPE

95,5 M.c

07,00: Magazine. 09,00: Los populares. 21,00: Rock a rock. 22,00: Los populares internacionales. 23,00: Historia del pop. 00,00: Rock and pop. 02,00: Fórmula noche. Cada hora: Boletines informativos.

Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Steréo

6,00: El primero de la mañana. 8,30: El primero de la mañana, edición regional. 9,00: El primero de la mañana, especial reportajes. 11,05: Viva la gente, 12,05: «Viva la gente de Burgos». 14,05: Segunda edición. Informativo local. 14,33: Viva la gente del deporte. Edición local. 15,00: Crónica 3. 15,05: Viva la gente de Burgos. 16,05: Viva la gente de la tarde. 18,30: Viva la gente del Cole. 19,05: Antena de Castilla y León. 19,20: Tercera hora. Informativo local. 19,33: Los 33 de Antena 3 (edición local). 20,05: Viva la gente de la música. 20,33: Gomaespuma. 21,33: La salud es lo que importa. 22,30: Hora cero. 24,00: Supergarcía en la hora cero. 1,30: Polvo de estrellas. Justo al finalizar Supergarcía. 4,00: Gomaespuma (repetición). 5,00: Supergarcía (repetición). Noticias a las horas en punto y a las medias.

Radio 80

Serie Oro. (97.1. MHz)

Veinticuatro horas de la mejor música con las 2.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

RNE Castilla y León

RNE-5. Frecuencia: 1.017 Khz. O.M.

Programación de lunes a viernes: De 8,45 a 9 h.: Informativo local. De 12 a 13,30 h.: Magazine local «Como te le cuento». De 13,50 a 14 h.: Informativo local. De 15 a 15,30 h.: Información deportiva local «Libre directo». De 16 a 17 h.: Magazine provincia «La espadaña». De 19,05 a 19,45 h.: «Contigo en la distancia». De 19,55 a 20 h.: Informativo local. Programación sábados: De 8,50 a 9 h.: Informativo local. De 13,50 a 14 h.: Informativo local. De 14,30 a 15 h.: Información deportiva local «Libre directo». De 17 a 19,15 h.: Retransmisión encuentros fútbol «Con el Real Burgos». Estos programas se emiten por R-5. Frecuencia 1.017 Khz. O.M.

Radio Castilla-SER

O.M. 1.584 Kc.

6,00: Matinal SER, con información a las 7,20, 7,50 y 8,40. 9,00: Hoy por hoy, con Iñaki Gabilondo. 12,30: Magazine local. 14,00: Informativo hora 14. 15,05: Programa deportivo local. 16,05: Programa musical. 17,00: Sesión de tarde con Julio César Iglesias. 19,05: Magazine local. 20,00: Informativo hora 20. 21,05: Sorteo ONCE. 22,00: Coplas de mi SER. 23,00: Hora 25. 00,00: El larguero. José Ramón de la Morena. 1,00: La ventana indiscreta. 4,00: De la noche a la mañana. A todas las horas informativo SER.

Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia **Anúnciate en tu Diario**



## ● VIAJES

Ferrocarril:	
RENFE	
Información .....	20 35 60
Paquexpres .....	20 95 20
Despacho Central .....	20 17 19
Miranda .....	31 20 05
Aranda .....	50 04 85

## Estación de Autobuses:

Est. autobuses .....	26 55 65
Soto y Alonso .....	26 64 71
La Serrana .....	26 89 95
Continental .....	26 70 01
ANSA .....	26 29 29
Amaya .....	26 90 32
Pedrosa .....	26 90 32
Simón .....	26 90 32
Arcedillo .....	26 83 47
El Noroeste .....	26 38 02
Pisuerga .....	26 38 02
Enatcar .....	26 64 71
Iberbús .....	26 88 00
Jiménez .....	26 69 30

## Aeropuertos:

Madrid .....	(91) 205 83 43
Bilbao .....	(94) 453 06 40
Valladolid .....	(983) 25 92 12
Vitoria .....	(945) 27 33 00

Aduana ..... 23 58 33

## ● MONUMENTOS

**Catedral.** - Todos los días, 9,30-13,00 y 16,00-19,00. Individual: 300 pesetas. Grupos: 175. Colectivos especiales (niños y tercera edad): 100. Billete familiar (matrimonio e hijos): 500 pesetas todos.

**Colegiata de Covarrubias (Telf. 406311).** - Martes, cerrado. Laborables: Sólo a las 10,30-13,30 y 16,30-18,30. Sábados y domingo, 10,00-14,00 y 16,00-19,00. 150 pesetas y grupos 75 pesetas. Colegios, 50.

**Iglesia de San Nicolás.** - Laborables, 18,30-20,00 horas. Lunes, 9,00-14,00 y 17,00-21,00. Sábados, 9,00-14,00 y 18,30-20,00. Festivos, 9,00-14,00 y 17,00-18,00.

**Iglesia de San Esteban.** - Llamar a la casa parroquial: 207095.

**Museo Monográfico de pintura «Marceliano Santa María».** - Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-14,00 y 17,00-20,00. Domingos, 10,00-14,00. 25 pesetas. Gratis colegios y estudiantes con profesores. Jubilados gratis sábados, previa solicitud y en grupos.

**Museo arqueológico «Casa de Miranda».** - Calles Miranda y Calera. Domingos y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-13,00 y 16,45-19,15. Sábados, 11-13,00. Extranjeros, 200 pesetas. Españoles, gratis con el D.N.I.

**Monasterio de las Huelgas.** - Lunes, cerrado. Laborables, 11,00-13,15 y 16,00-17,15. Domingos, 11,00-13,15. 300 pesetas persona. 225 pesetas grupos. 100 pesetas colegios y jubilados. Los miércoles de cada semana la visita es gratuita.

**Cartuja de Miraflores.** - Misa laborables: 9,00; festivos: 7,30 y 10,15. Visita laborables, 10,15-15,00 y 16,00-18,00. Visita festivos, 11,20-12,30, 13,00-15,00 y 16,00-18,00.

**Iglesia de Santa Agueda.** - Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Gil.** - Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Lorenzo.** - Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Lesmes.** - Abierta horas de culto.

**Monasterio de San Pedro de Cardena.** - Cerrado por obras. **Monasterio de Santo Domingo de Silos.** - Laborables, 10,00-13,00 y 16,30-18,00. Festivos, 16,30-18,00. 150 pesetas. Grupos de 25 y estudiantes, 75 pesetas. Misa (canto Gregoriano): Laborables 9,00. Festivos, 12,00. Vísperas (canto Gregoriano), 19,00.

## ● URGENCIAS

Servicio de Policía .....	0 91
Serv. Pol. Municipal .....	0 92
Policía Mpal. ....	28 88 34
	y 28 88 39
Guardia Civil .....	22 90 04
Comisaría .....	27 68 01
Gobierno Civil .....	20 55 00
Jefatura de A. ....	23 24 11
Jftura. Pr. Tráfico .....	22 11 12
Bomberos .....	0 80
	y 28 88 38
Casa de Socorro .....	26 14 10
Hospital G. Yagüe .....	28 18 18
S.S. (Urgen. Resi.) ....	28 18 00
A. Alcoho. Anó. ....	23 65 52
S.O.S. droga .....	26 36 00
Cruz Roja .....	22 15 00
Serv. Amb. Cruz R. ..	23 22 22
Hospital Provincial ....	23 50 11
Tele SOS Burgos .....	20 90 90
Teléfono Esperanza ..	20 42 42
Gas Natural, averías ..	23 44 00
Iberduero, avisos .....	22 10 81
Ambulancia .....	20 94 52
RENFE .....	20 35 60
Obras Públicas .....	22 45 00
Tele Ruta .....	91-4417222
O. I. C. (M. I.) .....	900-150000

## Miranda de Ebro

Bomberos .....	31 00 00
Guardia Civil .....	31 00 39
Seguridad Social .....	34 90 00
Cruz Roja .....	31 00 37
Policía .....	31 00 95
Gas natural .....	33 23 33

## Aranda de Duero

Bomberos .....	50 32 00
Guardia Civil .....	50 00 86
Cruz Roja .....	50 26 18
Policía .....	50 29 04
Gas natural .....	50 06 04

## Lerma

Guardia Civil .....	17 00 37
Cruz Roja .....	17 00 60

## Roa

Guardia Civil .....	54 00 13
Cruz Roja .....	54 01 84

## Medina de Pomar

Guardia Civil .....	11 07 06
Centro de Salud .....	11 16 20

## Briviesca

Guardia Civil .....	59 00 34
Cruz Roja .....	59 08 28

## Belorado

Guardia Civil .....	58 00 46
Cruz Roja .....	58 10 89

## Villarcayo

Guardia Civil .....	10 00 17
Cruz Roja .....	10 01 18

## Salas de los Infantes

Guardia Civil .....	38 00 10
Ambulancia Mpal .....	38 00 21
Serv. Prev. y Salv. ....	38 09 89
	y 38 00 21
Centro de Salud .....	38 03 47
Cruz Roja .....	382038

## Villadiego

Guardia Civil .....	36 00 04
Ambu. e Incendios ....	36 00 04
	y 36 00 01

## Espinosa de los Monteros

Guardia Civil .....	12 00 05
Cruz Roja .....	12 03 93

## Melgar de Fernamental

Guardia Civil .....	37 20 18
Ambulancia Mun. ....	37 21 21
Centro de Salud .....	37 25 95
Centro de A. Social ..	37 24 93
Camping «El Vivero» ..	37 21 48

## Valle de Mena

Cruz Roja .....	12 62 92
-----------------	----------

## ● COCHES DE LINEA

## SALIDAS

**Adrada de Haza:** 14,00 (lu., mi., vi.: 18,00, fes. no).

**Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga:** 9,30 (ju. y sáb.).

**Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga:** 17,00 (diario, dom. y fes. no).

**Alar del Rey:** 17,30 (diario, vi.: 18,30; sáb.: 13,30, fes. no).

**Aranda de Duero:** 7 - 10,45 13,00 - 13,30 - 15,30 17,30 19,30 (diario, dom. no).

**Arenillas de Ropisuerga:** 14,00 19,00 (diario, juev.: 19,00, sáb. 14,00, dom. y fes. no).

**Arija:** 17,30 (lu., mi., vi.: 18,00, fes. no).

**Barcelona (directo por autopista):** 10,45 - 15,00 - 23,00 (diario, dom. no).

**Belorado:** 13,30 - 18,15 (diario, vi.: por Cerratón 19,00, dom. y fes. no).

**Bilbao (directo):** 8,00 - 10,30 16,00 (diario, dom. y fes. no).

**Bilbao:** 7,15 - 12,00 - 14,00 18,00 (diario, dom. y fes. no).

**Bilbao-Espinosa de los Monteros:** 14,00 - 18,00 (diario, dom. y fes. no).

**Briviesca:** 7,45 - 10,30 12,30 13,30 - 17,45 - 19,30 (diario, sáb.: 17,45 - 19,30, dom. y fes. no).

**Cabia (por Cayuela-Albillos):** 18,30 (lun. y vi.: 19,00, fes. no).

**Carcedo de Burgos:** 12,45 (vi. fes. no).

**Castrojeriz-Arenillas:** 14,00 (diario; ju. dom. y fes. no).

**Covalada:** 18,30 (diario, dom. y fes. no).

**Eibar:** 16,30 (diario, dom. y fes. no).

**Fresneda de la Sierra:** 19,30 (diario, dom. y fes. no).

**Frías-Oña:** 17,45 (diario, sáb.: 13,30, dom. y fes. no).

**Fuentes de Oñoro-Ciudad Rodrigo-Salamanca-Zamora-Toro-Valladolid-San Sebastián-Irún:** 16,30 (diario, dom. no).

**Hoyales-Roa:** 18,00 (lu., mi., vi., sáb.: 14,00, fes. no).

**Irún:** 10,45 - 14,15 (diario).

**Irún-San Sebastián-Valladolid-Toro-Zamora-Salamanca-Ciudad Rodrigo-Fuentes de Oñoro:** 10,30 (diario, dom. no).

**León:** 12,00 (diario, dom. y fes. no).

**Lerma (por Torduelles):** 14,00 (mi., sáb., fes. no).

**Lerma (por Torduelles):** 14,00 18,30 (lu., ma., ju., vi.: 19,15, fes. no).

**Logroño (por Briviesca):** 7,45 10,30 - 12,30 (diario, dom. y fes. no).

**Logroño (por Belorado):** 8,30 13,00 - 16,30 - 20,15 (diario, dom. y fes. no).

**Los Balbases:** 18,30 (lu., vi.: 19,00, fes. no).

**Madrid:** 10,45 - 12,30 - 14,30 15,30 - 17,30 - 20,00 - 22,15 (vi., 16,30) diario, (sáb.: 14,30 no).

**Madrid (Bus-Expres):** 7,30 (diario, dom. y fes. no).

**Mahamud-Presencio-Arcos:** 18,30 (ma., mi., ju., fes. no).

**Melgar de Fernamental:** 13,30 19,30 (diario, dom. y fes. no).

**Melgar de Fernamental-Osorno:** 17,15 (diario, dom. y fes. no).

**Miranda de Ebro:** 13,30 - 17,45 (diario, sáb.: 17,45, dom. y fes. no).

**Miranda de Ebro (directo por autopista):** 6,45 (diario, sáb., dom. y fes. no).

**Oña-Trespaderne:** 13,30 (lu., mi., vi.).

**Oña (solamente temporada escolar):** 13,30 ma. ju.

**Palencia:** 7,30 - 13,30 - 17,30 (diario, dom., fes. no).

**Pedrosa del Príncipe-Astudillo:** 17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no).

**Peral de Arlanza-Baltanás-Villahoz:** 18,30 (diario, vi.: 19,00, sáb.: 14,00, dom. y fes. no).

**Pozo de la Sal:** 17,45 (diario, sáb.: 13,30, dom. y fes. no).

**Salidas Padrones:** Padrones-Aguas Cándidas (sábados). Hozabejas-Terminón: 17,45 (vi.). La Parte-Salas (lu. y vi.). Rojas-Llanos (mi. y sa.). Rioscras-Sa-

las (ma.). Riocerezo-Salas (ju.). **Pradoluengo:** 13,30 (diario, dom. y fes. no).

**Quintana del Pidio-Roa:** 18,00 (ma., ju., fes. no).

**Quintanilla Cabrera-Jaramillo de la Fuente:** 18,00 (vi., sáb.: 14,30, fes. no).

**Rabé de las Calzadas:** 13,30 (vi., fes. no).

**Roa de Duero:** 18,00 (diario, sáb.: 14,00, dom. y fes. no).

**San Sebastián:** 10,45 - 14,15 18,45 - 22,15 (sáb. 22,15 no).

**Sasamón:** 13,30 (diario, dom. y fes. no).

**Sasamón-Grijalba-Herrera de Pisuerga:** 17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no).

**Santander-Ontaneda:** 10,00 15,30 22,15 (diario).

**Santibáñez Zarzaguda:** 14,30 (diario, dom. y fes. no).

**Santo Domingo de la Calzada:** 8,30 - 13,00 - 16,30 20,15 (diario, dom. y fes. no).

**Santo Domingo de Silos-Cale- ruela:** 17,30 (lu., ma., mi., ju., vi.: 18,30, fes. no).

**Santo Domingo de Silos-Cale- ruela:** 14,00 (sáb., fes. no).

**Soria:** 7,15 - 14,00 (diario, dom. y fes. no).

**Tinieblas de la Sierra:** 19,30 (vi., fes. no).

**Tobar:** 19,15 (ma., mi., ju., vi., sáb.: 13,30).

**Tordómar:** 18,30 (lu., vi., 19,00, sáb.: 14,00, fes. no).

**Torrelavega:** 10,30 (diario).

**Tórtoles de Esgueva:** 13,45 (lu., mi. y sáb., fes. no).

**Tórtoles de Esgueva:** 18,00 (diario, vi.: 18,30, sáb.: 13,45, dom. y fes. no).

**Valladolid:** 10,30 (dom. y fes. no).

**Villadiego:** 9,30 (lu., fes. no).

**Villadiego:** 13,30 - 17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no).

**Villadiego:** 19,15 (lu., vi., fes. no).

**Villahoz:** 14,00 (ma., vi., sáb., fes. no).

**Vitoria-Eibar (directo):** 16,30 (diario, dom. no).

**Vitoria-San Sebastián:** 10,45 14,15 - 18,45 - 22,15 (sáb. 22,15 no) (diario, dom. y fes. no).

## Servicios domingos y festivos

**Aranda de Duero:** 10,00 - 13,00 - 19,00 - 21,00.

**Aguilar de Campoo:** 17,00.

**Barcelona (directo por autopista):** 16,00 - 23,00.

**Bilbao:** 8,30 - 17,00 - 21,00.

**Briviesca:** 9,30 - 19,00 - 23,00.

**Briviesca-Pozo-Frías:** 9,30.

**Irún:** 10,45 - 14,15.

**Laredo:** 7,30 (Julio, Agosto y Septiembre).

**Logroño (por Belorado):** 13,00 16,30 - 20,15.

**Logroño (por Briviesca):** 19,00.

**Madrid:** 10,45 - 12,30 14,30 15,30 - 16,30 - 17,30 - 18,30 - 19,30 - 20,00 - 22,15 - 24,00 - 3,15.

**Melgar de Fernamental:** 19,00 23,00.

**Regumiel de la Sierra (Soria):** 9,00 - 21,00.

**Santa Casilda:** 9,30 (Julio, Agosto y Septiembre).

**Santander:** 10,00 - 15,30 - 20,00 - 23,15.

**Sasamón-Grijalba:** 23,00.

**Torrelavega:** 10,30.

**Tórtoles de Esgueva:** 9,30.

**Villadiego:** 23,00.

**Vitoria-San Sebastián:** 10,45 14,15 18,45 - 23,15 - 1,15.

## Servicios internacionales

**Alemania y Bélgica:** 2,00 (mi., sáb.).

**Bélgica-Alemania-Holanda:** 18,00 (jueves).

**Holanda:** 21,30 (jueves).

**Londres:** (ju., vi., 11,30; Julio, Agosto y Septiembre).

**Londres:** (mi. sáb. 12,30).

**Lyon-Nimes-Toulouse-Besancon:** 17,30 (ma., ju., sáb.).

**París-Tours-Burdeos (Bus-Expres):** (vi., 17,00).



# San Luis Gonzaga, Patrón de los enfermos del SIDA

□ CIUDAD DEL VATICANO/EFE.- Juan Pablo II propondrá a San Luis Gonzaga como Patrón de los enfermos del Sida, con ocasión del IV Centenario de la muerte de este ilustre italiano, que dedicó su vida a los enfermos de la peste.

De hecho, el santo es venerado ya en varios países como protector de los afectados por la enfermedad.

El Papa se desplazará el próximo sábado a Castiglione dello Stiviere, la ciudad a cuyo gobierno renunció Gonzaga para hacerse jesuita, según recuerda en una carta el Preósito General de la Orden Ignaciana, Peter Hans Kolvenbach.

Kolvenbach describe la breve vida de Luis Gonzaga (Castiglione delle Stiviere 1568-Roma 1591), primogénito del marqués Ferrante di Castiglione como la

de «un pobre, que siguió a Jesús, siempre rodeado de sus pobres».

«Al comienzo, Luis Gonzaga mendigó para distribuir el dinero recogido, pasó luego a vivir con los pobres y enfermos en los hospitales, pese a su rechazo a todo lo que fuese sangre y heridas, y, en fin, dio su vida por los pobres prodigándose entre los enfermos de la peste abandonados en las calles de Roma (en 1591)», y murió contagiado de tisis, a los 23 años.

«Por todo esto -escribe el «Papa Negro»- no es sorprendente que las víctimas del Sida hayan reconocido espontáneamente en él a su protector y que se extienda cada vez más la imagen de un Luis Gonzaga que lleva a sus espaldas las víctimas de esta peste moderna».

San Luis Gonzaga es ya Patrón de toda la juventud católica.

## Fallecimiento de doña Guadalupe Goikoetxea

□ BURGOS.- Una sentida manifestación de dolor constituyó ayer tarde el sepelio, en la localidad de Betelu, de los restos mortales de doña Guadalupe Goikoetxea Arregui, que falleció el día anterior a los 65 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos.

La noticia llena de dolor a todos cuantos trabajamos en esta Casa, pues era madre de nuestro querido compañero de Redacción, el redactor de la Sección Deportiva, Xavier Garmendia. En las honras fúnebres de la tarde de ayer, estuvo presente una representación de nuestro periódico.

Reciban el testimonio de nuestro profundo pésame el esposo de la finada, don Ramón Garmendia, sus ocho hijos y demás familia.

Descanse en paz.

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

**Anúnciate en tu Diario**



PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

### Don Máximo Núñez Martínez

Que falleció el día 20 de Junio de 1990.

Q. E. P. D.

Su esposa: Andrea Herrera; hijo: Máximo; hija política: María-Luisa Martínez; nietos: María-Luisa y Roberto y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, y la asistencia a la misa, que se celebrará en la iglesia parroquial de San Pedro y San Felices, a las siete y media de la tarde, hoy, jueves. Actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Burgos, 20 de Junio, de 1991.



LA SEÑORA

## Doña Guadalupe Goikoetxea Arregui

Falleció el pasado martes, día 18, a los 65 años de edad, en la localidad de Betelu (Navarra), después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

**La empresa DIARIO DE BURGOS, S.A., y su personal**

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. El entierro tuvo lugar ayer, día 19, a las 7 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Pedro.

Betelu (Navarra), 20 de Junio de 1991.



SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

### Doña Elisea Arnáiz de Román

Que falleció el día 23 de Junio de 1989.

Q. E. P. D.

Su familia.

Ruega una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará en la iglesia parroquial de San Gil, Abad, a las ocho y cuarto de la tarde, mañana, viernes, día 21. Actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Burgos, 20 de Junio de 1991.



EL SEÑOR

## Don Angel Gómez Alonso

Falleció en el día de ayer, a los 65 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hermanos: Antonio, Alicia, María Angeles y Fernando; hermanos políticos: Concepción Gómez, Félix Martínez y María Luisa Cobia; sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 4, en la iglesia parroquial de San Gil, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. Las Tahonas, número 2.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 20 de Junio, de 1991.

## Agradecimiento

La familia de DOÑA JOSEFA DIAZ FERREIRO, que falleció el día 14 de Junio de 1991 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.

A la vez les comunicamos que a partir del día 20 de Junio, a las 7,30 horas de la tarde, en la iglesia de San Cosme y San Damián y el 29 de Junio, a las 8 de la tarde, en la iglesia de San Lesmes, comenzará un novenario de misas.

## LAS ESQUELAS

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardeña, 34

**Diario de Burgos**



# El Club local sigue inmerso en sus fichajes

**«Quiero dejar confeccionada la totalidad de la plantilla cuanto antes»**

PESA  
BURGOS

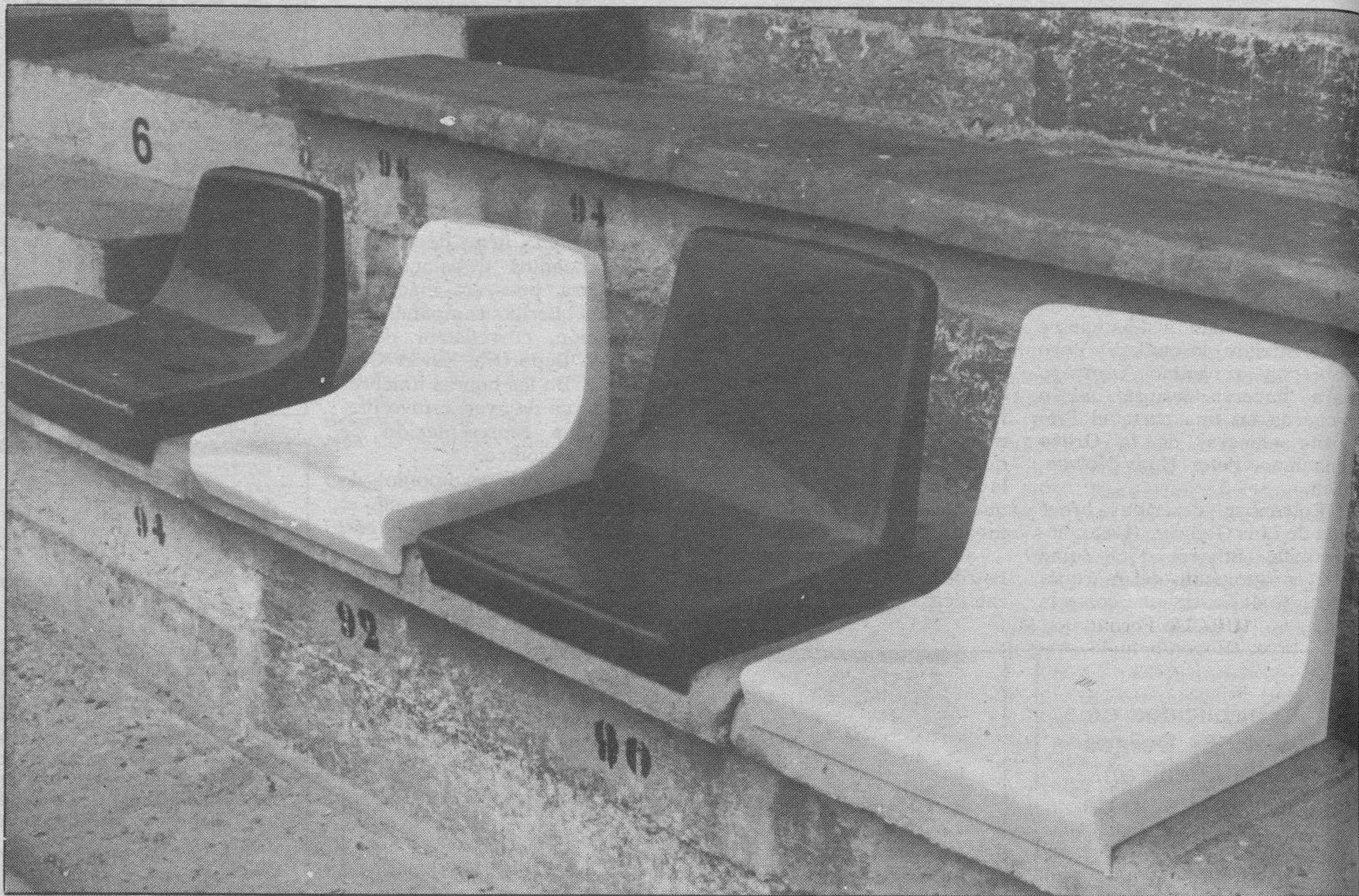
□ La actualidad del Real Burgos sigue centrada en el tema fichajes y nadie mejor para ver cómo van las cosas que el presidente de la entidad, Antonio Martínez Laredo.

«Toda la mañana la he dedicado a hablar con intermediarios y con algunos presidentes de clubs en un intento de dejar todo resuelto cuanto antes», contestaba el primer directivo burgalés a nuestras preguntas, para añadir, «aunque hasta la fecha no puedo decir ningún nombre, pues son hombres que tienen contrato con sus respectivos equipos hasta el 30 de este mes».

**«LO DE VILLENA, PRACTICAMENTE HECHO»**

Sin embargo, si fue bastante explícito al nombrarle al defensa catalán, Villena, líbero la pasada campaña en la zaga castellana: «Está prácticamente hecho que Villena siga cedido por el Barcelona al Real Burgos por otra temporada más. Y puedo asegurarlo, porque la directiva del club azulgrana ha dicho tajantemente, que Villena jugará la próxima temporada en las filas del Real Burgos en calidad de cedido. Si no hemos llegado a un acuerdo, todavía, con el jugador lo haremos rápidamente».

Es intención de Martínez Laredo cumplir con esos refuerzos que le ha pedido su entrenador para afrontar la segunda campaña en la División de Honor con las debidas garantías de mejorar la clasificación del



Dos modelos diferentes, rojo y blanco, de las butacas que la próxima temporada «estarán» en «El Plantío». (Foto: Angel Ayala).

Real Burgos en ese debut entre los grandes, «aunque las cifras que se mueven en nuestro fútbol es cómo para pensárselo muchas veces, antes de dar un paso. Y hay otra cosa clara y que he repetido en infinidad de ocasiones, lo que nunca haré será hipotecar al club; fichajes, por supuesto, pero siempre dentro del presupuesto fijado y de la economía del Real Burgos».

**MAMPARAS Y BUTACAS**

Es una constante preocupación de la gerencia del club el tratar de «arreglar» en lo que se pueda, pues ya es difícil, la dichosa localidad de Lateral. En primer lugar, se está estudiando

el colocar mamparas que separen las dos alas del centro de la Lateral, con lo que los socios quedarían más «a cubierto» de posibles ataques de flanco, aunque subsistiría el «peligro» que pueda llegar de las filas que están más arriba y que son ocupadas por espectadores de pie. Pues bien, se quiere llegar a la mejor solución, y para ello se desea que ésta cumpla el requisito de que la próxima temporada el señor que ocupe sentado su localidad de Lateral no sea molestado ni incordiado por los «buenos aficionados» de los equipos que van a visitar «El Plantío».

Por lo que respecta a las butacas, ya está aceptado el pre-

supuesto de una de las casas ofertantes, que se mueve entre los 18 y 20 millones de pesetas. De tal forma que el club quiere que para el día 18, presentación oficial del Real Burgos, haya ya colocadas un buen número de ellas, algo así como un fondo entero para que el socio se haga una idea del nuevo aspecto que tome su localidad.

**«SE ACERCA» HOLANDA**

Hay muchas posibilidades, no todas, de que el Real Burgos tras el «stage» de Cervera de Pisuerga, días 19 a 27 de Julio, se traslade a Holanda, más concretamente a una localidad muy cercana a la capital de los «tu-

lipanes», Amsterdam, que sería desde el primero de Agosto hasta el día 10 incluido.

Se jugarían tres o cuatro partidos contra equipos de Segunda y Primera División y, ahora, se hacen las gestiones para que la estancia sea lo menos gravosa para las arcas del club, ya que esos encuentros podrían compensar, si no totalmente, de una buena parte de los gastos que ocasiona la expedición castellana a los Países Bajos.

Si fallaran las gestiones, entonces se acudiría al Torneo de Estella y se jugarían dos partidos más. El primero contra el Valladolid y el segundo teniendo como rivales a los «leones» vascos de la «catedral».

## Novoa: «Si viene un jugador extranjero tiene que ser de calidad contrastada»

□ **BURGOS/PESA.**— El entrenador del equipo local, Manolo Novoa, regresó de su periplo europeo; el técnico asturiano tuvo un apretado programa que cumplir, ya que, como él mismo dice, «tuve que presenciar varios partidos, hablar con intermediarios, dirigentes y con algún que otro jugador, por lo que para que se fiche a otro para la próxima temporada hay que contemplarlo bajo dos aspectos: primero, que alguno de aquéllos esté de acuerdo, o con vistas al cuarto extranjero, tema que ahora se está tratando».

Está claro, por otra parte, que Novoa no se ha pegado el «palizón» de visitar Hungría, Checoslovaquia y Yugoslavia, en tan corto espacio de tiempo por gusto. Todo lo contrario, el entrenador local ha estado trabajando y viendo jugadores en

un intento de apuntalar algún puesto bien concreto del equipo: «Por supuesto, no voy a decir cuál, pero en mi informe que tiene el presidente se refleja que si viene un extranjero tiene que ser de una calidad contrastada y para cubrir una demarcación definida y clave del conjunto».

**«LO IMPORTANTE ES ACERTAR»**

Para Novoa es muy importante el acertar a la hora de las nuevas incorporaciones, «así pasó la temporada anterior y para la próxima queremos que ocurra lo mismo. He visto buenos jugadores, pero que no encajarían en el ensamblaje del Burgos; en cambio, otros sí y ahí estamos aunque ahora el traerlo depende de muchos factores, siendo el capítulo más prioritario el económico, pues queremos tender a lograr lo

mejor dentro del binomio, calidad-precio».

Se oyen nombres de jugadores, Rodax, Jiménez, Sabanadzovic, como posibles adquisiciones castellanas, pero Novoa no está de acuerdo con los «cantos de sirenas»: «Ni confirmo ni desmiento nada; el Real Burgos es un club muy serio y no una oficina de desmentidos. Sólo puedo decir que la base ya la tenemos con los 14 o 15 jugadores que siguen en el equipo y que las caras nuevas serán cuatro o cinco, y nada más».

Para finalizar, el «mister» comenta, que fue tratado de maravilla por Miljanic y que un jugador checo del Slovan de Bratislava le gustó mucho, así como el partido Estrella Roja-Selección Yugoslava, amén del Honved, Dinamo de Zagreb y Ferencvaros, estos últimos, equipos húngaros.



Novoa regresó de su viaje, «sin» extranjeros. (Foto: Angel Ayala)



# El Zaragoza logró la permanencia en su mejor partido de la temporada (5-2)

**Los goles zaragocistas fueron obra de Poyet, Belsué y Pardeza**

□ ZARAGOZA/EFE. - El Zaragoza logró ayer la permanencia en Primera División al vencer por cinco a dos al Murcia, que había realizado una campaña en Segunda División realmente admirable.

**ZARAGOZA:** Cedrún, Belsué, Juliá, Aguado, Esteban, García San Juan, Víctor, Mateut (Pascual, m.76), Poyet (Lizarralde, m.59), Pardeza e Higuera.

**MURCIA:** Fernández, Martínez (Eugenio, m.46), Manolo, Sánchez, Correa, Juanjo, Eraña, Ricard (Juanito, m.39), Zambrano, Comas y Aquino.

**Goles:** 1-0 Min.5: Poyet recoge un rechace del poste. 2-0 Min.31: Esteban pasa atrás, raso, y Poyet anota.

2-1 Min.40: Falta ensayada del Murcia con gol de Eraña.

3-1 Min.41: Pardeza de disparo raso.

4-1 Min.78: Belsué en contragolpe.

4-2 Min.84: Juanito eleva el balón sobre Cedrún.

5-2 Min.85: Pardeza en contragolpe de Higuera.

**Árbitro:** Martín Navarrete, del colegio malagueño. Mostró tarjeta amarilla a Víctor, dos, expulsado en el minuto 89, Correa, Juliá, García San Juan, Aguado, Lizarralde y Sánchez.



Júbilo de los jugadores zaragocistas al finalizar su choque de Murcia. (Foto: Efe).

**Incidencias:** Partido de vuelta de la promoción disputado en el estadio de La Romareda, ante unos 44.000 espectadores con terreno de juego en buen estado y con la mejor entrada de la temporada.

## MEJOR PARTIDO ZARAGOCISTA

El Zaragoza logró la permanencia en Primera División tras derrotar al Murcia por 5-2, en el mejor partido de la temporada, con La Romareda prácticamente llena y todo el encuentro animando a su equipo, que se entregó hasta el últi-

mo minuto, a pesar de la ventaja en el marcador y que fue superior a un Murcia al que le falló estrepitosamente la defensa.

En la primera mitad, con los dos equipos jugando al ataque desde el inicio, Poyet abrió el camino del triunfo al Zaragoza en el minuto cinco, para repetir 25 minutos después, dejando el marcador en franquicia para su equipo.

El Murcia, a pesar de la ventaja zaragocista, no se entregó y acortó distancias, abriendo la puerta a la esperanza, que se cerró un minuto

más tarde, en el 41, con el 3-1 que logró Pardeza a cuatro minutos del descanso.

## CONTRAGOLPES LOCALES

En la segunda parte, con el adelantamiento de líneas del Murcia, los contragolpes de los locales, muy bien llevados por Pardeza e Higuera, resolvieron finalmente el partido, además de poder conseguir un resultado más amplio, de no haber sido por la gran actuación del guardameta pimentonero Fernández, que fue el mejor hombre de su equipo.

## Miguel Lasas, nuevo jugador del Real Madrid

□ MADRID/EFE.- Miguel Lasas, defensa de la Real Sociedad de San Sebastián, ha sido traspasado al Real Madrid, según el acuerdo al que han llegado ayer tarde los presidentes de ambas entidades, Ramón Mendoza e Iñaki Alkiza.

Representantes del equipo madrileño especificaron que el fichaje queda supeditado a la firma de un acuerdo con el jugador, motivo por el cual no se han facilitado número de temporadas ni montante económico de la operación, pero lo que sí precisaron fue que el pago se haría en dinero y no cediendo ningún jugador al equipo guipuzcoano como compensación.

## LOSADA A PUNTO DE FIRMAR POR EL AT. DE MADRID

El acuerdo para el traspaso de Sebastián Losada al Atlético de Madrid es inminente, según declaró Jesús Gil, presidente del equipo rojiblanco, después de tener una reunión de una hora y media con el hasta ahora jugador madrileño.

«Mendoza y yo hemos llegado a un acuerdo total para el traspaso y tan sólo nos falta acordar con el jugador la forma de pago, porque los años por los que ficharía son cuatro. En 24 horas se puede concretar el traspaso», señaló Gil.

Este manifestó que con este fichaje, más el del lateral barcelonista Soler, y el del centrocampista del Torino, Rafael Martín Vázquez, el Atlético completaría el cupo de incorporaciones para el «quinto proyecto».

Sobre Martín Vázquez, aseguró que en ocho días se puede concretar su incorporación al equipo de la ribera del Manzanares.

## El Cádiz se impuso al Málaga en la tanda de penaltis y sigue en Primera División (1-0)

□ CADIZ/EFE.- El Cádiz, por séptima vez, ha mantenido la categoría, en Primera División, merced a un penalti de Juan José, y a que su guardameta Szendrei se lo detuvo al malagueño Emilio cuando se iniciaba la segunda tanda de penaltis, después de finalizar el tiempo reglamentario con el resultado de 1-0, que situaba el empate en el cómputo general de la fase de promoción.

**CADIZ:** Szendrei, Raúl, Carmelo, Oliva, Barla; Oli, Quevedo, Quico, Mejías (Juan José, min. 95), José y Dertycia (Manolito, min. 83).

**MÁLAGA:** Fernando, Esteban, Alvarez, Chirri, Añón, Onofre (Emilio, min. 65), Antonio, Merino, Villa; Quino y Paquino (Toledano, min. 58)

**Gol:** 1-0 Min. 57; José a pase de Dertycia

Tanda de penaltis: Marcan por el Cádiz, Oliva, Poli, José y Carmelo, falla Raúl. Por el Málaga lo hacen Chirri, Esteban, Quino y Alvarez, el tiro de Antonio Mata lo para Szendrei. En la segunda tanda marca por

## El gaditano Juan José, en la segunda tanda, batió a Fernando, mientras Emilio fallaba

el Cádiz Juan José y por el Málaga es Emilio quien dispara y Szendrei vuelve a parar el balón.

**Árbitro:** Urizar Azpitarte, del colegio vizcaíno. Enseñó tarjeta amarilla a Quevedo (min.32), Antonio, Onofre, Dertycia, Chirri, Emilil, Barla (2, min. 108), Oliva, Añón (2, min. 113), Ben Barek, Ramón Blanco y Juan José.

**Incidencias:** Partido de vuelta de la liguilla de permanencia en Primera División con el terreno de juego en perfectas condiciones y lleno total en el Ramón de Carranza, unos 22.000 espectadores. 21.924.500 pesetas de recaudación.

El partido fue de muy poca calidad, con más emoción que



Juan José, número 2, dejó al Cádiz en Primera División. (Foto: Ángel Ayala).

juego. En la primera parte, en el minuto 11, se pidió penalti por un derribo de Merino a Quico, que el árbitro no lo concedió.

La iniciativa durante casi todo el partido fue del Cádiz, mientras que en la segunda parte, el equipo local, con un jugador menos, no se amedrentó y se volcó sobre la meta rival, lo que le llevó a conseguir el gol

del empate en el minuto 57, por mediación de José, al aprovechar un centro de Mejía sobre la banda derecha, que Dertycia tocó lo suficiente para que rematara el delantero centro al fondo de las redes malagueñas.

La única ocasión clara de que dispuso el Málaga se produjo en el minuto 81, en un tiro de Toledano que salió por muy poco.

En la prórroga, los dos equipos notaron el esfuerzo y el Cádiz, con dos jugadores menos, supo aguantar hasta la tanda de penaltis, donde confiaban en la habilidad de Szendrei, como así fue, y como ya sucedió el año pasado en los partidos de Copa del Rey.

El Málaga vuelve a perder, como hace un año ante el Español, en los penaltis.



# El Mallorca sorprendió al Sporting de Gijón en «El Molinón» (0-1)

□ GIJÓN/EFE.- El Mallorca ha dado un paso casi decisivo para jugar la final de la Copa del Rey al vencer ayer por 1-0 al Sporting de Gijón, en un partido controlado perfectamente por los mallorquinistas y con dos hombres, Nadal y Hassan, que fueron una pesadilla para los locales.

**SPORTING:** Isidro; Arturo, Emilio, Abelardo, Jiménez, Oscar, Juanele, Joaquín (Castaño, M. 61), Lujovic (Nilson, M. 61), Alcázar y Luis Enrique.

**MALLORCA:** Ezaqui; Sala, Serer, Del Campo, Fradera, Parra, Pedraza, Nadal, Hassan (Claudio, M. 81), Marcos (Calderón, M. 61) y Soler.

**Gol:** 0-1, M. 33: Nadal interceptó un balón en el centro del campo, cedió a su compañero Marcos quién, tras pase largo, coloca el esférico en la cabeza de Hassan que batió a Isidro.

**Arbitro:** Pérez Sánchez (Colegio murciano). Mostró tarjeta amarilla a Oscar, del Sporting, y a Ezaqui, Pedraza, Nadal y Hassan, por parte del Mallorca.

**Incidencias:** Partido de ida de la semifinal de la Copa del Rey disputado en el estadio del Molinón, al que asistieron 18.000 espectadores. Jiménez disputó el último partido con el Sporting en el estadio del Molinón.

El Sporting notó demasiado el esfuerzo realizado el pasado domingo para eliminar al Logroñés y también la ausencia por lesión del búlgaro Iordanov, auténtico motor en el centro del campo del equipo asturiano.

A pesar de ello, los locales gozaron durante la primera media hora de varias oportunidades para adelantarse en el marcador, pero los hombres de Serra Ferrer estaban muy asentados en defensa y poco a poco controlaron mayores



Una jugada del partido disputado ayer en «El Molinón». (Foto: Efe).

parcelas del terreno de juego.

El Mallorca estuvo siempre perfectamente dirigido por Nadal y Hassan, que mantuvo una enconada lucha con Jiménez, al que amargó su último partido en el estadio del Sporting.

En el minuto 33, una espléndida combinación entre Nadal y Marcos fue culminada por Hassan que ganó la acción a la defensa y superó de cabeza al portero Isidro.

Aquí se acabó el partido, porque el dominio visitante se hizo aún mayor durante el resto del encuentro.

Por los locales tan sólo cabe destacar la labor del joven Juanele, quién volvió a agrandar a la afición con sus jugadas, las únicas con intención y algo de peligro que rea-

lizó el Sporting en todo el encuentro.

Con este resultado, el Mallorca puede meterse, por primera vez en su historia, en la final de la Copa, e incluso jugar la Recopa de Europa si el otro finalista es el Barcelona, que esta noche se enfrenta, en la otra semifinal, al Atlético de Madrid.

## LORENZO SERRA

Sin embargo, el entrenador mallorquinista, Lorenzo Serra Ferrer, ha declarado tras el partido, que «lo único que hemos hecho ha sido ganar el primer paso de una eliminatoria que habrá que corroborarla en nuestro campo. Que nadie olvide que el Sporting de Gijón ha sido uno de los

equipos punteros de la Liga y que será muy difícil el superarle en el choque de vuelta, aunque haremos todo lo humanamente posible para meternos por vez primera en la final de un torneo español tan importante».

Por su parte, Ciriaco, preparador de los asturianos declaró tras la derrota de su equipo que, «este resultado adverso no empaña para nada la gran labor de mi equipo en la temporada que acaba de terminar. Pero, la Copa es distinta y solamente hemos fallado en el primer envite; iremos a Mallorca a por todas, pues todavía no estamos eliminados del torneo».

Quedan 90 minutos de juego y todo es posible, aunque sería bueno marcar primero».

# Hoy, España y Siria, por el primer puesto del grupo

□ LISBOA/EFE.- Los españoles Pier y Urzaiz Aranda y el mexicano Pedro Pineda encabezan la lista de goleadores -con tres tantos cada uno- del Campeonato Mundial de fútbol sub-20, que se disputa en Portugal.

Les siguen con dos goles Lúiz Fernando Costa (Brasil), Andrew Awford (Inglaterra), Andreas Bild (Suecia) y Mounaf Remadan (Siria).

En las cinco primeras jornadas de este torneo, en las que se han disputado 16 partidos, se han marcado 46 goles, un promedio de 9,2 por día de juego y 2,8 por encuentro.

## «SALERO» ESPAÑOL

La prensa lisboeta subraya la calidad del juego de la selección juvenil española y la violencia de la uruguay, que cayó batida en Faro por 6-0 en partido por el Campeonato Mundial de fútbol sub-20.

«Salero y mucho fútbol dan goleada merecida», titula la crónica de ese partido el popular matutino «Correio da Manhã»,

que califica de «poco deportivos» a los jugadores orientales.

El diario señala que los componentes del equipo de Uruguay «hicieron la asna» de dejar desarrollar a los españoles «su fútbol triangular, vistoso, y al mismo tiempo terriblemente práctico».

Para «Público», España «golé a la violencia» y subraya que su selección no llegó a dejarse intimidar, pues sus jugadores entraron «decididos a resolver el partido bien pronto», con simplicidad, determinación y objetividad en el juego. Este matutino lisboeta señala que el árbitro suizo Daniel Roduit, a pesar de las expulsiones de jugadores uruguayos, «permitió innumerables agresiones a sus espaldas, muchas veces sobre jugadores sin balón».

«Disculpen, perdimos la cabeza» es el titular de la publicación especializada «Gazeta dos Desportos», en referencia a las palabras del entrenador uruguayo, Juan Duarte, dirigidas a los jugadores españoles y al público tras acabar el partido.

El periódico afirma que España dio, desde el comienzo, muestras de su disposición ofensiva con Urzaiz, «el peligroso delantero».

Y finalmente, «Diario de Noticias» califica de «gran exhibición» la actuación española en Faro, sobre todo en el primer tiempo.

bición» la actuación española en Faro, sobre todo en el primer tiempo.

## A LAS OCHO DE LA NOCHE

La selección del burgalés, Jesús María Pereda, disputará esta noche, 20,00 horas, el último partido de esta primera fase contra Siria en el mismo escenario de los recientes triunfos contra Inglaterra, primero, y Uruguay, después.

España ya está clasificada para cuartos de final, mientras que los sirios, tras el empate ante Inglaterra, 3-3, les basta sacar un punto para conseguir el pase.

De todas formas si España gana a sus rivales de hoy, el último partido de este grupo entre Inglaterra y Uruguay sería decisivo para saber el nombre del equipo que acompañaría a los españoles a la segunda fase, que podría ser Inglaterra si logra imponerse a la «dura» selección «celeste», dependiendo del número de goles logrados por España e Inglaterra.

## JUEVES DIA 20

### GRUPO «A»

Irlanda-Argentina  
Portugal-Corea

### Grupo «B»

Costa de Marfil-México  
Brasil-Suecia

### Grupo «C»

Austria-Egipto  
Trinidad Tobago-URSS

### Grupo «D»

España-Siria  
Inglaterra-Uruguay

## POLIDEPORTIVO

### ■ CICLISMO

□ Sergio Casas, sexto en el Trofeo «Casa la Reina»

□ BURGOS. -En tierras riojanas se está disputando una challange de ciclismo para corredores de la categoría cadete, que está integrada por cuatro carreras. En todas ellas está compitiendo el equipo burgalés de Garaje Automoderno, de la Peña Santo Angel de la Guarda.

En la primera etapa del Trofeo «Casa la Reina, Embutidos Gamboa» la actuación de los corredores burgaleses fue destacada. Esta competición contaba con un recorrido de 72 kilómetros y tenía dos puertos de montaña como cotas puntuables así como dos metas volantes.

Tomaron la salida unos ochenta corredores, pertenecientes a doce escuadras, entre las que se encontraba la burgalesa de Automoderno, de la Peña Santo Angel de la Guarda.

La primera carrera se la adjudicó el corredor José Manuel, de La Brasileña y el mejor burgalés clasificado fue Sergio Casas, quien entró en línea de meta en sexta posición.

Los ciclistas burgaleses que participaron en ella fueron Francisco Javier Luenga, Sergio Casas, José Manuel Díez, José Luis Frías, Guti y Héctor Ortega, todos ellos aconsejados y dirigidos por su director deportivo Emilio López.

### ■ TAEKWONDO

## Exhibición en la Plaza Mayor de Briviesca

□ BURGOS. - Organizado por la Escuela de Artes Marciales Gimnasio Lee este próximo domingo tendrá lugar en la Plaza Mayor de Briviesca una exhibición de artes marciales a cargo de los alumnos del Gimnasio Lee, de Briviesca y Burgos.

El maestro director Lee Kyung Yun anuncia el comienzo de la demostración en la capital de la Bureba para la una y media horas del mediodía. En primer lugar en la especialidad de Taekwondo, unas tablas de defensa personal hapkido.

Seguirán a estos ejercicios unos combates entre los alumnos de los Gimnasios Lee, de Briviesca y de Burgos que pondrán el punto final a esta jornada de «puertas abiertas» con las artes marciales.

### ■ ESGRIMA

## Selección española de florete masculino, no pasa a finales

□ BURGOS. - El equipo español de florete no consiguió ayer pasar a las finales y se clasificó en decimotercera posición de los Campeonatos del Mundo de Esgrima, que se están disputando en la capital de Hungría, Budapest.

En la séptima jornada de estos campeonatos, el equipo nacional de florete masculino, compuesto por el burgalés Francisco Guerra, Ramiro Bravo, Jesús Esperanza, Andrés García y Miguel Ojeda, fueron derrotados por los tiradores de Francia (4-9) y la Unión Soviética (2-9), y venció al combinado de Estados Unidos (8-7).

Con estos resultados, el combinado español no consiguió clasificarse entre los ocho que disputan hoy las finales, y se tuvo que conformar con la decimotercera posición.



BALONCESTO

# Pilar del Monte: «El encuentro se disputará pese a todos los avatares»

**El partido con las «Viejas glorias» del Madrid se jugará mañana, viernes, a las 20 horas en «El Plantío»**

**Diez jugadores burgaleses en el equipo provincial**

□ **BURGOS.-** Pilar del Monte Sebastián, vicepresidenta y en representación de la Asociación Amigos del Baloncesto, nos ha remitido una nota informativa sobre las declaraciones aparecidas en DB el pasado martes, vertidas por el presidente del Club Baloncesto Campeador, en relación al partido organizado para las ocho de la tarde del viernes con las «Viejas glorias» del Real Madrid.

«Con relación al artículo aparecido en su medio, queremos aclarar los siguientes puntos:

1.- El jueves día 6 de junio se le comunicó por teléfono al señor Corral la intención de organizar este evento, siendo él quien nos comentó que lo hablaría en la junta que ese mismo día tenía el Club Campeador, siendo además él quien nos facilitó gustosamente los respectivos números de teléfonos de sus jugadores.

2.- Esta Asociación de Amigos del Baloncesto no ha tenido intención en ningún momento de montar un circo, sino un espectáculo de baloncesto, y tampoco ha tratado con animales ni leones, como menciona lamentablemente su presidente, sino con personas y seres humanos como son sus jugadores.

En caso de que algún día queramos montar ese circo que menciona el presidente del Club Campeador, ya sabemos donde podemos contratar a los payasos.

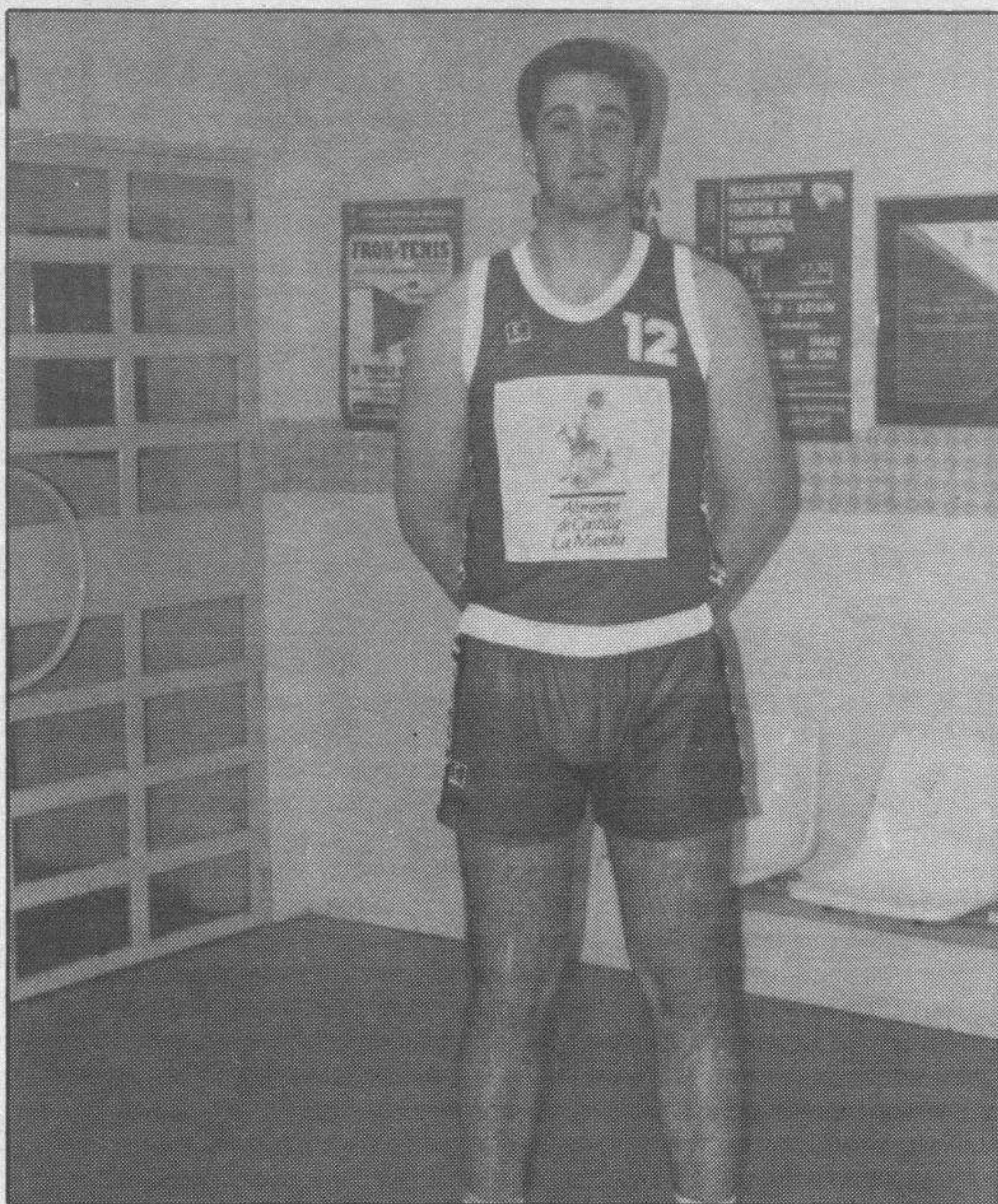
3.- Esta Asociación, le repito una vez más al señor presidente de ese club, no tiene ánimo de lucro como queda recogido en

sus estatutos, y los beneficios que se pudieran derivar del encuentro van a ir destinados a actividades relacionadas con el deporte, pero ya sabemos que a la gente de ese club le es más importante el dinero, la apariencia y su afán de protagonismo.

4.- En nuestro afán solamente ha estado el traer un buen espectáculo con motivo de las fiestas de San Pedro y San Pablo, y desde luego no creíamos que nos íbamos a encontrar con tantos obstáculos, ya que los propios jugadores han sido los más ilusionados en participar en dicho encuentro.

Va a tener razón el señor José María García cuando dice que lo peor del deporte son los directivos, nosotros en ese apartado excluiríamos a todos los demás clubs que no sólo nos han cedido sus jugadores, sino que además nos han brindado su estimada ayuda.

5.- Por último queremos



Javier Díez Melgosa, burgalés en el Caja Guadalajara.

aclarar que el encuentro se disputará a pesar de todos los avatares, con la participación de jugadores de los siguientes clubes: Ferroplás, Féroli, Alborán Seguros, Caixa Ourense, Caja Canarias y Caja Guadalajara.

**DIEZ JUGADORES CONVOCADOS**

La selección burgalesa que se enfrenta a las «Viejas glorias» del Real Madrid está formada

por José Velasco, Alborán Seguros; Roberto Segura, Ferroplás; Javier Barquín, Ferroplás; Juan Carlos Prieto, Féroli; Felipe Riaño, Ferroplás; Fernando Angulo, Caja Canarias; Javier Díez, Caja Guadalajara; Jorge Barbero, Ferroplás; Juan Manuel Grisaleña, Caixa Ourense y Jesús María Calvo, Féroli. Como seleccionador, Juan Carlos Ortega, actual técnico del Féroli, primera autonómica.

## Aíto García Reneses: «Necesitaba descansar»

□ **BARCELONA/EFE.-** Aíto García Reneses, director deportivo de la sección de baloncesto del FC Barcelona, dijo que tras diecisiete años como entrenador de diversos equipos necesitaba descansar, aunque también tiempo para aclimatarse «a la nueva situación».

El ex-entrenador de Barcelona y Joventut, entre otros equipos, señaló: «por el momento no lo he pasado mal en el despacho, ya que personalmente deseaba variar mi situación profesional, pues quería disponer de un periodo de tiempo para romper una continuidad de diecisiete años de trabajo en el banquillo», agregó.

Sobre la posibilidad planteada tiempo atrás de que Aíto pudiera hacerse cargo en un futuro de la selección nacional, el director deportivo barcelonista explicó que no le gusta especular.

«En todo caso sería algo para plantear tras la próxima temporada, ya que cuando decidí aceptar el cargo ejecutivo en el Barcelona dejé bien claro que, en principio, me dedicaría a ello durante dos temporadas, por lo que antes no iba a plantearme nada al respecto», comentó.

Aíto mostró su deseo de que la selección nacional mejorase sus actuaciones en los partidos previos al Campeonato de Europa. «No tengo grandes esperanzas de que ello ocurra, pues existe un ánimo generalizado de que la selección está defraudando».

# NUEVO ROVER SERIE 100

## TODO EL PODER DE LOS GRANDES ROVER.

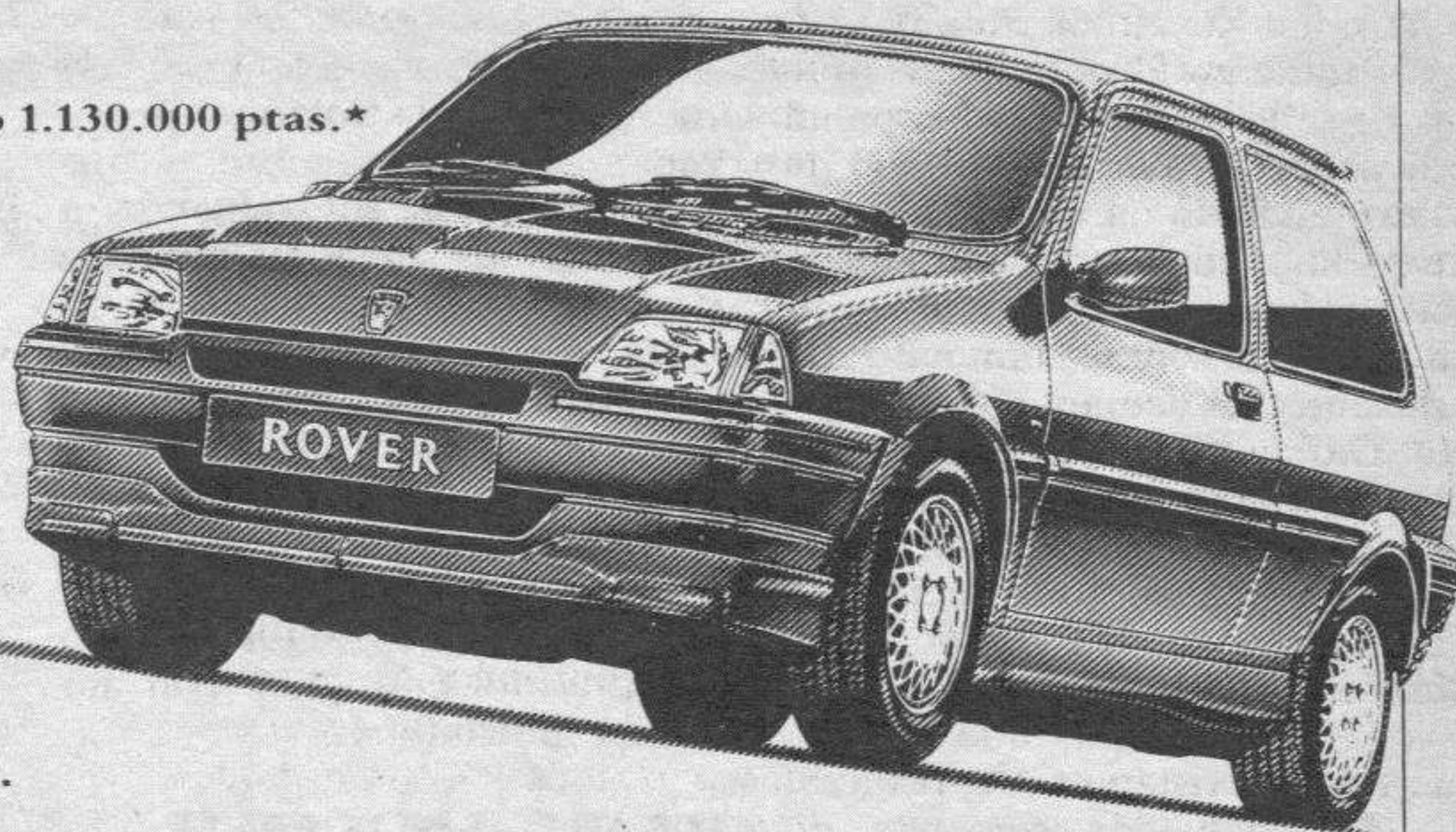
Admiralo. Es el nuevo ROVER Serie 100. Un pequeño con todo el poder de los grandes ROVER. Porque cuenta con la más avanzada tecnología en su nuevo motor Serie K —16 V en el GTi— construido en aleación ligera, que le proporciona hasta 95 CV de potencia. Para darte todo lo que le pidas.

Y lleva un equipamiento tan exclusivo como tú.

Atrévete con él. Es un ROVER 100 x 100. Desde sólo 1.130.000 ptas.\*



NUEVO ROVER SERIE 100  
ROVER 100 x 100



Concesionario Oficial: **BURGOS. TALLERES FAUSTO.**  
Avda. Constitución Española, 5. Tel. 22 35 44.  
Agentes: **ARANDA DE DUERO. TALLERES ELECTRO SANZ.** Avda. Luis Mateos, s/n. Tel. 50 11 34. **MIRANDA DE EBRO. TALLERES RECORD.** C/. Logroño. Tel. 31 27 55. **VILLARCAYO. TALLER CASTILLA.** Avda. de Burgos, 1. Tel. 10 00 77.



\* Precio final recomendado, IVA y transporte incluidos.



¿QUIERES DAR SENTIDO A TU VIDA?  
Te ayudaría, un encuentro personal con Dios.  
«...el que me encuentra encontró la vida». (Prov. 8,45).

**EJERCICIOS ESPIRITUALES**

Dirigidos por un sacerdote de la Unión Lumen Dei.  
Inspirados en San Ignacio, en régimen de internado y silencio.

FECHAS: 22 y 23 de Junio.  
LUGAR: Casa de Ejercicios N.º S.º del Espino (Santa Gadea del Cid). MIRANDA DE EBRO.

Información: Telfs.: 220690, 313405. BURGOS.

### Diario de Burgos

Los pequeños anuncios de pequeño formato son muy leídos y eficaces

C/. San Pedro de Cardeña, 34  
Telfs. 268375  
265768



## ATLETISMO

# Aumenta la inscripción para las dos leguas «Ciudad de Burgos»

**La salida a los más de 300 atletas de la categoría absoluta «A» será dada por Vicente Orden Vígara**

□ **BURGOS.** El Club Deportivo Tragaleguas aborda las últimas horas de plazo para la inscripción de las dos leguas castellanas «Ciudad de Burgos». La prueba se disputará el próximo domingo día 23 de junio desde las diez de la mañana en la categoría absoluta y desde las once y media para las categorías inferiores, de alevín, benjamín, infantil y cadete.

El plazo de inscripción comenzó el pasado miércoles día 12 y permanecerá abierto hasta el viernes día 21. A la hora de formalizar la participación los atletas reciben amplia información escrita sobre el trazado de la prueba de la categoría absoluta que tendrá su salida desde el Arco de Santa María para finalizar en el Paseo del Espolón una vez recorridos los 11.145 metros (dos leguas castellanas).

Aquellos que deseen tomar parte en la carrera deberán rellenar el oportuno impreso que en horario de 10 a 14 y de 17 a 20 pueden entregar en Deportes Manzanedo, calle Francisco Gradmontagne, 26 y en la Administración de Lotería número 16, «La Carambola», en la avenida del Cid, 20. También se puede hacer en la Delegación Burgalesa de Atletismo, en horario de tarde de 20,15 a 21,15 horas.

## CATEGORIAS MENORES

En la modalidad «B» el circuito establecido discurre por el Paseo del Espolón. Las pruebas tendrán su inicio a partir de las once y media de la mañana. En la categoría cadete e infantil

## 1<sup>as</sup> DOS LEGUAS «CIUDAD DE BURGOS»

1991 JUNIO 23 DOMINGO



MODALIDAD «A»:  
SALIDA: 10,00 H. ARCO DE SANTA MARÍA. NACIDOS/AÑOS ANTES DEL 1975. PREMIOS EN METALICO A LOS 10 PRIMEROS CLASIFICADOS Y LAS 5 PRIMERAS CLASIFICADAS Y CAMISETA AL LLEGAR A META.

MODALIDAD «B»:  
CATEGORIAS CADETE, INFANTIL ALEVÍN Y BENJAMÍN. CIRCUITO DEL ESPOLÓN DESDE LAS 11,30 H. TROFEOS Y CAMISETA A LOS 50 PRIMEROS CLASIFICADOS Y 25 PRIMEROS CLASIFICADOS DE CADA CATEGORIA.

ORGANIZA:  
C.D. TRAGALEGUAS

COLABORAN:  
EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS  
EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE BURGOS

PATROCINAN:  
JUGO COCINA, BANO, COMPLEMENTOS  
FORJA DECORATIVA  
CAJA DE AHORROS MUNICIPALES DE BURGOS

INSCRIPCIÓN: GRATUITA DEL 10 AL 21 DE JUNIO (DE 10,00 A 14,00 H. Y DE 17,00 A 20,00 H.) EN:  
— DEPORTES MANZANEDO, C/ FRANCISCO GRANDMONTAGNE, 26. TELF. 235860  
— ADMINISTRACIÓN DE LOTERIAS N.º 16 «LA CARAMBOLA», AVDA. DEL «D. 25. TELF. 239654

Cartel anunciador de las primeras dos leguas «Ciudad de Burgos».

masculino los participantes darán 3 vueltas.

Una menos correrán los que intervengan en la de cadetes e infantil femenino; los alevines masculinos y femeninos, lo haran sobre un circuito de vuelta y media para ser los benjamines masculinos y femeninos, los que den una sola vuelta.

Las inscripciones para esta modalidad «B» se podrán realizar de 9 a 10,30 horas del mismo domingo día de la prueba en Cafetería Pinedo. En las dependencias de la propia cafetería se ha habilitado espacio para la instalación de servicio de guardarropa.

En la prueba «A» con arreglo a la normativa RFEA e IAAF se ubicarán en el kilómetro cinco del recorrido y en línea de meta puestos de avituallamiento. Todos los corredores de la

modalidad «A» que finalicen el recorrido, serán obsequiados con una camiseta conmemorativa. Igualmente lo serán los 50 primeros clasificados y las 25 primeras clasificadas de todas las categorías de la modalidad «B».

## PREMIOS IMPORTANTES

Recibirán premio en metálico los siete primeros clasificados en la categoría absoluta masculina, las tres primeras de la categoría femenina absoluta, así como los tres primeros atletas veteranos y la primera atleta veterana.

La participación igualmente será importante, José Ramón Torres ha sido uno de los primeros deportistas en confirmar su presencia en la línea de meta en la mañana de este domingo.

## Javier García Chico, lesionado

□ **MADRID/EFE.** Javier García Chico, plusmarquista español de salto con pértiga, se salió de la colchoneta en uno de sus saltos y se produjo una subluxación del codo derecho que le obligará a tener el brazo inmovilizado durante dos semanas.

García Chico se encontraba entrenándose en el Centro de Alto Rendimiento de Sant Cugat cuando se produjo el accidente. El saltador fue trasladado a una clínica, donde se le efectuaron varias radiografías que descartaron la existencia de roturas.

Tras las dos semanas de inmovilización el atleta deberá iniciar un periodo de recuperación.

## CASTILLA NO COMPETIRA EN TOKIO

El australiano Robert de Castella, ex-campeón mundial de maratón en 1983, anunció ayer

que no acudirá a los Mundiales de Atletismo de Tokio, el próximo mes de septiembre, y que dedicará todos sus esfuerzos a preparar los Juegos Olímpicos de Barcelona92.

De Castilla, de 34 años, se impuso el pasado mes de abril en el maratón de Rotterdam y su recuperación, dijo el propio corredor, está siendo más lenta de lo previsto. Este fue su primer triunfo en los últimos cinco años, y lo consiguió con un tiempo de 2h.09:42.

## LOS ATLETAS DE LA RDA SE DOPABAN HABITUALMENTE

Los atletas de la antigua Alemania oriental se han dopado para mejorar su rendimiento en las competiciones deportivas durante los últimos quince años, según se recoge en el informe hecho público ayer y elaborado por la Comisión Reiter, encar-

gada por el gobierno federal alemán de investigar el dopaje en el deporte en la extinta RDA.

El informe Reiter, que cuenta con 70 páginas y está basado en cinco meses de investigaciones y entrevistas, señala como principales responsables a los antiguos dirigentes del deporte alemán oriental, que reconocieron saber de la existencia del dopaje pero no hicieron nada para evitarlo.

El informe incluye entre los inculcados a numerosos atletas de élite de la antigua República democrática de Alemania.

La Comisión pide en sus conclusiones que se conceda una total amnistía para aquellos atletas que reconocieron que tomaron drogas antes de enero de este año. Pero en el caso de dirigentes y médicos, la Comisión ha solicitado que sean castigados con gran severidad.

## CICLISMO

## Bugno ganó la primera etapa de la Bicicleta Vasca

□ **VALMASEDA (VIZCAYA)/MIREN GASCA.** El italiano Gianni Bugno, del Gatorade, se ha convertido en el primer líder de la Bicicleta Vasca, tras imponerse en la jornada inicial, disputada entre Eibar y Valmaseda, sobre 192,400 kilómetros.

Apenas sin despeinarse, el ciclista italiano dominó absolutamente a todo el pelotón cuando se disponía a afrontar el «sprint» definitivo, y sacó 4 segundos a Acacio Da Silva, mientras que tercero fue el alemán Rolf Aldag, a 5 segundos.

La primera etapa de la ronda vasca, anteriormente denominada Bicicleta Eibarresa, tuvo como gran protagonista a Ramón Rota, del Kelme, que cubrió 103 kilómetros en solitario. El corredor manresano, que cumple su segundo año como profesional, se escapó en el kilómetro 46, poco después del paso por la meta volante de Guernica, para iniciar una aventura que le llevaría a tener hasta 8 minutos y medio de ventaja sobre el pelotón.

Por detrás, el gran pelotón compuesto por 158 unidades se lo tomó con bastante calma, mientras Rota rodaba a más de 42 kilómetros por hora.

La llegada a la parte más sinuosa del trazado, auténtico rompepiernas, comenzó a minar las fuerzas del hombre de Rafael Carrasco, que fue neutralizado en el kilómetro 149,500, precisamente en el primer paso por Valmaseda.

## TENIS

## Jordi Arrese, clasificado para la segunda ronda en Génova

□ **GENOVA (ITALIA)/EFE.** El tenista español Jordi Arrese se clasificó para la segunda ronda del torneo de tenis de Génova, en tanto que José Altur fue eliminado.

Arrese se deshizo del portugués Joao Cunha Silva por 6-3 y 7-6 (7/5) y Altur perdió ante el haitiano Ronald Agenor por 3-6, 6-2 y 4-6.

Este torneo puntúa para el de la Asociación de Tenistas Profesionales y está dotado con 250.000 dólares en premios (más de 25 millones de pesetas).

Otros resultados de primera ronda fueron los siguientes: Roberto Azar (ARG) a Ctislav Dosedel (CHE) por 6-3, 3-6 y 6-2.

Fabrice Santoro (FRA) a Massimo Cierro (ITA) por 6-1 y 6-1.

Mark Koevermans (HOL) a Gabriel Markus (ARG) por 6-2, 5-7 y 6-1.

Carl Uwe Steeb (ALE) a Tarik Benhabiles (FRA) por 6-4, 4-6 y 6-2.

## BECKER DONO DIEZ MILLONES DE MARCOS

El tenista alemán Boris Becker, triple campeón de Wimbledon, ha hecho donaciones a instituciones benéficas a lo largo de su carrera profesional que suman alrededor de diez millones de marcos (unos 600 millones de pesetas), según recoge en una información el diario de Colonia «Bild Zeitung».

A partir de ahí las hostilidades comenzaron a desatarse. La última corrió a cargo de Carlos Galarreta, que fue alcanzado a unos 800 metros de la llegada.

Cuando todo parecía dispuesto para un «sprint» masivo, surgió un poderoso Gianni Bugno que, sin esfuerzo aparente, aprovechó el repecho que llevaba a meta y sacó 4 segundos a Acacio Da Silva.

## VALMASEDA-TOLOSA

Hoy, se disputará la segunda etapa, entre Valmaseda y Tolosa, sobre 182,900 kilómetros, y con el Alto de Altube, de 2a categoría, en el kilómetro 43,500, y Alkiza (2a.) a sólo 25 kilómetros de la meta.

## ETAPA Y GENERAL

- 1.º Gianni Bugno (ITA/Gatorade) 4h.50:03
- 2.º Acacio Da Silva (POR/Lotus) a 4
- 3.º Rolf Aldag (GER/Helvetia) a 5
- 4.º Thierry Claveyrolat (FRA/RMO) a 5
- 5.º Mauro Giannetti (SUI/Helvetia) a 5
- 6.º Roland Leclerq (FRA/S.Amaya) a 7
- 7.º Jon Arróspide (ESP/Artiach) a 7
- 8.º Enrique Alonso (ESP/Lotus) a 7
- 9.º Unzaga (ESP/Seur) a 7
- 10.º Kurt Onclin (BEL/Tulip) a 7 segundos.

El rotativo alemán, que fundamenta su información en palabras de amigos del popular tenista, reveló además que Becker entregó hace pocas semanas la suma de un millón de marcos (60 millones de pesetas) a la organización ecologista «Greenpeace».

El año pasado Boris Becker, número dos de la clasificación mundial, ya realizó una importante donación de 300.000 marcos (30 millones de pesetas) para la construcción de aldeas infantiles en Rumania.

## AGASSI: «DEJE ALCOHOL Y MARIHUANA POR DIOS»

El estadounidense Agassi confesó que dejó de consumir alcohol y marihuana cuando encontró «la fe en Dios» y el significado de la religión, según publica un diario británico.

«Yo solía rebelarme contra todo cuando era más joven. Me dejé el pelo largo porque en la escuela no estaban de acuerdo con ello. Antes bebía algo cuando salía de juerga con mis amigos, y también fumé algún «porro», manifestó el reciente finalista del Roland Garros, en una entrevista que publicó ayer el diario «Daily Express».

Agassi reconoce que su vida cambió cuando un amigo le invitó a una reunión de estudio de la Biblia. «No fue nada aburrido y me preparé para darme una oportunidad en mi vida», manifestó el norteamericano.



CAZA

# El sábado se celebrará una prueba de belleza del Perro Perdiguero de Burgos

□ **BURGOS.** - Dentro del programa de actividades del Club de Amigos del Perro Perdiguero de Burgos, está prevista una prueba de belleza para el sábado en la Plaza Mayor.

La prueba se llevará a cabo en la Plaza Mayor de Burgos y comenzará a las nueve de la mañana. Se pondrá en juego el CAC valedero como punto obligatorio para nacional. Al mismo tiempo se realizará un concurso para perros sin documentar. Se concederá al mejor perro de la raza Perdiguero de Burgos el Trofeo «Manuel Izquierdo». El juez calificador será Mercedes Díaz Parra.

Hay que señalar que esta prueba de belleza se completa con dos de trabajo. La primera de trabajo será en el coto de Sotragero y consistirá en la caza práctica sobre codorniz. Los jueces serán Ricardo Manso y Adolfo Irastorza. Se llevará a cabo el 31 de agosto.

La segunda prueba de trabajo tendrá lugar el 2 de noviembre en el coto de Peral de Arlanza.

La participación para la prueba de belleza será realmente importante. Por el momento, se han inscrito ciento diez perros, cuyos propietarios son de La Coruña, Palencia, Valladolid, Soria, Cantabria, La Rio-

**Estarán en la Plaza Mayor de Burgos más de un centenar de perros de numerosas provincias españolas**

ja, Vitoria, Navarra, Huesca, Cáceres, Valencia, Castellón, Barcelona, Madrid y, lógicamente, Burgos.

Estas tres pruebas están organizadas por el Club Español de Amigos del Perro Perdiguero de Burgos, quien ha contado con la autorización de la Real Sociedad Central de Fomento de las Razas Caninas de España. El patrocinio corre a cargo del Ayuntamiento de Burgos y de la Diputación Provincial, siendo los colaboradores: la Federación Española de Caza, la Delegación Burgalesa de Caza, la Sección de Montes, Caza, Pesca y Conservación de la Naturaleza, Perrynat, Caja de Ahorros Municipal, Caja de Ahorros del Círculo Católico y Mutuasport.

**BURGOS**

**Concurso y Exposición Monográfica 1.991 del Perro Perdiguero de Burgos. C. A. C.**

Burgos, junio - agosto - noviembre 1.991

Cartel del Concurso y Exposición.

## Denuncian la matanza de codornices, a golpes

□ **PUERTO DEL ROSARIO (FUERTEVENTURA, GRAN CANARIA)/EFE.** - La Sociedad de Cazadores de Fuerteventura denunció ayer la matanza a golpes de unas mil codornices que esta organización tenía en un local del barrio del Charco, en la capital mayorera, destinadas a un campeonato insular de caza.

Un portavoz de la sociedad señaló que el suceso se produjo en la noche del pasado domingo, y que, aunque la Policía está investigando los hechos, se desconoce quién o quiénes pueden ser sus autores.

Las aves iban a ser utilizadas en el campeonato insular de caza San Huberto, que se disputa anualmente en Fuerteventura.

Sin duda alguna, una nueva fórmula de divertimento para los desalmados. Es increíblemente vergonzoso que personas, que se denominan a sí mismas civilizadas, sean capaces de no respetar nada. De esta forman perjudican a todo el mundo y de manera especial a ellos mismos. Desde estas líneas no nos queda más solución que denunciar públicamente este tipo de atrocidades y de desmanes.

## El domingo, primer Gran Premio «Ciudad de Burgos» de palomas a brazo

□ **BURGOS.** - El próximo domingo día 23 de junio, en el Cerro de San Miguel, del Parque del Castillo, se celebrará el primer Gran Premio «Ciudad de Burgos» de palomas a brazo, siendo puntuable para el Campeonato Provincial de la especialidad.

Esta disciplina deportiva, que cuenta con cientos de practicantes en la zona del Levante español, donde las tiradas constituyen un espectáculo impresionante, lleva unos años de práctica en Castilla y León, en donde se trata de colocarla a un importante nivel.

Esta modalidad de la caza consiste, a grandes rasgos, en el lanzamiento por parte del colombaire, del pájaro por encima de una cuerda situada a cuatro metros de altura. El colombaire trata con su lanzamiento de salvar la vida del pájaro y se premia al colombaire que más éxito tiene en su labor.

El tirador situado a 23 metros de la cuerda dispone de dos disparos para intentar abatir el pájaro, que tiene que caer dentro de un circunferencia de 90 metros de diámetro, si no lo consigue, la pieza no se computa.

En funciones de director de tiro actuará un maestro en estas lides como es el pre-

sidente de la Federación Vallisoletana de Caza, Faustino Alonso Expósito.

### PRUEBAS EN DOS PARTES

La prueba constará de dos partes una tirada de prueba sobre cuatro pájaros, que tendrá su inicio a las diez de la mañana y una segunda a continuación, con la disputa del Gran Premio sobre seis pájaros.

La inscripción de participantes se cerrará cuarenta y cinco minutos antes del comienzo de cada prueba, estando ya abierta esta posibilidad en el domicilio social de la Federación Burgalesa de Caza, en la calle San Juan número 22, tercer piso.

El Campeón Provincial recibirá un premio consistente en un lingote de un kilo de plata y trofeo, premios en metálico para los tres primeros clasificados de ambas tiradas y trofeos para los diez primeros clasificados en las pruebas del Gran Premio.

El desarrollo de la competición ha sido posible gracias al patrocinio de la Diputación Provincial, el Ayuntamiento de Burgos, cuya prueba aparece en el programa oficial de fiestas de la ciudad, Gallina Blanca Purina y de la Granja Ventosilla.

# CUARZO



Rolex Oysterquartz. Cronómetro en oro de 18 quilates, acero y oro o acero con brazaletes integrado a juego.



**ROLEX**  
El reloj de la corona.



**PERODRI**  
Joyeros

Plaza José Antonio, 5. 09003 BURGOS  
BILBAO - BURGOS - MADRID



## JUDO

# Esther San Miguel logró varias medallas

□ BURGOS/A.G.C.- El judo burgalés viene registrando en los últimos años un importante bagaje de realizaciones a cargo de sus deportistas, los éxitos se consiguen, no sólo en competiciones de carácter regional y nacional, sino en las de ámbito internacional.

Esther San Miguel pertenece al Gimnasio Escuela y, a pesar de su corta edad, está muy identificada con los triunfos y las victorias. El éxito en la presente temporada le acompaña no sólo en las competiciones provinciales sino también en las nacionales e internacionales.

Ha dejado de ser una promesa del judo burgalés para convertirse en una realidad.

Es la judoka más destacada de Burgos en la presente temporada, habiendo obtenido un importante palmarés en el presente ejercicio, un año en el que la joven judoka burgalesa tiene centradas sus aspiraciones en la realización de un importante papel en el próximo compromiso europeo de Bélgica.

A sus dieciséis años de edad recién cumplidos, Esther San Miguel ya ha experimentado la sensación que supone el enfrentarse a deportistas de superior categoría en una prueba internacional y obtener plaza entre los primeros puestos. «Ser la más joven en competición es para mí una doble responsabilidad».

Las realizaciones en la presente temporada están en el título de campeona del ranking nacional; campeona de España «Sub-17», subcampeona de

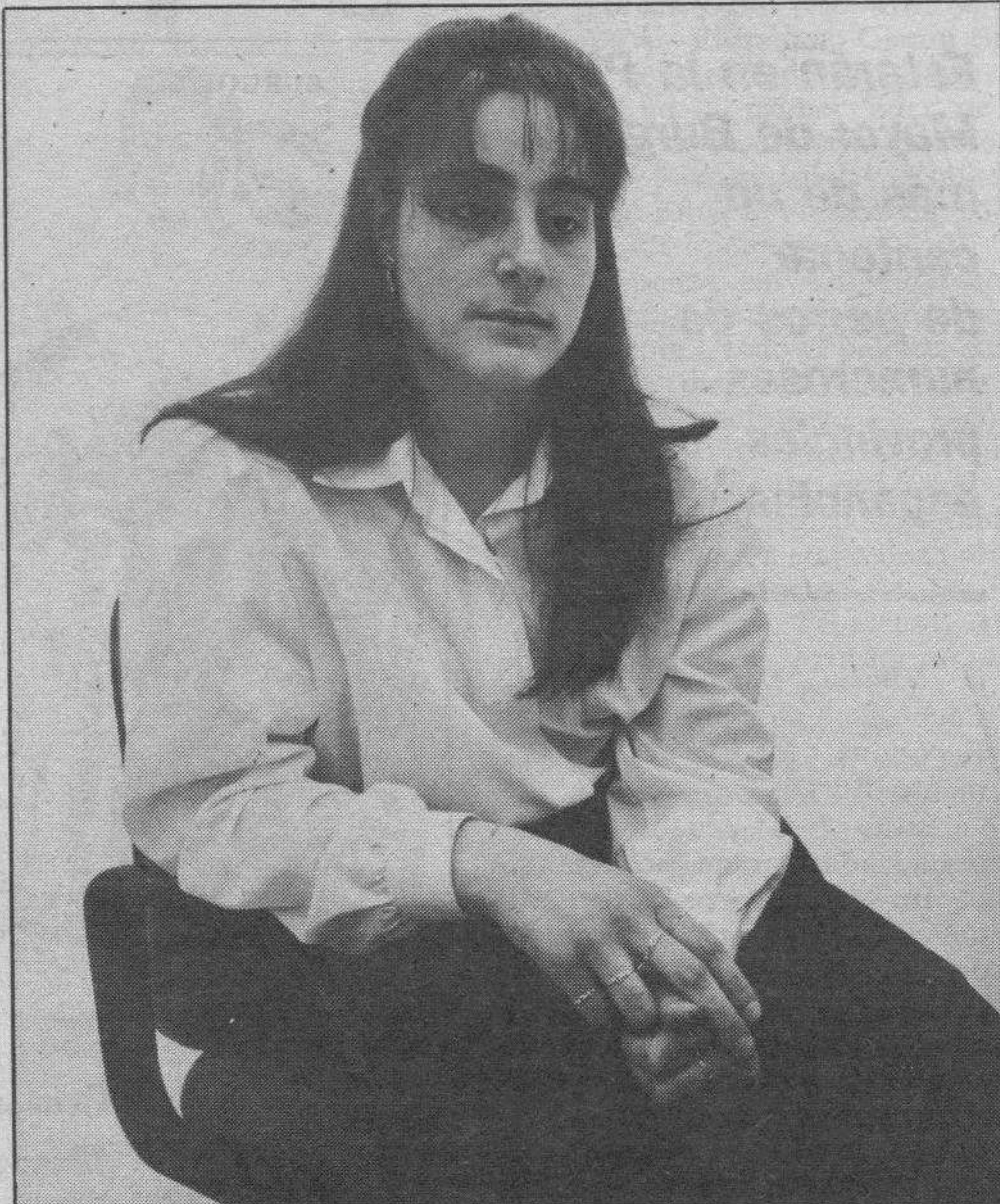
**La joven judoka se está preparando para el Campeonato de Europa, que se disputará en Bruselas, el 15 de julio**

España «Sub-19»; quinta posición en el Campeonato de España, de la categoría senior y quinta posición en la prueba internacional de Bélgica, en la categoría junior «Sub-17».

Hace unos días conseguía en Madrid la tercera posición en el Torneo Internacional «Villa de Madrid», en el que además de buena parte de la élite nacional, se dan cita entre otros, los equipos nacionales de la Unión Soviética, Alemania, Francia y Corea. Este campeonato, con varias medallas olímpicas, campeonos del mundo y europeos, es al margen de los diferentes campeonatos nacionales una de las pruebas más importantes del calendario español.

#### AHORA, LOS EXAMENES

Esther San Miguel está como todos los estudiantes inmersa en estos momentos en los exámenes de fin de curso, por lo que el tiempo que ahora dedica al entrenamiento es algo menor. Durante el curso académico



Esther San Miguel. (Foto: Jesús Matías).

comparte los estudios y el entrenamiento, dedicando a estos últimos unas seis horas semanales.

Desde que se dedica a la competición pasa su tiempo entre el gimnasio y el instituto, donde cursa sus estudios de bachiller, también ayuda a sus padres en el negocio familiar que regentan.

Al ser convocada al Centro

de Tecnificación Regional, este número de horas se ha visto incrementado en unas seis más al mes, las cuales realiza a las órdenes de Alejandro Blanco, en Valladolid.

En Burgos, de su preparación y cuidado se encarga en la actualidad Vidal Melgosa, habiendo recibido igualmente enseñanzas de Domingo de la Torre y Eugenio Uceró, reali-

zando las actividades propias en las salas del Gimnasio Escuela, en donde empezó la práctica de este deporte cuando contaba con seis años de edad. Este temprano inicio y la constante superación de Esther durante estos once años la hacen ser una de las judokas españolas con más proyección.

#### DESDE LOS SEIS AÑOS

Los comienzos en este deporte vinieron de la mano de su padre que como aficionado quiso que su hija aprendiera las habilidades de esta disciplina marcial. A pesar de tantos años en la competición dice tener siempre una gran responsabilidad por ser en la mayor parte de las veces la más joven participante.

En la actualidad compite en el grupo de peso de menos de 72 kilos, por eso manifiesta: «me resultó difícil adaptarme al peso de las pruebas pre-olímpicas disputadas en Bélgica, al ser los pesos mucho más amplios de margen que en España».

Pensando en el próximo Campeonato de Europa que será del 15 al 21 de julio en Bruselas, Esther San Miguel ultima su preparación en el seno de la selección nacional y del equipo regional de Castilla y León. Con tal motivo acudirá a Avila del 30 de junio al 6 de julio a una concentración internacional. A la espera de la cita continental, Esther sigue entrenando con el fin de demostrar una vez más que ha dejado de ser una promesa del judo burgalés para convertirse en una feliz realidad.

#### AEROMODELISMO

## El domingo, muestra de deportes aéros en la pista «José Manuel Ortega del Pozo»

□ BURGOS. - El Club Aeromodelismo Radio Control de Burgos ha organizado una interesante exhibición de deportes aéros, con motivo de las fiestas mayores de Burgos.

Esta muestra tendrá lugar el próximo domingo, a partir de las once de la mañana en la pista de vuelos «José Manuel Ortega del Pozo», que está situada entre las localidades de Celada de la Torre y Rioseras.

Al objeto de fomentar estos deportes en los burgaleses se ha previsto esta exhibición, en la que se dará cuenta de todas las disciplinas que abarcan los deportes aéros.

Si las condiciones climatológicas lo permiten habrá pruebas de aeromodelismo, de ultraligeros, de ala-delta y de parapente. Además se soltarán varios paracaídas con regalos para los más pequeños.

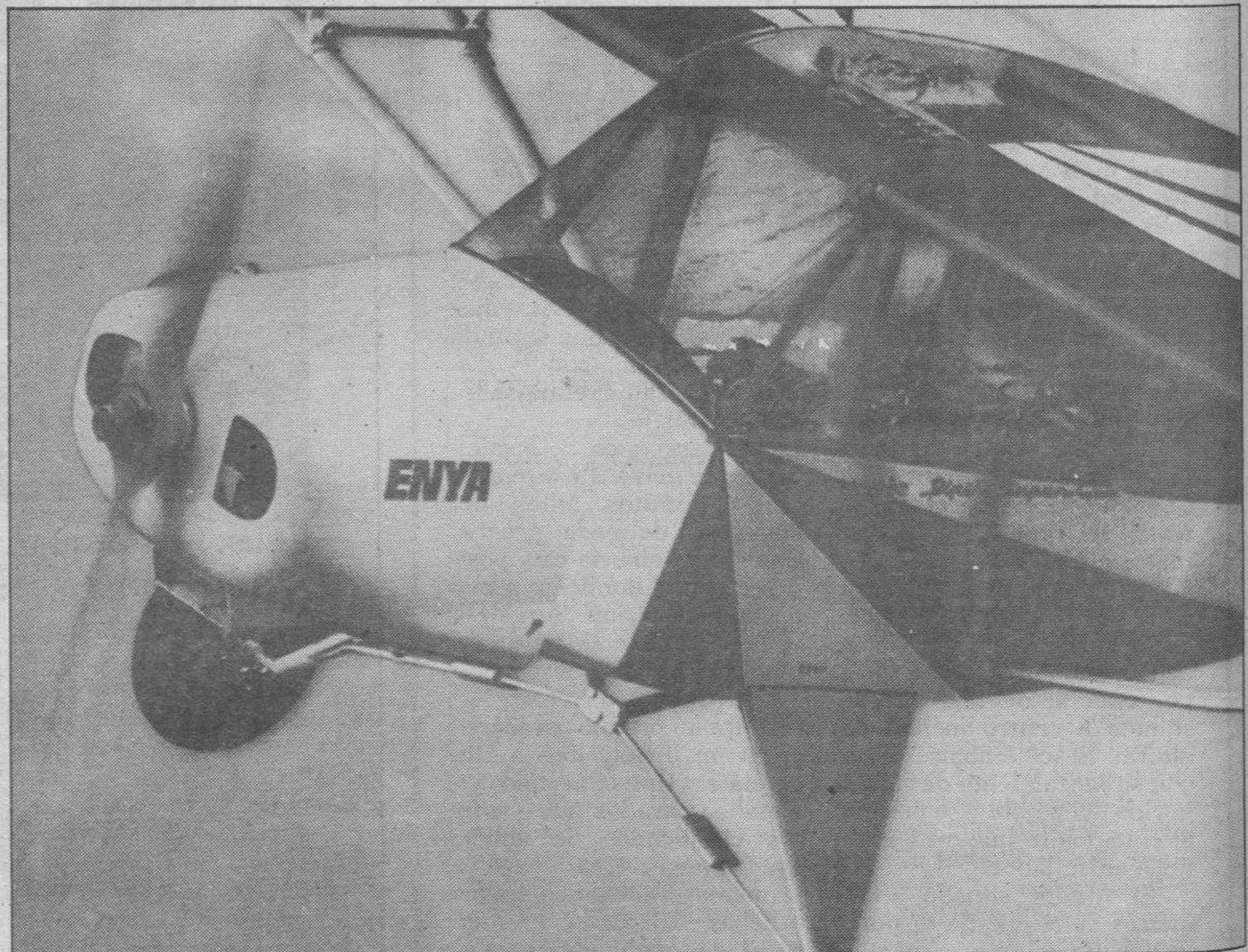
Es muy posible que algunos jóvenes reciban su bautismo de aire. Miembros del Club Modelismo Radio Control nos comentaba que si el tiempo era bueno

**Está prevista una exhibición de los reactores C-101, del Grupo Escuela «Matacán», del Ejército del Aire, con sede en Salamanca**

estaba previsto que algunos jóvenes se pudieran montar y recibir su bautismo de aire.

Sin duda alguna, será toda una exhibición, donde tanto los grandes como los pequeños podrán pasar un día distinto.

La sorpresa final está proyectada para última hora, alrededor de la una de la tarde. Habrá una exhibición de vuelo real por parte de los reactores C-101, del Grupo Escuela «Ma-



La cabina de un Piper-Cub.

tacán», del Ejército del Aire, con sede en Salamanca.

En otro orden de cosas, hay que comentar que el Club Aeromodelismo Radio Control ha organizado una exposición de maquetas de aeromodelismo, en un intento por potenciar y pro-

mocionar esta disciplina deportiva.

La exposición será del 3 al 8 de julio en la Sala de Exposiciones del Consulado del Mar. Es otra forma más de acercar el aeromodelismo a todos los burgaleses.

Se podrán observar veleros, aviones motorizados, helicópteros y prototipos. Todos ellos realizados bien a escala de los modelos reales o bien, fruto de diseños propios nacidos para mayor deleite del deporte del radio control.



# Presentado en Madrid el XXXVII Festival Internacional de Teatro de Mérida

**Obras teatrales, ballets, un concierto de Rostropovich y la ópera «Salammbó», son algunos de los espectáculos**



Manolo Canseco, en la presentación del Festival de Teatro de Mérida. (Foto: Efe)

MARIA JESUS L. MONJAS  
COLPISA  
MADRID

□ «Lisistrata», de Aristófanes; «Ifigenia en Taulis» y la tragedia «Hecuba», de Eurípides; el ensayo «El banquete», de Platón, una coproducción con el Centro Dramático de Osona; la comedia latina «El gorgojo», de Plauto, que está coproducido con el Instituto Nacional del Drama Antiguo de Siracusa; y el trabajo teatral de «Pentesilea, reina de las Amazonas», son las seis obras que se representarán en el XXXVII Festival de Mérida del 28 de junio al 4 de agosto.

Manuel Canseco, director del Festival, dio las gracias al Ministerio de Cultura y a la Junta de Extremadura y resaltó «la gran participación extremeña con la que contamos este año. El Festival de Mérida y su maravilloso marco, que pronto va a cumplir 2.000 años, es el de más significado en nuestro país». «Es una cita obligada —dijo por su parte el alcalde de Mérida— y no sólo para nuestro país, sino para Europa y tenemos que llegar a la altura de Siracusa, Salzburgo y Verona, ya que no hay

nada más hermoso que una noche en Mérida, aunque también es un handicap que estemos en la España negra».

Por su parte, el director del Instituto Nacional de Artes Escénicas y de la Música, Juan Francisco Marco, dijo que su colaboración, tanto económica como de amistad, con las autoridades extremeñas, es una satisfacción «porque se ha conseguido una buena programación, en la que hay ofertas para todo el mundo».

Junto al teatro, «la razón fundamental que prima sobre el resto de los espectáculos», y con

un presupuesto todavía no cerrado que oscila entre los 250 y 300 millones de pesetas, de los que 170 se cubren por el Patronato y el taquillaje, y el resto por diferentes patrocinadores, en el programa del Festival también figuran los ballets de «Espartaco» y «Gala de ballet», con el bailarín estrella Maximiliano Guerra y el Ballet de la Opera de Novosibirsk; los conciertos de Mstislav Rostropovich y Plácido Domingo, y el del tenor Alfredo Kraus y la soprano Katia Ricciarelli, que interpretarán a Massenet, Tosti, Verdi, Falla, Rossini y Donizetti,

entre otros; y la ópera de Musorgski, «Salammbó», con solistas, coro y orquesta del Teatro Kirov de Leningrado.

En cuanto a las actividades paralelas, esta XXXVII edición contará con «La tragedia de Edipo», de Sófocles, Passolini y Kundera, que interpreta Teatro del Norte; el seminario dirigido por el profesor Rodríguez Adrados, «La leyenda Tebana en el Teatro Griego», realizado en colaboración con la Sociedad de Estudios Clásicos; y el taller actoral «Pentesilea, reina de las Amazonas», dirigido por Guillermo Heras.

## Almagro anuncia las obras de su Festival

□ CIUDAD REAL/EUROPA PRESS.- Se ha presentado el cartel de obras que se representarán en el Festival Internacional de Teatro de Almagro, que se celebrará en esta localidad de Ciudad Real entre los próximos días 4 al 25 de julio. Entre las obras más significativas que se representarán están: «El desdén con el desdén», de Agustín Moreto y «El caballero de Olmedo», de Lope de Vega, ambas de la Compañía Nacional de Teatro Clásico; «El jardín falherina», de Calderón de la Barca; «El avaro», de Moliere en versión de la compañía Francisco de Portes, y «Noche de Reyes», de Shakespeare, de la compañía Talleret de Salt; «La mascarada», de Lope de Vega, por el Teatro de hoy, y «El astrólogo fingido», de Calderón de la Barca, por José Luis Sainz.

### LA «FIRA DE TEATRE» DE TARREGA

La «Fira de Teatre al Carrer» de Tarrega (Lérida) presentó ayer en Barcelona las novedades de este año, entre las que destaca la creación de una Escuela de Teatro que investigará sobre los nuevos lenguajes del teatro en la calle. El curso escolar comenzará el 12 de agosto y finalizará el 9 de septiembre.

## El Premio de novela corta «Casino de Mieres»

□ MIERES (ASTURIAS)/EFE.- El abogado gijonés Ernesto Salanova Matas, de 61 años, con la obra «Un viaje diabólico», ha sido el ganador de la XXIII edición del Premio de Novela Corta «Casino de Mieres».

Ernesto Salanova escribe desde niño, aunque ésta es la primera vez que decide participar en un concurso literario. Es crítico literario y colaborador habitual del diario gijonés «El Comercio», actividad que realiza «como hobby, ya que escribir siempre me ha gustado».

El ganador del premio describió su obra como «realista», y explicó que la acción transcurre en Madrid durante la visita que un ejecutivo gijonés realiza a la capital, donde inicia una relación amorosa con una peruana. Para Salanova, la obra es «heterodoxa, dentro de un plano ético», mientras que el jurado la calificó de «moderna y atrevida».

El Premio Internacional de Novela Corta «Casino de Mieres», que se falló anoche en esa localidad asturiana,

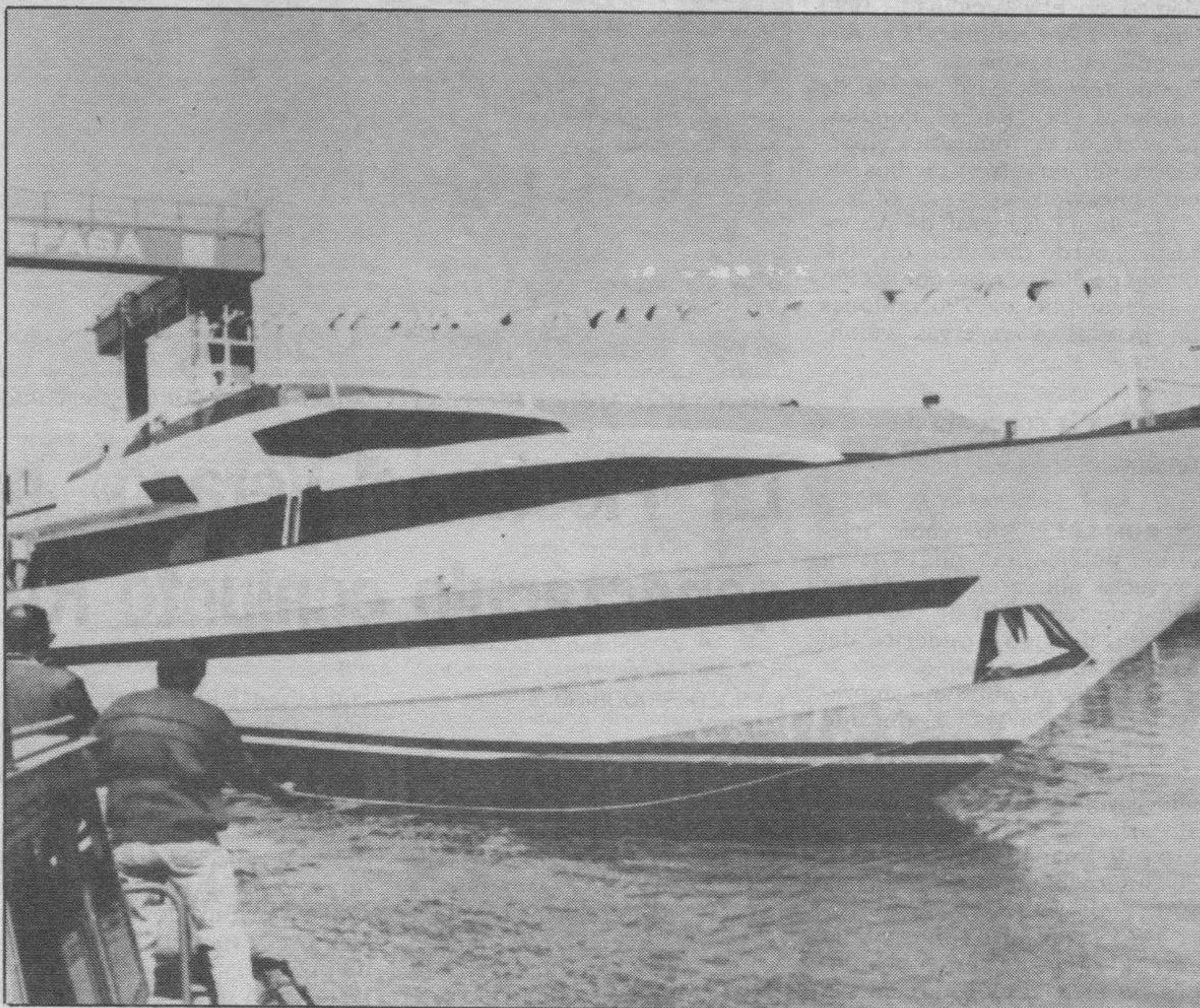
está dotado con 500.000 pesetas en metálico y la edición de la obra.

### PARA JOAQUIM ALBAREDA EL «VICENS VIVES»

□ BARCELONA/EUROPA PRESS.- Joaquim Albareda i Salvadó, profesor de Historia, ha sido el ganador del cuarto premio Vicens Vives, convocado por la Caja de Ahorros y Pensiones de Barcelona «La Caixa».

La obra ganadora está escrita en catalán y lleva por título «Los catalanes y el primer gobierno de Felipe V (1.700-1.705): vigatans, botiflers e indecisos». (Se entendía por «vigatans» los fieles a la patria catalana, mientras los «botiflers» eran los traidores). El autor es natural de Manlleu y tiene 34 años de edad. En la actualidad es profesor de Historia en el Estudio General de Girona.

La obra finalista ha sido «El Consejo Supremo de la Corona de Aragón 1494-1707. Estructuras, historia y funciones», del que es autor Joan Arrieta Alberti.



**BOTADO EL «PATRIMONIO NACIONAL».-** El yate que inicialmente iba a ser destinado a la Familia Real española, y que el Rey don Juan Carlos no aceptó por austeridad, fue botado esta mañana en el puerto de Avilés, con el nombre de «Patrimonio Nacional». El gerente del Patrimonio Nacional, Julián de la Guardia, fue el padrino de la botadura del buque, construido por la empresa avilesina Mefasa.



## ■ LAS PELICULAS

### «Johnny el guapo»

Canal +, 22,00 horas.

• Con un planteamiento argumental que puede recordar ligeramente al de «El hombre elefante» de David Lynch, pero que posteriormente se decanta por los trillados senderos del «thriller», el irregular director Walter Hill acomete uno de sus trabajos menos representativos, caracterizado por su extrema violencia y lastrado por una inadecuada interpretación del cada vez más despistado actor Mickey Rourke.

Tampoco las presencias de la rubia «mala» Ellen Barkin y la morena «buena» Elizabeth McGovern suponen un especial atractivo para un film en el que tan sólo brilla con luz propia el «villano» Leift Heriksen, al que últimamente hemos podido ver en «Frío como el acero».

### «Macho Callahan»

Tele-5, 11,00 horas

• La única propuesta cinematográfica de Tele-5 para hoy jueves es un irregular «western» titulado «Macho Callahan».

La película narra la historia de un hombre que logra escapar de una prisión del ejército con-

federado. Durante su huida encuentra a una pareja de recién casados y da muerte al hombre. La mujer, testigo presencial del hecho, ofrece una recompensa por la captura del asesino de su marido, pero pronto estos sentimientos dan un giro inesperado. Este «western» psicológico, de extremada violencia, estuvo dirigido por el discreto realizador Bernard L. Kowalski, contando con un reparto integrado por David Janssen, popular por la serie televisiva «El fugitivo», la malograda actriz Jean Seberg y el excelente actor de carácter Lee J. Cobb.

### «Ultimo tren a Katanga»

TVE-2, 22,05 horas

• En las últimas semanas el nombre de Jack Cardiff ha estado asociado a su excelente labor como director de fotografía, pudiendo comprobar sus sobresalientes trabajos en «Narciso negro», de Michael Powell y Emeric Pressburger -Oscar de Hollywood- y «Los vikingos», de Richard Fleischer.

Hoy Cardiff vuelve en su condición de realizador de una notable cinta de aventuras titu-



Mike Rourke, protagonista de «Johnny el guapo», la película que estrena esta noche Canal +.

lada «Ultimo tren a Katanga» en la que un grupo de mercenarios emprende la arriesgada misión de salvar a los habitantes de un poblado amenazado por los peligrosos Simbas. Junto a esta misión «humanitaria» también existe otra más «crematística», consistente en recuperar un valioso cargamento de diamantes por valor de veinticinco millones de dólares, que también se encuentra en poder de los Simbas.

Cardiff sabe mantener en todo momento un buen pulso narrativo; haciendo gala de sus excelentes aptitudes para el cine de acción, donde incluye secuencias de extremada violencia, como la que reproduce un combate con sierras mecánicas. En el reparto de «Ultimo tren a Katanga» se dan cita dos duros tradicionales del cine, como Rod Taylor y Jim Brown, contrastando la presencia de la frágil actriz Ivette Mimieux.

### «Más allá de la duda razonable»

Antena-3, 15,30 horas

• Procedente de la desconocida cinematografía neozelandesa llega a la programación de sobremesa de Antena-3 un drama judicial titulado «Más allá de la duda razonable».

En el mismo, un vengativo inspector de policía acusa a un inocente granjero de ser el autor de un triple asesinato. Lo bien acabado de sus productos es uno de los aspectos que caracterizan al cine australiano y neozelandés, decantándose el realizador John Laing en «Más allá de la duda razonable» por una estructura narrativa de carácter documental. De los nombres que aparecen en el reparto de este film inédito en España reconocemos al actor David Hemmings, protagonista de «Blow-up», de Michelangelo Antonioni.

El tradicional espacio de la noche de los jueves en Antena-3 «Cinturón negro», que presenta Coral Bistuer, incluye una mediocre producción «made in Hong Kong» titulada «Dragones de fuego», sobre la que bueno será que corramos un tupido velo, por más que haya incondicionales de este subgénero.

## ■ BREVES

### Los beneficios de la COPE

□ MADRID. La cadena COPE obtuvo en 1990 unos beneficios netos de 1.270 millones de pesetas, según se informó en la Junta General de Accionistas celebrada en Madrid durante la que se aprobaron las cuentas anuales, el informe de gestión y el mandato del Consejo de Administración de la Sociedad.

Junto a ese beneficio, informaron fuentes de la COPE, la cadena consiguió unos ingresos de 9.797 millones de pesetas y dedicó en el ejercicio de 1990 más de 1.464 millones a inversiones, empleados en la renovación tecnológica de la red de emisoras de Radio Popular, adquisición de inmuebles y participación en otros medios de comunicación.

La Junta General de Accionistas acordó distribuir un dividendo de 300 pesetas por acción y dedicar más de 790 millones de pesetas a reservas voluntarias.

### La RAI, a la conquista de América

□ ROMA. La RAI, radio televisión pública italiana, tiene en proyecto poner en marcha un canal de televisión de pago vía satélite, dirigido a América del Norte y América Latina.

Así lo ha manifestado su presidente, Enrico Manca, durante su comparecencia ante la Comisión parlamentaria de control televisivo, en la que ha pedido al Parlamento la «decisión política» de financiar los proyectos de internacionalización de la RAI.

De lo contrario, dijo, «Italia corre el riesgo de perder el autobús de la televisión directa vía satélite». La inversión para poner en marcha el proyecto ascendería, según Manca, a unos 25.000 millones de pesetas.

## ■ TELEMANDO



Miriam Díaz Aroca y Ricardo Fernández Deu serán los presentadores

## La «Fiesta del Verano», primer espectáculo conjunto RAI-TVE

MERCEDES RODRIGUEZ  
COLPISA  
MADRID

□ Con el título de «Fiesta del verano» se presenta este jueves por TVE-1 la primera parte de un espectáculo que supone la primera coproducción de TVE y la Radiotelevisión italiana (RAI) en este género.

El nuevo programa, que será presentado por Miriam Díaz Aroca y Ricardo Fernández Deu por parte española y por Rafaela Carrá y Toto Cotugno representando a la italiana contará

con la participación de artistas, importantes figuras de la música y algunas variedades.

La fiesta será emitida por RAI y TVE-1 este jueves y el próximo 27 de junio y los costes de la producción, realización y dirección de este espectáculo se repartirán entre los dos canales. Con esta experiencia se pretende producir un espectáculo unitario en el que se acerquen las culturas italiana y española, a través de sus respectivos elementos lúdicos.

El programa se realizará simultáneamente desde Tossa

de Mar (Gerona) y Saint Vicent, en el italiano Valle de Aosta. En esta primera parte están previstas las actuaciones de Montserrat Caballé, Claudio Baglioni, Olé Olé, Paloma San Basilio, Orquesta Alcatraz, Paloma San Basilio, Ana Belén, Los Chichos, Alberto Sordi, Arturo Braguetti, el grupo «Ladri di biciclette» y Raff.

El programa incluye la participación de deportistas y gentes de moda, la presentación de un concurso para elegir la canción del verano y un desfile de moda española.

## El color no hace milagros, según un estudio sobre la Prensa

□ ROMA/EUROPA PRESS.- Lo que atrae la atención del lector en las páginas de un periódico no es el uso del color sino más bien el contenido, el tamaño, dimensiones y disposición de las fotografías y gráficos.

Esta es una de las conclusiones de la investigación realizada por Mario García y Pegie Stark para el Poynter Institute for Media Studies, de Florida, que ha sido recogido en el volumen «Ojos sobre la noticia».

Para realizar el estudio se han utilizado las técnicas empleadas por la compañía Gallup: dos cámaras de televisión conectadas a un ordenador que siguen el recorrido que efectúan los ojos del lector sobre las páginas del periódico.

El libro presenta datos que desmienten muchas de las ideas comunes sobre cómo se leen los periódicos, entre ellas el «axioma» de que el ángulo superior de la página derecha es el primer punto en el que el lector fija su atención. Estas son otras de las principales conclusiones del trabajo en lo que se refiere a impacto gráfico:

-Los lectores se enfrentan con la primera página partiendo del elemento dominante y no según un recorrido fijo.

-Los recuadros-sumario de la primera página reciben mucha atención por parte de los lectores.

-El fondo de color ayuda, pero no es suficiente: también cuenta el tipo de letra.

-Los puntos principales del impacto son las fotografías y los dibujos, ya sean a color o a blanco y negro (el impacto de una en blanco y negro a veces es incluso mayor).



LO QUE HAY QUE VER

Tributo a Sara Montiel

La cúpula de RTVE rindió tributo anoche a Sara Montiel, a la que TVE dedicará un ciclo de películas a partir del 25 de junio. Saritísima, vestida de lentejuelas, comprobó con satisfacción cómo dos generaciones, dos vidas separadas, acudieron a la fiesta organizada por el Ente Público. En asientos contiguos, Matilde Fernández, ministra de Asuntos Sociales, admiradora de la actriz, y Aurora Redondo, 91 años paseados por los escenarios teatrales.

La plana mayor del Ente fue desfilando por una terraza de moda madrileña para acompañar a Sara en su noche. El director general, Jordi García Candau, y señora; Ramón Colom, director de TVE, y María Antonia Iglesias, de los

servicios informativos del medio. Entre el mundo del espectáculo, Luis Cobos, su amigo y paisano.

Como dijo Ramón Colom es la primera vez que TVE, en sus treinta y tantos años de historia, dedica un ciclo a una actriz española. Y lo hace «porque sus películas forman parte de nuestra historia sentimental».

A Sara Montiel, espléndida en su homenaje, no se le cayeron los anillos al comentar al auditorio que su media melena francesa era una peluca, o que tenía 27 años cuando realizó «El último cuplé» y que «ahora, a sus 63 «tacos», contemplo el pasado con tranquilidad; tengo nostalgia, pero una nostalgia feliz al ver mis películas».

Hizo un cine muy difícil por la férrea censura, recordaba Sara Montiel, a quien acompañaban esa noche Pepe Tous y los crecidos niños, Tous y Thais.

«Era complicado enseñar el alma, las piernas o el ombligo, pero, por lo menos, las películas tenían estética». Y ella misma «no es que fuera Ingrid Bergman pero estaba pasable porque todo no se puede tener».

La propuesta de «Escuela de periodismo»

«Periodistas, ¿por encima de los sentimientos?» es el título de la propuesta que llevará a debate este jueves el programa de Antena 3 TV «Escuela de periodismo». En este programa que modera Luis Angel de la Viuda están invitados los periodistas Horacio Sáenz Guerrero, Julia Navarro y Carlos Esteban. El programa se emite en la madrugada, tras el correspondiente episodio de la serie «Lou Grant».



A Sara Montiel le rindió tributo la cúpula de TVE

**TOR** CORTINAS Y PERSIANAS GRADULUX a la medida de tu estilo VENTANAS P.V.C. CON GARANTIA EXIJALA GRADULUX® de HunterDouglas

General Dávila, 17. Telf. 220303  
 Avda. Constitución, 23. Telf. 239115  
 Esteban Sáez Alvarado, 2. Telf. 239540  
 Miranda do Douro, 2 (Aranda). Telf. 507061

● TVE-1	● TVE-2	● ANTENA 3	● TELE-5	● CANAL +
<b>MAÑANA</b>				
07,45 Carta de ajuste	07,45 Carta de ajuste	07,00 Carta de ajuste	08,00 Dibujos animados	08,00 Redacción. Noticias
08,05 Cada mañana	08,00 Dibuja - 2	07,15 Aula 3	«Vickie, el vikingo»	08,10 ABC World News
09,00 Avance telediario	-Piff y Hércules	07,45 Noticias de la economía	Vip guay (repetición)	Con Peter Jennings
09,05 Sesión matinal	«En el circo»	08,00 La guardería. Con Teresa Rabal	09,00 Dibujos animados. «Orsi»	08,35 Los 40 principales.
«El hombre que vino del odio». España, 1970. Color. 8 minutos. De León Klimovsky. Intérpretes: Dennis Saffren, Luziani Palucci, José Nieto (★).	-Clorofila	-La rana Gutsy	09,30 Enamorarse	09,25 Humor:
10,25 De par en par	-Erase una vez la vida	10,15 María, María	10,15 María, María	Hale y Pace
12,00 Avance telediario	«Los huesos y el esqueleto»	11,00 Cine corazón	«M a c h o Callahan» USA, 1970. Color. 97 minutos. De Bernard L. Kowalski. Intérpretes: David Jansen, Jean Sberg, Lee J. Cobb. (★★).	10,00 Cine (codificado)
12,05 La extraña dama	09,00 TV Educativa	«El chico de Briker»	12,45 Vacaciones en el mar	«La trampa de Venus»
12,55 Avance telediario	10,00 Noticias	11,37 Cine (codificado).	«El chico de Briker»	«El gran Pee Wee»
13,00 Informativo Castilla y León	12,00 Noticias	13,00 Dibujos animados	13,30 Las aventuras de Hacchy	Vecinos de otro planeta
13,02 Para todos los públicos	12,05 La hora de...	13,30 Los 40 principales.	14,00 Entre platos anda el juego	13,30 Los 40 principales.
13,30 Yo compro esa mujer	«La hora de pasarlo bien»	14,00 Redacción. Noticias	14,40 «Inés Duarte, secretaria»	14,00 Redacción. Noticias
14,00 Informativo Castilla y León	13,05 Barrio Sésamo	14,10 Dibujos animados		14,35 Dibujos animados
14,30 No te rías que es peor	13,30 Dibuja - 2	«Pigsburg Pigs»		
	«Los Picapiedra»			
	14,00 Webster			
	«Pequeños regalos»			
	14,25 Noticias			
	14,30 Estadio - 2			
<b>TARDE</b>				
15,00 Telediario - 1	15,00 Paseo central	15,00 Noticias	15,30 Humor de sobremesa	15,00 Cine (codificado)
15,35 La dama de rosa	La serpiente emplumada».	15,30 Telecine	-Segundo matrimonio	«El vengador»
16,25 Esta es su casa	16,25 Avance telediario	«Más allá de la duda razonable» Nueva Zelanda, 1980. Color. 108 minutos. De John Laing. Intérpretes: David Hemings, Tony Barry, John Hargreaves, Martyn Sanderson. (★★).	«Las travesuras en pijama».	16,29 Piezas Canal +
17,35 Avance telediario	15,55 Cifras y letras	17,15 Noticias	-Apartamento para tres	16,37 Cine (codificado).
17,40 Llave en mano. Con Marisa Medina y Gregorio Sotos.	16,30 Primera sesión.	17,18 La merienda.	«Un convidado muy especial».	«El juicio del deber».
18,10 El duende del globo	«Viva M a x». USA, 1969. Color. 89 minutos. De Jerry Parrish. Intérpretes: Peter Ustinov, Pamela Tiffin. (★).	-Tom y Jerry	16,30 Tarde corazón	18,11 Sesión de tarde
18,25 La tira de aventuras Superboy.	18,05 Avance telediario	-Mi pequeño pony	«Hotel»	«Ecos de guerra».
«La isla de las pesadillas»	18,10 Historias de cada día	-Robocop	17,25 Super Guay. Programación infantil presentada por Rita Irasema y Miliki. Incluye:	20,00 Avance Redacción
Un extraterrestre rapta a Lana Lang y roba los superpoderes a Superboy.	«Dinastía»	18,45 Noticias	-Eriko	20,05 Telecomedia
18,50 Juega con nosotros	19,00 Al filo de lo imposible	18,48 Bonanza.	-Los pitufos	«Los primeros de la clase»
El rescate del talismán	«El gigante blanco»	19,45 La ruleta de la fortuna. Con Irma Soriano.	19,00 Vip guay	20,30 Los 40 principales
19,20 Informativo Castilla y León	19,30 Dibuja - 2	20,30 Noticias	19,30 Topacio	
19,30 Las calles de San Francisco	20,10 T y T		20,30 Super gol. Campeones II	
20,30 Telediario - 2	«La locura del cine».		20,55 Hoy. Avance informativo	
	20,35 Cheers			
	«La propuesta»			
<b>NOCHE</b>				
21,00 La Fiesta del Verano	21,00 Noticias	21,00 El equipo A.	21,00 Telecupón	21,00 Telecomedia
Programa coproducido por TVE y la RAI, en directo desde Tossa de Mar (Gerona) y Saint Vincenwt (Vale de Aosta).	21,10 Espiral: detrás de la noticia	22,00 Noticias.	21,15 Su media naranja.	«Primos lejanos»
22,15 El primi juego	22,05 Jueves cine	22,01 Cinturón negro. Con Coral Bistuer.	Juego presentado por Jesús Puente en el que tres parejas deben demostrar su grado de compenetración	21,30 Redacción noticias
22,30 Fiesta del verano (continuación)	«Ultimo tren a Katanga». USA, 1967. Color. 93 minutos. De Jack Cardiff. Intérpretes: Rod Taylor, Ivette Mimieux, Kenneth Moore, Jim Brown, Oliver Despax, Bloke Modisane, Guy Deghy, Calvin Lockhart. (★★).	«Dragones de fuego». Hong Kong, 1986. Color. 97 minutos. De Man Tsu Chi. Intérpretes: Dragon Lee, Chan Sie Ming. (★).	22,00 Gran pantalla TV.	22,00 Estrenos Canal +
23,00 Estrenos TV	23,50 Metrópolis	00,00 Noticias. Con José María Carrascal	El gran asalto (Cap. 3.º y último) Continúa la cacería humana organizada por los dueños del Club Victoria, empeñados en tomarse la justicia por su mano contra los responsables del asalto.	«Johny el guapo» USA, 1989. Color. 96 minutos. De Walter Hill. Intérpretes: Mickey Rourke, Ellen Barkin, Elizabeth McGovern, Morgan Freeman, Forest Whitaker. (★★★).
«Lola Montes». La famosa bailarina de origen español, Lola Mones, en la cima de su carrera artística y amorosa, realiza una gira por diversas ciudades de Australia. Su difícil carácter y el diagnóstico de una enfermedad incurable hacen que la gira sea tumultuosa y problemática.	00,40 Ultima sesión de cine	00,15 Lou Grant (serie)	01,05 Deporte:	23,36 Segunda sesión
00,00 Diario noche	«La madre de los reyes». Polonia, 1982. B/N. V.O. subtitulada. De Janusz Zaorski. Intérpretes: Magda Teresa Wjzic, Zbigniew Zapastewicz. (★★).	01,00 Escuela de periodismo	01,07 Cine (codificado)	«Espía»
00,30 La gran galería. Arte y publicidad.	02,40 Despedida y cierre	02,00 Pasarela	«Nostalgia de un amor»	02,32 Cierre
01,40 Despedida y cierre		02,45 Cierre de emisión		



# Diario de Burgos

EDITA: DIARIO DE BURGOS, S.A. ● REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34 ● 09002 BURGOS ● Tels.: 26 72 80 (REDACCION) 26 83 75 (ADMINISTRACION) ● TELEX: 39 703 ● FAX: 26 80 03 y 27 72 19 ● APDO. DE CORREOS: 46 ● DEPOSITO LEGAL: BU-3-1958

**SE ESTRENA EN ESPAÑA EL DIA 21** ● Le ha salido un competidor a Indiana Jones, y es nada menos que Robin Hood. Contemplamos estos días una versión del mítico personaje, pero el estreno más esperado tendrá lugar dentro de pocas horas. Nada menos que Kevin Costner con el arco a las espaldas.

## UN NUEVO INDIANA JONES

# Kevin Costner es «Robin Hood, príncipe de los ladrones»

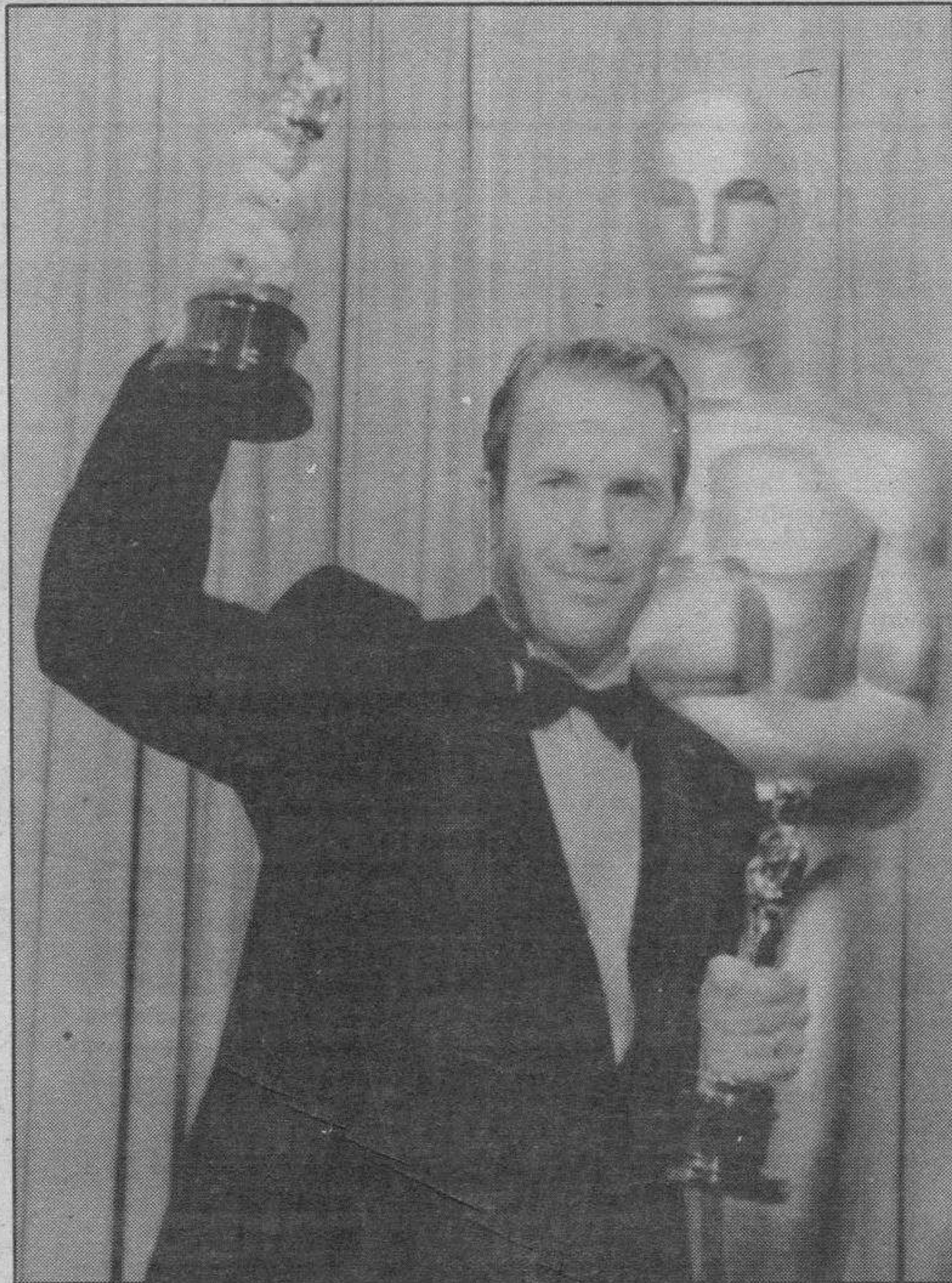
MARIA JESUS LOPEZ MONJAS  
MADRID

□ «Soy hijo de un hombre rico, pero hoy soy más pobre que nadie. El sheriff de Nottingham me ha robado todo lo que poseía. Y cuando maté a sus hombres, me convertí en un forajido...», decía Robin Hood, una leyenda que, tras sobrevivir ochocientos años y a varias adaptaciones cinematográficas, vuelve a la gran pantalla el próximo 21 de junio con el nombre de Kevin Costner, el actor de «Los Intocables», «No hay salida» y «Bailando con lobos», que ahora es «Robin Hood, príncipe de los ladrones».

### LA PELICULA DEL VERANO

Dirigida por Kevin Reynolds y coprotagonizada por Morgan Freeman, Christian Slater, Alan Rickman y Mary Elizabeth Mastroantonio, «Robin Hood...», que se estrenó en los Estados Unidos el pasado 14 de junio, está considerado por muchos críticos como el filme del verano.

Basada en hechos reales, la película se sitúa en la Inglaterra del siglo XII y cuenta como hace 800 años de edad un grupo de campesinos, dirigidos por un despojado noble, se levantaron contra un gobernador corrupto para reclamar sus tierras. Lo que se recuerda como el primer caso de rebelión popular que finalizó con éxito no fue escrita hasta doscientos años después. Así, durante este tiempo, este caso se convirtió en leyenda y



Costner, en los últimos Oscars. (Foto: AP).

creó uno de los héroes más famosos del mundo, Robin Hood.

Para este tema clásico, el director, Reynolds, buscó un

actor que encarnara a un Robin Hood para esta generación. El papel se lo llevó Kevin Costner, actor que en la última edición de los Oscars de la Academia

obtuvo siete preciadas estatuillas, de las doce nominaciones con las que contaba, por su primer proyecto como director, «Bailando con lobos».

«Kevin tienen una habilidad única para exhalar humanidad y profundizar en los personajes a los que da vida», señala Reynolds, que debutó como cineasta en «Fandango» -que también fue el primer papel protagonista de Kevin Costner- y que, según sus palabras, una de las razones que le sedujo el llevar a cabo esta producción super millonaria fue el dirigir de nuevo a su amigo Costner.

Por su parte, Maria Elizabeth Mastroantonio, que trabajó con Paul Newman y Tom Cruise en «El color del dinero» y en «Acción judicial» con el veterano Gene Hackman, es la doncella Marian.

### COSTNER-MASTROANTONIO

Pero como el heroísmo continúa fascinándonos, la pareja Costner-Mastroantonio se enfrentó a «Las nuevas aventuras de Robin Hood», versión británica recién estrenada en nuestro país que, dirigida por John Irvin, está interpretada por el dublinés Patrick Bergin -«Las montañas de la luna» y «Durmiendo con su enemigo»- y Uma Thurman -«Las amistades peligrosas» y «Henry y June»- en el papel de lady Marian.

Costner protagonizó este nuevo Robin Hood tras finalizar «Bailando con lobos», apenas tuvo tiempo para descansar, pero se ha convertido en el actor de moda, y al público se debe.

## EL GAVILAN

### Selectividad

J-2

**C**OMO cada año la selectividad vuelve. Esta cosa es como una urticaria de verano -siempre merodea los días 20 y 21- que sólo dura dos jornadas. Unos cuantos cientos de estudiantes han de pasar por el aro de esta prueba si quieren ir a la Universidad. Todos los años se oyen y se dicen las mismas cosas. Es decir, que es una prueba poco probatoria; que es bastante inhumana (dos días casi a destajo dándole a la pluma); que es inclemente por aquello de arrasar expectativas mejor o peor fundadas; que es incluso veleidosa y como tal sujeta a la diosa fortuna, pues depende de lo que caiga y de quien te caiga en la corrección...

Se dicen todas estas cosas y muchas más, pero al fin casi nunca llega la sangre al río. Aprueban casi un noventa por ciento de los que se presentan. La benignidad, salvo contadísimas excepciones, deambula por los tribunales, y los examinados, después de pasado el trago, dicen que no es para tanto. Seguramente todo lo que se dice (de bueno y de malo) es superficial. Más grave es lo que se calla. Y lo que entre todos nos callamos no es otra cosa que hay a la vez muchísimo dato y muchísima inmadurez. Muchísima especialización y bastante poco fuste. Parece todo esto una contradicción, pero no lo es. Bastaría para corroborarlo la impresión que nos deja la lectura de un examen cualquiera.

### MESA - MADERO



## MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Bono Loto

2 - 26 - 27 - 33 - 38 - 44

Complementario 10

### Reparto de premios

1.*	Categ. (6 aciertos) 0 acertantes	.....
2.*	» (5 ac. y comp.) 1 acertante a	8.391.410
3.*	» (5 aciertos) 99 acertantes a	160.105
4.*	» (4 aciertos) 5.305 acertantes a	3.515
5.*	» (3 aciertos) 108.228 acertantes a	258